



Gim # Den Minte 18 \* Navember 1863 1. Water Superly







# PLAYS

OF

# WILLIAM SHAKSPEARE.

VOLUME THE THIRTEENTH.

CONTAINING

KING HENRY VI. PART I. KING HENRY VI. PART II.

#### LONDON:

Printed for J. Johnson, R. Baldwin, H. L. Gardner, W. J. and J. Richardson, J. Nichols and Son, F. and C. Rivington, T. Payne, R. Faulder, G. and J. Robinson, W. Lowndes, G. Wilkie, J. Scatcherd, T. Egerton, J. Walker, W. Clarke and Son, J. Barker and Son, D. Ogilvy and Son, Cuthell and Martin, R. Lea, P. Macqueen, J. Nunn, Lackington, Allen and Co. T. Kay, J. Deighton, J. White, W. Miller, Vernor and Hood, D. Walker, B. Crosby and Co. Longman and Rees, Cadell and Davies, T. Hurst, J. Harding, R. H. Evans, S. Bagster, J. Mawman, Blacks and Parry, R. Bent, and T. Ostell.

Shaket PR 2753 ,57 1803

[3. PLYMSELL, Printer, Leather Lane, Holborn, London.]

# KING HENRY VI.

PART I.\*

\* KING HENRY VI. PART I.] The historical transaction contained in this play, take in the compass of above thirty years. I must observe, however, that our author, in the three parts of Henry VI. has not been very precise to the date and disposition of his facts; but shuffled them, backwards and forwards, out of time. For instance; the lord Talbot is killed at the end of the fourth Act of this play, who in reality did not fall till the 13th of July, 1453: and The Second Part of Henry VI. opens with the marriage of the king, which was folemnized eight years before Talbot's death, in the year 1445. Again, in the Second Part, dame Eleanor Cobham is introduced to infult Queen Margaret; though her penance and banishment for forcery happened three years before that princess came over to England. I could point out many other transgressions against history, as far as the order of time is concerned. Indeed, though there are feveral mafter-strokes in these three plays, which incontestibly betray the workmanship of Shakspeare; yet I am almost doubtful, whether they were entirely of his writing. And unless they were wrote by him very early, I should rather imagine them to have been brought to him as a director of the stage; and so have received fome finishing beauties at his hand. An accurate observer will eafily fee, the diction of them is more obfolete, and the numbers more mean and profaical, than in the generality of his genuine compositions. THEOBALD.

Having given my opinion very fully relative to these plays at the end of The Third Part of King Henry VI. it is here only necessary to apprize the reader what my hypothesis is, that he may be the better enabled, as he proceeds, to judge concerning its probability. Like many others, I was long ftruck with the many evident Shakspearianisms in these plays, which appeared to me to carry fuch decifive weight, that I could fcarcely bring myfelf to examine with attention any of the arguments that have been urged against his being the author of them. I am now furprized, (and my readers perhaps may fay the fame thing of themfelves,) that I should never have adverted to a very striking circumstance which distinguishes this first part from the other parts of King Henry VI. This circumftance is, that none of these Shaksperian passages are to be found here, though several are feattered through the two other parts. I am therefore decifively of opinion that this play was not written by Shakspeare. reasons on which that opinion is founded, are stated at large in the Differtation above referred to. But I would here request the reader to attend particularly to the verification of this piece, (of which almost every line has a pause at the end,) which is fo different from that of Shakspeare's undoubted plays, and of the greater part of the two fucceeding pieces as altered by him, and to exactly corresponds with that of the tragedies written by others before and about the time of his first commencing author, that

this alone might decide the question, without taking into the account the numerous classical allusions which are found in this first part. The reader will be enabled to judge how far this argument deserves attention, from the several extracts from those ancient

pieces which he will find in the Effay on this fubject.

With respect to the second and third parts of King Henry VI. or, as they were originally called, The Contention of the Two samous Houses of Yorke and Lancaster, they stand, in my apprehension, on a very different ground from that of this first part, or, as I believe it was anciently called, The Play of King Henry VI.—The Contention, &c. printed in two parts, in quarto, 1600, was, I conceive, the production of some playwright who preceded, or was contemporary with Shakspeare; and out of that piece he formed the two plays which are now denominated the Second and Third Parts of King Henry VI.; as, out of the old plays of King John and The Taming of the Shrew, he formed two other plays with the same titles. For the reasons on which this opinion is formed, I must again refer to my Essay on this subject.

This old play of King Henry VI. now before us, or as our author's editors have called it, the first part of King Henry VI. I suppose, to have been written in 1589, or before. See An Attempt to ascertain the Order of Shakspeare's Plays, Vol. II. The disposition of facts in these three plays, not always corresponding with the dates, which Mr. Theobald mentions, and the want of uniformity and consistency in the series of events exhibited, may perhaps be in some measure accounted for by the hypothesis now stated. As to our author's having accepted these pieces as a Director of the stage, he had, I fear, no pretension

to fuch a fituation at fo early a period. MALONE.

The chief argument on which the first paragraph of the foregoing note depends, is not, in my opinion, conclusive. This historical play might have been one of our author's earliest dramatick efforts: and almost every young poet begins his career by imitation. Shakspeare, therefore, till he felt his own strengtls, perhaps servilely conformed to the style and manner of his predecessors. Thus, the captive eaglet described by Rowe:

"—— a while endures his cage and chains,
"And like a prifoner with the clown remains:

"But when his plumes shoot forth, his pinions swell,

" He quits the ruttick and his homely cell,

"Breaks from his bonds, and in the face of day "Full in the fun's bright beams he foars away."

What further remarks I may offer on this fubject, will appear in the form of notes to Mr. Malone's Essay, from which I do not wantonly differ,—though hardily, I confess, as far as my fentiments may feem to militate against those of Dr. Farmer.

#### PERSONS REPRESENTED.

King Henry the Sixth.

Duke of Gloster, Uncle to the King, and Protector.

Duke of Bedford, uncle to the King, and Regent of France.

Thomas Beaufort, Duke of Exeter, great Uncle to the King.

Henry Beaufort, great Uncle to the King, Bishop of Winchester, and afterwards Cardinal.

John Beaufort, Earl of Somerset; afterwards, Duke. Richard Plantagenet, eldest Son of Richard late Earl of Cambridge; afterwards Duke of York.

Earl of Warwick. Earl of Salisbury. Earl of Suffolk.

Lord Talbot, afterwards Earl of Shrewsbury:

John Talbot, his Son.

Edmund Mortimer, Earl of March. Mortimer's Keeper, and a Lawyer. Sir John Fattolfe. Sir William Lucy.

Sir William Glanfdale. Sir Thomas Gargrave.

Mayor of London. Woodville, Lieutenant of the Tower.

Vernon, of the White Rose, or York Faction. Basset, of the Red Rose, or Lancaster Faction.

Charles, Dauphin, and afterwards King of France. Reignier, Duke of Anjou, and titular King of Naples.

Duke of Burgundy. Duke of Alençon.
Governor of Paris. Bastard of Orleans.
Master-Gunner of Orleans, and his Son.
General of the French Forces in Bourdeaux.

A French Sergeant. A Porter.

An old Shepherd, Father to Joan la Pucelle.

Margaret, Daughter to Reignier; afterwards married to King Henry.

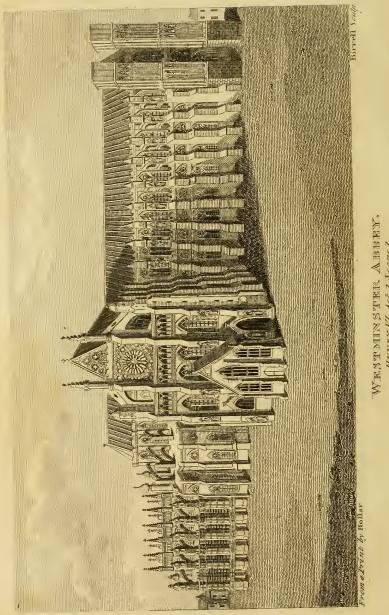
Countess of Auvergne.

Joan la Pucelle, commonly called Joan of Arc.

Fiends appearing to La Pucelle, Lords, Warders of the Tower, Heralds, Officers, Soldiers, Messengers, and several Attendants both on the English and French.

SCENE, partly in England, and partly in France.





WESTMINSTER ABBET.

#### FIRST PART OF

# KING HENRY VI.

### ACT I. SCENE I.

Westminster Abbey.

Dead march. Corpse of King Henry the Fifth discovered, lying in state; attended on by the Dukes of Bedford, Gloster, and Exeter; the Earl of Warwick, the Bishop of Winchester, Heralds, &c.

BED. Hung be the heavens with black, 2 yield day to night!

Comets, importing change of times and flates,

<sup>—</sup> earl of Warwick;] The Earl of Warwick who makes his appearance in the first scene of this play is Richard Beauchamp, who is a character in King Henry V. The Earl who appears in the subsequent part of it, is Richard Nevil, son to the Earl of Salistury, who became possessed of the title in right of his wife, Anne, sister of Henry Beauchamp, Duke of Warwick, on the death of Anne his only child in 1449. Richard, the father of this Henry, was appointed governor to the king, on the demise of Thomas Beaufort, Duke of Exeter, and died in 1439. There is no reason to think that the author meant to consound the two characters. Ritson.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Hung be the heavens with black,] Alluding to our ancient stage-practice when a tragedy was to be expected. So, in Sid-

Brandish your crystal tresses in the sky; And with them scourge the bad revolting stars, That have consented unto Henry's death!

ney's Arcadia, Book II: "There arose, even with the sunne, a vaile of darke cloudes before his face, which shortly had blacked over all the face of heaven, preparing (as it were) a mournfull stage for a tragedie to be played on." See also Mr. Malone's Historical Account of the English Stage. Steevens.

<sup>3</sup> Brandish your crystal tress—] Crystal is an epithet repeatedly bestowed on comets by our ancient writers. So, in a Sonnet, by Lord Sterline, 1604:

"When as those chrystal comets whiles appear."
Spenser, in his Fairy Queen, Book I. c. x. applies it to a lady's

face:

"Like funny beams threw from her chrystal face." Again, in an ancient fong entitled The falling out of Lovers is the renewing of Love:

"You chrystal planets shine all clear

"And light a lover's way."
"There is also a white comet with filver haires," says Pliny, as translated by P. Holland, 1601. STEEVENS.

4 That have confented—] If this expression means no more than that the stars gave a bare consent, or agreed to let King Henry die, it does no great honour to its author. I believe to consent, in this instance, means to act in concert. Concentus, Lat. Thus Erato the muse, applauding the song of Apollo, in Lyly's Midas, 1592, cries out: "O sweet consent!" i. e. sweet union of sounds. Again, in Spenser's Fairy Queen, B. IV. c. ii:

"Such musick his wife words with time confented."

Again, in his translation of Virgil's Culex:

"Chaunted their fundry notes with fweet concent."
Again, in Chapman's version of the 24th Book of Homer's
Odysfey:

" Of deathless muses, paid thee dues divine:

"By varied turns their heavenly voices venting; "All in deep passion for thy death confenting."

Confented, or as it should be spelt, concented, means, have thrown themselves into a malignant configuration, to promote the death of Henry. Spenser, in more than one instance, spells this word as it appears in the text of Shakspeare, as does Ben Jonson, in his Epithalamion on Mr. Weston. The following lines,

Henry the fifth,<sup>5</sup> too famous to live long!<sup>6</sup> England ne'er loft a king of fo much worth.

" --- fhall we curfe the planets of mishap,

" That plotted thus," &c.

feem to countenance my explanation; and Falftaff fays of Shallow's fervants, that "——they flock together in confent, like fo many wild geefe." See also Tully de Natura Deorum, Lib. II. ch. xlvi: "Nolo in ftellarum ratione multus vobis videri, maximéque earum quæ errare dicuntur. Quarum tantus est concentus ex dissimilibus motibus," &c.

Milton uses the word, and with the same meaning, in his

Penseroso:

" Whose power hath a true confent

" With planet, or with element." STEEVENS.

Steevens is right in his explanation of the word confented. So, in The Knight of the burning Pefile, the Merchant fays to Merrythought:

" -----too late, I well perceive,

"Thou art confenting to my daughter's lofs." and in *The Chances*, Antonio, fpeaking of the wench who robbed him, fays:

" And also the fiddler who was confenting with her."

meaning the fiddler that was her accomplice.

The word appears to be used in the same sense in the fifth scene of this Act, where Talbot says to his troops:

"You all confented unto Salifbury's death,

" For none would strike a stroke in his revenge."

M. MASON.

Confent, in all the books of the age of Elizabeth, and long afterwards, is the usual spelling of the word concent. See Vol. X. p. 96, n. 3; and K. Henry IV. P. II. Act V. sc. i. In other places I have adopted the modern and more proper spelling; but, in the present instance, I apprehend, the word was used in its ordinary sense. In the second Act, Talbot, reproaching the soldiery, uses the same expression, certainly without any idea of a malignant configuration:

"You all confented unto Salisbury's death." MALONE.

5 Henry the fifth,] Old copy, redundantly,—King Henry &c. Steevens.

6 ——too famous to live long!] So, in King Richard III:
"So wife fo young, they fay, do ne'er live long."
STEEVENS.

GLO. England ne'er had a king, until his time. Virtue he had, deferving to command: His brandish'd sword did blind men with his beams; His arms spread wider than a dragon's wings; His sparkling eyes replete with wrathful fire, More dazzled and drove back his enemies, Than mid-day sun, sierce bent against their faces. What should I say? his deeds exceed all speech: He ne'er lift up his hand, but conquered.

Exe. We mourn in black; Why mourn we not in blood?

Henry is dead, and never shall revive:
Upon a wooden coffin we attend;
And death's dishonourable victory
We with our stately presence glorify,
Like captives bound to a triumphant car.
What? shall we curse the planets of mishap,
That plotted thus our glory's overthrow?
Or shall we think the subtle-witted French 8
Conjurers and sorcerers, that, asraid of him,
By magick verses have contriv'd his end?

Win. He was a king blefs'd of the King of kings. Unto the French the dreadful judgment day

"The dragon wing of night o'erspreads the earth."

the fubtle-witted French &c.] There was a notion prevalent a long time, that life might be taken away by metrical charms. As superstition grew weaker, these charms were imagined only to have power on irrational animals. In our author's time it was supposed that the Irish could kill rats by a song.

So, in Reginald Scot's Discoverie of Witchcraft, 1584: "The Irishmen addict themselves, &c. yea they will not sticke to affirme that they can rime either man or beast to death."

STEEVENS.

His arms spread wider than a dragon's wings; So, in Troilus and Cressida:





SHarding Del ot Soulp.

# JOHN DUKE OF BEDFORD RECENTOF FRANCE.

Henry .VI.

Wrom a Carious Limming in a (M.S) rich Prayerbook presented by himselfto King Henry VI. now in the Possession of M.Edwards Bookseller Pull Mall. So dreadful will not be, as was his fight. The battles of the Lord of hofts he fought: The church's prayers made him fo prosperous.

GLo. The church! where is it? Had not churchmen pray'd,

His thread of life had not fo foon decay'd: None do you like but an effeminate prince, Whom, like a school-boy, you may over-awe.

Win. Gloster, whate'er we like, thou art protector;

And lookest to command the prince, and realm. Thy wife is proud; she holdeth thee in awe, More than God, or religious churchmen, may.

GLo. Name not religion, for thou lov'ft the flesh; And ne'er throughout the year to church thou go'ft, Except it be to pray against thy foes.

BED. Cease, cease these jars, and rest your minds in peace!

Let's to the altar:—Heralds, wait on us:—
Instead of gold, we'll offer up our arms;
Since arms avail not, now that Henry's dead.—
Posterity, await for wretched years,
When at their mothers' moist eyes? babes shall suck;
Our isle be made a nourish of salt tears,1

Was there ever fuch nonfense! But he did not know that marish is an old word for marsh or fen; and therefore very judiciously thus corrected by Mr. Pope. WARBURTON.

<sup>9 —</sup> moift eyes—] Thus the fecond folio. The first, redundantly,—moi/ien'd. Steevens.

our isle be made a nourish of falt tears, Mr. Pope—marish. All the old copies read, a nourish: and considering it is said in the line immediately preceding, that babes shall stuck at their mothers' moist eyes, it seems very probable that our author wrote, a nourice, i. e. that the whole isle should be one common nurse, or nourisher, of tears: and those be the nourishment of its miserable issue. Theobald.

And none but women left to wail the dead.—Henry the fifth! thy ghost I invocate; Prosper this realm, keep it from civil broils! Combat with adverse planets in the heavens! A far more glorious star thy soul will make, Than Julius Cæsar, or bright 2——

We should certainly read—marish. So, in The Spanish Tragedy:

"Made mountains marsh, with spring-tides of my tears."

I have been informed, that what we call at prefent a flew, in which fish are preferved alive, was anciently called a nourish. Nourice, however, Fr. a nurse, was anciently spelt many different ways, among which nourish was one. So, in Syr Eglamour of Artois, bl. l. no date:

" Of that chylde she was blyth, 
After noryshes she sent belive."

A nourish therefore in this passage of our author may signify a nurse, as it apparently does in the Tragedies of John Bochas, by Lydgate, B. I. c. xii:

" Athenes whan it was in his floures

"Was called nourish of philosophers wife."

----Julæ tellus generat, leonum
Arida nutrix. Steevens.

Spenfer, in his Ruins of Time, uses nourice as an English word:

" Chaucer, the nourice of antiquity." MALONE.

<sup>2</sup> Than Julius Cæsar, or bright—] I can't guess the occafion of the hemistich and imperfect sense in this place; 'tis not impossible it might have been filled up with—Francis Drake, though that were a terrible anachronism (as bad as Hector's quoting Aristotle in Troilus and Cressida); yet perhaps at the time that brave Englishman was in his glory, to an Englishhearted audience, and pronounced by some favourite actor, the thing might be popular, though not judicious; and, therefore, by some critick in favour of the author, afterwards struck out. But this is a mere slight conjecture. Pope.

To confute the flight conjecture of Pope, a whole page of vehement opposition is annexed to this passage by Theobald. Sir Thomas Hanmer has stopped at Cæsar—perhaps more judiciously. It might, however, have been written—or bright Berenice.

JOHNSON.

### Enter a Messenger.

Mess. My honourable lords, health to you all! Sad tidings bring I to you out of France, Of lofs, of flaughter, and difcomfiture: Guienne, Champaigne, Rheims, Orleans,<sup>3</sup> Paris, Guyfors, Poictiers, are all quite loft.

BED. What fay'ft thou, man, before dead Henry's corfe?

Speak foftly; or the loss of those great towns Will make him burst his lead, and rise from death.

GLO. Is Paris loft? is Rouen yielded up?

If Henry were recall'd to life again,

These news would cause him once more yield the ghost.

Exe. How were they lost? what treachery was us'd?

Mess. No treachery; but want of men and money.

Among the foldiers this is muttered,— That here you maintain feveral factions; And, whilft a field fhould be defpatch'd and fought,

Pope's conjecture is confirmed by this peculiar circumstance, that two blazing stars (the Julium fidus) are part of the arms of the Drake family. It is well known that families and arms were much more attended to in Shakspeare's time, than they are at this day. M. Mason.

This blank undoubtedly arose from the transcriber's or compositor's not being able to make out the name. So, in a subsequent passage the word *Nero* was omitted for the same reason. See the Differtation at the end of the third part of *King Henry VI*.

<sup>3</sup> Guienne, Champaigne, Rheims, Orleans,] This verse might be completed by the infertion of Roüen among the places lost, as Gloster in his next speech infers that it had been mentioned with the rest. Steevens.

You are disputing of your generals.
One would have ling'ring wars, with little cost;
Another would fly swift but wanteth wings;
A third man thinks,4 without expence at all,
By guileful fair words peace may be obtain'd.
Awake, awake, English nobility!
Let not sloth dim your honours, new-begot:
Cropp'd are the flower-de-luces in your arms;
Of England's coat one half is cut away.

 $E_{XE}$ . Were our tears wanting to this funeral, These tidings would call forth her flowing tides.<sup>5</sup>

BED. Me they concern; regent I am of France:—Give me my fleeled coat, I'll fight for France.—Away with these disgraceful wailing robes!
Wounds I will lend the French, instead of eyes,
To weep their intermissive miseries.6

### Enter another Meffenger.

2 Mess. Lords, view these letters, full of bad mischance,
France is revolted from the English quite;
Except some petty towns of no import:
The Dauphin Charles is crowned king in Rheims;
The bastard of Orleans with him is join'd;
Reignier, duke of Anjou, doth take his part;
The duke of Alençon slieth to his side.

<sup>4</sup> A third man thinks,] Thus the fecond folio. The first omits the word—man, and consequently leaves the verse impersect.

Steepens.

<sup>5 ——</sup>her flowing tides.] i. e. England's flowing tides.

MALONE.

<sup>• ——</sup> their intermissive miseries.] i. e. their miseries, which have had only a short intermission from Henry the Fifth's death to my coming amongst them. WARBURTON.

 $E_{XE}$ . The Dauphin crowned king! all fly to him! O, whither shall we fly from this reproach?

GLo. We will not fly, but to our enemies' throats:—

Bedford, if thou be flack, I'll fight it out.

BED. Gloster, why doubt'ft thou of my forward-ness?

An army have I muster'd in my thoughts, Wherewith already France is over-run.

### Enter a third Messenger.

3 Mess. My gracious lords,—to add to your laments,

Wherewith you now bedew king Henry's hearfe,—I must inform you of a dismal fight,
Betwixt the stout lord Talbot and the French.

WIN. What! wherein Talbot overcame? is't fo?3 Mess. O, no; wherein lord Talbot was o'erthrown:

The circumstance I'll tell you more at large.
The tenth of August last, this dreadful lord,
Retiring from the siege of Orleans,
Having full scarce six thousand in his troop,
By three and twenty thousand of the French
Was round encompassed and set upon:
No leisure had he to enrank his men;
He wanted pikes to set before his archers;
Instead whereof, sharp stakes, pluck'd out of hedges,
They pitched in the ground consusedly,

<sup>7</sup> Having full fcarce &c.] The modern editors read—fcarce full, but, I think, unneceffarily. So, in The Tempest:

"——Prospero, master of a full poor cell."

STEEVENS.

To keep the horsemen off from breaking in.
More than three hours the fight continued;
Where valiant Talbot, above human thought,
Enacted wonders 8 with his sword and lance.
Hundreds he sent to hell, and none durst stand him;
Here, there, and every where, enrag'd he slew:
The French exclaim'd, The devil was in arms;
All the whole army stood agaz'd on him:
His soldiers, spying his undaunted spirit,
A Talbot! a Talbot! cried out amain,
And rush'd into the bowels of the battle.
Here had the conquest fully been seal'd up,
If sir John Fastolse had not play'd the coward;

Enacted wonders—] So, in King Richard III:

"The king enacts more wonders than a man."

STEEVENS.

9 — he flew:] I fuspect the author wrote flew.

MATONE

I And rush'd into the bowels of the battle.] Again, in the fifth Act of this play:

" So, rushing in the bowels of the French."

The same phrase had occurred in the first part of Jeronimo, 1605:

" Meet, Don Andrea! yes, in the tattle's bowels."

STEEVENS.

<sup>2</sup> If fir John Fasiolfe &c.] Mr. Pope has taken notice, "That Falstaff is here introduced again, who was dead in Henry V. The occasion whereof is, that this play was written before King Henry IV. or King Henry V." But it is the historical Sir John Fastolie (for so he is called in both our Chroniclers) that is here mentioned; who was a lieutenant general, deputy regent to the duke of Bedford in Normandy, and a knight of the garter; and not the comick character afterwards introduced by our author, and which was a creature merely of his own brain. Nor when he named him Falstaff do I believe he had any intention of throwing a flur on the memory of this renowned old warrior.

THEOBALD.

Mr. Theobald might have feen his notion contradicted in the very line he quotes from. Falloffe, whether truly or not, is

He being in the vaward, (plac'd behind,<sup>3</sup>
With purpose to relieve and follow them,)
Cowardly fled, not having struck one stroke.
Hence grew the general wreck and massacre;
Enclosed were they with their enemies:
A base Walloon, to win the Dauphin's grace,
Thrust Talbot with a spear into the back;
Whom all France, with their chief assembled
frength,

Durst not presume to look once in the face.

faid by Hall and Holinshed to have been degraded for cowardice. Dr. Heylin, in his Saint George for England, tells us, that "he was afterwards, upon good reason by him alledged in his defence, restored to his honour."—"This Sir John Fastolfe," continues he, "was without doubt, a valiant and wise captain, notwithstanding the stage hath made merry with him." FARMER.

See Vol. XI. p. 194, n. 3; and Oldys's Life of Sir John Fastolse in the General Dictionary. MALONE.

In the 18th Song of Drayton's *Polyolbion* is the following character of this *Sir John Fafiolph*:

" Strong Fastolph with this man compare we justly may;

"By Salfbury who oft being ferioufly imploy'd In many a brave attempt the general foe annoy'd;

"With excellent fuccesse in Main and Anjou fought,
And many a bulwarke there into our keeping brought;

" And chosen to go forth with Vadamont in warre, " Most resolutely tooke proud Renate duke of Barre."

STEEVENS.

For an account of this Sir John Fastolfe, fee Anstis's Treatife on the Order of the Garter; Parkins's Supplement to Blomfield's History of Norfolk; Tanner's Bibliotheca Britannica; or Capel's notes, Vol. II. p. 221; and Sir John Fenn's Collection of the Pasion Letters. Reed.

<sup>3</sup> He being in the vaward, (plac'd behind,] Some of the editors feem to have confidered this as a contradiction in terms, and have proposed to read—the rearward,—but without necessity. Some part of the van must have been behind the foremost line of it. We often say the back front of a house. Steevens.

When an army is attacked in the rear, the van becomes the rear in its turn, and of course the reserve. M. Mason.

BED. Is Talbot flain? then I will flay myfelf, For living idly here, in pomp and eafe, Whilft fuch a worthy leader, wanting aid, Unto his daftard foe-men is betray'd.

3 MESS. O no, he lives; but is took prifoner, And lord Scales with him, and lord Hungerford: Most of the rest slaughter'd, or took, likewise.

BED. His ransome there is none but I shall pay: I'll hale the Dauphin headlong from his throne, His crown shall be the ransome of my friend; Four of their lords I'll change for one of ours.— Farewell, my masters; to my task will I; Bonsires in France forthwith I am to make, To keep our great Saint George's feast withal: Ten thousand soldiers with me I will take, Whose bloody deeds shall make all Europe quake.

3 Mess. So you had need; for Orleans is befieg'd;

The English army is grown weak and faint: The earl of Salisbury craveth supply, And hardly keeps his men from mutiny, Since they, so few, watch such a multitude.

Exe. Remember, lords, your oaths to Henry fworn;

Either to quell the Dauphin utterly, Or bring him in obedience to your yoke.

Beb. I do remember it; and here take leave, To go about my preparation. [Exit.

GLo. I'll to the Tower, with all the hafte I can, To view the artillery and munition; And then I will proclaim young Henry king.

[Exit.

Exe. To Eltham will I, where the young king is,

Being ordain'd his fpecial governor;
And for his fafety there I'll best devise. [Exit.

Win. Each hath his place and function to attend:

I am left out; for me nothing remains. But long I will not be Jack-out-of-office; The king from Eltham I intend to fend, And fit at chiefest stern of publick weal.<sup>4</sup>

Exit. Scene closes.

4 The king from Eltham I intend to fend,

And fit at chiefest stern of publick weal.] The King was not at this time so much in the power of the Cardinal, that he could send him where he pleased. I have therefore no doubt but that there is an error in this passage, and that it should be read thus:

The king from Eltham I intend to steal, And sit at chiefest stern of publick weal.

This flight alteration preferves the fense, and the rhyme also with which many scenes in this play conclude. The King's perfon, as appears from the speech immediately preceding this of Winchester, was under the care of the Duke of Exeter, not of the Cardinal:

" Exe. To Eltham will I, where the young king is, "Being ordain'd his fpecial governor." M. MASON.

The fecond charge in the Articles of Accusation preferred by the Duke of Gloster against the Bishop, (Hall's Chron. Hen. VI. f. 12, b.) countenances this conjecture. Malone.

The difagreeable clash of the words—intend and fend, seems indeed to confirm the propriety of Mr. M. Mason's emendation.

Steeyens.

#### SCENE II.

France. Before Orleans.

Enter Charles, with his Forces; Alençon, Reignier, and Others.

CHAR. Mars his true moving,5 even as in the heavens.

So in the earth, to this day is not known:
Late did he shine upon the English side;
Now we are victors upon us he smiles.
What towns of any moment, but we have?
At pleasure here we lie, near Orleans;
Otherwhiles, the samish'd English, like pale ghosts,
Faintly besiege us one hour in a month.

ALEN. They want their porridge, and their fat bull-beeves:

Either they must be dieted like mules, And have their provender tyed to their mouths, Or piteous they will look, like drowned mice.

REIG. Let's raise the siege; Why live we idly here?

Talbot is taken, whom we wont to fear: Remaineth none but mad-brain'd Salifbury; And he may well in fretting fpend his gall, Nor men, nor money, hath he to make war.

CHAR. Sound, found alarum; we will rush on them.

<sup>5</sup> Mars his true moving, &c.] So, Nash, in one of his prefaces before Gabriel Harvey's Hunt is up, 1596: "You are as ignorant in the true movings of my muse, as the astronomers are in the true movings of Mars, which to this day they could never attain to." Steevens.

Now for the honour of the forlorn French:— Him I forgive my death, that killeth me, When he sees me go back one foot, or fly.

Exeunt.

Alarums; Excursions; afterwards a Retreat.

Re-enter Charles, Alençon, Reignier, and Others.

CHAR. Who ever faw the like? what men have I?—

Dogs! cowards! daftards!—I would ne'er have fled, But that they left me 'midft my enemies.

REIG. Salifbury is a desperate homicide; He fighteth as one weary of his life. The other lords, like lions wanting food, Do rush upon us as their hungry prey.<sup>6</sup>

ALEN. Froiffard, a countryman of ours, records, England all Olivers and Rowlands bred,<sup>7</sup> During the time Edward the third did reign.

as their hungry prey.] I believe it should be read:
—as their hungred prey. Johnson.

I adhere to the old reading, which appears to fignify—the prey for which they are hungry. Stevens.

<sup>7</sup> England all Olivers and Rowlands bred,] These were two of the most famous in the list of Charlemagne's twelve peers; and their exploits are rendered so ridiculously and equally extravagant by the old romancers, that from thence arose that saying amongst our plain and sensible ancestors, of giving one a Rowland for his Oliver, to signify the matching one incredible lie with another. Warburton.

Rather, to oppose one hero to another; i.e. to give a person as good a one as he brings. Steevens.

The old copy has-breed. Corrected by Mr. Rowe.

MALQNE.

More truly now may this be verified; For none but Samfons, and Goliaffes, It fendeth forth to skirmish. One to ten! Lean raw-bon'd rafcals! who would e'er suppose They had fuch courage and audacity?

CHAR. Let's leave this town; for they are hairbrain'd flaves,

And hunger will enforce them to be more eager: Of old I know them; rather with their teeth The walls they'll tear down, than forfake the fiege.

Reig. I think, by fome odd gimmals 9 or device.

Their arms are fet, like clocks, fill to firike on;

8 And hunger will enforce them to be more eager:] The preposition to should be omitted, as injurious to the measure, and unnecessary in the old elliptical mode of writing. So, A& IV. fc. i. of this play:

" Let me persuade you take a better course." i. e. to take &c. The error pointed out, occurs again in p. 31:

" Piel'd prieft, dost thou command me to be shut out?"

<sup>9</sup> — gimmals—] A gimmal is a piece of jointed work, where one piece moves within another, whence it is taken at large for an engine. It is now by the vulgar called a gimcrack.

In the inventory of the jewels, &c. belonging to Salifbury cathedral, taken in 1536, 28th of Henry VIII. is "A faire cheft with gimmals and key." Again: "Three other chefts with gimmals of filver and gilt." Again, in The Vow-breaker, or The faire Maide of Clifton, 1636:

" My actes are like the motionall gymmals

" Fixt in a watch."

See also King Henry V. Act IV. sc. ii. Steevens.

Their arms are set, like clocks,] Perhaps our author was thinking of the clocks in which figures in the shape of men struck the hours. Of these there were many in his time.

To go like clockwork, is still a phrase in common use, to express a regular and constant motion. Steevens.

Else ne'er could they hold out so, as they do. By my consent, we'll e'en let them alone.

ALEN. Be it fo.

## Enter the Baftard of Orleans.

Bast. Where's the prince Dauphin, I have news for him.

CHAR. Bastard of Orleans,2 thrice welcome to us.

BAST. Methinks, your looks are fad, your cheer appall'd;<sup>3</sup>

<sup>2</sup> Bastard of Orleans, That this in former times was not a term of reproach, see Bishop Hurd's Letters on Chivalry and Romance, in the third volume of his Dialogues, p. 233, who observing on circumstances of agreement between the heroick and Gothick manners, says that "Bastardy was in credit with both." One of William the Conqueror's charters begins, "Ego Gulielmus cognomento Bastardus." And in the reign of Edward I. John Earl Warren and Surrey being called before the King's Justices to show by what title he held his lands, produxit in medium gladium antiquum evaginatum—et ait, Ecce Domini mei, ecce warrantum meum! Antecessores mei cum Willo Bastardo venientes conquesti sunt terras suas, &c. Dugd. Orig. Jurid. p. 13. Dugd. Bar. of Engl. Vol. I. Blount 9.

"Le Bastarde de Savoy," is inscribed over the head of one of

"Le Bastarde de Savoy," is inscribed over the head of one of the figures in a curious picture of the Battle of Pavia, in the Ashmolean Museum. In Fenn's Pasion Letters, Vol. III. p. 72-3, in the articles of impeachment against the Duke of Sussolk, we read of the "Erle of Danas, bastard of Orlyaunce—."

VAILLANT.

Baftardy was reckoned no difgrace among the ancients. See the eighth *Iliad*, in which the illegitimacy of Teucer is mentioned as a panegyrick upon him, ver. 284:

" Καί σε, νόθον περ ἐόντα, κομίσσατο ὧ ἐνὶ οἵκω."

STEEVENS.

<sup>3</sup> — your cheer appall'd;] Cheer is jollity, gaiety.

M. MASON.

Cheer, rather fignifies—countenance. So, in A Midfummer-Night's Dream:

"All fancy-fick she is, and pale of cheer."

See Vol. IV. p. 414, n. 9. STEEVENS.

Hath the late overthrow wrought this offence? Be not difinay'd, for fuccour is at hand: A holy maid hither with me I bring, Which, by a vifion fent to her from heaven, Ordained is to raife this tedious fiege, And drive the English forth the bounds of France. The spirit of deep prophecy she hath, Exceeding the nine sibyls of old Rome; What's past, and what's to come, she can descry. Speak, shall I call her in? Believe my words, For they are certain and unfallible.

CHAR. Go, call her in: [Exit Bastard.] But, first, to try her skill,

Reignier, stand thou as Dauphin in my place: Question her proudly, let thy looks be stern:— By this means shall we found what skill she hath.

[Retires.

Enter LA Pucelle, Bastard of Orleans, and Others.

Reig. Fair maid, is't thou wilt do these wond'rous feats?

Puc. Reignier, is't thou that thinkest to beguile me?—

Where is the Dauphin ?—come, come from behind;

I perceive no need of change. The Battard calls upon the Dauphin to believe the extraordinary account he has just given of the prophetick spirit and prowess of the Maid of Orleans.

MALONE.

<sup>4 —</sup> nine fibyls of old Rome; There were no nine fibyls of Rome; but he confounds things, and mistakes this for the nine books of Sibylline oracles, brought to one of the Tarquins.

WARBURTON.

<sup>5 ——</sup> Believe my words,] It should be read:
—— Believe her words. Johnson.



W.N. Gardiner Sc.

# LAPTCHLIE D'ORLEANS.

From a Portrait in the Town Hall at Orleans.

HENRYST, Paritale IN

th. I me 11790. by E Harding , 132 Fleet Atrect .



I know thee well, though never feen before. Be not amaz'd, there's nothing hid from me: In private will I talk with thee apart;— Stand back, you lords, and give us leave a while.

Reig. She takes upon her bravely at first dash. Puc. Dauphin, I am by birth a shepherd's daughter,

My wit untrain'd in any kind of art. Heaven, and our Lady gracious, hath it pleas'd To fhine on my contemptible estate:6 Lo, whilft I waited on my tender lambs, And to fun's parching heat difplay'd my cheeks, God's mother deigned to appear to me; And, in a vision full of majesty,7 Will'd me to leave my base vocation, And free my country from calamity: Her aid she promis'd, and affur'd success: In complete glory the reveal'd herfelf; And, whereas I was black and fwart before, With those clear rays which she infus'd on me, That beauty am I blefs'd with, which you fee.8 Ask me what question thou canst possible, And I will answer unpremeditated: My courage try by combat, if thou dar'ft, And thou shalt find that I exceed my fex.

<sup>6</sup> To shine on my contemptible estate: So, in Daniel's Complaint of Rosamond, 1594:

<sup>&</sup>quot; Lightens forth glory on thy dark eflate." STEEVENS,

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> — a vision full of majesty,] So, in The Tempest:
"This is a most majestick vision—." Steevens.

s — which you fee.] Thus the fecond folio. The first, injudiciously as well as redundantly,—which you may fee.

STEEVENS.

Resolve on this: 9 Thou shalt be fortunate, If thou receive me for thy warlike mate.

CHAR. Thou hast astonish'd me with thy high terms;

Only this proof I'll of thy valour make,— In fingle combat thou shalt buckle with me; And, if thou vanquishest, thy words are true; Otherwise, I renounce all confidence.

Pvc. I am prépar'd: here is my keen-edg'd fword,

Deck'd with five flower-de-luces on each fide; The which at Touraine, in Saint Katharine's church-yard,

Out of a deal of old iron I chose forth.2

CHAR. Then come o'God's name, I fear no woman.

\* Refolve on this: ] i. e. be firmly perfuaded of it. So, in King Henry VI. P. III:

" I am refolv'd

" That Clifford's manhood lies upon his tongue."

STEEVENS.

Deck'd with five flower-de-luces &c.] Old copy—fine; but we should read, according to Holinshed,—five flower-de-luces. —in a secret place there among old iron, appointed she hir sword to be fought out and brought her, that with five floure-delices was graven on both sides," &c. Steevens.

The fame miftake having happened in A Midfummer-Night's Dream, and in other places, I have not hefitated to reform the text, according to Mr. Steevens's fuggestion. In the MSS. of the age of Queen Elizabeth, u and n are undiffinguishable.

MALONE.

<sup>2</sup> Out of a deal of old iron &c.] The old copy yet more redundantly—Out of a great deal &c. I have no doubt but the original line frood, elliptically, thus:

Out a deal of old iron I chose forth.

The phrase of hospitals is still an out door, not an out of door patient. Steevens.

Pvc. And, while I live, I'll ne'er fly from a man. [They fight.

CHAR. Stay, stay thy hands; thou art an Amazon,

And fightest with the sword of Deborah.

Puc. Christ's mother helps me, else I were too weak.

CHAR. Whoe'er helps thee, 'tis thou that must help me:

Impatiently I burn with thy defire;<sup>3</sup> My heart and hands thou haft at once fubdu'd. Excellent Pucelle, if thy name be fo, Let me thy fervant, and not fovereign, be; 'Tis the French Dauphin fueth to thee thus.

Pvc. I must not yield to any rites of love, For my profession's facred from above: When I have chased all thy soes from hence, Then will I think upon a recompense.

CHAR. Mean time, look gracious on thy profirate thrall.

REIG. My lord, methinks, is very long in talk.

ALEN. Doubtless he shrives this woman to her smock;

Else ne'er could he so long protract his speech.

Reig. Shall we disturb him, fince he keeps no mean?

<sup>3</sup> Impatiently I burn with thy defire; The amorous conflitution of the Dauphin has been mentioned in the preceding play:

" Doing is activity, and he will still be doing."

COLLINS.

The Dauphin in the fucceeding play is John, the elder brother of the prefent speaker. He died in 1416, the year after the battle of Agincourt. RITSON.

ALEN. He may mean more than we poor men do know:

These women are shrewd tempters with their tongues.

Reig. My lord, where are you? what devise you on?

Shall we give over Orleans, or no?

Pvc. Why, no, I fay, diftruftful recreants! Fight till the laft gafp; I will be your guard.

CHAR. What she says, I'll confirm; we'll fight it out.

Pvc. Affign'd am I to be the English scourge. This night the siege assuredly I'll raise: Expect Saint Martin's summer, halcyon days, Since I have entered into these wars. Glory is like a circle in the water, Which never ceaseth to enlarge itself, Till, by broad spreading, it disperse to nought.

- <sup>4</sup> Expect Saint Martin's fummer,] That is, expect profperity after misfortune, like fair weather at Martlemas, after winter has begun. Johnson.
- 5 Glory is like a circle in the water, Which never ceafeth to enlarge itself, Till, by broad spreading, it disperse to nought.] So, in Nosce Teipsum, a poem by Sir John Davies, 1599:

" As when a frone is into water cast, "One circle doth another circle make,

"Till the last circle reach the bank at last."
The same image, without the particular application, may be found in Silius Italicus, Lib. XIII:

Sic ubi perrumpfit ftagnantem calculus undam,Exiguous format per prima volumina gyros,Mox tremulum vibrans motu glifcente liquorem

" Multiplicat crebros finuati gurgitis orbes; Donec postremo laxatis circulus oris,

"Contingat geminas patulo curvamine ripas."

MALONE.

This was a favourite simile with Pope. It is to be found also

With Henry's death, the English circle ends; Dispersed are the glories it included. Now am I like that proud insulting ship, Which Cæsar and his fortune bare at once.

CHAR. Was Mahomet inspired with a dove?<sup>7</sup> Thou with an eagle art inspired then. Helen, the mother of great Constantine, Nor yet Saint Philip's daughters,<sup>8</sup> were like thee.

in Ariofto's Orlando Furiofa, Book VIII. ft. 63, of Sir John Harrington's translation:

" As circles in a water cleare are spread,

"When funne doth shine by day, and moone by night,

" Succeeding one another in a ranke,

" Till all by one and one do touch the banke."

I meet with it again in Chapman's Epifile Dedicatorie, prefixed to his version of the Iliad:

" As in a fpring,

"The plyant water, mov'd with any thing Let fall into it, puts her motion out

"In perfect circles, that moue round about

"The gentle fountaine, one another rayfing."

And the fame image is much expanded by Sylvester, the translator of *Du Bartas*, 3d part of 2d day of 2d week.

HOLT WHITE.

6 - like that proud infulting ship,

Which Cæsar and his fortune bare at once.] This alludes to a passage in Plutarch's Life of Julius Cæsar, thus translated by Sir Thomas North: "Cæsar hearing that, straight discovered himselfe unto the maister of the pynnase, who at the first was amazed when he saw him; but Cæsar, &c. said unto him, Good fellow, be of good cheere, &c. and fear not, for thou hast Cæsar and his fortune with thee." Steevens.

7 Was Mahomet infpired with a dove? Mahomet had a dove, "which he used to feed with wheat out of his ear; which dove, when it was hungry, lighted on Mahomet's shoulder, and thrust its bill in to find its breakfast; Mahomet persuading the rude and simple Arabians, that it was the Holy Ghost that gave him advice." See Sir Walter Raleigh's History of the World, Book I. P. I. ch. vi. Life of Mahomet, by Dr. Prideaux.

GREY.

<sup>8</sup> Nor yet Saint Philip's daughters,] Meaning the four daughters of Philip mentioned in the Acts. Hanner.

Bright star of Venus, fall'n down on the earth, How may I reverently worship thee enough?

ALEN. Leave off delays, and let us raise the fiege.

Reig. Woman, do what thou canft to fave our honours;

Drive them from Orleans, and be immortaliz'd.

CHAR. Prefently we'll try:—Come, let's away about it:

No prophet will I trust, if she prove false.

[Exeunt.

### SCENE III.

London. Hill before the Tower.

Enter, at the Gates, the Duke of GLOSTER, with his Serving-men, in blue Coats.

GLO. I am come to furvey the Tower this day; Since Henry's death, I fear, there is conveyance. Where be these warders, that they wait not here? Open the gates; Gloster it is that calls.

Servants knock.

I WARD. [Within.] Who is there that knocks fo imperioufly?

1 SERV. It is the noble duke of Gloster.

9 How may I reverently worship thee enough?] Perhaps this unmetrical line originally ran thus:

How may I reverence, worship thee enough? The climax rises properly, from reverence, to worship.

STEEVENS.

there is conveyance.] Conveyance means theft.

HANMER.

So Piftol, in The Merry Wives of Windfor: "Convey the wife it call: Steal! foh; a fice for the phrase." STEEVENS.



# REIGNIER.DUKE of ANJOU. and TITULARKING of NAPLIES.

Henry VI. Part 1.

n a Print in Montfaucon's Antiquitys of France. said to be Engrance ... It is ture Painted by Himself.



2 WARD. [Within.] Whoe'er he be, you may not be let in.

1 SERV. Answer you so the lord protector, villains?

1 WARD. [Within.] The Lord protect him! fo we answer him:

We do no otherwife than we are will'd.

GLo. Who willed you? or whose will stands, but mine?

There's none protector of the realm, but I.—Break up the gates,<sup>2</sup> I'll be your warrantize: Shall I be flouted thus by dunghill grooms?

Servants rush at the Tower Gates. Enter, to the Gates, Woodville, the Lieutenant.

Wood. [Within.] What noise is this? what traitors have we here?

GLo. Lieutenant, is it you, whose voice I hear? Open the gates; here's Gloster, that would enter.

Wood. [Within.] Have patience, noble duke; I may not open;

<sup>2</sup> Break up the gates,] I suppose to break up the gate is to force up the portcullis, or by the application of petards to blow up the gates themselves. Steevens.

To break up in Shakspeare's age was the same as to break open. Thus, in our translation of the Bible: "They have broken up, and have passed through the gate." Micah, ii. 13. So again, in St. Matthew, xxiv. 43: "He would have watched, and would not have suffered his house to be broken up."

WHALLEY.

Some one has proposed to read—

Break ope the gates,——but the old copy is right. So Hall, Henry VI. folio 78, b: "The lufty Kentishmen hopyng on more friends, brake up the gaytes of the King's Bench and Marshalfea," &c. Malone.

The cardinal of Winchester forbids: From him I have express commandement, That thou, nor none of thine, shall be let in.

GLo. Faint-hearted Woodville, prizest him 'fore me?

Arrogant Winchester? that haughty prelate, Whom Henry, our late fovereign, ne'er could brook?

Thou art no friend to God, or to the king: Open the gates, or I'll shut thee out shortly.

1 SERV. Open the gates unto the lord protector; Or we'll burst them open, if that you come not quickly.

Enter Winchester, attended by a Train of Servants in tawny Coats.<sup>3</sup>

Win. How now, ambitious Humphry? what means this?

<sup>3</sup>—tawny coats.] It appears from the following paffage in a comedy called, A Maidenhead well lost, 1634, that a tawny coat was the dress of a summoner, i. e. an apparitor, an officer whose business it was to summon offenders to an ecclesialtical court:

" Tho I was never a tawny-coat, I have play'd the fummon-

er's part."

These are the proper attendants therefore on the Bishop of Winchester. So, in Stowe's Chronicle, p. 822: "—and by the way the bishop of London met him, attended on by a goodly company of gentlemen in tawny-coats," &c.

Tawny was likewise a colour worn for mourning, as well as black; and was therefore the suitable and sober habit of any

person employed in an ecclesiastical court:

" A croune of bayes shall that man weare

" That triumphs over me;

" For blacke and tawnie will I weare, "Whiche mourning colours be."

The Complaint of a Lover wearyng blacke and tawnie; by E. O. [i. e. the Earl of Oxford.] Paradife of Dainty Devifes, 1576.

STEEVENS.

4 How now, ambitious Humphry? what means this?] The,

GLo. Piel'd priest, 5 dost thou command me to be shut out?

Win. I do, thou most usurping proditor, And not protector of the king or realm.

GLo. Stand back, thou manifest conspirator; Thou, that contriv'ds to murder our dead lord; Thou, that giv'ft whores indulgences to fin:<sup>6</sup>

first folio has it—umpheir. The traces of the letters, and the word being printed in *Italicks*, convince me that the Duke's christian name lurked under this corruption. Theobald.

<sup>5</sup> Piel'd priest, Alluding to his shaven crown. Pope.

In Skinner (to whose Dictionary I was directed by Mr, Edwards) I find that it means more: Pill'd or peel'd garlick, cui pellis, vel pili omnes ex morlo aliquo, præsertim è lue venerea, destuxerunt.

In Ben Jonson's Bartholomew Fair, the following instance occurs:

"I'll fee them p—'d first, and pil'd and double pil'd."

STEEVENS.

In Weever's Funeral Monuments, p. 364, Robert Baldocke, bishop of London, is called a peel'd priest, pilide clerk, seemingly in allusion to his shaven crown alone. So, bald-head was a term of seorn and mockery. Toller.

The old copy has—piel'd priest. Piel'd and pil'd were only the old spelling of peel'd. So, in our poet's Rape of Lucrece, 4to. 1594:

"His leaves will wither, and his fap decay,

"So must my soul, her bark being pil'd away."
See also Florio's Italian Dictionary, 1598: "Pelare. To pill or pluck, as they do the feathers of sowle; to pull off the hair or Jkin." MALONE.

<sup>6</sup> Thou, that giv'st wheres indulgences to sin:] The public flews were formerly under the district of the bishop of Winchester.

POPE.

There is now extant an old manufcript (formerly the office-book of the court-leet held under the jurifdiction of the bifhop of Winchester in Southwark,) in which are mentioned the several fees arising from the brothel-houses allowed to be kept in the bishop's manor, with the customs and regulations of them. One of the articles is:

" De his, qui custodiunt mulicres halentes nefandam infirmi-

tatem."

I'll canvas thee in thy broad cardinal's hat,<sup>7</sup> If thou proceed in this thy infolence.

IVIN. Nay, fland thou back, I will not budge a foot;

This be Damascus, be thou cursed Cain, 8 To slay thy brother Abel, if thou wilt.

- "Item. That no flewholder keep any woman within his house, that hath any fickness of brenning, but that she be put out upon pain of making a fyne unto the lord of C shillings." UPTON.
- 7 I'll canvas thee in thy broad cardinal's hat,] This means, I believe—I'll tumble thee into thy great hat, and shake thee, as bran and meal are shaken in a sieve.

So, Sir W. D'Avenant, in The Cruel Brother, 1630:

" I'll fift and winnow him in an old hat."

To canvas was anciently used for to fift. So, in Hans Beerpot's invisible Comedy, 1618:

" --- We'll canvas him.---

Again, in the Epiftle Dedicatory to Have with you to Saffron Walden, or Gabriel Harvey's Hunt is up, &c. 1596: "—canvaxe him and his angell brother Gabriell, in ten sheets of paper," &c.

STEEVENS.

Again, in The Second Part of King Henry IV. Dol Tearsheet fays to Falstaff—"If thou dost, I'll canvas thee between a pair of sheets." M. Mason.

Probably from the materials of which the bottom of a fieve is made. Perhaps, however, in the paffage before us Gloster means, that he will tos the cardinal in a sheet, even while he was invested with the peculiar badge of his ecclesiastical dignity.—Coarse sheets were formerly termed canvass sheets. See K. Henry IV. P. II. Act II. sc. iv. Malone.

<sup>8</sup> This be Damascus, be thou curfed Cain,] About four miles from Damascus is a high hill, reported to be the same on which Cain slew his brother Abel. Maundrel's Travels, p. 131.

POPE.

Sir John Maundeville fays: "And in that place where Damascus was founded, Kaym floughe Abel his brother." Maundeville's Travels, edit. 1725, p. \$48. Reed.

"Damafcus is as moche to faye as shedynge of blood. For there Chaym slowe Abell, and hydde hym in the sonde." Polychronicon, so. xii. Ritson.

GLO. I will not flay thee, but I'll drive thee back:

Thy scarlet robes, as a child's bearing-cloth I'll use, to carry thee out of this place.

WIN. Do what thou dar'ft; I beard thee to thy face.

GLo. What? am I dar'd, and bearded to my face?—

Draw, men, for all this privileged place;
Blue-coats to tawny-coats. Prieft, beware your beard;

[GLOSTER and his Men attack the Bishop. I mean to tug it, and to cuff you foundly: Under my feet I stamp thy cardinal's hat; In spite of pope or dignities of church, Here by the cheeks I'll drag thee up and down.

Win. Gloster, thou'lt answer this before the pope.

GLo. Winchester goose, I cry—a rope! a rope! — Now beat them hence, Why do you let them stay?— Thee I'll chase hence, thou wolf in sheep's array.— Out, tawny coats!—out, scarlet hypocrite!<sup>2</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> — Winchester goose,] A strumpet, or the consequences of her love, was a Winchester goose. Johnson.

fc. iv. Malone.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>—out, fcarlet hypocrite!] Thus, in King Henry VIII. the Earl of Surrey, with a fimilar allufion to Cardinal Wolfey's habit, calls him—"fcarlet fin." STEEVENS.

Here a great Tumult. In the midst of it, Enter the Mayor of London,<sup>3</sup> and Officers.

Mar. Fye, lords! that you, being supreme magistrates,

Thus contumeliously should break the peace!

GLo. Peace, mayor; thou know'ft little of my wrongs:

Here's Beaufort, that regards nor God nor king, Hath here diffrain'd the Tower to his use.

Win. Here's Gloster too, a foe to citizens;<sup>4</sup> One that still motions war, and never peace, O'ercharging your free purses with large fines; That seeks to overthrow religion, Because he is protector of the realm; And would have armour here out of the Tower, To crown himself king, and suppress the prince.

GLo. I will not answer thee with words, but blows. [Here they skirmish again.

MAY. Nought rests for me, in this tumultuous strife,

But to make open proclamation:—
Come, officer; as loud as e'er thou can'ft.

the Mayor of London,] I learn from Mr. Pennant's London, that this Mayor was John Coventry, an opulent mercer, from whom is descended the present Earl of Coventry.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Here's Glosser too, &c.] Thus the second solio. The first solio, with less spirit of reciprocation, and seebler metre,—Here is Glosser &c. Steevens.

Off. All manner of men, affembled here in arms this day, against God's peace and the hing's, we charge and command you, in his highness' name, to repair to your several dwelling-places; and not to wear, handle, or use, any sword, weapon, or dagger, henceforward, upon pain of death.

GLo. Cardinal, I'll be no breaker of the law: But we shall meet, and break our minds at large.

Win. Gloster, we'll meet; to thy dear cost, be fure:5

Thy heart-blood I will have, for this day's work.

Mar. I'll call for clubs, if you will not away: 6—This cardinal is more haughty than the devil.

GLO. Mayor, farewell: thou dost but what thou may'ft.

Win. Abominable Gloster! guard thy head; For I intend to have it, ere long. [Exeunt.

Max. See the coast clear'd, and then we will depart.—

<sup>5</sup> Gloster, we'll meet; to thy dear cost, be fure:] Thus the fecond folio. The first omits the epithet—dear; as does Mr. Malone, who says that the word—fure " is here used as a diffyllable." Steevens.

<sup>6</sup> I'll call for clubs, if you will not away: This was an outcry for affiftance, on any riot or quarrel in the fireets. It hath been explained before. Whalley.

So, in King Henry VIII: "--- and hit that woman, who cried out, clubs!" STEEVENS.

That is, for peace-officers armed with clubs or flaves. In affrays, it was customary in this author's time to call out clubs, clubs! See As you like it, Vol. VIII. p. 166, n. 3. MALONE.

Good God! that nobles should such stomachs? bear! I myself fight not once in forty year.8 [Exeunt.

## SCENE IV.

France. Before Orleans.

Enter, on the Walls, the Master-Gunner and his Son.

M. Gun. Sirrah, thou know'ft how Orleans is befieg'd;

And how the English have the suburbs won.

Son. Father, I know; and oft have shot at them, Howe'er, unfortunate, I mis'd my aim.

7 — flowachs —] Stomach is pride, a haughty spirit of refentment. So, in King Henry VIII:

he was a man

" Of an unbounded from ach ---." STEEVENS.

that nobles should such stomachs bear!

I myself fight not once in forty year.] Old copy—these nobles. Corrected by Mr. Rowe. MALONE.

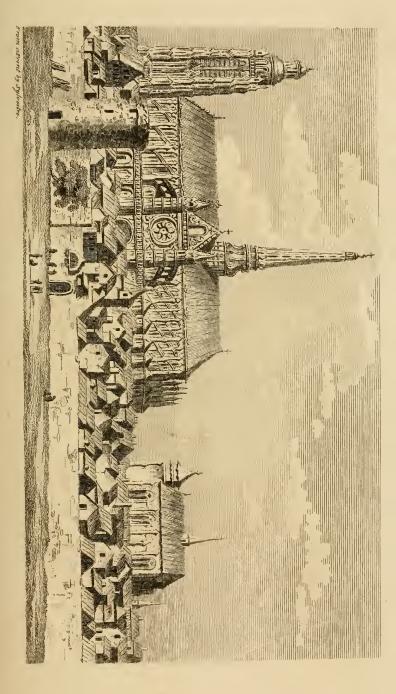
The Mayor of London was not brought in to be laughed at, as is plain by his manner of interfering in the quarrel, where he all along preferves a fufficient dignity. In the line preceding these, he directs his Officer, to whom without doubt these two lines should be given. They suit his character, and are very expressive of the pacific temper of the city guards. WARBURTON.

I fee no reason for this change. The Mayor speaks first as a magistrate, and afterwards as a citizen. Jониson.

Notwithstanding Warburton's note in support of the dignity of the Mayor, Shakspeare certainly meant to represent him as a poor, well-meaning, simple man, for that is the character he invariably gives to his Mayors. The Mayor of London, in Richard III. is just of the same stamp. And so is the Mayor of York, in the Third Part of this play, where he refuses to admit Edward as King, but lets him into the city as Duke of York, on which Glotter says—

" A wife flout captain! and perfuaded foon,

"Hast. The good old man would fain that all were well." Such are all Shakspeare's Mayors. M. Mason.



ORLEANS.



M. Gun. But now thou fhalt not. Be thou rul'd by me:

Chief master-gunner am I of this town;
Something I must do, to procure me grace.
The prince's espials have informed me,
How the English, in the suburbs close intrench'd,
Wont, through a secret grate of iron bars
In yonder tower, to overpeer the city;
And thence discover, how, with most advantage,
They may vex us, with shot, or with assault.
To intercept this inconvenience,
A piece of ordnance 'gainst it I have plac'd;
And fully even these three days have I watch'd,
If I could see them. Now, boy, do thou watch,
For I can stay no longer.<sup>2</sup>

<sup>9</sup> The prince's espials —] Espials are spies. So, in Chaucer's Freres Tale:

" For fubtilly he had his efpiaille." STEEVENS.

The word is often used by Hall and Holinshed. MALONE.

Wont, through a fecret grate of iron bars &c.] Old copy—went. See the notes that follow Dr. Johnson's. Steevens.

That is, the English went not through a fecret grate, but went to over-peer the city through a fecret grate which is in yonder tower. I did not know till of late that this passage had been thought difficult. Johnson.

I believe, inflead of went, we fhould read—wont. The third person plural of the old verb wont. The English—wont, that is, are accustomed—to over-peer the city. The word is used very frequently by Spenser, and several times by Milton.

TYRWHITT.

The emendation proposed by Mr. Tyrwhitt is fully supported by the passage in Hall's Chronicle, on which this speech is formed.

So, in The Arraignment of Paris, 1584:

" ---- the usual time is nie,

"When wont the dames of fate and destinie" In robes of chearfull colour to repair—."

MALONE.

For I can flay no longer.] The first folio reads:

If thou fpy'st any, run and bring me word; And thou shalt find me at the governor's. [Exit.

Son. Father, I warrant you; take you no care; I'll never trouble you, if I may fpy them.

Enter, in an upper Chamber of a Tower, the Lords Salisbury and Talbot, <sup>3</sup> Sir William Glansdale, Sir Thomas Gargrave, and Others.

SAL. Talbot, my life, my joy, again return'd! How wert thou handled, being prisoner? Or by what means got'st thou to be releas'd? Discourse, I pr'ythee, on this turret's top.

TAL. The duke of Bedford had a prisoner, Called—the brave lord Ponton de Santrailles;

And even these three days have I watcht If I could see them. Now do thou watch, For I can stay no longer. Steevens.

Part of this line being in the old copy by a mistake of the transcriber connected with the preceding hemistich, the editor of the second folio supplied the metre by adding the word—boy, in which he has been followed in all the subsequent editions.

MALONE.

As I cannot but entertain a more favourable opinion than Mr. Malone of the numerous emendations that appear in the fecond folio, I have again adopted its regulation in the prefent inftance. This folio likewife fupplied the word—fully. Steevens.

Tallot,] Though the three parts of King Henry VI. are defervedly numbered among the feeblest performances of Shakspeare, this first of them appears to have been received with the greatest applause. So, in Pierce Penniless's Supplication to the Devil, by Nash, 1592: "How would it have joyed brave Talbot (the terror of the French,) to thinke that after he had lien two hundred years in his tombe, he should triumph againe on the stage, and have his bones new embalmed with the teares of ten thousand spectators at least (at several times,) who in the tragedian that represents his person, imagine they behold him fresh bleeding?" Steevens.

For him I was exchang'd and ranfomed. But with a baser man of arms by far, Once, in contempt, they would have barter'd me: Which I, disdaining, scorn'd; and craved death Rather than I would be so pil'd esteem'd.4

4—— so pil'd esteem'd.] Thus the old copy. Some of the modern editors read, but without authority—so vile-esteem'd.— So pill'd, may mean—so pillag'd, so stripp'd of honours; but I suspect a corruption, which Mr. M. Mason would remedy, by reading either vile or ill-esteemed.

It is possible, however, that Shakspeare might have written— Philistin'd; i. e. treated as contumeliously as Samson was by the Philistines.—Both Samson and Talbot had been prisoners.

and were alike infulted by their captors.

Our author has jocularly formed more than one verb from a proper name; as for inftance, from Aufidius, in Coriolanus: "——I would not have been fo fidius'd for all the chefts in Corioli." Again, in King Henry V. Piftol fays to his prisoner: "Master Fer? I'll fer him," &c. 'Again, in Hamlet, from Herod, we have the verb "out-herod."

Shakspeare, therefore, in the present instance, might have taken a similar liberty.—To fall into the hands of the *Philistines* has long been a cant phrase, expressive of danger incurred, whether from enemies, association with hard drinkers, gamesters, or a less welcome acquaintance with the harpies of the law.

Talbot's idea would be fufficiently expressed by the term—*Philifin'd*, which (as the play before us appears to have been copied by the ear,) was more liable to corruption than a common verb.

I may add, that perhaps no word will be found nearer to the found and traces of the letters, in pil-efteem'd, than Philiftin'd.

Philiftine, in the age of Shakipeare, was always accented on

Philiftine, in the age of Shakipeare, was always accented on the first fyllable, and therefore is not injurious to the line in

which I have hefitatingly propofed to infert it.

I cannot, however, help finiling at my own conjecture; and should it excite the same sensation in the reader who journeys through the barren desert of our accumulated notes on this play, like Addison's traveller, when he discovers a cheerful spring amid the wilds of sand, let him—

" — bless his stars, and think it luxury." STEEVENS.

I have no doubt that we flould read—so pile-esteem'd: a Latinism, for which the author of this play had, I believe, no occasion to go to Lily's Grammar: "Flocci, nauci, nihili, pili,

In fine, redeem'd I was as I defir'd.
But, O! the treacherous Faftolfe wounds my heart!
Whom with my bare fifts I would execute,
If I now had him brought into my power.

SAL. Yet tell'st thou not, how thou wert entertain'd.

TAL. With fcoffs, and fcorns, and contumelious taunts.

In open market-place produc'd they me,
To be a publick spectacle to all;
Here, said they, is the terror of the French,
The scare-crow that affrights our children so.5
Then broke I from the officers that led me;
And with my nails digg'd stones out of the ground,
To hurl at the beholders of my shame.
My grisly countenance made others fly;
None durst come near for fear of sudden death.
In iron walls they deem'd me not secure;

&c. his verbis, a flimo, pendo, peculiariter adjiciuntur; ut,— Nec hujus facio, qui me pili æflimat." Even if we fuppose no change to be necessary, this surely was the meaning intended to be conveyed. In one of Shakspeare's plays we have the same phrase, in English,—vile-esteem'd. Malone.

If the author of the play before us defigned to avail himself of the Latin phrase—pili æjtimo, would he have only half translated it? for what correspondence has pile in English to a single hair? Was a single hair ever called—a pile, by any English writer?

STEEVENS.

5 — the terror of the French,

The scare-crow that offrights our children so.] From Hall's Chronicle: "This man [Talbot] was to the French people a very scourge and a daily terror, insomuch that as his person was fearful, and terrible to his adversaries present, so his name and same was spiteful and dreadful to the common people absent; insomuch that women in France to seare their yong children, would crye, the Talbot commeth, the Talbot commeth." The same thing is said of King Richard I. when he was in the Holy Land. See Camden's Remaines, 4to. 1614, p. 267. Malone.



## LORD TALBOT.

Henry VI. Part 1. From a Portrail in the Herald's College.



So great fear of my name 'mongst them was spread, That they supposed, I could rend bars of steel, And spurn in pieces posts of adamant:

Wherefore a guard of chosen shot I had,
That walk'd about me every minute-while;
And if I did but stir out of my bed,
Ready they were to shoot me to the heart.

Sal. I grieve to hear what torments you endur'd; But we will be reveng'd fufficiently.

Now it is supper-time in Orleans:
Here, through this grate, I can count every one, And view the Frenchmen how they fortify;
Let us look in, the fight will much delight thee.—Sir Thomas Gargrave, and fir William Glansdale,
Let me have your express opinions,
Where is best place to make our battery next.

GAR. I think, at the north gate; for there stand lords.

GLAN. And I, here, at the bulwark of the bridge.

Tal. For aught I fee, this city must be famish'd, Or with light skirmishes enseebled.

[Shot from the Town. Salisbury and Sir Tho. Gargrave fall.

SAL. O Lord, have mercy on us, wretched finners!

GAR. O Lord, have mercy on me, woeful man!

TAL. What chance is this, that fuddenly hath cross'd us?—

Speak, Salifbury; at leaft, if thou canst speak;

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Here, through this grate, I can count every one, Thus the fecond folio. The first, very harshly and unmetrically, reads:

Here, thorough this grate, I count each one.

STEEVENS.

<sup>7 —</sup> enfeebled.] This word is here used as a quadrifyllable.

MALONE.

How far'st thou, mirror of all martial men? One of thy eyes, and thy cheek's side struck off!—Accurfed tower! accurfed fatal hand,
That hath contriv'd this woeful tragedy!
In thirteen battles Salisbury o'ercame;
Henry the fifth he first train'd to the wars;
Whilst any trump did sound, or drum struck up,
His sword did ne'er leave striking in the field.—
Yet liv'st thou, Salisbury? though thy speech doth
fail.

One eye thou haft, to look to heaven for grace: The fun with one eye vieweth all the world.—
Heaven, be thou gracious to none alive,
If Salifbury wants mercy at thy hands!—
Bear hence his body, I will help to bury it.—
Sir Thomas Gargrave, haft thou any life?
Speak unto Talbot; nay, look up to him.
Salifbury, cheer thy fpirit with this comfort;
Thou fhalt not die, whiles—
He beckons with his hand, and fmiles on me;
As who should fay, When I am dead and gone,
Remember to avenge me on the French.—
Plantagenet, I will; and Nero-like,

<sup>\* —</sup> thy cheek's fide firuck off! Camden fays in his Remaines, that the French scarce knew the use of great ordnance, till the siege of Mans in 1455, when a breach was made in the walls of that town by the English, under the conduct of this earl of Salisbury; and that he was the first English gentleman that was slain by a cannon-ball. MALONE.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> One eye thou haft &c.] A fimilar thought occurs in King Lear:

<sup>&</sup>quot; — my lord, you have one eye left,
" To fee fome mischief on him." STEEVENS.

and Nero-like,] The first folio reads:

Plantagenet, I will; and like thee \_\_\_\_\_ Steevens.

In the old copy, the word Nero is wanting, owing probably to the transcriber's not being able to make out the name. The

Play on the lute, beholding the towns burn: Wretched shall France be only in my name.

[Thunder heard; afterwards an Alarum. What stir is this? What tumult's in the heavens? Whence cometh this alarum, and the noise?

## Enter a Messenger.

Mess. My lord, my lord, the French have gather'd head:

The Dauphin, with one Joan la Pucelle join'd,—A holy prophetess, new rifen up,—Is come with a great power to raise the siege.

[SALISBURY groans.

Tal. Hear, hear, how dying Salisbury doth groan!

It irks his heart, he cannot be reveng'd.— Frenchmen, I'll be a Salifbury to you:— Pucelle or puzzel, dolphin or dogfifh,<sup>2</sup>

editor of the fecond folio, with his usual freedom, altered the line thus:

I am content to read with the fecond folio (not conceiving the emendation in it to be an arbitrary one,) and omit only the needless repetition of the word—will. Surely there is some absurdity in making Talbot address Plantagenet, and invoke Nero, in the same line. Steevens.

<sup>2</sup> Pucelle or puzzel, dolphin or dog fish, Pussel means a dirty wench or a drab, from puzza, i. e. malus fætor, says Minsheu. In a translation from Stephens's Apology for Herodotus, in 1607, p. 98, we read—"Some filthy queans, especially our puzzles of Paris, use this other theft." Tollet.

So, Stubbs, in his Anatomie of Abuses, 1595: "No nor yet any droye nor puzzel in the country but will carry a nosegay in her hand."

Your hearts I'll stamp out with my horse's heels, And make a quagmire of your mingled brains.— Convey me Salisbury into his tent,

And then we'll try what these dastard Frenchmen

dare.3

[Exeunt, bearing out the Bodies.

Again, in Ben Jonfon's Commendatory Verses, prefixed to the works of Beaumont and Fletcher:

" Lady or Pufill, that wears mask or fan."

As for the conceit, miferable as it is, it may be countenanced by that of James I. who looking at the statue of Sir Thomas Bodley in the library at Oxford. "Pii Thomæ Godly nomine infignivit, eoque potius nomine quam Bodly, deinceps merito nominandum esse censuit." See Rex Platonicus, &c. edit. quint. Oxon. 1635, p. 187.

It should be remembered, that in Shakspeare's time the word

dauphin was always written dolphin. Steevens.

There are frequent references to Pucelle's name in this play a "I 'fcar'd the dauphin and his trull."

Again:

" Scoff on, vile fiend, and shameless courtexan!"

MALONE.

<sup>3</sup> And then we'll try what these dastard Frenchmen dare.] Perhaps the conjunction—and, or the demonstrative pronoun—these, for the sake of metre, should be omitted at the beginning of this line, which, in my opinion, however, originally ranthus:

Then try we what these dastard Frenchmen dare.

STEEVENS.

### SCENE V.

The same. Before one of the Gates.

Alarum. Skirmishings. Talbot pursueth the Dauphin, and driveth him in: then enter Joan La Pucelle, driving Englishmen before her. Then enter Talbot.

TAL. Where is my ftrength, my valour, and my force?

Our English troops retire, I cannot stay them; A woman, clad in armour, chaseth them.

## Enter LA PUCELLE.

Here, here fhe comes:——I'll have a bout with thee;

Devil, or devil's dam, I'll conjure thee: Blood will I draw on thee,4 thou art a witch, And ftraightway give thy foul to him thou ferv'ft.

Pvc. Come, come, 'tis only I that must disgrace thee. [They fight.

Tal. Heavens, can you fuffer hell so to prevail? My breast I'll burst with straining of my courage, And from my shoulders crack my arms asunder, But I will chastise this high-minded strumpet.

Pvc. Talbot, farewell; thy hour is not yet come: I must go victual Orleans forthwith.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Blood will I draw on thee,] The superstition of those times taught that he that could draw the witch's blood, was free from her power. Johnson.

O'ertake me, if thou canft; I fcorn thy strength. Go, go, cheer up thy hunger-starved 5 men; Help Salisbury to make his testament: This day is ours, as many more shall be.

Pucelle enters the Town, with Soldiers.

 $T_{AL}$ . My thoughts are whirled like a potter's wheel;<sup>6</sup>

I know not where I am, nor what I do:
A witch, by fear, not force, like Hannibal,
Drives back our troops, and conquers as fhe lifts:
So bees with fmoke, and doves with noifome ftench,
Are from their hives, and houses, driven away.
They call'd us, for our fierceness, English dogs;
Now, like to whelps, we crying run away.

A short Alarum.

Hark, countrymen! either renew the fight, Or tear the lions out of England's coat; Renounce your foil, give sheep in lions' stead: Sheep run not half so timorous s from the wolf, Or horse, or oxen, from the leopard, As you sly from your oft-subdued slaves.

[Alarum. Another Shirmish.

It will not be:—Retire into your trenches: You all confented unto Salifbury's death, For none would strike a stroke in his revenge.—

by Shakipeare. The old copy has—hungry-starved. Corrected by Mr. Rowe. Malone.

<sup>6——</sup>like a potter's wheel;] This idea might have been caught from Pfalm lxxxiii. 13: "——Make them like unto a wheel, and as the stubble before the wind." Steevens.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> — ly fear, &c.] See Hannibal's firatagem to escape by fixing bundles of lighted twigs on the horns of oxen, recorded in Livy, Lib. XXII. c. xvi. HOLT WHITE.





SHarding Del.

## CHARLESthe VII KING OF FRANCE

Print by De Bie.

Pucelle is enter'd into Orleans, In fpite of us, or aught that we could do. O, would I were to die with Salifbury! The shame hereof will make me hide my head.

[Alarum. Retreat. Exeunt Talbot and his Forces, &c.

#### SCENE VI.

The Same.

Enter, on the Walls, Pucelle, Charles, Reignier, Alençon, and Soldiers.

Pvc. Advance our waving colours on the walls; Refcu'd is Orleans from the English wolves:9—Thus Joan la Pucelle hath perform'd her word.

9—from the English wolves: &c.] Thus the fecond folio. The first omits the word—wolves. STEEVENS.

The editor of the fecond folio, not perceiving that English was used as a trifyllable, arbitrarily reads—English wolves; in which he has been followed by all the subsequent editors. So, in the next line but one, he reads—bright Astræa, not observing that Astræa, by a licentious pronunciation, was used by the author of this play, as if written Asteræa. So monstrous is made a trifyllable;—monsterous. See Mr. Tyrwhitt's note, Two Gentlemen of Verona, Vol. IV. p. 201, n. 5. Malone.

Here again I must follow the second solio, to which we are indebted for former and numerous emendations received even by Mr. Malone.

Shakspeare has frequently the same image. So, the French in King Henry V. speaking of the English: "They will eat like wolves, and fight like devils."

If Pucelle, by this term, does not allude to the hunger or fierceness of the English, she refers to the wolves by which their kingdom was formerly infested. So, in King Henry IV. P. II.

" Peopled with wolves, thy old inhabitants."

CHAR. Divinest creature, bright Astræa's daughter,

How shall I honour thee for this success? Thy promises are like Adonis' gardens, <sup>1</sup>

As no example of the proper name—Astræa, pronounced as a quadrifyllable, is given by Mr. Malone, or has occurred to me, I also think myself authorised to receive—bright, the necessary epithet supplied by the second folio. Steevens.

I —— like Adonis' gardens, It may not be impertinent to take notice of a diffpute between four criticks, of very different orders, upon this very important point of the gardens of Adonis. Milton had faid:

" Spot more delicious than those gardens feign'd,

" Or of reviv'd Adonis, orwhich Dr. Bentley pronounces spurious; for that the Κηποι Αδωνι-805, the gardens of Adonis, so frequently mentioned by Greek writers, Plato, Plutarch, &c. were nothing but portable earthern pots, with some lettice or fennel growing in them. On his yearly festival every woman carried one of them for Adonis's worship; because Venus had once laid him in a lettice bed. The next day they were thrown away, &c. To this Dr. Pearce replies, That this account of the gardens of Adonis is right, and yet Milton may be defended for what he says of them: for why (fays he) did the Grecians on Adonis' festival carry these small gardens about in honour of him? It was, because they had a tradition, that, when he was alive, he delighted in gardens, and had a magnificent one : for proof of this we have Pliny's words, xix. 4 : "Antiquitas nihil priùs mirata est quam Hesperidum hortos, ac regum Adonidis & Alcinoi." One would now think the question well decided: but Mr. Theobald comes, and will needs be Dr. Bentley's fecond. A learned and reverend gentleman (fays he) having attempted to impeach Dr. Bentley of error, for maintaining that there never was existent any magnificent or spacious gardens of Adonis, an opinion in which it has been my fortune to second the Doctor, I thought myself concerned, in some part. to weigh those authorities alledged by the objector, &c. The reader fees that Mr. Theobald mistakes the very question in difpute between thefe two truly learned men, which was not whether Adonis' gardens were ever existent, but whether there was a tradition of any celebrated gardens cultivated by Adonis. For this would fufficiently justify Milton's mention of them, together with the gardens of Alcinous, confessed by the poet himself to be fabulous. But hear their own words. There was no fuch

That one day bloom'd, and fruitful were the next.—France, triumph in thy glorious prophetes!—Recover'd is the town of Orleans:

More bleffed hap did ne'er befall our ftate.

Reig. Why ring not out the bells throughout the

Dauphin, command the citizens make bonfires, And feaft and banquet in the open ftreets, To celebrate the joy that God hath given us.

ALEN. All France will be replete with mirth and joy,

When they shall hear how we have play'd the men. CHAR. 'Tis Joan, not we, by whom the day is won;

garden (fays Dr. Bentley) ever existent, or even feign'd. He adds the latter part, as knowing that that would justify the poet; and it is on that affertion only that his adversary Dr. Pearce joins iffue with him. Why (fays he) did they carry the small earthen gardens? It was because they had a tradition, that when alive he delighted in gardens. Mr. Theobald, therefore, mistaking the question, it is no wonder that all he fays, in his long note at the end of his fourth volume, is nothing to the purpose; it being to shew that Dr. Pearce's quotations from Pliny and others, do not prove the real existence of the gardens. After these, comes the Oxford editor; and he pronounces in favour of Dr. Bentley, against Dr. Pearce, in these words, The gardens of Adonis were never represented under any local description. But whether this was faid at hazard, or to contradict Dr. Pearce, or to rectify Mr. Theobald's mistake of the question, it is so obscurely expressed, that one can hardly determine. WARBURTON.

Why ring not out the bells throughout the town? The old copy, unnecessarily as well as redundantly, reads—

Why ring not out the bells aloud &c.

But if the hells rang out they must have rang aloud.

But if the bells rang out, they must have rang aloud; for to ring out, as I am informed, is a technical term with that fignification. The disagreeable jingle, however, of out and without, induces me to suppose the line originally stood thus:

Why ring not bells aloud throughout the town?

STEEVENS.

For which, I will divide my crown with her: And all the priefts and friars in my realm Shall, in proceffion, fing her endless praise. A statelier pyramis to her I'll rear, Than Rhodope's, or Memphis', ever was: In memory of her, when she is dead, Her ashes, in an urn more precious Than the rich-jewel'd coffer of Darius, 4

<sup>3</sup> Than Rhodope's,] Rhodope was a famous ftrumpet, who acquired great riches by her trade. The least but most finished of the Egyptian pyramids (fays Pliny, in the 36th Book of his Natural History, ch. xii.) was built by her. She is faid afterwards to have married Pfammetichus, King of Egypt. Dr. Johnson thinks that the Dauphin means to call Joan of Arc a strumpet, all the while he is making this loud praise of her.

Rhodope is mentioned in the play of The Coftly Whore,

1633:

a base Rhodope,

"Whose body is as common as the sea "In the receipt of every lustful spring."

I would read:

Than Rhodope's of Memphis ever was. Steevens.

The brother of Sappho was in love with *Rhodope*, and purchased her freedom (for she was a slave in the same house with Æsop the fabulist) at a great price. Rhodope was of Thrace, not of Memphis. Memphis, a city of Egypt, was celebrated for its pyramids:

"Barbara Pyramidum fileat miracula Memphis."

MART. De fpectaculis Libel. Ep. I. MALONE.

The question, I apprehend, is not where Rhodope was born, but where she obtained celebrity. Her Thracian birth-place would not have rescued her from oblivion. Steevens.

The emendation proposed by Mr. Steevens must be adopted. The meaning is—not that Rhodope herself was of Memphis, but—that her *pyramis* was there. I will rear to her, says the Dauphin, a pyramid more stately than that of Memphis, which was called Rhodope's. Pliny says the pyramids were six miles from that city; and that "the fairest and most commended for workmanship was built at the cost and charges of *one Rhodope*, a verie strumpet." Ritson.

<sup>4 ----</sup> coffer of Darius,] When Alexander the Great took

Transported shall be at high festivals
Before the kings and queens of France.<sup>5</sup>
No longer on Saint Dennis will we cry,
But Joan la Pucelle shall be France's faint.
Come in; and let us banquet royally,
After this golden day of victory.

Flourish. Exeunt.

the city of Gaza, the metropolis of Syria, amidft the other spoils and wealth of Darius treasured up there, he found an exceeding rich and beautiful little chest or casket, and asked those about him what they thought sittest to be laid up in it. When they had severally delivered their opinions, he told them, he esteemed nothing so worthy to be preserved in it as Homer's Iliad. Vide Plutarchum in Vità Alexandri Magni. Theobald.

The very words of the text are found in Puttenham's Arte of English Poesie, 1589: "In what price the noble poems of Homer were holden with Alexander the Great, insomuch as everien ight they were layd under his pillow, and by day were carried in the rich jewel cofer of Darius, lately before vanquished by him in battaile." MALONE.

I believe, we should read, with Puttenham, "jewel-coffer," and not, as in the text, "jewel'd coffer." The jewel-coffer of Darius was, I suppose, the cabinet in which he kept his gems.

To a jewelled coffer (i. e. a coffer ornamented with jewels) the

epithet rich would have been fuperfluous.

My conjecture, however, deferves not much attention; because Pliny, Lib. II. ch. 29, informs us, that this casket, when found, was full of precious oils, and was decorated with gems of great value. Steevens.

s Before the kings and queens of France.] Sir Thomas Hanmer supplies the obvious desect in this line, by reading—

Ever before the kings &c. STEEVENS.

## ACT II. SCENE I.

The same.

Enter to the Gates, a French Sergeant, and Two Sentinels.

SERG. Sirs, take your places, and be vigilant: If any noise, or soldier, you perceive, Near to the walls, by some apparent sign, Let us have knowledge at the court of guard.

1 SENT. Sergeant, you shall. [Exit Sergeant.]
Thus are poor servitors
(When others sleep upon their quiet beds,)
Constrain'd to watch in darkness, rain, and cold.

Enter Talbot, Bedford, Burgundy, and Forces, with scaling Ladders; their Drums beating a dead march.

Tal. Lord regent,—and redoubted Burgundy,—By whose approach, the regions of Artois, Walloon, and Picardy, are friends to us,—This happy night the Frenchmen are secure, Having all day carous'd and banqueted: Embrace we then this opportunity; As sitting best to quittance their deceit, Contriv'd by art, and baleful forcery.

<sup>6 —</sup> court of guard.] The fame phrase occurs again in Othello, Antony and Cleopatra, &c. and is equivalent to the modern term—guard-room. Steevens.



SHarding Delet Sculp.

#### 9

DUKE of BURGUNDY.

Henry VLPart 1.

From a Pertrait of him in Montfaucon. Said to be done from an Original taken from the Life.



BED. Coward of France!—how much he wrongs his fame,

Despairing of his own arm's fortitude, To join with witches, and the help of hell,

Bur. Traitors have never other company.—But what's that Pucelle, whom they term so pure?

TAL. A maid, they fay.

BED. A maid! and be fo martial!

Bur. Pray God, fhe prove not masculine ere long;

If underneath the flandard of the French, She carry armour, as she hath begun.

Tal. Well, let them practife and converse with spirits:

God is our fortress; in whose conquering name, Let us resolve to scale their flinty bulwarks.

BED. Afcend, brave Talbot; we will follow thee.

TAL. Not all together: better far, I guess, That we do make our entrance several ways; That, if it chance the one of us do fail, The other yet may rise against their force.

 $B_{ED}$ . Agreed; I'll to you corner.

Bur. And I to this.

TAL. And here will Talbot mount, or make his grave.—

Now, Salifbury! for thee, and for the right Of English Henry, shall this night appear How much in duty I am bound to both.

[The English fcale the Walls, crying St. George! a Talbot! and all enter by the Town.

SENT. [Within.] Arm, arm! the enemy doth make affault!

The French leap over the Walls in their Shirts. Enter, feveral ways, Bastard, Alengon, Reignier, half ready, and half unready.

ALEN. How now, my lords? what, all unready fo?

BAST. Unready? ay, and glad we 'fcap'd fo well. REIG. 'Twas time, I trow, to wake and leave our beds,

Hearing alarums at our chamber doors.8

ALEN. Of all exploits, fince first I follow'd arms, Ne'er heard I of a warlike enterprize More venturous, or desperate than this.

BAST. I think, this Talbot be a fiend of hell.

7 —— unready fo 9] Unready was the current word in those times for undressed. Johnson.

So, in Heywood's Rape of Lucrece, 1638: "Enter Sixtus and Lucrece unready."

Again, in The Two Maids of More-clacke, 1609:

"Enter James unready in his night-cap, garterless," &c. Again, in A Match at Midnight, 1633, is this stage direction:

" He makes himfelf unready."

"Why what do you mean? you will not be so uncivil as to unbrace you here?"

Again, in Monsteur D'Olive, 1606:

"You are not going to bed, I fee you are not yet unready." Again, in Heywood's Golden Age, 1611:

" Here Jupiter puts out the lights, and makes himself unreadu."

Unready is equivalent to the old French word—di-pret.

STEEVENS.

\* Hearing alarums at our chamber doors.] So, in King Lear:

" Or, at the chamber door I'll beat the drum-."

STEEVENS.





# BASTARD of ORLEANS.

First Part of Henry VI. Act Ift Scene IId from a flortrait in Montfaucon . REIG. If not of hell, the heavens, fure, favour him.

ALEN. Here cometh Charles; I marvel, how he fped.

## Enter CHARLES and LA PUCELLE.

BAST. Tut! holy Joan was his defensive guard.

CHAR. Is this thy cunning, thou deceitful dame? Didft thou at first, to flatter us withal, Make us partakers of a little gain, That now our loss might be ten times so much?

Pvc. Wherefore is Charles impatient with his friend?

At all times will you have my power alike? Sleeping, or waking, must I still prevail, Or will you blame and lay the fault on me?—Improvident soldiers! had your watch been good, This sudden mischief never could have fall'n.

CHAR: Duke of Alençon, this was your default; That, being captain of the watch to-night, Did look no better to that weighty charge.

ALEN. Had all your quarters been as fafely kept, As that whereof I had the government, We had not been thus fhamefully furpriz'd.

BAST. Mine was fecure.

REIG. And so was mine, my lord.

CHAR. And, for myfelf, most part of all this night,

Within her quarter, and mine own precinct, I was employ'd in passing to and fro, About relieving of the sentinels: Then how, or which way, should they first break in? Puc. Question, my lords, no further of the case, How, or which way; 'tis sure, they found some

place

But weakly guarded, where the breach was made. And now there rests no other shift but this,—
To gather our foldiers, scatter'd and dispers'd,
And lay new platforms of to endamage them.

Alarum. Enter an English Soldier, crying, a Talbot! a Talbot! They fly, leaving their Clothes behind.

SOLD. I'll be so bold to take what they have left. The cry of Talbot serves me for a sword;

<sup>9</sup> — platforms—] i. e. plans, schemes. Steevens.

Enter an English Soldier crying, a Talbot! a Talbot!] And

afterwards:

"The cry of Talbot ferves me for a fword." Here a popular tradition, exclusive of any chronicle-evidence, was in Shakspeare's mind. Edward Kerke, the old commentator on Spenser's Pastorals, first published in 1579, observes in hisnoteson June, that Lord Talbot's "noblenesse bred such a terrour in the hearts of the French, that of times greate armies were defaited and put to flight, at the only hearing of his name: infomuch that the French women, to affray their children, would tell them, that the Talbot cometh." See also sc. iii.

T. WARTON.

The fame is faid in Drayton's Miseries of Queen Margaret, of Lord Warwick:

"And still so fearful was great Warwick's name,
"That being once cry'd on, put them oft to flight,

" On the king's army till at length they light."

STEEVENS.

In a note on a former paffage, p. 40, n. 5, I have quoted a paffage from Hall's *Chronicle*, which probably furnished the author of this play with this circumstance. It is not mentioned by Holinshed, (Shakspeare's historian,) and is one of the numerous proofs that have convinced me that this play was not the production of our author. See the Essay at the end of *The Third Part of King Henry VI*. It is furely more probable that the writer

For I have loaden me with many fpoils, Ufing no other weapon but his name.

Exit.

#### SCENE II.

Orleans. Within the Town.

Enter Talbot, Bedford, Burgundy, a Captain, and Others.

BED. The day begins to break, and night is fled, Whose pitchy mantle over-veil'd the earth. Here sound retreat, and cease our hot pursuit.

[Retreat founded.]

Tal. Bring forth the body of old Salifbury; And here advance it in the market-place, The middle centre of this curfed town.— Now have I paid my vow unto his foul;<sup>2</sup> For every drop of blood was drawn from him, There hath at least five Frenchmen died to-night. And, that hereafter ages may behold What ruin happen'd in revenge of him,

of this play should have taken this circumstance from the Chronicle which furnished him with this plot, than from the Comment on Spenser's Pastorals. MALONE.

This is one of the floating atoms of intelligence which might have been orally circulated, and confequently have reached our author through other channels, than those of Spenser's annotator, or our English Chronicler. Steevens.

<sup>2</sup> Now have I paid my vow unto his foul; &c.] So, in the old fpurious play of King John:

" Thus hath king Richard's fon perform'd his vow,

" And offer'd Austria's blood for facrifice

" Unto his father's ever-living foul." STEEVENS.

Within their chiefest temple I'll erect
A tomb, wherein his corpse shall be interr'd:
Upon the which, that every one may read,
Shall be engrav'd the sack of Orleans;
The treacherous manner of his mournful death,
And what a terror he had been to France.
But, lords, in all our bloody massacre,
I muse, we met not with the Dauphin's grace;
His new-come champion, virtuous Joan of Arc;
Nor any of his salse consederates.

BED. 'Tis thought, lord Talbot, when the fight began,

Rous'd on the fudden from their drowfy beds, They did, amongst the troops of armed men, Leap o'er the walls for refuge in the field.

Bur. Myfelf (as far as I could well difcern, For fmoke, and dufky vapours of the night,) Am fure, I fcar'd the Dauphin, and his trull; When arm in arm they both came fwiftly running, Like to a pair of loving turtle-doves, That could not live afunder day or night. After that things are fet in order here, We'll follow them with all the power we have.

# Enter a Messenger.

Mess. All hail, my lords! which of this princely train

Call ye the warlike Talbot, for his acts
So much applauded through the realm of France?

TAL. Here is the Talbot; who would fpeak with him?

Mess. The virtuous lady, counters of Auvergne, With modefty admiring thy renown, By me entreats, good lord, thou wouldst vouchfafe

To vifit her poor caftle where she lies; <sup>3</sup>
That she may boast, she hath beheld the man Whose glory fills the world with loud report.

Bur. Is it even so? Nay, then, I see, our wars Will turn unto a peaceful comick sport, When ladies crave to be encounter'd with.—You may not, my lord, despise her gentle suit.

Tal. Ne'er trust me then; for, when a world of men

Could not prevail with all their oratory, Yet hath a woman's kindness over-rul'd:— And therefore tell her, I return great thanks; And in submission will attend on her.— Will not your honours bear me company?

BED. No, truly; it is more than manners will: And I have heard it faid,—Unbidden guefts Are often welcomest when they are gone.

TAL. Well then, alone, fince there's no remedy, I mean to prove this lady's courtefy.

Come hither, captain. [Whispers.]—You perceive my mind.

CAPT. I do, my lord; and mean accordingly. [Exeunt.

where she lies;] i. e. where she dwells. MALONE.

## SCENE III.

Auvergne. Court of the Castle.

Enter the Countess and her Porter.

Count. Porter, remember what I gave in charge; And, when you have done so, bring the keys to me.

PORT. Madam, I will. [Exit.

Count. The plot is laid: if all things fall out right,

I shall as famous be by this exploit,
As Scythian Thomyris by Cyrus' death.
Great is the rumour of this dreadful knight,
And his achievements of no less account:
Fain would mine eyes be witness with mine ears,
To give their censure of these rare reports.

# Enter Meffenger and TALBOT.

Mess. Madam, According as your ladyship defir'd, By message crav'd, so is lord Talbot come.

COUNT. And he is welcome. What! is this the man?

Mess. Madam, it is.

Count. Is this the fcourge of France? Is this the Talbot, fo much fear'd abroad,

STEEVENS

<sup>\* —</sup> their censure —] i. e. their opinion. So, in King Richard III:

"And give your censures in this weighty business."

That with his name the mothers ftill their babes? I fee, report is fabulous and false:
I thought, I should have seen some Hercules,
A second Hector, for his grim aspect,
And large proportion of his strong-knit limbs.
Alas! this is a child, a filly dwarf:
It cannot be, this weak and writhled fhrimp
Should strike such terror to his enemies.

Tal. Madam, I have been bold to trouble you: But, fince your ladyship is not at leisure, I'll fort some other time to visit you.

Count. What means he now?—Go ask him, whither he goes.

Mess. Stay, my lord Talbot; for my lady craves To know the cause of your abrupt departure.

TAL. Marry, for that she's in a wrong belief, I go to certify her, Talbot's here.

## Re-enter Porter, with Keys.

COUNT. If thou be he, then art thou prisoner.

TAL. Prisoner! to whom?

<sup>5</sup> That with his name the mothers fill their babes?] Dryden has transplanted this idea into his Don Sebastian, King of Portugal:

" Nor shall Sebastian's formidable name

" Be longer us'd, to lull the crying babe." Steevens.

6 — writhled —] i. e. wrinkled. The word is used by Spenser. Sir Thomas Hanmer reads—wrizled, which has been followed in subsequent editions. Malone.

The inflance from Spenfer, is the following:

"Her writhled skin, as rough as maple rind."

Again, in Marston's fourth Satire:

" Cold, writhled eld, his lives wet almost spent."

STEEVENS.

Count. To me, blood-thirfty lord; And for that cause I train'd thee to my house. Long time thy shadow hath been thrall to me, For in my gallery thy picture hangs: But now the substance shall endure the like; And I will chain these legs and arms of thine, That hast by tyranny, these many years, Wasted our country, slain our citizens, And sent our sons and husbands captivate.

TAL. Ha, ha, ha!

Count. Laughest thou, wretch? thy mirth shall turn to moan.

Tal. I laugh to see your ladyship so fond,8
To think that you have aught but Talbot's shadow,
Whereon to practice your severity.

Count. Why, art not thou the man?

TAL. I am indeed.

COUNT. Then have I substance too.

Tal. No, no, I am but shadow of myself: You are deceiv'd, my substance is not here; For what you see, is but the smallest part And least proportion of humanity: I tell you, madam, were the whole frame here, It is of such a spacious losty pitch, Your roof were not sufficient to contain it.

Steevens.

<sup>&</sup>quot; Let aptivate.] So, in Soliman and Perfeda:
"It not destroy'd and bound, and captivate,
"If captivate, then forc'd from holy faith."

<sup>&</sup>quot; Fondly brought here, and foolifhly fent hence."

<sup>&</sup>quot;I am but shadow of myself:] So, in K. Henry VIII:
"I am the fhadow of poor Buckingham." Steevens.

Count. This is a riddling merchant for the nonce;

He will be here, and yet he is not here: How can these contrarieties agree?

TAL. That will I show you presently.2

He winds a Horn. Drums heard; then a Peal of Ordnance. The Gates being forced, enter Soldiers.

How fay you, madam? are you now perfuaded, That Talbot is but fhadow of himfelf? These are his substance, sinews, arms, and strength, With which he yoketh your rebellious necks; Razeth your cities, and subverts your towns, And in a moment makes them desolate.

Count. Victorious Talbot! pardon my abuse: I find, thou art no less than fame hath bruited,<sup>3</sup> And more than may be gather'd by thy shape. Let my presumption not provoke thy wrath; For I am forry, that with reverence I did not entertain thee as thou art.

TAL. Be not difmay'd fair lady; nor mifconftrue The mind of Talbot, as you did miftake The outward composition of his body.

This is a riddling merchant &c.] So, in Romeo and Juliet:

"What faucy merchant was this?"
See a note on this paffage, Act II. fc. iv. Steevens.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> That will I show you presently.] The deficient foot in this line may properly be supplied, by reading:

That, madam, will I show you presently. Steevens.

bruited, To bruit is to proclaim with noise, to announce loudly. So, in Macbeth:

"—— one of greatest note

<sup>&</sup>quot;Seems bruited." STEEVENS.

What you have done, hath not offended me: No other fatisfaction do I crave, But only (with your patience,) that we may Taste of your wine, and see what cates you have; For soldiers' stomachs always serve them well.

COUNT. With all my heart; and think me ho-

To feast so great a warrior in my house. [Exeunt-

#### SCENE IV.

London. The Temple Garden.

Enter the Earls of Somerset, Suffolk, and Warwick; Richard Plantagenet, Vernon, and another Lawyer.4

PLAN. Great lords, and gentlemen, what means this filence?

Dare no man answer in a case of truth?

SUF. Within the Temple hall we were too loud; The garden here is more convenient.

PLAN. Then fay at once, If I maintain'd the truth;

Or, else, was wrangling Somerset in the error?5

Or elfe was wrangling Somerfet i'th' right? Johnson.

Sir T. Hanmer would read:

And was not \_\_\_\_\_. STEEVENS.

<sup>4 —</sup> and another Lawyer.] Read—a lawyer. This lawyer was probably Roger Nevyle, who was afterward hanged. See W. Wyrcester, p. 478. RITSON.

or, elfe, was wrangling Somerfet in the error?] So all the editions. There is apparently a want of opposition between the two questions. I once read:

Suf. 'Faith, I have been a truant in the law; And never yet could frame my will to it; And, therefore, frame the law unto my will.

Som. Judge you, my lord of Warwick, then between us.

WAR. Between two hawks, which flies the higher pitch,

Between two dogs, which hath the deeper mouth, Between two blades, which bears the better temper, Between two horses, which doth bear him best, Between two girls, which hath the merriest eye, I have, perhaps, some shallow spirit of judgment: But in these nice sharp quillets of the law, Good faith, I am no wifer than a daw.

PLAN. Tut, tut, here is a mannerly forbearance: The truth appears so naked on my side, That any purblind eye may find it out.

Som. And on my fide it is fo well apparell'd, So clear, fo shining, and fo evident, That it will glimmer through a blind man's eye.

PLAN. Since you are tongue-ty'd, and so loath to speak,
In dumb fignificants 7 proclaim your thoughts:
Let him, that is a true-born gentleman,
And stands upon the honour of his birth,

bear him left, i. e. regulate his motions most adroitly. So, in *Romeo and Juliet*:

<sup>&</sup>quot; He bears him like a portly gentleman." STEEVENS.

<sup>7</sup> In dumb fignificants —] I suspect, we should read—fignificance. MALONE.

I believe the old reading is the true one. So, in Love's Labour's Lost: "Bear this fignificant [i. e. a letter] to the country maid, Jaquenetta." STEEVENS.

If he suppose that I have pleaded truth, From off this brier pluck a white rose with me.<sup>8</sup>

Som. Let him that is no coward, nor no flatterer,

But dare maintain the party of the truth, Pluck a red rofe from off this thorn with me.

WAR. I love no colours; 9 and, without all colour

\* From off this brier pluck a white rose with me.] This is given as the original of the two badges of the houses of York and Lancaster, whether truly or not, is no great matter. But the proverbial expression of faying a thing under the rose, I am persuaded came from thence. When the nation had ranged itself into two great factions, under the white and red rose, and were perpetually plotting and counterplotting against one another, then, when a matter of faction was communicated by either party to his friend in the same quarrel, it was natural for him to add, that he said it under the rose; meaning that, as it concerned the faction, it was religiously to be kept secret. Warburton.

This is ingenious! What pity, that it is not learned too!—The rose (as the sables say) was the symbol of silence, and confecrated by Cupid to Harpocrates, to conceal the lewd pranks of his mother. So common a book as Lloyd's Dictionary might have instructed Dr. Warburton in this: "Huic Harpocrati Cupido Veneris silius parentis sue rosam dedit in munus, ut scilicet is quid licentius dictum, vel actum sit in convivio, sciant tacenda esse omnia. Atque ideirco veteres ad finem convivii sub rosa, Anglice under the rose, transacta esse omnia ante digressum contestabantur; cujus formæ vis eadem esset, atque ista, Missimura, pora submorar. Probant hanc rem versus qui reperiuntur in marmore:

" Est rosa flos Veneris, cujus quo furta laterent " Harpocrati matris dona dicavit amor.

"Inde rosam mensis hospes suspendit amicis,
"Convive ut sub ea dicta tacenda sciant." UPTON.

\* I love no colours;] Colours is here used ambiguously for tints and deceits. Johnson.

So, in Love's Labour's Lost: " —— I do fear colourable colours." Stervens.

Of base infinuating flattery, I pluck this white rose, with Plantagenet.

Sur. I pluck this red rose, with young Somerset; And fay withal, I think he held the right.

VER. Stay, lords, and gentlemen; and pluck no more.

Till you conclude—that he, upon whose fide The fewest roses are cropp'd from the tree, Shall yield the other in the right opinion.

Som. Good master Vernon, it is well objected; If I have fewest, I subscribe in silence.

PLAN. And I.

VER. Then, for the truth and plainness of the case,

I pluck this pale, and maiden bloffom here, Giving my verdict on the white rose side.

Som. Prick not your finger as you pluck it off; Left, bleeding, you do paint the white rose red, And fall on my fide fo against your will.

VER. If I, my lord, for my opinion bleed, Opinion shall be surgeon to my hurt, And keep me on the fide where ftill I am.

well objected;] Properly thrown in our way, justly proposed. Johnson.

So, in Goulart's Admirable Histories, 4to. 1607: " And because Sathan transfigures himselfe into an angell of light, I objected many and fundry questions unto him." Again, in Chapman's version of the 21st Book of Homer's Odyssey:

"Excites Penelope t'olject the prize,
"(The bow and bright steeles) to the woers' strength." Again, in his version of the seventeenth Iliad:

" Objecting his all-dazeling shield," &c.

Again, in the twentieth Iliad:

" --- his worst shall be withstood,

"With sole objection of myselfe." --- STEEVENS.

Som. Well, well, come on: Who else?

LAW. Unless my study and my books be false, The argument you held, was wrong in you;

[To Somerset.

In fign whereof, I pluck a white rose too.

PLAN. Now, Somerset, where is your argument? Som. Here, in my scabbard; meditating that, Shall die your white rose in a bloody red.

PLAN. Mean time, your cheeks do counterfeit our roses:

For pale they look with fear, as witneffing The truth on our fide.

Som. No, Plantagenet,
'Tis not for fear; but anger,—that thy cheeks <sup>2</sup>
Blush for pure shame, to counterfeit our roses;
And yet thy tongue will not confess thy error.

PLAN. Hath not thy rose a canker, Somerset?

Som. Hath not thy rose a thorn, Plantagenet?

PLAN. Ay, sharp and piercing, to maintain his

truth:

Whiles thy confuming canker eats his falsehood.

Som. Well, I'll find friends to wear my bleeding-rofes,

That shall maintain what I have said is true, Where salse Plantagenet dare not be seen.

PLAN. Now, by this maiden bloffom in my hand, I form thee and thy fashion,<sup>3</sup> peevish boy.

but anger,—that thy cheeks &c.] i. e. it is not for fear that my cheeks look pale, but for anger; anger produced by this circumstance, namely, that thy cheeks blush, &c. MALONE.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Is form three and thy fashion,] So the old copies read, and rightly. Mr. Theobald altered it to fastion, not considering that by fashion is meant the badge of the red rose, which Somerset

SUF. Turn not thy fcorns this way, Plantagenet. PLAN. Proud Poole, I will; and fcorn both him and thee.

SUF. I'll turn my part thereof into thy throat. Som. Away, away, good William De-la-Poole! We grace the yeoman, by conversing with him.

WAR. Now, by God's will, thou wrong'ft him, Somerfet:

His grandfather was Lionel, duke of Clarence,4

faid he and his friends would be diffinguished by. But Mr. Theobald atks, If faction was not the true reading, why should Suffolk immediately reply—

Turn not thy fcorns this way, Plantagenet.

Why? because Plantagenet had called Somerset, with whom Suffolk fided, peevish boy. WARBURTON.

Mr. Theobald, with great probability, reads—faction. Plantagenet afterward uses the same word:

"—this pale and angry rofe—

" Will I for ever, and my faction, wear."

In King Henry V. we have pation for paction. We should undoubtedly read—and thy faction. The old spelling of this word was faccion, and hence fashion easily crept into the text.

So, in Hall's Chronicle, EDWARD IV. fol. xxii: "——whom we ought to beleve to be fent from God, and of hym onely to bee provided a kynge, for to extinguish both the faccions and partes [i. e. parties] of Kyng Henry the VI. and of Kyng Edward the fourth." Malone.

As fashion might have been meant to convey the meaning affigned to it by Dr. Warburton, I have left the text as I found it, allowing at the same time the merit of the emendation offered by Mr. Theobald, and countenanced by Mr. Malone.

TEEVENS.

<sup>4</sup> His grandfather was Lionel, duke of Clarence, The author mistakes. Plantagenet's paternal grandfather was Edmund of Langley, Duke of York. His maternal grandfather was Roger Mortimer, Earl of March, who was the son of Philippa the daughter of Lionel, Duke of Clarence. The duke therefore was his maternal great great grandfather. See Vol. XI. p. 225, n. 5.

Third fon to the third Edward king of England; Spring creftless yeomen 5 from so deep a root?

PLAN. He bears him on the place's privilege,<sup>6</sup> Or durst not, for his craven heart, say thus.

Som. By him that made me, I'll maintain my words

On any plot of ground in Christendom: Was not thy father, Richard, earl of Cambridge, For treason executed in our late king's days?<sup>7</sup> And, by his treason, stand'st not thou attainted, Corrupted, and exempt <sup>8</sup> from ancient gentry? His trespass yet lives guilty in thy blood; And, till thou be restor'd, thou art a yeoman.

PLAN. My father was attached, not attainted; Condemn'd to die for treason, but no traitor; And that I'll prove on better men than Somerset,

- <sup>5</sup> Spring crefiles yeomen —] i. e. those who have no right to arms. WARBURTON.
- <sup>6</sup> He bears him on the place's privilege,] The Temple, being a religious house, was an asylum, a place of exemption, from violence, revenge, and bloodshed. Johnson.

It does not appear that the Temple had any peculiar privilege at this time, being then, as it is at prefent, the refidence of law-fludents. The author might, indeed, imagine it to have derived fome fuch privilege from its former inhabitants, the Knights Templars, or Knights Hospitalers, both religious orders: or blows might have been prohibited by the regulations of the Society: or what is equally probable, he might have neither known nor cared any thing about the matter. Ritson.

<sup>7</sup> For treason executed in our late king's days? This unmetrical line may be somewhat harmonized by adopting a practice common to our author, and reading—execute instead of executed. Thus, in King Henry V. we have create instead of created, and contaminate instead of contaminated. Steevens.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Corrupted, and exempt—] Exempt for excluded.
WARBURTON.

Were growing time once ripen'd 9 to my will. For your partaker Poole, 1 and you yourfelf, I'll note you in my book of memory, 2 To fcourge you for this apprehension: 3 Look to it well; and say you are well warn'd.

Som. Ay, thou shalt find us ready for thee still: And know us, by these colours, for thy foes; For these my friends, in spite of thee, shall wear.

PLAN. And, by my foul, this pale and angry rofe, As cognizance of my blood-drinking hate,4

- time once ripen'd —] So, in The Merchant of Venice:

  " flay the very riping of the time." Steevens.
- <sup>1</sup> For your partaker Poole,] Partaker in ancient language, fignifies one who takes part with another, an accomplice, a confederate. So, in Pfalm 1: "When thou fawest a thief thou didst consent unto him, and hast been partaker with the adulterers."

Again, in Marlow's translation of the first Book of Lucan, 1600:

" Each fide had great partakers; Cæfar's caufe

" The Gods abetted-;"

Again, in Sir Philip Sidney's Arcadia, Lib. II: "—— his obsequies being no more solemnized by the teares of his partakers, than the bloud of his enemies." Steevens.

<sup>2</sup> I'll note you in my book of memory,] So, in Hamlet:

Again:

fhall live

" Within the book and volume of my brain."

STEEVENS.

<sup>3</sup> To fcourge you for this apprehension:] Though this word possesses all the copies, I am persuaded it did not come from the author. I have ventured to read—reprehension: and Plantagenet means, that Somerset had reprehensed or reproached him with his father the Earl of Cambridge's treason. Theobald.

Apprehension, i. e. opinion. WARBURTON.

So, in Much Ado about Nothing:

" ----- how long have you profess'd apprehension?"

STEEVENS.

As cognizance of my blood-drinking hate,] So, in Romeo and Juliet:

Will I for ever, and my faction, wear; Until it wither with me to my grave, Or flourish to the height of my degree.

Suf. Go forward, and be chok'd with thy ambition!

And so farewell, until I meet thee next. [Exit.

Som. Have with thee, Poole.—Farewell, ambitious Richard. [Exit.

PLAN. How I am brav'd, and must perforce endure it!

WAR. This blot, that they object against your house,

Shall be wip'd out 5 in the next parliament, Call'd for the truce of Winchester and Gloster: And, if thou be not then created York, I will not live to be accounted Warwick. Mean time, in fignal of my love to thee, Against proud Somerset, and William Poole, Will I upon thy party wear this rose: And here I prophecy,—This brawl to-day, Grown to this faction, in the Temple garden, Shall send, between the red rose and the white, A thousand souls to death and deadly night.

PLAN. Good master Vernon, I am bound to you, That you on my behalf would pluck a flower.

" Either my eye-fight fails, or thou look'ft pale.—
" And, truft me, love, in mine eye fo do you:
" Dry forrow drinks our blood." Steevens.

A ladge is called a cognifance à cognoscendo, because by it fuch persons as do wear it upon their sleeves, their shoulders, or in their hats, are manifestly known whose servants they are. In heraldry the cognisance is seated upon the most eminent part of the helmet. Tollet.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Shall be wip'd out—] Old copy—whip't. Corrected by the editor of the second solio. MALONE.

 $V_{ER}$ . In your behalf still will I wear the same. LAW. And fo will I.

PLAN. Thanks, gentle fir.6 Come, let us four to dinner: I dare fay, This quarrel will drink blood another day.

Exeunt.

#### SCENE V.

The same. A Room in the Tower.

Enter Mortimer, brought in a Chair by Two Keepers.

Mor. Kind keepers of my weak decaying age,

6 — gentle fir. The latter word, which yet does not complete the metre, was added by the editor of the fecond folio. MALONE.

Perhaps the line had originally this conclusion: " --- Thanks, gentle fir; thanks both." STEEVENS.

<sup>7</sup> Enter Mortimer, Mr. Edwards, in his MS. notes, observes, that Shakspeare has varied from the truth of history, to introduce this scene between Mortimer and Richard Plantagenet. Edmund Mortimer ferved under Henry V. in 1422, and died unconfined in Ireland in 1424. Holinshed fays, that Mortimer was one of the mourners at the funeral of Henry V.

His uncle, Sir John Mortimer, was indeed prisoner in the Tower, and was executed not long before the Earl of March's death, being charged with an attempt to make his escape in order

to ftir up an infurrection in Wales. Steevens.

A Remarker on this note [the author of the next] feems to think that he has totally overturned it, by quoting the following paffage from Hall's *Chronicle*: "During whiche parliament [held in the third year of Henry VI. 1425,] came to London Peter Duke of Quimber,—whiche of the Duke of Exeter, &c. was highly fested-. During whych season Edmond Mortymer, the last Erle of Marche of that name, (whiche long tyme had

# Let dying Mortimer here rest himself.8-

bene restrayned from hys liberty and finally waxed lame,) disceased without yffue, whose inheritance descended to Lord Richard Plantagenet," &c. as if a circumstance which Hall mentioned to mark the time of Mortimer's death, necessarily explained the place where it happened also. The fact is, that this Edmund Mortimer did not die in London, but at Trim in Ireland. did not however die in confinement (as Sandford has erroneously afferted in his Genealogical History. See King Henry IV. P. I. Vol. XI. p. 225, n. 5.); and whether he ever was confined, (except by Owen Glendower,) may be doubted, notwithstanding the affertion of Hall. Hardyng, who lived at the time, fays he was treated with the greatest kindness and care both by Henry IV. (to whom he was a ward,) and by his fon Henry V. See his Chronicle, 1453, fol. 229. He was certainly at liberty in the year 1415, having a few days before King Henry failed from Southampton, divulged to him in that town the traiterous intentions of his brother-in-law Richard Earl of Cambridge, by which he probably conciliated the friendship of the young king. He at that time received a general pardon from Henry, and was employed by him in a naval enterprize. At the coronation of Queen Katharine he attended and held the sceptre.

Soon after the accession of King Henry VI. he was constituted by the English Regency chief governor of Ireland, an office which he executed by a deputy of his own appointment. In the latter end of the year 1424, he went himself to that country, to protect the great inheritance which he derived from his grandmother Philippa, (daughter to Lionel Duke of Clarence,) from the incursions of some Irish chieftains, who were aided by a body of Scottish rovers; but soon after his arrival died of the plague in

his castle at Trim, in January 1424-5.

This Edmond Mortimer was, I believe, confounded by the author of this play, and by the old historians, with his kinfman, who was perhaps about thirty years old at his death. Edmond Mortimer at the time of his death could not have been above thirty years old; for supposing that his grandmother Philippa was married at fifteen, in 1376, his father Roger could not have been born till 1377; and if he married at the early age of fixteen, Edmond was born in 1394.

This family had great possessions in Ireland, in consequence of the marriage of Lionel Duke of Clarence with the daughter of the Earl of Ulster, in 1360, and were long connected with that country. Lionel was for some time Viceroy of Ireland, and was created by his father Edward III. Duke of Clarence, in conse-

## Even like a man new haled from the rack,

quence of possessing the honour of Clare, in the county of Tho-Edmund Mortimer, Earl of March, who married mond. Philippa the duke's only daughter, fucceeded him in the government of Ireland, and died in his office, at St. Dominick's Abbey, near Cork, in December 1381. His fon, Roger Mortimer, was twice Vicegerent of Ireland, and was flain at a place called Kenles, in Offory, in 1398. Edmund his fon, the Mortimer of this play, was, as has been already mentioned, Chief Governor of Ireland, in the years 1423, and 1424, and died there in 1425. His nephew and heir, Richard Duke of York, (the Plantagenet of this play,) was in 1449 conftituted Lord Lieutenant of Ireland for ten years, with extraordinary powers; and his fon George Duke of Clarence (who was afterwards murdered in the Tower) was born in the Castle of Dublin, in 1450. This prince filled the same office which so many of his ancestors had possessed, being constituted Chief Governor of Ireland for life, by his brother King Edward IV. in the third year of his reign.

Since this note was written, I have more precisely ascertained the age of Edmond Mortimer, Earl of March, uncle to the Richard Plantagenet of this play. He was born in December 1392, and consequently was thirty-two years old when he died. His ancestor, Lionel Duke of Clarence, was married to the daughter of the Earl of Ulster, but not in 1360, as I have said, but about the year 1353. He probably did not take his title of Clarence from his great Irish possessions, (as I have suggested) but rather from his wife's mother, Elizabeth le Clare, third daughter of Gilbert de Clare Earl of Gloster, and sister to Gilbert de Clare, the last (of that name) Earl of Gloster, who founded Clare Hall in Cambridge.

The error concerning Edmund Mortimer, brother-in-law to Richard Earl of Cambridge, having been "kept in captivity until he died," feems to have arisen from the legend of Richard Plantagenet, Duke of Yorke, in The Mirrour for Magistrates, 1575, where the following lines are found:

- " His curfed fon enfued his cruel path,
- " And kept my guiltless cousin strait in durance,
- " For whom my father hard entreated hath,
- " But living hopeless of his life's affurance,
- "He thought it best by politick procurance
- "To flay the king, and so restore his friend;
- Which brought himself to an infamous end.

# So fare my limbs with long imprisonment:

" For when king Henry, of that name the fift,

" Had tane my father in his conspiracie,

" He, from Sir Edmund all the blame to shift,

" Was faine to fay, the French king Charles, his ally,

"Had hired him this traiterous act to try;
"For which condemned fhortly he was flain:
"In helping right this was my father's gain."

MALONE.

It is objected that Shakspeare has varied from the truth of history, to introduce this scene between Mortimer and Richard Plantagenet; as the former ferved under Henry V. in 1422, and died unconfined in Ircland, in 1424. In the third year of Henry the Sixth, 1425, and during the time that Peter Duke of Coimbra was entertained in London, "Edmonde Mortimer (fays Hall) the last erle of Marche of that name (which longe tyme had bene restrayned from hys silerty, and fynally waxed lame,) disceased without yffue, whose inheritance discended to lord Richard Plantagenet," &c. Holinshed has the same words; and these authorities, though the fact be otherwise, are sufficient to prove that Shakfpeare, or whoever was the author of the play, did not intentionally vary from the truth of history to introduce the present scene. The historian does not, indeed, expressly say that the Earl of March died in the Tower; but one cannot reasonably suppose that he meant to relate an event which he knew had happened to a free man in Ireland, as happening to a prisoner during the time that a particular person was in London. But, whereever he meant to lay the scene of Mortimer's death, it is clear that the author of this play understood him as representing it to have happened in a London prison; an idea, if indeed his words will bear any other conftruction, a preceding paffage may ferve to corroborate: "The erle of March (he has observed) was ever kepte in the courte under fuch a keper that he could nether doo or attempte any thyng agaynfte the kyng wythout his knowledge, and dyed without iffue." I am aware, and could eafily show, that some of the most interesting events, not only in the Chronicles of Hall and Holinshed, but in the Histories of Rapin, Hume, and Smollet, are perfectly fabulous and unfounded, which are nevertheless constantly cited and regarded as incontrovertible facts. But, if modern writers, standing, as it were, upon the shoulders of their predecessors, and possessing innumerable other advantages, are not always to be depended on, what allowances ought we not to make for those who had neither Rymer, nor Dugdale, nor Sandford to confult, who could have

And these grey locks, the pursuivants of death,? Nestor-like aged, in an age of care, Argue the end of Edmund Mortimer. These eyes,—like lamps whose wasting oil is spent,—Wax dim, as drawing to their exigent: Weak shoulders, overborne with burd'ning grief; And pithless arms, like to a wither'd vine That droops his sapless branches to the ground:—

no access to the treasuries of *Cotton* or *Harley*, nor were permitted the inspection of a public record? If this were the case with the historian, what can be expected from the dramatist? He naturally took for *fact* what he found in *history*, and is by no means answerable for the misinformation of his authority.

RITSON

<sup>8</sup> Let dying Mortimer here rest himself.] I know not whether Milton did not take from this hint the lines with which he opens his tragedy. Johnson.

Rather from the beginning of the last scene of the third A& of the *Phænissa* of Euripides:

Tiresias. " Ἡγε πάροιθε, θύγαλερ, ώς τυφλῶ ποδὶ

" 'Οφθαλμὸς εἶ σὺ, ναυδάταισιν ἄ στρόν ὧς. " Δευρ' εἷς τὸ λευρὸν πέδον 'Ιγγος τιθεῖσ' ἐμὸν," &c.

STEEVENS.

pursuivants of death,] Pursuivants. The heralds that, forerunning death, proclaim its approach. Johnson.

- like lamps whose wasting oil is spent,] So, in King Richard II:

" My oil-dry'd lamp, and time-bewasted light ..."

STEEVENS.

as drawing to their exigent: Exigent, end.

Johnson.

So, in Doctor Dodypoll, a comedy, 1600:

"Hath driven her to fome desperate exigent."

STEEVENS.

<sup>3</sup> And pithless arms,] Pith was used for marrow, and figuratively, for firength. Johnson.

In the first of these senses it is used in Othello:

" For fince these arms of mine had seven years' pith—." And, figuratively, in Hamlet:

" And enterprizes of great pith and moment—."

STEEVENS.

Yet are these feet—whose strengthless stay is numb, Unable to support this lump of clay,—
Swift-winged with desire to get a grave,
As witting I no other comfort have.—
But tell me, keeper, will my nephew come?

1 KEEP. Richard Plantagenet, my lord, will come:

We fent unto the Temple, to his chamber; And answer was return'd that he will come.

Mor. Enough; my foul shall then be satisfied.—Poor gentleman! his wrong doth equal mine. Since Henry Monmouth first began to reign, (Before whose glory I was great in arms,)
This loathsome sequestration have I had; 4
And even since then hath Richard been obscur'd,
Depriv'd of honour and inheritance:
But now, the arbitrator of despairs,
Just death, kind umpire of men's miseries, 5
With sweet enlargement doth dismiss me hence;
I would, his troubles likewise were expir'd,
That so he might recover what was lost.

\* Since Henry Monmouth first began to reign,— This loathfome sequestration have I had; Here again, the author certainly is mistaken. See p. 73, n. 7. MALONE.

Just death, kind umpire of men's miseries; That is, he that terminates or concludes misery. The expression is harsh and forced. Johnson.

The fame idea is expressed with greater propriety in Romeo and Juliet:

"Twixt my extremes and me this bloody knife" Shall play the umpire, arbitrating that," &c.

STEEVENS.

#### Enter RICHARD PLANTAGENET.

1 KEEP. My lord, your loving nephew now is come.

Mor. Richard Plantagenet, my friend? Is he come?

PLAN. Ay, noble uncle, thus ignobly us'd, Your nephew, late-despifed 6 Richard, comes.

Mor. Direct mine arms, I may embrace his neck, And in his bosom spend my latter gasp:

O, tell me, when my lips do touch his cheeks,
That I may kindly give one fainting kiss.—
And now declare, sweet stem from York's great stock,

Why didst thou say—of late thou wert despis'd?

PLAN. First, lean thine aged back against mine

And, in that ease, I'll tell thee my disease.7 This day, in argument upon a case,

• — late-despised —] i. e. lately despised. M. MASON.

7 — I'll tell thee my disease.] Disease seems to be here uneasiness, or discontent. Johnson.

It is so used by other ancient writers, and by Shakspeare in Coriolanus. Thus likewise, in Spenser's Fairy Queen, B. III. c. v:

"But labour'd long in that deep ford with vain difeafe." That to difeafe is to difturb, may be known from the following passages in Chapman's version of the Iliad and Odysfey:

"But brother, hye thee to the ships, and Idomen disease."
i. e. wake him. B. VI. edit. 1598. Again, Odyss. Book VI:

" --- with which he declin'd

"The eyes of any waker when he pleas'd,
"And any fleeper, when he wish'd, difeas'd."

Again, in the ancient metrical history of The Battle of Floddon:

"He thought the Scots might him difeafe
"With conftituted captains meet." STEEVENS

Some words there grew 'twixt Somerset and me: Among which terms he used his lavish tongue, And did upbraid me with his father's death; Which obloquy set bars before my tongue, Else with the like I had requited him: Therefore, good uncle,—for my father's sake, In honour of a true Plantagenet, And for alliance' sake,—declare the cause My father, earl of Cambridge, lost his head.

Mor. That cause, fair nephew, that imprison'd me.

And hath detain'd me, all my flow'ring youth, Within a loathsome dungeon, there to pine, Was cursed instrument of his decease.

PLAN. Discover more at large what cause that was;

For I am ignorant, and cannot guess.

Mor. I will; if that my fading breath permit, And death approach not ere my tale be done. Henry the fourth, grandfather to this king, Depos'd his nephew Richard; Edward's fon,

bis nephew Richard; Thus the old copy. Modern editors read—his confin—but without necessity. Nephew has fometimes the power of the Latin nepos, and is used with great laxity among our ancient English writers. Thus in Othello, Iago tells Brabantio—he shall "have his nephews (i. e. the children of his own daughter) neigh to him." Steevens.

It would be furely better to read cousin, the meaning which nephew ought to have in this place. Mr. Steevens only proves that the word nephews is fometimes used for grand-children, which is very certain. Both uncle and nephew might, however, formerly signify cousin. See the Menegiana, Vol. II. p. 193. In The Second Part of the troublesome Raigne of King John, Prince Henry calls his cousin the Bastard, "uncle." Ritson.

I believe the mistake here arose from the author's ignorance; and that he conceived Richard to be Henry's nephew.

The first-begotten, and the lawful heir Of Edward king, the third of that descent: During whose reign, the Percies of the north, Finding his usurpation most unjust, Endeavour'd my advancement to the throne: The reason mov'd these warlike lords to this, Was—for that (young king Richard 9 thus remov'd, Leaving no heir begotten of his body,) I was the next by birth and parentage; For by my mother I derived am From Lionel duke of Clarence, the third fon 1 To king Edward the third, whereas he, From John of Gaunt doth bring his pedigree, Being but fourth of that heroick line. But mark; as, in this haughty great attempt,<sup>2</sup> They laboured to plant the rightful heir, I loft my liberty, and they their lives. Long after this, when Henry the fifth,— Succeeding his father Bolingbroke,—did reign, Thy father, earl of Cambridge,—then deriv'd From famous Edmund Langley, duke of York,— Marrying my fifter, that thy mother was, Again, in pity of my hard diftrefs, Levied an army; weening to redeem,

young king Richard—] Thus the fecond folio. The first omits—king, which is necessary to the metre. Steevens.

to the metre, is omitted in the first folio, but found in the second.

in this haughty great attempt, Haughty is high.

Johnson,

So, in the fourth Act:

<sup>&</sup>quot; Valiant and virtuous, full of haughty courage."

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Levied an army; Here is again another fallification of hiftory. Cambridge levied no army, but was apprehended at Southampton, the night before Henry failed from that town for

And have install'd me in the diadem: But, as the rest, so fell that noble earl, And was beheaded. Thus the Mortimers, In whom the title rested, were suppress'd.

PLAN. Of which, my lord, your honour is the last.

Mor. True; and thou feeft, that I no iffue have; And that my fainting words do warrant death: Thou art my heir; the rest, I wish thee gather: But yet be wary in thy studious care.

PLAN. Thy grave admonishments prevail with me:

But yet, methinks, my father's execution Was nothing less than bloody tyranny.

Mor. With filence, nephew, be thou politick; Strong-fixed is the house of Lancaster, And, like a mountain, not to be remov'd.<sup>5</sup> But now thy uncle is removing hence; As princes do their courts, when they are cloy'd With long continuance in a settled place.

PLAN. O, uncle, 'would fome part of my young years

Might but redeem the paffage of your age!

France, on the information of this very Edmund Mortimer, Earl of March. Malone.

\* Thou art my heir; the reft, I wish thee gather:] The fense is—I acknowledge thee to be my heir; the confequences which may be collected from thence, I recommend it to thee to draw.

HEATH.

<sup>5</sup> And, like a mountain, not to be remov'd.] Thus Milton, Par. Loft, Book IV:

" Like Teneriff or Atlas, unremov'd." Steevens.

6 O, uncle, 'would fome part of my young years Might but redeem &c.] This thought has some resemblance to that of the following lines, which are supposed to be addressed Mor. Thou dost then wrong me; as the slaught'rer doth,

Which giveth many wounds, when one will kill.7 Mourn not, except thou forrow for my good; Only, give order for my funeral; And fo farewell; and fair be all thy hopes!

And prosperous be thy life, in peace, and war!

Dies.

by a married lady who died very young, to her husband. The inscription is, I think, in the church of Trent:

" Immatura perî; fed tu diuturnior annos

"Vive meos, conjux optime, vive tuos." MALONE.

This superstition is very ancient. Some traces of it may be found in the traditions of the Rabbins; it is enlarged upon in the Alcestes of Euripides; and such offers ridiculed by Juvenal, Sat. XII. Dion Cashius in Vit. Hadrian, sol. edit. Hamburgh, Vol. II. p. 1160, infinuates, "That Hadrian sacrificed his favourite Antinous with this design." See Reimari Annotat. in loc: "De nostris annis, tibi Jupiter augeat annos," said the Romans to Augustus. See Lister's Journey to Paris, p. 221. VAILLANT.

7 --- as the flaught'rer doth,

Which giveth many wounds, when one will kill.] The same thought occurs in Hamlet:

"Like to a murdering-piece, in many places "Gives me fuperfluous death." Steevens.

\* — and fair be all thy hopes!] Mortimer knew Plantagenet's hopes were fair, but that the establishment of the Lancastrian line disappointed them: sure, he would wish, that his nephew's fair hopes might have a fair issue. I am persuaded the poet wrote:

- and fair befal thy hopes! THEOBALD.

This emendation is received by Sir Thomas Hanmer and Dr. Warburton. I do not fee how the readings differ in fense. Fair is lucky, or prosperous. So we say, a fair wind, and fair fortune.

JOHNSON.

Theobald's emendment is unnecessary, and proceeded from his confounding Plantagenet's hopes with his pretensions. His pretensions were well founded, but his hopes were not.

M. MASON.

PLAN. And peace, no war, befal thy parting foul!

In prison hast thou spent a pilgrimage, And like a hermit overpass'd thy days.— Well, I will lock his counsel in my breast; And what I do imagine, let that rest.— Keepers, convey him hence; and I myself Will see his burial better than his life.—

[Exeunt Keepers, bearing out MORTIMER. Here dies the dusky torch of Mortimer, Chok'd with ambition 9 of the meaner fort:— And, for those wrongs, those bitter injuries, Which Somerset hath offer'd to my house,— I doubt not, but with honour to redress: And therefore haste I to the parliament; Either to be restored to my blood, Or make my ill 1 the advantage of my good.

[Exit.

9 Chok'd with ambition of the meaner fort:] So, in the preceding scene:

" Go forward, and be chok'd with thy ambition."

STEEVENS.

We are to understand the speaker as reflecting on the ill fortune of Mortimer, in being always made a tool of by the Percies of the North in their rebellious intrigues; rather than in afferting his claim to the crown, in support of his own princely ambition. Warburton.

To make my ill —] In former editions:

Or make my will th' advantage of my good. So all the printed copies; but with very little regard to the poet's meaning. I read:

Or make my ill th' advantage of my good.

Thus we recover the antithesis of the expression. Theobald.

My ill, is my ill usage. MALONE.

This fentiment resembles another of Falstaff, in The Second Part of King Henry IV: "I will turn diseases to commodity."

Steevens.





# King HENRY VI.

From Painted Glope in Kings College Chapel, Cambridge.

London Pub. as the Admred's March 1770.by P. Hording N. 132 Plat Street

## ACT III. SCENE I.

The same. The Parliament-House.2

Flourish. Enter King Henry, Exeter, Gloster, Warwick, Somerset, and Suffolk; the Bishop of Winchester, Richard Plantagenet, and Others. Gloster offers to put up a Bill; Winchester snatches it, and tears it.

Win. Com'st thou with deep premeditated lines, With written pamphlets studiously devis'd, Humphrey of Gloster? if thou canst accuse, Or aught intend'st to lay unto my charge, Do it without invention suddenly; As I with sudden and extemporal speech Purpose to answer what thou canst object.

GLo. Prefumptuous prieft! this place commands my patience,
Or thou should'st find thou hast dishonour'd me.
Think not, although in writing I preferr'd
The manner of thy vile outrageous crimes,

<sup>2</sup> The Parliament-House.] This parliament was held in 1426, at Leicester, though the author of this play has represented it to have been held in London. King Henry was now in the fifth year of his age. In the first parliament which was held at London shortly after his father's death, his mother Queen Katharine brought the young King from Windsor to the metropolis, and sat on the throne of the parliament-house with the infant in her lap. MALONE.

<sup>3</sup> — put up a Bill;] i. e. articles of accufation, for in this fense the word bill was sometimes used. So, in Nashe's Have with you to Saffron Walden, 1596: "That's the cause we have so manie bad workmen now adaies: put up a bill against them

next parliament." MALONE.

That therefore I have forg'd, or am not able Verbatim to rehearse the method of my pen:
No, prelate; such is thy audacious wickedness,
Thy lewd, pestiferous, and dissentious pranks,
As very infants prattle of thy pride.
Thou art a most pernicious usurer;
Froward by nature, enemy to peace;
Lascivious, wanton, more than well beseems
A man of thy profession, and degree;
And for thy treachery, What's more manifest?
In that thou laid'st a trap to take my life,
As well at London bridge, as at the Tower?
Beside, I fear me, if thy thoughts were sisted,
The king, thy sovereign, is not quite exempt
From envious malice of thy swelling heart.

Win. Gloster, I do defy thee.—Lords, vouchfafe

To give me hearing what I shall reply. If I were covetous, ambitious, or perverse,4 As he will have me, How am I so poor? Or how haps it, I seek not to advance Or raise myself, but keep my wonted calling? And for diffention, Who preferreth peace More than I do,—except I be provok'd? No, my good lords, it is not that offends; It is not that, that hath incens'd the duke: It is, because no one should sway but he; No one, but he, should be about the king; And that engenders thunder in his breast, And makes him roar these accusations forth. But he shall know, I am as good—

GLo. As good?

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> If I were covetous, ambitious, or perverse, I suppose this redundant line originally stood—

Were I covetous, ambitious, &c. Steepens.

Thou baftard of my grandfather !5-

IVIN. Ay, lordly fir; For what are you, I pray, But one imperious in another's throne?

GLO. Am I not the protector, faucy priest?

WIN. And am I not a prelate of the church?

GLo. Yes, as an outlaw in a caftle keeps, And useth it to patronage his theft.

WIN. Unreverent Gloster!

Thou art reverent Gro. Touching thy spiritual function, not thy life.

WIN. This Rome shall remedy.7

 $W_{AR}$ . Roam thither then.8

Som. My lord, it were your duty to forbear.9

5 Thou bastard of my grandfather, The Bishop of Winchester was an illegitimate fon of John of Gaunt, Duke of Lancaster, by Katharine Swynford, whom the Duke afterwards married. MALONE.

- 6 the protector, I have added the article—the, for the fake of metre. STEEVENS.
- <sup>7</sup> This Rome shall remedy.] The old copy, unmetrically— Rome shall remedy this. The transposition is Sir Thomas Hanmer's. Steevens.
- 8 Roam thither then.] Roam to Rome. To roam is supposed to be derived from the cant of vagabonds, who often pretended a pilgrimage to Rome. Johnson.

The jingle between roam and Rome is common to other writers. So, in Nash's Lenten Stuy, &c. 1099.
thousand people roamed to Rome for purgatorie pills," &c.
Steevens. So, in Nath's Lenten Stuff, &c. 1599: " --- three hundred

9 Som. My lord, it were your duty to forbear. &c.] This line, in the old copy, is joined to the former hemistich spoken by Warwick. The modern editors have very properly given it to Somerset, for whom it seems to have been designed:

Ay, see the bishop be not overborne.

WAR. Ay, fee the bishop be not overborne. Som. Methinks, my lord should be religious, And know the office that belongs to such.

WAR. Methinks, his lordship should be humbler;

It fitteth not a prelate so to plead.

Som. Yes, when his holy ftate is touch'd fo near.

WAR. State holy, or unhallow'd, what of that? Is not his grace protector to the king?

PLAN. Plantagenet, I fee, must hold his tongue; Lest it be said, Speak, sirrah, when you should; Must your bold verdict enter talk with lords? Else would I have a sling at Winchester. [Aside.

K. HEN. Uncles of Gloster, and of Winchester, The special watchmen of our English weal; I would prevail, if prayers might prevail, To join your hearts in love and amity. O, what a scandal is it to our crown, That two such noble peers as ye, should jar! Believe me, lords, my tender years can tell, Civil dissention is a viperous worm, That gnaws the bowels of the commonwealth.—

[A Noise within; Down with the tawny coats!

What tumult's this?

 $W_{AR}$ . An uproar, I dare warrant, Begun through malice of the bifhop's men. [A Noife again; Stones! Stones!

was as erroneously given in the next speech to Somerset, instead of Warwick, to whom it has been since restored. Steevens.

The correction was made by Mr. Theobald. MALONE.

Enter the Mayor of London, attended.

Mar. O, my good lords,—and virtuous Henry,—Pity the city of London, pity us!
The bishop and the duke of Gloster's men,
Forbidden late to carry any weapon,
Have fill'd their pockets full of pebble-stones;
And, banding themselves in contrary parts,
Do pelt so fast at one another's pate,
That many have their giddy brains knock'd out:
Our windows are broke down in every street,
And we, for fear, compell'd to shut our shops.

Enter, skirmishing, the Retainers of GLOSTER and Winchester, with bloody pates.

K. HEN. We charge you, on allegiance to ourfelf,

To hold your flaught'ring hands, and keep the peace.

Pray, uncle Gloster, mitigate this strife.

1 SERV. Nay, if we be

Forbidden fromes, we'll fall to it with our teeth.

2 SERV. Do what ye dare, we are as refolute. [Shirmish again.

GLo. You of my household, leave this peevish broil.

And fet this unaccustom'd fight i aside.

1 SERV. My lord, we know your grace to be a man

unaccustom'd fight —] Unaccustom'd is unseemly, indecent. Johnson.

Just and upright; and, for your royal birth, Inferior to none, but his majesty: And, ere that we will suffer such a prince, So kind a father of the commonweal, To be disgraced by an inkhorn mate, We, and our wives, and children, all will sight, And have our bodies slaughter'd by thy foes.

1 SERV. Ay, and the very parings of our nails Shall pitch a field, when we are dead.

[Skirmish again.

GLO. Stay, flay, I fay! And, if you love me, as you fay you do,
Let me perfuade you to forbear a while.

K. Hen. O, how this discord doth afflict my foul!—

Can you, my lord of Winchester, behold My sighs and tears, and will not once relent?

The fame epithet occurs again in Romeo and Juliet, where it feems to mean—fuch as is uncommon, not in familiar ufe:

"Shall give him fuch an unaccufiom'd dram."

STEEVENS.

but his majefty: Old copy, redundantly—but to his majefty.
 Perhaps the line originally ran thus:

"To none inferior, but his majesty." Steevens.

3 — an inkhorn mate,] A bookman. Johnson.

It was a term of reproach at the time towards men of learning or men affecting to be learned. George Pettie in his Introduction to Guazzo's Civil Conversation, 1586, speaking of those he calls nice travellers, says, "if one chance to derive anie word from the Latine, which is insolent to their ears, (as perchance they will take that phrase to be) they forthwith make a jest at it, and tearme it an Inkhorne tearme." Reed.

<sup>4</sup> Stay, flay, I say! Perhaps the words—I say, should be omitted, as they only serve to disorder the metre, and create a disagreeable repetition of the word—say, in the next line.

STEEVENS.

Who should be pitiful, if you be not? Or who should study to prefer a peace, If holy churchmen take delight in broils?

WAR. My lord protector, yield;5—yield Winchester;—

Except you mean, with obfinate repulse, To flay your fovereign, and destroy the realm. You see what mischief, and what murder too, Hath been enacted through your enmity; Then be at peace, except ye thirst for blood.

WIN. He shall submit, or I will never yield.

GLo. Compassion on the king commands me stoop;

Or, I would fee his heart out, ere the priest Should ever get that privilege of me.

WAR. Behold, my lord of Winchester, the duke Hath banish'd moody discontented sury, As by his smoothed brows it doth appear: Why look you still so stern, and tragical?

GLo. Here, Winchester, I offer thee my hand.

K. Hen. Fye, uncle Beaufort! I have heard you preach,

That malice was a great and grievous fin: And will not you maintain the thing you teach, But prove a chief offender in the fame?

WAR. Sweet king!—the bishop hath a kindly gird.6—

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> My lord protector, yield;] Old copy—Yield, my lord protector. This judicious transposition was made by Sir T. Hanmer.

Steevens.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> — hath a kindly gird.] i. e. feels an emotion of kind remorfe. Johnson.

A kindly gird is a gentle or friendly reproof. Falftaff obferves, that "men of all forts take a pride to gird at him:" and,

For shame, my lord of Winchester! relent; What, shall a child instruct you what to do?

WIN. Well, duke of Gloster, I will yield to thee; Love for thy love, and hand for hand I give.

Gzo. Ay; but, I fear me, with a hollow heart.— See here, my friends, and loving countrymen; This token ferveth for a flag of truce, Betwixt ourselves, and all our followers: So help me God, as I dissemble not!

Win. So help me God, as I intend it not!

Afide.

K. HEN. O loving uncle, kind duke of Gloster,7 How joyful am I made by this contract!—
Away, my masters! trouble us no more;
But join in friendship, as your lords have done.

1 SERV. Content; I'll to the furgeon's.

2 Serv. And fo will I.

3 SERV. And I will fee what phyfick the tavern affords. [Exeunt Servants, Mayor, &c.]

 $W_{AR}$ . Accept this feroll, most gracious fovereign;

in The Taming of the Shrew, Baptista says: "Tranio hits you now:" to which Lucentio answers:

" I thank thee for that gird, good Tranio." Steevens.

The word gird does not here fignify reproof, as Steevens supposes, but a twitch, a pang, a yearning of kindness.

I wish Mr. M. Mason had produced any example of gird used in the sense for which he contends. I cannot supply one for him, or I most readily would. Steevens.

Mr. Malone in a note on a passage in Coriolanus, A& I. sc. i. says, that to gird means to pluck, or twinge, and informs us that Cotgrave makes gird and twinge synonymous. M. Mason.

7 —— hind duke of Gloster.] For the fake of metre, I could wish to read—

- most kind duke &c. Steevens.

Which in the right of Richard Plantagenet We do exhibit to your majefty.

GLo. Well urg'd, my lord of Warwick;—for, fweet prince,

An if your grace mark every circumstance, You have great reason to do Richard right: Especially, for those occasions. At Eltham-place I told your majesty.

K. Hen. And those occasions, uncle, were of force:

Therefore, my loving lords, our pleasure is, That Richard be reftored to his blood.

 $W_{AR}$ . Let Richard be reftored to his blood; So shall his father's wrongs be recompens'd.

WIN. As will the rest, so willeth Winchester.

K. HEN. If Richard will be true, not that alone, But all the whole inheritance I give,
That doth belong unto the house of York,
From whence you spring by lineal descent.

PLAN. Thy humble fervant vows obedience, And humble fervice, till the point of death.

K. Hen. Stoop then, and fet your knee against my foot;

And, in reguerdon<sup>9</sup> of that duty done, I girt thee with the valiant fword of York: Rife, Richard, like a true Plantagenet; And rife created princely duke of York.

PLAN. And so thrive Richard, as thy foes may fall!

the old copy reads—that all alone. The correction was made by the editor of the fecond folio. MALONE.

<sup>9 —</sup> reguerdon —] Recompence, return. Johnson.

It is perhaps a corruption of—regardum, middle Latin. See Vol. VII. p. 63, n. 2. Steevens.

And as my duty fprings fo perish they
That grudge one thought against your majesty!

ALL. Welcome, high prince, the mighty duke of

Som. Perish, base prince, ignoble duke of York! [Aside.

GLO. Now will it best avail your majesty, To cross the seas, and to be crown'd in France: The presence of a king engenders love Amongst his subjects, and his loyal friends; As it disanimates his enemies.

K. HEN. When Gloster says the word, king Henry goes;

For friendly counfel cuts off many foes.

GLo. Your ships already are in readiness.

[Exeunt all but Exeter.]

Exe. Ay, we may march in England, or in France, Not feeing what is likely to enfue:

This late differition, grown betwixt the peers, Burns under feigned ashes of forg'd love, And will at last break out into a slame:

As fester'd members rot but by degrees,

Till bones, and sless, and sinews, fall away,

So will this base and envious discord breed.

And now I fear that satal prophecy,

Which, in the time of Henry, nam'd the sisth,

Was in the mouth of every sucking babe,—

That Henry, born at Monmouth, should win all;

And Henry, born at Windsor, should lose all:

<sup>&#</sup>x27; Burns under feigned ashes of forg'd love,]
"Ignes suppositos cineri doloso." Hor. MALONE.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> So will this base and envious discord breed.] That is, so will the malignity of this discord propagate itself, and advance.

JOHNSON:



HENRY II. Part I. Act ... Some II. VAS TELES AT ROUTEN Which is fo plain, that Exeter doth wish His days may finish ere that hapless time.3

Exit.

## SCENE II.

France. Before Rouen.

Enter LA PUCELLE disguised, and Soldiers dressed like Countrymen, with Sacks upon their Backs.

Pvc. These are the city gates, the gates of Rouen,4 Through which our policy must make a breach: Take heed, be wary how you place your words; Talk like the vulgar fort of market-men, That come to gather money for their corn. If we have entrance, (as, I hope, we shall,) And that we find the flothful watch but weak, I'll by a fign give notice to our friends, That Charles the Dauphin may encounter them.

I SOLD. Our facks shall be a mean to fack the city,5

3 His days may finish &c.] The Duke of Exeter died shortly after the meeting of this parliament, and the Earl of Warwick was appointed governor or tutor to the King in his room.

4 --- the gates of Rouen,] Here, and throughout the play, in the old copy, we have Roan, which was the old fpelling of Rouen. The word, confequently, is used as a monosyllable.

King Henry V. A& III. sc. v. Malone.

I do not perceive the necessity of considering Roüen here as a monofyllable. Would not the verfe have been sufficiently regular, had the scene been in England, and authorized Shakspeare to write (with a diffyllabical termination, familiar to the drama)-

Thefe are the city gates, the gates of London?

STEEVENS.

5 Our facks shall be a mean to fack the city, Falftaff has the

And we be lords and rulers over Roüen; Therefore we'll knock.

[Knocks.

GUARD. [Within.] Qui est là?6

Puc. Paisans, pauvres gens de France: Poor market-folks, that come to fell their corn.

GUARD. Enter, go in; the market-bell is rung. [Opens the Gates.

Puc. Now, Rouen, I'll shake thy bulwarks to the ground.

[Pucelle, &c. enter the City.

Enter Charles, Bastard of Orleans, Alençon, and Forces.

 $C_{HAR}$ . Saint Dennis bless this happy stratagem! And once again we'll sleep secure in Rouen.

Bast. Here enter'd Pucelle, and her practifants;<sup>7</sup> Now she is there, how will she specify Where is 8 the best and safest passage in?

ALEN. By thrusting out a torch from yonder tower;

fame quibble, showing his bottle of fack: "Here's that will fack a city." Steevens.

<sup>6</sup> Qui eft la?] Old copy—Che la. For the emendation I amanfwerable. Malone.

Late editions—Qui va la? STEEVENS.

<sup>7</sup> Here enter'd Pucelle, and her practifants:] Practice, in the language of that time, was treachery, and perhaps in the fofter fense firatagem. Practifants are therefore confederates in firatagems. Johnson.

So, in the Induction to The Taming of the Shrew: "Sirs, I will practice on this drunken man."

\* Where is —] Old copy—Here is. Corrected by Mr. Rowe.

MALONE.

Which, once difcern'd, flows, that her meaning

No way to that,9 for weakness, which she enter'd.

Enter LA Pucelle on a Battlement: holding out a Torch burning.

Pvc. Behold, this is the happy wedding torch, That joineth Rouen unto her countrymen; But burning fatal to the Talbotites.

BAST. See, noble Charles! the beacon of our friend,

The burning torch in yonder turret stands.

CHAR. Now shine it like a comet of revenge, A prophet to the fall of all our foes!

ALEN. Defer no time, Delays have dangerous ends:

Enter, and cry—The Dauphin!—prefently, And then do execution on the watch. [They enter.

Alarums. Enter Talbot, and certain English.

TAL. France, thou shalt rue this treason with thy tears,1

If Talbot but furvive thy treachery.— Pucelle, that witch, that damned forcerefs,

<sup>9</sup> No way to that,] That is, no way equal to that, no way fo fit as that. Johnson.

So, in The Two Gentlemen of Verona: "There is no woe to his correction." STEEVENS.

France, thou shalt rue this &c.] So, in King John: " France, thou shalt rue this hour" &c. Steevens.

Vol. XIII. H

Hath wrought this hellish mischief unawares, That hardly we escap'd the pride of France.2 [Exeunt to the Town.

Alarum: Excursions. Enter, from the Town, BED-FORD, brought in fick, in a Chair, with TALBOT, BURGUNDY, and the English Forces. Then, enter on the Walls, LA PUCELLE, CHARLES, Baftard, ALENGON,3 and Others.

Pvc. Good morrow, gallants! want ye corn for bread?

I think, the duke of Burgundy will fast, Before he'll buy again at fuch a rate:

<sup>2</sup> That hardly we efcap'd the pride of France.] Pride fignifies the haughty power. The fame speaker says afterwards, Act IV. fc. vi:

" And from the pride of Gallia refcu'd thee." One would think this plain enough. But what won't a puzzling critick obscure! Mr. Theobald says—Pride of France is an abfurd and unmeaning expression, and therefore alters it to prize of France; and in this is followed by the Oxford editor.

Dr. Warburton, I believe, has rightly explained the force of the word-pride, which indeed is as unfamiliarly used by Chapman, in his version of the tenth Iliad:

" And therefore will not tempt his fate, nor ours, with further pride."

Again, in the eleventh *Iliad*:

---- he died

"Far from his newly-married wife, in aid of foreign pride." Our author, however, in King Henry V. has the same phrase:

" ----- could entertain " With half their forces the full pride of France."

Alençon,] Alençon Sir T. Hanmer has replaced here, instead of Reignier, because Alençon, not Reignier, appears in the enfuing scene. Johnson.



ROAN IN FRANCE.



'Twas full of darnel; 4 Do you like the tafte?

Bur. Scoff on, vile fiend, and fhameless courtezan!

I trust, ere long, to choke thee with thine own, And make thee curse the harvest of that corn.

CHAR. Your grace may starve, perhaps, before that time.

BED. O, let no words, but deeds, revenge this treason!

Puc. What will you do, good grey-beard? break a lance,

And run a tilt at death within a chair?

TAL. Foul fiend of France, and hag of all defpite,

Encompass'd with thy lustful paramours! Becomes it thee to taunt his valiant age, And twit with cowardice a man half dead? Damfel, I'll have a bout with you again, Or else let Talbot perish with this shame.

Puc. Are you so hot, fir?—Yet, Pucelle, hold thy peace;

If Talbot do but thunder, rain will follow.-

[Talbot, and the rest, consult together. God speed the parliament! who shall be the speaker?

4 --- darnel;] So, in King Lear:

" Darnel, and all the idle weeds that grow

"In our fustaining corn."
"Darnel (says Gerard) hurteth the eyes, and maketh them dim, if it happen either in corne for breade, or drinke." Hence the old proverb—Lolio victitare, applied to such as were dim-fighted. Thus also, Ovid, Fast. I. 691:

"Et careant lolüs oculos vitiantibus agri."
Pucelle means to intimate, that the corn she carried with her, had produced the same effect on the guards of Roüen; otherwise they would have seen through her disguise, and deseated her stratagem. Steevens.

TAL. Dare ye come forth, and meet us in the field?

Pvc. Belike, your lordship takes us then for fools, To try if that our own be ours, or no.

TAL. I fpeak not to that railing Hecaté, But unto thee, Alençon, and the rest; Will ye, like soldiers, come and fight it out?

ALEN. Signior, no.

TAL. Signior, hang!—base muleteers of France! Like peasant foot-boys do they keep the walls, And dare not take up arms like gentlemen.

Puc. Captains, away: let's get us from the walls;

For Talbot means no goodness, by his looks.—God be wi' you, my lord! we came, fir, but to tell you<sup>5</sup>

That we are here.

[Exeunt LA PUCELLE, &c. from the Walls.

Tal. And there will we be too, ere it be long, Or else reproach be Talbot's greatest fame!—
Vow, Burgundy, by honour of thy house,
(Prick'd on by publick wrongs, sustain'd in France,)
Either to get the town again, or die:
And I,—as sure as English Henry lives,
And as his father here was conqueror;
As sure as in this late-betrayed town
Great Cœur-de-lion's heart was buried;
So sure I swear, to get the town, or die.

Bur. My vows are equal partners with thy vows. Tal. But, ere we go, regard this dying prince,

<sup>5 —</sup> we came, fir, but to tell you —] The word—fir, which is wanting in the first folio, was judiciously supplied by the second. Steevens.

The valiant duke of Bedford:—Come, my lord, We will beftow you in fome better place, Fitter for fickness, and for crazy age.

BED. Lord Talbot, do not fo dishonour me: Here will I sit before the walls of Rouen, And will be partner of your weal, or woe.

Bur. Courageous Bedford, let us now perfuade you.

BED. Not to be gone from hence; for once I read,

That frout Pendragon, in his litter,<sup>6</sup> fick, Came to the field, and vanquished his foes: Methinks, I should revive the foldiers' hearts, Because I ever found them as myself.

TAL. Undaunted spirit in a dying breast!—
Then be it so:—Heavens keep old Bedford safe!—
And now no more ado, brave Burgundy,

6 \_\_\_\_once I read,

That flout Pendragon, in his litter, &c.] This hero was Uther Pendragon, brother to Aurelius, and father to King Arthur.

Shakfpeare has imputed to Pendragon an exploit of Aurelius, who, fays Holinshed, "even ficke of a flixe as he was, caused himselfe to be carried forth in a litter: with whose presence his people were so incouraged, that encountering with the Saxons they wan the victorie." Hist. of Scotland, p. 99.

Harding, however, in his Chronicle (as I learn from Dr. Grey)

gives the following account of Uther Pendragon:

" For which the king ordain'd a horse-litter " To bear him so then unto Verolame, " Where Ocea lay, and Oysa also in fear,

"That faint Albones now hight of noble fame,
"Bet down the walles; but to him forth they came,

"Where in battayle Ocea and Oyfa were flayn."
The fielde he had, and thereof was full fayne."

But gather we our forces out of hand, And fet upon our boafting enemy.

[Exeunt Burgundy, Talbot, and Forces, leaving Bedford, and Others.

Alarum: Excursions. Enter Sir John Fastolfe, and a Captain.

CAP. Whither away, fir John Fastolfe, in such haste?

Fast. Whither away? to fave myself by flight;7 We are like to have the overthrow again.

 $C_{AP}$ . What! will you fly, and leave lord Talbot?  $F_{AST}$ . Ay,

All the Talbots in the world, to fave my life.

Exit.

CAP. Cowardly knight! ill fortune follow thee! [Exit.

fave myself by flight; I have no doubt that it was the exaggerated representation of Sir John Fastolfe's cowardice which the author of this play has given, that induced Shakspeare to give the name of Falstaff to his knight. Sir John Fastolfe did indeed fly at the battle of Patay in the year 1429; and is reproached by Talbot in a subsequent scene, for his conduct on that occasion; but no historian has said that he fled before Rouen. The change of the name had been already made, for throughout the old copy of this play, this flying general is erroneously called Falstaffe. Malone.

Retreat: Excursions. Enter, from the Town, LA Pucelle, Alençon, Charles, &c. and Exeunt, flying.

BED. Now, quiet foul, depart when heaven please; For I have seen 8 our enemies' overthrow.

What is the trust or strength of soolish man? They, that of late were daring with their scoffs, Are glad and sain by slight to save themselves.

[Dies,9 and is carried off in his Chair.

Alarum: Enter TALBOT, BURGUNDY, and Others.

TAL. Loft, and recover'd in a day again! This is a double honour, Burgundy: Yet, heavens have glory for this victory!

Bur. Warlike and martial Talbot, Burgundy Enfhrines thee in his heart; and there erects Thy noble deeds, as valour's monument.

Tal. Thanks, gentle duke. But where is Pucelle now?

I think, her old familiar is afleep:

Now where's the Baftard's braves, and Charles his gleeks?

What, all a-mort? Rouen hangs her head for grief,

\* Now, quiet foul, depart when heaven please;
For I have seen—] So, in St. Luke, ii. 29: "Lord, now lettest thou thy servant depart in peace, for mine eyes have seen thy salvation." Steevens.

<sup>9</sup> Dies, &c.] The Duke of Bedford died at Rouen in September, 1435, but not in any action before that town. Malone.

What, all a-mort?] i.e. quite dispirited; a frequent Gallicism. So, in The Taming of the Shrew:
"What, sweeting! all a-mort?" STEEVENS.

That fuch a valiant company are fled. Now will we take fome order 2 in the town, Placing therein fome expert officers; And then depart to Paris, to the king; For there young Harry, with his nobles, lies.

Bur. What wills lord Talbot, pleafeth Burgundy.

TAL. But yet, before we go, let's not forget
The noble duke of Bedford, late deceas'd,
But fee his exequies fulfill'd in Rouen;
A braver foldier never couched lance,<sup>3</sup>
A gentler heart did never fway in court:
But kings and mightiest potentates, must die;
For that's the end of human misery.

[Exeunt.]

"Whilst to take order for the wrong I went."

See also Othello, sc. ult. Steevens.

<sup>3</sup> A braver foldier never couched lance,] So, in a fubfequent fcene, p. 111:

"A flouter champion never handled fword."
The fame praise is expressed with more animation in the Third
Part of this play:

" braver men

take fome order —] i. e. make fome necessary dispositions. So, in The Comedy of Errors:

<sup>&</sup>quot; Ne'er fpur'd their courfers at the trumpet's found."
STEEVENS.

## SCENE III.

The same. The Plains near the City.

Enter Charles, the Bastard, Alençon, La Pucelle, and Forces.

Pvc. Difmay not, princes, at this accident, Nor grieve that Rouen is fo recovered:
Care is no cure, but rather corrofive,
For things that are not to be remedied.
Let frantick Talbot triumph for a while,
And like a peacock fweep along his tail;
We'll pull his plumes, and take away his train,
If Dauphin, and the reft, will be but rul'd.

CHAR. We have been guided by thee hitherto, And of thy cunning had no diffidence; One fudden foil shall never breed diffrust.

BAST. Search out thy wit for fecret policies, And we will make thee famous through the world.

ALEN. We'll fet thy fratue in some holy place, And have thee reverenc'd like a blessed saint; Employ thee then, sweet virgin, for our good.

Puc. Then thus it must be; this doth Joan devise:

By fair perfuafions, mix'd with fugar'd words, We will entice the duke of Burgundy To leave the Talbot, and to follow us.

CHAR. Ay, marry, fweeting, if we could do that, France were no place for Henry's warriors;
Nor should that nation boast it so with us,

But be extirped from our provinces.4

ALEN. For ever should they be expuls'd from France,5

And not have title to an earldom here.

Puc. Your honours shall perceive how I will work,

To bring this matter to the wished end.

Drums heard.

Hark! by the found of drum, you may perceive Their powers are marching unto Paris-ward.

An English March. Enter, and pass over at a distance, Talbot and his Forces.

There goes the Talbot, with his colours fpread; And all the troops of English after him.

A French March. Enter the Duke of Burgundy and Forces.

Now, in the rearward, comes the duke, and his; Fortune, in favour, makes him lag behind. Summon a parley, we will talk with him.

[A Parley founded.

CHAR. A parley with the duke of Burgundy.

\* But be extirped from our provinces.] To extirp is to root out. So, in Lord Sterline's Darius, 1603:

"The world shall gather to extirp our name."

5 —— expuls'd from France,] i. e. expelled. So, in Ben Jonson's Sejanus:

"The expulsed Apicata finds them there."

Again, in Drayton's Muses Elizium:

"And if you expulse them there,

"They'll hang upon your braided hair." STEEVENS.

Bur. Who craves a parley with the Burgundy?

Puc. The princely Charles of France, thy countryman.

Bur. What fay'ft thou, Charles? for I am marching hence.

CHAR. Speak, Pucelle; and enchant him with thy words.

Pvc. Brave Burgundy, undoubted hope of France! Stay, let thy humble handmaid fpeak to thee.

Bur. Speak on; but be not over-tedious.

Pvc. Look on thy country, look on fertile France,

And fee the cities and the towns defac'd By wasting ruin of the cruel foe!
As looks the mother on her lowly babe,<sup>6</sup>
When death doth close his tender dying eyes,
See, fee, the pining malady of France;
Behold the wounds, the most unnatural wounds,
Which thou thyself hast given her wosul breast!
O, turn thy edged sword another way;
Strike those that hurt, and hurt not those that help!
One drop of blood, drawn from thy country's bofom.

Should grieve thee more than streams of foreign gore;

Return thee, therefore, with a flood of tears, And wash away thy country's stained spots!

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> As looks the mother on her lowly babe,] It is plain Shak-fpeare wrote—lovely babe, it answering to fertile France above, which this domestic image is brought to illustrate. Warburton.

The alteration is easy and probable, but perhaps the poet by lovely babe meant the babe lying low in death. Lowly answers as well to towns defaced and wasting ruin, as lovely to fertile.

Bur. Either she hath bewitch'd me with her words,

Or nature makes me fuddenly relent.

Pvc. Befides, all French and France exclaims on thee,

Doubting thy birth and lawful progeny. Who join'ft thou with, but with a lordly nation, That will not trust thee, but for profit's fake? When Talbot hath fet footing once in France, And fashion'd thee that instrument of ill, Who then, but English Henry, will be lord, And thou be thrust out, like a fugitive? Call we to mind,—and mark but this, for proof;— Was not the duke of Orleans thy foe? And was he not in England prisoner? But, when they heard he was thine enemy, They fet him free,7 without his ranfome paid, In fpite of Burgundy, and all his friends. See then! thou fight'ft against thy countrymen, And join'st with them will be thy slaughter-men. Come, come, return; return, thou wand'ring lord; Charles, and the rest, will take thee in their arms.

Bur. I am vanquished; these haughty words of hers

Have batter'd me like roaring cannon-shot,8

Haughty does not mean violent in this place, but elevated,

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> They fet him free, &c.] A mistake: The Duke was not liberated till after Burgundy's decline to the French interest; which did not happen, by the way, till some years after the execution of this very Joan la Pucelle; nor was that during the regency of York, but of Bedford. RITSON.

Have latter'd me like roaring cannon-shot, How these lines came hither I know not; there was nothing in the speech of Joan haughty or violent, it was all fost entreaty and mild expostulation. Johnson.

And made me almost yield upon my knees.— Forgive me, country, and sweet countrymen! And, lords, accept this hearty kind embrace: My forces and my power of men are yours;— So, farewell, Talbot; I'll no longer trust thee.

Puc. Done like a Frenchman; turn, and turn again!9

high-spirited. It is used in a similar sense, in two other passages in this very play. In a preceding scene Mortimer says:

" But mark; as in this haughty, great attempt,

"They laboured to plant the rightful heir—."

And again, in the next scene, Talbot says:

"Knights of the Garter were of noble birth, "Valiant, and virtuous; full of haughty courage."

At the first interview with Joan, the Dauphin says:

"Thou haft aftonish'd me with thy high terms;" meaning, by her high terms, what Burgundy here calls her haughty words. M. MASON.

That haughty fignifies elevated or exalted, may be afcertained by the following passage in a very scarce book entitled, A Courtlie Controversie of Cupid's Cautels, &c. Translated out of French, by H. W. [Henry Wotton] Gentleman, 4to. 1578, p. 235:

- "Among which troupe of base degree, God forbid I should place you deare lady Parthenia, for both the haughtie bloud whereof you are extraught, and also the graces wherewith the heavens with contention have enobled you, worthily deservet your person should be preferred of all men, among the most excellent Princesses." Steevens.
- <sup>9</sup> Done like a Frenchman; turn, and turn again!] The inconftancy of the French was always the fubject of fatire. I have read a differtation written to prove that the index of the wind upon our fteeples was made in form of a cock, to ridicule the French for their frequent changes. Johnson.

So afterwards:

"In France, amongst a fickle wavering nation."

MALONE

In Othello we have the fame phrase:

"Sir, she can turn, and turn, and yet go on,

" And turn again." STEEVENS.

CHAR. Welcome, brave duke! thy friendship makes us fresh.

BAST. And doth beget new courage in our breafts.

ALEN. Pucelle hath bravely plaied her part in this,

And doth deferve a coronet of gold.

CHAR. Now let us on, my lords, and join our powers;

And feek how we may prejudice the foe.

[Exeunt.

# SCENE IV.

Paris. A Room in the Palace.

Enter King Henry, Gloster, and other Lords, Vernon, Basset, &c. To them Talbot, and fome of his Officers.

TAL. My gracious prince,—and honourable peers,—

Hearing of your arrival in this realm,
I have a while given truce unto my wars,
To do my duty to my fovereign:
In fign whereof, this arm—that hath reclaim'd
To your obedience fifty fortreffes,
Twelve cities, and feven walled towns of strength,
Beside five hundred prisoners of esteem,—
Lets fall his sword before your highness' feet;
And, with submissive loyalty of heart,
Ascribes the glory of his conquest got,
First to my God, and next unto your grace.

K. HEN. Is this the lord Talbot, uncle Gloster, That hath so long been resident in France?

GLo. Yes, if it please your majesty, my liege.

K. HEN. Welcome, brave captain, and victorious lord!

When I was young, (as yet I am not old,)
I do remember how my father faid,<sup>2</sup>
A frouter champion never handled fword.
Long fince we were refolved of your truth,<sup>3</sup>
Your faithful fervice, and your toil in war;
Yet never have you tasted our reward,
Or been reguerdon'd with so much as thanks,
Because till now we never saw your face:
Therefore, stand up; and, for these good deserts,
We here create you earl of Shrewsbury;
And in our coronation take your place.

[Exeunt King Henry, GLOSTER, TALBOT, and Nobles.

VER. Now, fir, to you, that were so hot at sea, Disgracing of these colours that I wear?

<sup>1</sup> Is this the lord Tallot, uncle Gloster,] Sir Thomas Hanmer supplies the apparent deficiency, by reading—

Is this the fam'd lord Talbot, &c.

So, in Troilus and Cressida:

" My well fam'd lord of Troy-." STEEVENS.

- <sup>2</sup> I do remember how my father faid,] The author of this play was not a very correct historian. Henry was but nine months old when his father died, and never faw him. MALONE.
- <sup>3</sup> refolved of your truth,] i. e. confirmed in opinion of it. So, in the Third Part of this play:

" \_\_\_\_ I am refolv'd

" That Clifford's manhood lies upon his tongue."

STEEVENS.

4 Or been reguerdon'd—] i. e. rewarded. The word was obsolete even in the time of Shakspeare. Chaucer uses it in the Boke of Boethius. Steevens.

5 — these colours that I wear —] This was the badge of 2

In honour of my noble lord of York,—
Dar'ft thou maintain the former words thou fpak'ft?

Bas. Yes, fir; as well as you dare patronage. The envious barking of your faucy tongue. Against my lord, the duke of Somerset.

VER. Sirrah, thy lord I honour as he is.

BAS. Why, what is he? as good a man as York.

VER. Hark ye; not so: in witness, take ye that. [Strikes him.

BAS. Villain, thou know'st, the law of arms is such,

That, who so draws a fword, 'tis present death;6

rose, and not an officer's scarf. So, in Love's Labour's Lost, A& III. scene the last:

" And wear his colours like a tumbler's hoop."

TOLLET.

<sup>6</sup> That, who so draws a fword, 'tis present death; ] Shakspeare wrote:

—— draws a fword i'th' prefence 't's death; i. e. in the court, or in the prefence chamber. WARBURTON.

This reading cannot be right, because, as Mr. Edwards obferved, it cannot be pronounced. It is, however, a good comment, as it shows the author's meaning. Johnson.

I believe the line should be written as it is in the folio:

That, who fo draws a fword,---

i. e. (as Dr. Warburton has observed,) with a menace in the

court, or in the presence chamber.

Johnson, in his collection of Ecclesiastical Laws, has preserved the following, which was made by Ina, king of the West Saxons, 693: "If any one fight in the king's house, let him forfeit all his estate, and let the king deem whether he shall live or not." I am told that there are many other ancient canons to the same purpose. Grey. Steevens.

Sir William Blackstone observes that, "by the ancient law before the Conquest, fighting in the king's palace, or before the king's judges, was punished with death. So too, in the old Gothic constitution, there were many places privileged by law, quibus major reverentia et securitas debetur, ut templa et judicia, Or else this blow should broach thy dearest blood. But I'll unto his majesty, and crave I may have liberty to venge this wrong; When thou shalt see, I'll meet thee to thy cost.

VER. Well, miscreant, I'll be there as soon as you;

And, after, meet you fooner than you would. [Exeunt.

## ACT IV. SCENE I.

The same. A Room of State.

Enter King Henry, Gloster, Exeter, York, Suffolk, Somerset, Winchester, Warwick, Talbot, the Governour of Paris, and Others.

GLo. Lord bishop, set the crown upon his head. Win. God save king Henry, of that name the fixth!

GLo. Now, governour of Paris, take your oath,—
[Governour hneels.

quæ sansta habebantur,—arces et aula regis,—denique locus quilibet presente aut adventante rege. And at present with us, by the Stat. 33 Hen. VIII. c. xii. malicious striking in the king's palace, wherein his royal person resides, whereby blood is drawn, is punishable by perpetual imprisonment and fine, at the king's pleasure, and also with loss of the offender's right hand, the solemn execution of which sentence is prescribed in the statute at length." Commentaries, Vol. IV. p. 124. "By the ancient common law, also before the Conquest, striking in the king's court of justice, or drawing a sword therein, was a capital selony." Ibid. p. 125. Reed.

That you elect no other king but him:

Efteem none friends, but fuch as are his friends;

And none your foes, but fuch as fhall pretend?

Malicious practices against his state:

This shall ye do, so help you righteous God!

[Execut Gov. and his Train.

### Enter Sir John Fastolfe.

FAST. My gracious fovereign, as I rode from Calais,

To haste unto your coronation, A letter was deliver'd to my hands,

Writ to your grace from the duke of Burgundy.

TAL. Shame to the duke of Burgundy, and thee!

I vow'd, base knight, when I did meet thee next, To tear the garter from thy craven's leg,8

Plucking it off.

(Which I have done) because unworthily Thou wast installed in that high degree.—Pardon me, princely Henry, and the rest: This dastard, at the battle of Patay,9

So, in Macleth:

"What good could they pretend?" STEEVENS.

The last line should run thus:

—from thy craven leg,

i. e. thy mean, dastardly leg. WHALLEY.

9 — at the battle of Patay,] The old copy has—PoiEtiers.
MALONE.

The battle of Poictiers was fought in the year 13 7, the 31st or King Edward III. and the scene now lies in the 7th year of

<sup>7 —</sup> Juch as shall pretend —] To pretend is to design, to intend. Johnson.

To tear the garter from thy craven's leg,] Thus the old copy.

STEEVENS.

When but in all I was fix thousand strong, And that the French were almost ten to one,—Before we met, or that a stroke was given, Like to a trusty squire, did run away; In which assault we lost twelve hundred men; Myself, and divers gentlemen beside, Were there surprized, and taken prisoners. Then judge, great lords, if I have done amiss; Or whether that such cowards ought to wear This ornament of knighthood, yea, or no.

GLo. To fay the truth, this fact was infamous, And ill befeeming any common man; Much more a knight, a captain, and a leader.

Tal. When first this order was ordain'd, my lords,

Knights of the garter were of noble birth; Valiant, and virtuous, full of haughty courage, such as were grown to credit by the wars; Not fearing death, nor shrinking for distress,

the reign of King Henry VI. viz. 1428. This blunder may be justly imputed to the players or transcribers; nor can we very well justify ourselves for permitting it to continue so long, as it was too glaring to have escaped an attentive reader. The action of which Shakspeare is now speaking, happened (according to Holinshed) "neere unto a village in Beausse called Pataie," which we should read, instead of Poictiers. "From this battell departed without anie stroke striken, Sir John Fastolfe, the same yeere by his valiantnesse elected into the order of the garter. But for doubt of misdealing at this brunt, the duke of Bedford tooke from him the image of St. George and his garter," &c. Holinshed, Vol. II. p. 601. Monstrelet, the French historian, also bears witness to this degradation of Sir John Fastolfe.

STERVENS.

haughty courage, Haughty is here in its original fense for high. Johnson.

But always refolute in most extremes.<sup>2</sup>
He then, that is not furnish'd in this fort,
Doth but usurp the facred name of knight,
Profaning this most honourable order;
And should (if I were worthy to be judge,)
Be quite degraded, like a hedge-born swain
That doth presume to boast of gentle blood.

K. Hen. Stain to thy countrymen! thou hear'ft thy doom:

Be packing therefore, thou that wast a knight; Henceforth we banish thee, on pain of death.—

[Exit Fastolfe.]

And now, my lord protector, view the letter Sent from our uncle duke of Burgundy.

GLo. What means his grace, that he hath chang'd his ftyle? [Viewing the fuperscription. No more but, plain and bluntly,—To the hing? Hath he forgot, he is his fovereign? Or doth this churlish superscription Pretend some alteration in good will? What's here?—I have, upon especial cause,—

Mov'd with compassion of my country's wreck,
Together with the pitiful complaints
Of such as your oppression feeds upon,—
Forsaken your pernicious faction,
And join'd with Charles, the rightful king of
France.

"—they all repair'd, both most and least." See Vol. X. p. 274, n. 8. Steevens.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> — in most extremes.] i. e. in greatest extremities. So, Spenser:

To pretend fome alteration in good will? Thus the old copy. To pretend feems to be here used in its Latin sense, i. e. to hold out, to firetch forward. It may mean, however, as in other places, to design. Modern editors read—portend. Strevens.

O monstrous treachery! Can this be so; That in alliance, amity, and oaths,

There should be found such false dissembling guile?

K. Hen. What! doth my uncle Burgundy revolt?

GLo. He doth, my lord; and is become your foe.

K. HEN. Is that the worst, this letter doth contain?

GLO. It is the worst, and all, my lord, he writes.

K. HEN. Why then, lord Talbot there shall talk with him,

And give him chastisement for this abuse:— My lord, how say you? 4 are you not content?

Tal. Content, my liege? Yes; but that I am prevented,5

I should have begg'd I might have been employ'd.

K. Hen. Then gather strength, and march unto him straight:

Let him perceive, how ill we brook his treason; And what offence it is, to flout his friends.

TAL. I go, my lord; in heart defiring ftill, You may behold confusion of your foes. [Exit.

\* My lord, how fay you? Old copy— How fay you, my lord? The transposition is Sir T. Hanmer's. Steevens.

<sup>5</sup> —— I am prevented,] Prevented is here, anticipated; a Latinism. Malone.

So, in our Liturgy: "Prevent us, O Lord, in all our doings."
Prior is, perhaps, the last English poet who used this verb in its obsolete sense:

" Elfe had I come, preventing Sheba's queen, "To fee the comelieft of the fons of men."

Solomon, Book II. STEEVENS.

### Enter VERNON and BASSET.

 $V_{ER}$ . Grant me the combat, gracious fovereign!  $B_{AS}$ . And me, my lord, grant\_me the combat

too!

YORK. This is my fervant; Hear him, noble prince!

Som. And this is mine; Sweet Henry, favour him!

K. Hen. Be patient, lords; and give them leave to fpeak.—

Say, gentlemen, What makes you thus exclaim? And wherefore crave you combat? or with whom?

VER. With him, my lord; for he hath done me wrong.

RAS. And I with him; for he hath done me wrong.

K. HEN. What is that wrong whereof you both complain?

First let me know, and then I'll answer you.

Bas. Croffing the fea from England into France, This fellow here, with envious carping tongue, Upbraided me about the rofe I wear; Saying—the fanguine colour of the leaves Did represent my master's blushing cheeks, When stubbornly he did repugn the truth, 6 About a certain question in the law, Argu'd betwixt the duke of York and him;

It is found in Bullokar's English Expositor, 8vo. 1616.

MALONE.

<sup>6 —</sup> did repugn the truth,] To repugn is to refift. The word is used by Chaucer. Steevens.

With other vile and ignominious terms: In confutation of which rude reproach, And in defence of my lord's worthiness, I crave the benefit of law of arms.

VER. And that is my petition, noble lord: For though he feem, with forged quaint conceit, To fet a gloss upon his bold intent, Yet know, my lord, I was provok'd by him; And he first took exceptions at this badge, Pronouncing—that the paleness of this flower Bewray'd the faintness of my master's heart.

YORK. Will not this malice, Somerfet, be left? Som. Your private grudge, my lord of York, will out,

Though ne'er fo cunningly you fmother it.

K. Hen. Good Lord! what madness rules in brainfick men;

When, for fo flight and frivolous a cause, Such factious emulations thall arise!— Good cousins both, of York and Somerset, Quiet yourselves, I pray, and be at peace.

YORK. Let this diffention first be tried by fight, And then your highness shall command a peace.

Som. The quarrel toucheth none but us alone; Betwixt ourselves let us decide it then.

YORK. There is my pledge; accept it, Somerfet.

VER. Nay, let it rest where it began at first.

Bas. Confirm it so, mine honourable lord.

Gzo. Confirm it so? Confounded be your strife! And perish ye, with your audacious prate! Presumptuous vassals! are you not asham'd, With this immodest clamorous outrage To trouble and disturb the king and us?

And you, my lords,—methinks, you do not well, To bear with their perverse objections; Much less, to take occasion from their mouths To raise a mutiny betwixt yourselves; Let me persuade you take a better course.

Exe. It grieves his highness;—Good my lords; be friends.

K. Hen. Come hither, you that would be combatants:

Henceforth, I charge you, as you love our favour, Quite to forget this quarrel, and the cause.— And you, my lords,—remember where we are; In France, amongst a fickle wavering nation: If they perceive diffention in our looks, And that within ourselves we disagree, How will their grudging flomachs be provok'd To wilful disobedience, and rebel? Befide, What infamy will there arife, When foreign princes shall be certified, That, for a toy, a thing of no regard, King Henry's peers, and chief nobility, Destroy'd themselves, and lost the realm of France? O, think upon the conquest of my father, My tender years; and let us not forego That for a trifle, that was bought with blood! Let me be umpire in this doubtful strife. I see no reason, if I wear this rose, Putting on a red Rose.

That any one should therefore be suspicious I more incline to Somerset, than York:
Both are my kinsmen, and I love them both:
As well they may upbraid me with my crown,
Because, forsooth, the king of Scots is crown d.
But your discretions better can persuade,
Than I am able to instruct or teach:

And therefore, as we hither came in peace, So let us ftill continue peace and love.— Coufin of York, we institute your grace To be our regent in these parts of France:-And good my lord of Somerset, unite Your troops of horsemen with his bands of foot;— And, like true subjects, sons of your progenitors, Go cheerfully together, and digest Your angry choler on your enemies. Ourself, my lord protector, and the rest, After some respite, will return to Calais; From thence to England; where I hope ere long To be prefented, by your victories, With Charles, Alençon, and that traitorous rout. [Flourish. Exeunt King HENRY, GLO. Som.

WIN. SUF. and BASSET.

WAR. My lord of York, I promise you, the king Prettily, methought, did play the orator.

YORK. And so he did; but yet I like it not, In that he wears the badge of Somerfet.

WAR. Tush! that was but his fancy, blame him not; I dare prefume, fweet prince, he thought no harm.

YORK. And, if I wift, he did,7—But let it rest: Other affairs must now be managed.

[Exeunt YORK, WARWICK, and VERNON.

<sup>7</sup> And, if I wift, he did,] In former editions: And, if I wish, he did---.

By the pointing reformed, and a fingle letter expunged, I have restored the text to its purity:

And, if I wis, he did---.

Warwick had faid, the King meant no harm in wearing Somerfet's rose: York testily replies, "Nay, if I know any thing, he did think harm." THEOBALD.

This is followed by the fucceeding editors, and is indeed plaufible enough; but perhaps this speech may become sufficiently intelligible without any change, only supposing it broken:

EXE. Well didst thou, Richard, to suppress thy voice:

For, had the paffions of thy heart burst out, I fear, we should have seen decipher'd there More rancorous spite, more surious raging broils, Than yet can be imagin'd or suppos'd. But howsoe'er, no simple man that sees This jarring discord of nobility, This should'ring of each other in the court, This factious bandying of their favourites, But that it doth presage some ill event. 8
'Tis much,9 when scepters are in children's hands;

And if—I wish—he did—.

or, perhaps:

And if he did—I wish—. Johnson.

I read—I wift, the pret. of the old obfolete verb I wis, which is used by Shakspeare in The Merchant of Venice:

"There be fools alive, I wis,

" Silver'd o'er, and fo was this." STEEVENS.

York fays, he is not pleased that the King should preser the red rose, the badge of Somerset, his enemy; Warwick desires him not to be offended at it, as he dares say the King meant no harm. To which York, yet unsatisfied, hastily adds, in a menacing tone,—If I thought he did;—but he instantly checks his threat with, let it rest. It is an example of a rhetorical figure, which our author has elsewhere used. Thus, in Coriolanus:

"An 'twere to give again—But 'tis no matter."

Mr. Steevens is too familiar with Virgil, not to recollect his—

Quos ego—sed motos præstat componere fluctus.

The author of the Revifal understood this passage in the same manner. RITSON.

\* — it doth prefage fome ill event.] That is, it doth prefage to him that fees this discord, &c. that some ill event will happen.

MALONE.

9 'Tis much,] In our author's time this phrase meant—'Tis strange, or wonderful. See, As you like it, Vol. VIII. p. 150, n. 8. This meaning being included in the word much, the word strange is perhaps understood in the next line: "But more strange," &c. The construction, however, may be, But 'tis much more, when, &c. MALONE.

But more, when envy breeds unkind division; There comes the ruin, there begins confusion.

[Exit.

### SCENE II.

France. Before Bourdeaux.

Enter TALBOT, with his Forces.

TAL. Go to the gates of Bourdeaux, trumpeter, Summon their general unto the wall.

Trumpet founds a Parley. Enter, on the Walls, the General of the French Forces, and Others.

English John Talbot, captains, calls you forth, Servant in arms to Harry king of England; And thus he would,—Open your city gates, Be humble to us; call my fovereign yours, And do him homage as obedient subjects, And I'll withdraw me and my bloody power: But, if you frown upon this proffer'd peace, You tempt the sury of my three attendants, Lean famine, quartering steel, and climbing fire;

'Tis much, is a colloquial phrase, and the meaning of it, in many instances, can be gathered only from the tenor of the speech in which it occurs. On the present occasion, I believe, it signifies—'Tis an alarming circumstance, athing of great consequence, or of much weight. Steevens.

when envy breeds unkind division; Envy in old English writers frequently means enmity. Unkind is unnatural. See Vol. VII. p. 403, 1.30; and Vol. VIII. p. 77, n. 8. MALONE.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Lean famine, quartering steel, and climbing fire;] The author of this play followed Hall's Chronicle: "The Goddesse

Who, in a moment, even with the earth Shall lay your stately and air-braving towers, If you forsake the offer of their love.<sup>3</sup>

GEN. Thou ominous and fearful owl of death, Our nation's terror, and their bloody fcourge! The period of thy tyranny approacheth.

On us thou canft not enter, but by death:
For, I proteft, we are well fortified,
And firong enough to iffue out and fight:
If thou retire, the Dauphin, well appointed,
Stands with the fnares of war to tangle thee:
On either hand thee there are fquadrons pitch'd,
To wall thee from the liberty of flight;
And no way canft thou turn thee for redrefs,
But death doth front thee with apparent fpoil,
And pale defiruction meets thee in the face.
Ten thoufand French have ta'en the facrament,

of warre, called Bellona—hath these three hand maides ever of necessitie attendyng on her; Bloud, Fire, and Famine; whiche thre damosels be of that force and strength that every one of them alone is able and sufficient to torment and afflict a proud prince; and they all joyned together are of puissance to destroy the most populous countrey and most richest region of the world.

It may as probably be afferted that our author followed *Holin-fhed*, from whom I have already quoted a part of this paffage in a note on the first Chorus to *King Henry V*. See Holinshed, p. 567. Steevens.

- Thus the offer of their love.] Thus the old editions. Sir T. Hanmer altered it to our. Johnson.
- "Their love" may mean, the peaceable demeanour of my three attendants; their forbearing to injure you. But the expression is harsh. MALONE.

There is much fuch another line in King Henry VIII:

"If you omit the offer of the time."

I believe the reading of Sir T. Hanmer should be adopted.

STEEVENS.

To rive their dangerous artillery 4
Upon no christian soul but English Talbot.
Lo! there thou stand'st, a breathing valiant man,
Of an invincible unconquer'd spirit:
This is the latest glory of thy praise,
That I, thy enemy, due thee withal;

\* To rive their dangerous artillery—] I do not understand the phrase—to rive artillery; perhaps it might be to drive; we say to drive a blow, and to drive at a man, when we mean to express surious assault. Johnson.

To rive feems to be used, with fome deviation from its common meaning, in Antony and Cleopatra, A& IV. sc. ii:

"The foul and body rive not more at parting."

STEEVENS.

Rive their artillery feems to mean charge their artillery fo much as to endanger their bursting. So, in Troilus and Cressida, Ajax bids the trumpeter blow so loud, as to crack his lungs and split his brazen pipe. Tollet.

To rive their artillery means only to fire their artillery. To rive is to burst; and a cannon, when fired, has so much the appearance of bursting, that, in the language of poetry, it may be well said to burst. We say, a cloud bursts, when it thunders.

M. MASON.

5 — due thee withal; ] To due is to endue, to deck, to grace. Johnson.

Johnson says in his Dictionary, that to due is to pay as due; and quotes this passage as an example. Possibly that may be the true meaning of it. M. MASON.

It means, I think, to honour by giving thee thy due, thy merited elogium. Due was substituted for dew, the reading of the old copy, by Mr. Theobald. Dew was sometimes the old spelling of due, as Hew was of Hugh. MALONE.

The old copy reads—dew thee withal; and perhaps rightly. The dew of praise is an expression I have met with in other poets.

Shakspeare uses the same verb in Macheth:

To dew the fovereign flow'r, and drown the weeds." Again, in The Second Part of King Henry VI:

" \_\_\_\_\_ give me thy hand,
" That I may dew it with my mournful tears."

STEEVENS.

For ere the glass, that now begins to run, Finish the process of his sandy hour, These eyes, that see thee now well coloured, Shall fee thee wither'd, bloody, pale, and dead.

Drum afar off.

Hark! hark! the Dauphin's drum, a warning bell, Sings heavy mufick to thy timorous foul; And mine shall ring thy dire departure out. [ Exeunt General, &c. from the Walls.

TAL. He fables not,6 I hear the enemy;— Out, fome light horsemen, and peruse their wings .-O, negligent and heedless discipline! How are we park'd, and bounded in a pale; A little herd of England's timorous deer, Maz'd with a yelping kennel of French curs! If we be English deer, be then in blood:7 Not rafcal-like,8 to fall down with a pinch; But rather moody-mad, and desperate stags, Turn on the bloody hounds with heads of steel,9

<sup>6</sup> He fables not, This expression Milton has borrowed in his Mafque at Ludlow Caftle:

" She fables not, I feel that I do fear-." It occurs again in The Pinner of Wakefield, 1599:

" --- good father, fable not with him." STEEVENS.

<sup>7</sup> — be then in blood:] Be in high fpirits, be of true mettle. JOHNSON.

This was a phrase of the forest. See Love's Labour's Lost, Vol. VII. p. 88, n. 1:

"The deer was, as you know, in fanguis, blood." Again, in Bullokar's English Expositor, 1616: "Tenderlings. The foft tops of a deere's horns, when they are in blood."

8 Not rascal-like,] A rascal deer is the term of chase for lean poor deer. Johnson.

See Vol. XII. p. 79, n. 4. Steevens.

9 -with heads of steel,] Continuing the image of the deer, he supposes the lances to be their horns. Johnson.

And make the cowards stand aloof at bay:
Sell every man his life as dear as mine,
And they shall find dear deer of us, my friends.—
God, and Saint George! Talbot, and England's right!

Prosper our colours in this dangerous fight!

[Exeunt.

### SCENE III.

# Plains in Gascony.

Enter YORK, with Forces; to him a Messenger.

YORK. Are not the speedy scouts return'd again, That dogg'd the mighty army of the Dauphin?

Mess. They are return'd, my lord; and give it out,

That he is march'd to Bourdeaux with his power,
To fight with Talbot: As he march'd along,
By your espials were discovered
Two mightier troops than that the Dauphin led;
Which join'd with him, and made their march for
Bourdeaux.

YORK. A plague upon that villain Somerset; That thus delays my promised supply Of horsemen, that were levied for this siege! Renowned Talbot doth expect my aid; And I am lowted 2 by a traitor villain,

i — dear deer of us,] The same quibble occurs in King Henry IV. P. I:

<sup>&</sup>quot; Death hath not struck so fat a deer to-day, "Though many dearer," &c. Stevens.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> And I am lowted—] To lowt may fignify to depress, to lower, to dishonour; but I do not remember it so used. We

And cannot help the noble chevalier: God comfort him in this necessity! If he miscarry, farewell wars in France.

### Enter Sir WILLIAM LUCY.3

Lucy. Thou princely leader of our English strength,

may read—And I am *flouted*; I am mocked, and treated with contempt. Johnson.

To lout, in Chaucer, fignifies to fubmit. To fubmit is to let lown. So, Dryden:

"Sometime the hill fubmits itself a while In small descents," &c.

To lout and underlout, in Gawin Douglas's version of the Æneid, fignifies to be fubdued, vanquished. Steevens.

A lowt is a country fellow, a clown. He means that Somerfet treats him like a hind. RITSON.

I believe the meaning is: I am treated with contempt like a lowt, or low country fellow. MALONE.

Mr. Malone's explanation of the word—lowted, is ftrongly countenanced by the following passage in an ancient libel upon priests, intitled, I playne Piers which cannot flatter, a Ploweman Men me call, &c:

" No christen booke

" Maye thou on looke,
" Yf thou be an Englishe strunt;

"Thus dothe alyens us lowtte" By that ye spreade aboute,

" After that old forte and wonte."

Again, in the last poem in a collection called *The Phænix Neft*, 4°. 1593:

" So love was louted,"

i. e. baffled. Again, in Arthur Hall's translation of the first Book of Homer, 4°. 1581:

"You wel shal know of al these solke I wil not be the lout."

Agamemnon is the speaker. Steevens.

<sup>3</sup> Enter Sir William Lucy.] In the old copy we have only— Enter a Messenger. But it appears from the subsequent scene that the messenger was Sir William Lucy. Malone. Never fo needful on the earth of France, Spur to the rescue of the noble Talbot; Who now is girdled with a waift of iron,4 And hemm'd about with grim defiruction: To Bourdeaux, warlike duke! to Bourdeaux, York! Else, farewell Talbot, France, and England's homour.

YORK. O God! that Somerset—who in proud heart

Doth ftop my cornets—were in Talbot's place! So should we save a valiant gentleman, By forfeiting a traitor and a coward. Mad ire, and wrathful fury, makes me weep, That thus we die, while remiss traitors fleep.

Lucr. O, fend fome fuccour to the diffres'd lord! York. He dies, we lose; I break my warlike word:

We mourn, France fmiles; we lofe, they daily get; All 'long of this vile traitor Somerset.

Lucy. Then, God take mercy on brave Talbot's

And on his fon, young John; whom, two hours fince,

I met in travel toward his warlike father! This feven years did not Talbot fee his fon; And now they meet where both their lives are done.5

YORK. Alas! what joy shall noble Talbot have, To bid his young fon welcome to his grave?

<sup>4 —</sup> girdled with a waift of iron,] So, in King John:

<sup>&</sup>quot;That as a waist do girdle you about-"."

<sup>5</sup> \_\_\_ are done.] i. e. expended, confumed. The word is yet used in this sense in the Western counties. MALONE.

Away! vexation almost stops my breath, That sunder'd friends greet in the hour of death.—Lucy, farewell: no more my fortune can, But curse the cause I cannot aid the man.—Maine, Blois, Poictiers, and Tours, are won away, Long all of Somerset, and his delay.

[Exit.

Lucr. Thus, while the vulture of fedition Feeds in the bosom of such great commanders, Sleeping neglection doth betray to loss The conquest of our scarce-cold conqueror, That ever-living man of memory, Henry the fifth:—Whiles they each other cross, Lives, honours, lands, and all, hurry to loss.

Exit.

### SCENE IV.

# Other Plains of Gascony.

Enter Somerset, with his Forces; an Officer of Talbot's with him.

Som. It is too late; I cannot fend them now: This expedition was by York, and Talbot, Too rafnly plotted; all our general force Might with a fally of the very town Be buckled with: the over-daring Talbot Hath fullied all his gloss of former honour, By this unheedful, desperate, wild adventure:

<sup>6 —</sup> the vulture—] Alluding to the tale of Prometheus.

Johnson

<sup>7 ——</sup> all his gloss of former honour,] Our author very frequently employs this phrase. So, in Much Ado about Nothing: — the new gloss of your marriage." It occurs also in Love's Labour's Lost, and in Macbeth, &c. Steevens.

York fet him on to fight, and die in shame, That, Talbot dead, great York might bear the name.

Off. Here is fir William Lucy, who with me Set from our o'er-match'd forces forth for aid.

## Enter Sir WILLIAM LUCY.

Som. How now, fir William? whither were you fent?

Lucr. Whither, my lord? from bought and fold lord Talbot;8

Who, ring'd about 9 with bold adverfity, Cries out for noble York and Somerfet, To beat affailing death from his weak legions.<sup>1</sup> And whiles the honourable captain there Drops bloody fweat from his war-wearied limbs, And, in advantage ling'ring,<sup>2</sup> looks for refcue, You, his false hopes, the trust of England's honour,

" Jocky of Norfolk, be not too bold,

"For Dickon thy master is bought and fold." The expression appears to have been proverbial. See Vol. X. p. 514, n. 4. Malone.

<sup>9</sup> — ring'd about—] Environed, encircled. Johnson.

So, in A Midfummer-Night's Dream:

" Enrings the barky fingers of the elm." STEEVENS.

This weak legions.] Old copy—regions. Corrected by Mr. Rowe. Malone.

<sup>2</sup> — in advantage ling'ring,] Protracting his refiftance by the advantage of a ftrong post. Johnson.

Or, perhaps, endeavouring by every means that he can, with advantage to himself, to linger out the action, &c. Malone.

<sup>5 —</sup> from lought and fold Lord Tallot;] i. e. from one utterly ruined by the treacherous practices of others. So, in King Richard III:

Keep off aloof with worthless emulation.<sup>3</sup> Let not your private discord keep away The levied succours that should lend him aid, While he, renowned noble gentleman, Yields 4 up his life unto a world of odds: Orleans the Bastard, Charles, and Burgundy, 5 Alençon, Reignier, compass him about, And Talbot perisheth by your default.

Som. York fet him on, York should have fent him aid.

Lucr. And York as fast upon your grace exclaims;

Swearing that you withhold his levied hoft, Collected for this expedition.

Som. York lies; he might have fent and had the horse:

I owe him little duty, and less love; And take foul fcorn, to fawn on him by fending.

Lucr. The fraud of England, not the force of France,

Hath now entrapp'd the noble-minded Talbot: Never to England shall he bear his life; But dies, betraied to fortune by your strife.

worthless emulation.] In this line, emulation fignifies merely rivalry, not struggle for superior excellence. Johnson.

So Ulyffes, in Troilus and Creffida, fays that the Grecian chiefs were—

<sup>&</sup>quot; grown to an envious fever
" Of pale and bloodlefs emulation." M. Mason.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Yields—] Thus the fecond folio: the first—yield.

STEEVENS.

<sup>5 —</sup> and Burgundy,] And, which is necessary to the metre, is wanting in the first folio, but is supplied by the second.

Steevens.

Som. Come, go; I will despatch the horsemen ftraight:

Within fix hours they will be at his aid.

Lucr. Too late comes rescue; he is ta'en, or slain:

For fly he could not, if he would have fled; And fly would Talbot never, though he might.

Som. If he be dead, brave Talbot then adieu!

Lucr. His fame lives in the world, his shame in you.

[Exeunt.

### SCENE V.

The English Camp near Bourdeaux.

Enter TALBOT and JOHN his Son.

Tal. O young John Talbot! I did fend for thee, To tutor thee in stratagems of war; That Talbot's name might be in thee reviv'd, When saples age, and weak unable limbs, Should bring thy father to his drooping chair. But,—O malignant and ill-boding stars!—
Now thou art come unto a feast of death,6
A terrible and unavoided 7 danger:

<sup>6 —</sup> a feast of death,] To a field where death will be feasied with flaughter. Johnson.

So, in King Richard II:

<sup>&</sup>quot;This feast of battle, with mine adversary."

STEEVENS.

<sup>7 ---</sup> unavoided -- ] for unavoidable. MALONE.

So, in King Richard II:

"And unavoided is the danger now." STEEVENS.

Therefore, dear boy, mount on my swiftest horse; And I'll direct thee how thou shalt escape By sudden slight: come, dally not, begone.

John. Is my name Talbot? and am I your fon? And shall I fly? O, if you love my mother, Dishonour not her honourable name, To make a bastard, and a slave of me: The world will say—He is not Talbot's blood, That basely fled, when noble Talbot stood.

TAL. Fly, to revenge my death, if I be flain.

JOHN. He, that flies fo, will ne'er return again.

 $T_{AL}$ . If we both fray, we both are fure to die.

John. Then let me fiay; and, father, do you fly: Your lofs is great, fo your regard flould be; My worth unknown, no lofs is known in me. Upon my death the French can little boaft; In yours they will, in you all hopes are loft. Flight cannot fiain the honour you have won; But mine it will, that no exploit have done: You fled for vantage every one will fwear; But, if I bow, they'll fay—it was for fear. There is no hope that ever I will fiay, If, the first hour, I shrink, and run away. Here, on my knee, I beg mortality, Rather than life preserv'd with infamy.

s——noble Talbot flood.] For what reason this scene is written in rhyme, I cannot gues. If Shakspeare had not in other plays mingled his rhymes and blank verses in the same manner, I should have suspected that this dialogue had been a part of some other poem which was never finished, and that being loath to throw his labour away, he inscreed it here.

Johnson.

your regard—] Your care of your own fafety.

Johnson.

TAL. Shall all thy mother's hopes lie in one tomb?

JOHN. Ay, rather than I'll shame my mother's womb.

TAL. Upon my bleffing I command thee go.

JOHN. To fight I will, but not to fly the foe.

 $T_{AL}$ . Part of thy father may be fav'd in thee.

JOHN. No part of him, but will be shame in me.

TAL. Thou never hadft renown, nor canft not lose it.

JOHN. Yes, your renowned name; Shall flight abufe it?

Tal. Thy father's charge shall clear thee from that stain.

JOHN. You cannot witness for me, being flain. If death be so apparent, then both fly.

TAL. And leave my followers here, to fight, and die?

My age was never tainted with fuch shame.

JOHN. And shall my youth be guilty of such blame?

No more can I be fever'd from your fide, Than can yourself yourself in twain divide: Stay, go, do what you will, the like do I; For live I will not, if my father die.

Tal. Then here I take my leave of thee, fair fon, Born to eclipfe thy life this afternoon.

<sup>-----</sup>fair fon, Born to eclipse &c.] An apparent quibble between fon and fun. So, in King Richard III:

"And turns the fun to fhade;—alas, alas!—

<sup>&</sup>quot;Witness my son, now in the shade of death."

Come, fide by fide together live and die; And foul with foul from France to heaven fly.

[Exeunt.

### SCENE VI.

## A Field of Battle.

Alarum: Excursions, wherein Talbot's Son is hemmed about, and Talbot rescues him.

TAL. Saint George and victory! fight, foldiers, fight:

The regent hath with Talbot broke his word, And left us to the rage of France his sword. Where is John Talbot?—pause, and take thy breath;

I gave thee life, and rescu'd thee from death.

John. O twice my father! twice am I thy fon:<sup>2</sup> The life, thou gav'ft me first, was lost and done;<sup>3</sup>

<sup>2</sup> O twice my father! twice am I thy fon:] A French epigram, on a child, who being shipwrecked with his father saved his life by getting on his parent's dead body, turns on the same thought. After describing the wreck, it concludes thus:

" J'apperçus prez de moi flotter des membres morts;

"Helas! c'etoit mon pere.
"Je le connus, je l'embrassai,

"Et sur lui jusq' au port heureusement poussé,

" Des ondes et vents j'evitai la furie.
" Que ce pere doit m'etre cher,

" Que ce pere doit m etre cher,
" Qui m'a deux fois donné la vie,

" Une fois sur la terre, et l'autre sur la mer!"

MALONE.

and done;] See p. 129, n. 5. MALONE.

Till with thy warlike sword, despite of fate, To my determin'd time 4 thou gav'ft new date.

TAL. When from the Dauphin's crest thy sword struck fire,5

It warm'd thy father's heart with proud defire Of bold-fac'd victory. Then leaden age, Quicken'd with youthful spleen, and warlike rage, Beat down Alençon, Orleans, Burgundy, And from the pride of Gallia rescu'd thee. The ireful baftard Orleans—that drew blood From thee, my boy; and had the maidenhood Of thy first fight—I soon encountered; And, interchanging blows, I quickly shed Some of his baftard blood; and, in difgrace, Bespoke him thus: Contaminated, base, And mistegotten blood I spill of thine, Mean and right poor; for that pure blood of mine, Which thou didst force from Talbot, my brave boy:-Here, purposing the Bastard to destroy, Came in strong rescue. Speak, thy father's care; Art not thou weary, John? How dost thou fare? Wilt thou yet leave the battle, boy, and fly, Now thou art feal'd the fon of chivalry? Fly, to revenge my death, when I am dead; The help of one flands me in little flead. O, too much folly is it, well I wot, To hazard all our lives in one small boat.

<sup>\*</sup> To my determin'd time -- ] i. e. ended. So, in K. Henry IV. Part II:

<sup>&</sup>quot;Till his friend fickness hath determin'd me."

STEEVENS

The word is still used in that sense by legal conveyancers.

MALONE.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> When from the Dauphin's crest thy sword struck fire,] So, in Prayton's Mortimeriados, 1596:

<sup>&</sup>quot; Made fire to fly from Hertford's burgonet."

STEEVENS.

If I to-day die not with Frenchmen's rage,
To-morrow I shall die with mickle age:
By me they nothing gain, an if I stay,
'Tis but the short'ning of my life one day:
In thee thy mother dies, our household's name,
My death's revenge, thy youth, and England's same:
All these, and more, we hazard by thy stay;
All these are sav'd, if thou wilt sly away.

John. The fword of Orleans hath not made me fmart,

These words of yours draw life-blood from my heart:

On that advantage, bought with fuch a fhame, (To fave a paltry life, and flay bright fame,)8

6 'Tis but the short'ning of my life one day:] The firucture of this line very much refembles that of another, in King Henry IV. P. II:

' — to fay,

" Heaven shorten Harry's happy life one day."
STEEVENS.

<sup>7</sup> The fword of Orleans hath not made me finart, These words of yours draw life-blood from my heart:]

"Are there not poifons, racks, and flames, and fwords?" That Emma thus must die by Henry's words?" Prior.

MALONE.

So, in this play, Part III:

" Ah, kill me with thy weapon, not with words."

STEEVENS.

On that advantage, lought with fuch a shame,

(To fave a paltry life, and flay bright fame,)] This paffage feems to lie obscure and disjointed. Neither the grammar is to be justified; nor is the sentiment better. I have ventured at a slight alteration, which departs so little from the reading which has obtained, but so much raises the sense, as well as takes away the obscurity, that I am willing to think it restores the author's meaning:

Out on that vantage, THEOBALD.

Sir T. Hanmer reads:

O what advantage,---

Before young Talbot from old Talbot fly,
The coward horse, that bears me, fall and die!
And like me to the peasant boys of France;
To be shame's scorn, and subject of mischance!
Surely, by all the glory you have won,
An if I fly, I am not Talbot's son:
Then talk no more of flight, it is no boot;
If son to Talbot, die at Talbot's foot.

Tal. Then follow thou thy desperate fire of Crete,

Thou Icarus; thy life to me is fweet:

which I have followed, though Mr. Theobald's conjecture may be well enough admitted. Johnson.

I have no doubt but the old reading is right, and the amendment unnecessary; the passage being better as it stood originally, if pointed thus:

On that advantage, lought with fuch a shame, (To save a paltry life, and slay bright same,) Before young Talbot from old Talbot sly, The coward horse, that bears me, fall and die!

The dividing the fentence into two diffinct parts, occasioned the obscurity of it, which this method of printing removes.

M. MASON.

The fense is—Before young Talbot fly from his father, (in order to save his life while he destroys his character,) on, or for the sake of, the advantages you mention, namely, preserving our household's name, &c. may my coward horse drop down dead! Malone.

<sup>9</sup> And like me to the peafant boys of France;] To like one to the peafants, is, to compare, to level by comparison; the line is therefore intelligible enough by itself, but in this sense it wants connection. Sir T. Hanner reads,—And leave me, which makes a clear sense and just consequence. But as change is not to be allowed without necessity, I have suffered like to stand, because I suppose the author meant the same as make like, or reduce to a level with. Johnson.

So, in King Henry IV. Part II: "—when the Prince broke thy head for liking his father to a finging man" &c. STEEVENS.

Thou Icarus; So, in the Third Part of this play:

If thou wilt fight, fight by thy father's fide; And, commendable prov'd, let's die in pride.

[Exeunt.

### SCENE VII.

Another Part of the same.

Alarum: Excursions. Enter Talbot wounded, supported by a Servant.

Tal. Where is my other life?—mine own is gone;—

O, where's young Talbot? where is valiant John?—Triumphant death, smear'd with captivity! Young Talbot's valour makes me smile at thee:—When he perceiv'd me shrink, and on my knee, His bloody sword he brandish'd over me, And, like a hungry lion, did commence; Rough deeds of rage, and stern impatience;

" What a peevish fool was that of Crete?" Again:

" I, Dædalus; my poor boy, Icarus—." Steevens.

<sup>2</sup> Triumphant death, finear'd with captivity!] That is, death stained and dishonoured with captivity. Johnson.

Death stained by my being made a captive and dying in captivity. The author, when he first addresses death, and uses the epithet triumphant, considers him as a person who had triumphed over him by plunging his dart in his breast. In the latter part of the line, if Dr. Johnson has rightly explained it, death must have its ordinary signification. "I think light of my death, though rendered disgraceful by captivity," &c. Perhaps, however, the construction intended by the poet was—Young Talbot's valour makes me, smeared with captivity, smile, &c. If so, there should be a comma after captivity. MALONE.

But when my angry guardant stood alone, Tend'ring my ruin,<sup>3</sup> and affail'd of none, Dizzy-ey'd fury, and great rage of heart, Suddenly made him from my side to start Into the clust'ring battle of the French: And in that sea of blood my boy did drench His overmounting spirit; and there died My Icarus, my blossom, in his pride.

Enter Soldiers, bearing the Body of JOHN TALBOT.4

SERV. O my dear lord! lo, where your fon is borne!

Tal. Thou antick death,5 which laugh'ft us here to fcorn,

<sup>3</sup> Tend'ring my ruin,] Watching me with tenderness in my fall. Johnson.

I would rather read-

Tending my ruin, &c. TYRWHITT.

I adhere to the old reading. So, in *Hamlet*, Polonius fays to Ophelia:

" — Tender yourfelf more dearly." STEEVENS.

Again, in King Henry VI. Part II:

" I tender so the safety of my liege." MALONE.

- the Body of John Talbot.] This John Talbot was the eldeft fon of the first Earl by his second wise, and was Viscount Lisle, when he was killed with his father, in endeavouring to relieve Chatillon, after the battle of Bourdeaux, in the year 1453. He was created Viscount Lisle in 1451. John, the Earl's eldest fon by his first wise, was slain at the battle of Northampton, in 1460. Malone.
- 5 Thou antick death,] The fool, or antick of the play, made fport by mocking the graver personages. Johnson.

In King Richard II. we have the fame image:

" \_\_\_ within the hollow crown

"That rounds the mortal temples of a king

Anon, from thy infulting tyranny,
Coupled in bonds of perpetuity,
Two Talbots, winged through the lither fky,<sup>6</sup>
In thy defpite, fhall 'fcape mortality.—
O thou whose wounds become hard-favour'd death,
Speak to thy father, ere thou yield thy breath:
Brave death by speaking, whether he will, or no;
Imagine him a Frenchman, and thy foe.—
Poor boy! he similes, methinks; as who should fay—

Had death been French, then death had died to-

day.

"Keeps death his court: and there the antick his

"Scoffing his flate, and grinning at his pomp."

STEEVENS.

It is not improbable that Shakspeare borrowed this idea from one of the cuts to that most exquisite work called *Imagines Mortis*, commonly ascribed to the pencil of Holbein, but without any authority. See the 7th print. Douce.

6 — winged through the lither fky,] Lither is flexible or yielding. In much the fame fense Milton fays:

—— He with broad fails

" — He with broad fails " Winnow'd the buxom air."

That is, the obsequious air. Johnson.

Lither is the comparative of the adjective lithe. So, in Lyly's Endymion, 1591:

Lithernefs is limbernefs, or yielding weaknefs.

Again, in Look about you, 1600:

"I'll bring his *lither* legs in better frame." Milton might have borrowed the expression from Spenser or Gower, who uses it in the Prologue to his *Confessio Amantis*:

"That unto him whiche the head is, "The membres buxom thall bowe."

In the old service of matrimony, the wife was enjoined to be buxom both at bed and board. Buxom, therefore, anciently signified obedient or yielding. Stubbs, in his Anatomie of Abuses, 1595, uses the word in the same sense: "——are so buxome to their shameless desires," &c. Steevens.

Come, come, and lay him in his father's arms; My fpirit can no longer bear these harms. Soldiers, adieu! I have what I would have, Now my old arms are young John Talbot's grave.

[Dies.

Alarums. Exeunt Soldiers and Servant, leaving the two Bodies. Enter Charles, Alengon, Burgundy, Baftard, La Pucelle, and Forces.

CHAR. Had York and Somerfet brought rescue in,

We should have found a bloody day of this.

Bast. How the young whelp of Talbot's, raging-wood,7

Did flesh his puny sword in Frenchmen's blood!8

Pvc. Once I encounter'd him, and thus I faid, Thou maiden youth be vanquish'd by a maid:
But—with a proud, majestical high scorn,—
He answer'd thus; Young Talbot was not born
To be the pillage of a giglot wench:

So, rushing in the bowels of the French,

<sup>7 —</sup> raging-wood,] That is, raging mad. So, in Heywood's Dialogues, containing a Number of effectual Proverts, 1562:

<sup>&</sup>quot;She was, as they fay, horn-wood."

Again, in The longer thou livest the more Fool thou art, 1570:

"He will fight as he were wood." Steevens.

s——in Frenchmen's blood!] The return of rhyme where young Talbot is again mentioned, and in no other place, firengthens the fuspicion that these verses were originally part of some other work, and were copied here only to save the trouble of composing new. Johnson.

<sup>9 —</sup> of a giglot wench: Giglot is a wanton, or a firumpet.

JOHNSON.

The word is used by Gascoigne and other authors, though now quite obsolete.

He left me proudly, as unworthy fight.

Bur. Doubtless, he would have made a noble knight:

See, where he lies inherfed in the arms Of the most bloody nurser of his harms.

BAST. Hew them to pieces, hack their bones afunder;

Whose life was England's glory, Gallia's wonder.

CHAR. O, no; forbear: for that which we have fled

During the life, let us not wrong it dead.

Enter Sir William Lucy, attended; a French Herald preceding.

Lucr. Herald, Conduct me to the Dauphin's tent; to know Who hath obtain'd 2 the glory of the day.

CHAR. On what submissive message art thou sent? Lucr. Submission, Dauphin? 'tis a mere French word;

We English warriors wot not what it means.

So, in the play of Orlando Furiofo, 1594:

"Whose choice is like that Greekish giglot's love,

"That left her lord, prince Menelaus." See Vol. VI. p. 404, n. 7. STEEVENS.

in the lowels of the French,] So, in the first part of Jeronimo, 1605:

"Meet, Don Andrea! yes, in the battle's bowels."
STEEVENS.

<sup>2</sup> Herald,

Conduct me to the Dauphin's tent; to know

Who hath obtain'd — Lucy's meffage implied that he knew
who had obtained the victory: therefore Sir T. Hanmer reads:

Herald, conduct me to the Dauphin's tent. JOHNSON.

I come to know what prisoners thou hast ta'en, And to survey the bodies of the dead.

CHAR. For prisoners ask'st thou? hell our prison is.

But tell me whom thou feek'ft.

Lucr. Where is the great Alcides <sup>3</sup> of the field, Valiant lord Talbot, earl of Shrewfbury? Created, for his rare fucces in arms, Great earl of Washford, <sup>4</sup> Waterford, and Valence; Lord Talbot of Goodrig and Urchinfield, Lord Strange of Blackmere, lord Verdun of Alton, Lord Cromwell of Wingfield, lord Furnival of Sheffield,

The thrice victorious lord of Falconbridge; Knight of the noble order of Saint George, Worthy Saint Michael, and the golden fleece; Great mareful to Henry the fixth, Of all his wars within the realm of France?

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Where is the great Alcides—] Old copy—But where's. Corrected by Mr. Rowe. The compositor probably caught the word But from the preceding line. Malone.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Great earl of Washford,] It appears from Camdén's Britannia and Holinshed's Chronicle of Ireland, that Wexford was anciently called Weysford. In Crompton's Mansion of Magnanimitie it is written as here, Washford. This long list of titles is taken from the epitaph formerly fixed on Lord Talbot's tomb in Roüen in Normandy. Where this author found it, I have not been able to ascertain, for it is not in the common historians. The oldest book in which I have met with it is the tract above mentioned, which was printed in 1599, posterior to the date of this play. Numerous as this list is, the epitaph has one more, which, I suppose, was only rejected because it would not easily fall into the verse, "Lord Lovetost of Worsop." It concludes as here,—"Lord Falconbridge, Knight of the noble order of St. George, St. Michael, and the golden sleece, Great Marshall to King Henry VI. of his realm in France, who died in the battle of Bourdeaux, 1453." Malone.

Pvc. Here is a filly flately flyle indeed! The Turk, that two and fifty kingdoms hath, Writes not fo tedious a flyle as this.— Him, that thou magnifiest with all these titles, Stinking, and fly-blown, lies here at our feet.

Lucr. Is Talbot flain; the Frenchmen's only feourge,

Your kingdom's terrour and black Nemesis?
O, were mine eye-balls into bullets turn'd,
That I, in rage, might shoot them at your faces!
O, that I could but call these dead to life!
It were enough to fright the realm of France:
Were but his picture lest among you here,
It would amaze the proudest of you all.
Give me their bodies; that I may bear them hence,
And give them burial as beseems their worth.

Pvc. I think, this upftart is old Talbot's ghoft, He fpeaks with fuch a proud commanding fpirit. For God's fake, let him have 'em; to keep them here,

They would but stink, and putrefy the air.

CHAR. Go, take their bodies hence.

Lucy.

I'll bear them hence:

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> The Turk, &c.] Alluding probably to the oftentatious letter of Sultan Solyman the Magnificent, to the Emperor Ferdinand, 1562; in which all the Grand Seignor's titles are enumerated. See Knolles's Hiftory of the Turks, 5th edit. p. 789. Grey.

<sup>6 ——</sup> amaze —] i. e. (as in other inflances) confound, throw into conflernation. So, in Cymbeline:

<sup>&</sup>quot;I am amaz'd with matter—." STEEVENS.

<sup>7 ——</sup> let him have 'em;] Old copy—have him. So, a little lower,—do with him. The first emendation was made by Mr. Theobald; the other by the editor of the second folio.

MALONE

But from their ashes shall be rear'd A phænix 8 that shall make all France afeard.

CHAR. So we be rid of them, do with 'em what thou wilt.9

And now to Paris, in this conquering vein; All will be ours, now bloody Talbot's flain.

[Exeunt.

But from their ashes shall be rear'd

A phanix &c.] The defect in themetre shews that some word of two syllables was inadvertently omitted; probably an epithet to ashes. Malone.

So in the Third Part of this play:

"My ashes, as the phænix, shall bring forth
"A bird that will revenge upon you all."
Sir Thomas Hanmer, with great probability reads:

But from their ashes, Dauphin, &c. Steevens.

<sup>9</sup> So we be rid of them, do with 'em what thou wilt.] I suppose, for the sake of metre, the useless words—with 'em should be omitted. Steevens.

## ACT V. SCENE I.1

London. A Room in the Palace.

Enter King HENRY, GLOSTER, and EXETER.

K. Hen. Have you perus'd the letters from the pope,

The emperor, and the earl of Armagnac?

GLo. I have, my lord; and their intent is this,— They humbly fue unto your excellence, To have a godly peace concluded of, Between the realms of England and of France.

K. HEN. How doth your grace affect their motion?

GLO. Well, my good lord; and as the only means To ftop effusion of our Christian blood, And 'stablish quietness on every side.

K. HEN. Ay, marry, uncle; for I always thought, It was both impious and unnatural, That fuch immanity <sup>2</sup> and bloody ftrife Should reign among professors of one faith.

GLo. Befide, my lord,—the fooner to effect, And furer bind, this knot of amity,— The earl of Armagnac—near knit to Charles,

In the original copy, the transcriber or printer forgot to mark the commencement of the fifth Act; and has by mistake called this scene, Scene II. The editor of the second folio made a very absurd regulation by making the Λct begin in the middle of the preceding scene, (where the Dauphin, &c. enter, and take notice of the dead bodies of Talbot and his son,) which was inadvertently followed in subsequent editions. MALONE.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> — immanity —] i. e. barbarity, favageness. Steevens.

A man of great authority in France,— Proffers his only daughter to your grace In marriage, with a large and fumptuous dowry.

K. Hen. Marriage, uncle! alas! my years are young;

And fitter is my ftudy and my books,
Than wanton dalliance with a paramour.
Yet, call the ambaffadors; and, as you pleafe,
So let them have their answers every one:
I shall be well content with any choice,
Tends to God's glory, and my country's weal.

Enter a Legate, and Two Ambassadors, with Winchester, in a Cardinal's Habit.

Exe. What! is my lord of Winchester install'd, And call'd unto a cardinal's degree! Then, I perceive, that will be verified, Henry the fifth did sometime prophecy,—

<sup>3 —</sup> my years are young;] His majefty, however, was twenty-four years old. MALONE.

<sup>4</sup> What! is my lord of Winchester install'd,

And call'd unto a cardinal's degree! This, (as Mr. Edwards has observed in his MS. notes,) argues a great forgetfulness in the poet. In the first A&t Gloster says:

<sup>&</sup>quot; I'll canvass thee in thy broad cardinal's hat:" and it is strange that the Duke of Exeter should not know of his advancement. Steevens.

It should seem from the stage-direction prefixed to this scene, and from the conversation between the Legate and Winchester, that the author meant it to be understood that the bishop had obtained his cardinal's hat only just before his present entry. The inaccuracy, therefore, was in making Gloster address him by that title in the beginning of the play. He in fact obtained it in the fifth year of Henry's reign. Malone.

If once he come to be a cardinal, He'll make his cap co-equal with the crown.

K. Hen. My lords ambaffadors, your feveral fuits

Have been confider'd and debated on. Your purpose is both good and reasonable: And, therefore, are we certainly resolv'd To draw conditions of a friendly peace; Which, by my lord of Winchester, we mean Shall be transported presently to France.

GLo. And for the proffer of my lord your mafter.—

I have inform'd his highness so at large, As—liking of the lady's virtuous gifts, Her beauty, and the value of her dower,— He doth intend she shall be England's queen.

K. HEN. In argument and proof of which contract,

Bear her this jewel, [To the Amb.] pledge of my affection.

And fo, my lord protector, fee them guarded, And fafely brought to Dover; where, infhipp'd, Commit them to the fortune of the fea.

[Exeunt King Henry and Train; GLOSTER, Exeter, and Ambaffadors.

Win. Stay, my lord legate; you shall first receive

The fum of money, which I promifed Should be deliver'd to his holiness For clothing me in these grave ornaments.

Leg. I will attend upon your lordship's leisure.

Win. Now, Winchester will not submit, I trow, Or be inferior to the proudest peer. Humphrey of Gloster, thou shalt well perceive,

That, 'neither in birth,' or for authority,
The bishop will be overborne by thee:
I'll either make thee stoop, and bend thy knee,
Or sack this country with a mutiny.

[Execunt.

#### SCENE II.

France. Plains in Anjou.

Enter Charles, Burgundy, Alençon, La Pucelle, and Forces, marching.

CHAR. These news, my lords, may cheer our drooping spirits:

'Tis faid, the ftout Parifians do revolt, And turn again unto the warlike French.

ALEN. Then march to Paris, royal Charles of France,

And keep not back your powers in dalliance.

Pvc. Peace be amongst them, if they turn to us; Else, ruin combat with their palaces!

# Enter a Messenger.

MESS. Success unto our valiant general, And happiness to his accomplices!

CHAR. What tidings fend our fcouts? I pr'ythee, fpeak.

Mess. The English army, that divided was

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> That, neither in birth,] I would read—for birth. That is, thou shalt not rule me, though thy birth is legitimate, and thy authority supreme. Johnson.

Into two parts,<sup>6</sup> is now conjoin'd in one; And means to give you battle prefently.

CHAR. Somewhat too fudden, firs, the warning is:

But we will prefently provide for them.

Bur. I trust, the ghost of Talbot is not there; Now he is gone, my lord, you need not fear.

Pvc. Of all base passions, fear is most accurs'd:—Command the conquest, Charles, it shall be thine; Let Henry fret, and all the world repine.

CHAR. Then on, my lords; And France be fortunate! [Exeunt.

### SCENE III.

The same. Before Angiers.

Alarums: Excursions. Enter LA Pucelle.

Pvc. The regent conquers, and the Frenchmen fly.—
Now help, ye charming fpells, and periapts;<sup>7</sup>

6 — parts,] Old copies—parties. Steevens.

7——ye charming spells, and periapts; Charms fowed up. Exch. xiii. 18: "Woe to them that fow pillows to all arm-holes, to hunt fouls." POPE.

Periapts were worn about the neck as prefervatives from difencie or danger. Of these, the first chapter of St. John's Gospel

Whoever is defirous to know more about them, may confult Figinald Scott's Difcovery of Witchcraft, 1584, p. 230, &c.

The following flory, which is related in Wits, Fits, and Fanis, 1595, proves what Mr. Steevens has afferted: "A cardiman focus a prieft carrying a cudgel under his gown, reprimanded And ye choice spirits that admonish me, And give me signs of future accidents! [Thunder. You speedy helpers, that are substitutes Under the lordly monarch of the north, Appear, and aid me in this enterprize!

#### Enter Fiends.

This fpeedy quick appearance argues proof
Of your accustom'd diligence to me.
Now, ye familiar spirits, that are cull'd
Out of the powerful regions under earth.
Help me this once, that France may get the field.

[They walk about, and speak not.

him. His excuse was, that he only carried it to defend himself against the dogs of the town. Wherefore, I pray you, replied the cardinal, serves St. John's Gospel? Alas, my lord, said the priest, these curs understand no Latin." Malone.

<sup>8</sup>——monarch of the north,] The north was always supposed to be the particular habitation of bad spirits. Milton, therefore, assembles the rebel angels in the north. Johnson.

The boast of Lucifer in the xivth chapter of Isaiah is said to be, that he will sit upon the mount of the congregation, in the sides of the north. Steevens.

<sup>9</sup> Out of the powerful regions under earth,] I believe Shak-fpeare wrote—legions. WARBURTON.

The regions under earth are the infernal regions. Whence elfe should the forceress have selected or summoned her siends?

STEEVENS.

In a former passage, regions seems to have been printed instead of legions; at least all the editors from the time of Mr. Rowe have there substituted the latter word instead of the former. See p. 131, n. 1. The word cull'd, and the epithet powerful, which is applicable to the fiends themselves, but not to their place of residence, show that it has an equal title to a place in the text here. So, in The Tempesi:

" But one fiend at a time,
" I'll fight their legions o'er." MALONE.

O, hold me not with filence over-long!
Where I was wont to feed you with my blood,
I'll lop a member off, and give it you,
In earnest of a further benefit;
So you do condescend to help me now.—

They hang their heads.

No hope to have redress?—My body shall Pay recompense, if you will grant my suit.

They shake their heads.

Cannot my body, nor blood-facrifice,
Entreat you to your wonted furtherance?
Then take my foul; my body, foul, and all,
Before that England give the French the foil.

[They depart.

See! they forfake me. Now the time is come, That France must vail her lofty-plumed crest,<sup>2</sup> And let her head fall into England's lap. My ancient incantations are too weak, And hell too strong for me to buckle with: Now, France, thy glory droopeth to the dust.

[Exit.

Alarums. Enter French and English, fighting. LA PUCELLE and YORK fight hand to hand. LA PUCELLE is taken. The French fly.

YORK. Damfel of France, I think, I have you fast:
Unchain your spirits now with spelling charms,

Where—] i. e. whereas. So, in Pericles, Prince of Tyre:
"Where now you're both a father and a fon."

"Vailing her high top lower than her ribs." See Vol. VII. p. 235, n. 1. Steevens.

vail her lofty-plumed creft, i. e. lower it. So, in The Merchant of Venice:

And try if they can gain your liberty.—
A goodly prize, fit for the devil's grace!
See, how the ugly witch doth bend her brows,
As if, with Circe, she would change my shape.<sup>3</sup>

Pvc. Chang'd to a worfer fhape thou canst not be.

YORK. O, Charles the Dauphin is a proper man; No shape but his can please your dainty eye.

Pvc. A plaguing mischief light on Charles, and thee!

And may ye both be fuddenly furpriz'd By bloody hands, in fleeping on your beds!

YORK. Fell, banning hag !4 enchantrefs, hold thy tongue.

Puc. I pr'ythee, give me leave to curse a while. York. Curse, miscreant, when thou comest to the stake.

Alarums. Enter Suffolk, leading in Lady Margaret.

Sur. Be what thou wilt, thou art my prisoner. [Gazes on her.

O fairest beauty, do not fear, nor fly;
For I will touch thee but with reverent hands,
And lay them gently on thy tender side.
I kis these singers [Kissing her hand.] for eternal
peace:5

3 As if, with Circe, &c.] So, in The Comedy of Errors: "I think, you all have drank of Circe's cup."

\* Fell, banning hag!] To ban is to curse. So, in The Jew of Malta, 1633:

" I ban their fouls to everlafting pains." Steevens.

<sup>5</sup> I kifs thefe fingers for eternal peace:] In the old copy thefe lines are thus arranged and pointed:

Who art thou? fay, that I may honour thee.

MAR. Margaret my name; and daughter to a king,

The king of Naples, whosoe'er thou art.

Suf. An earl I am, and Suffolk am I call'd. Be not offended, nature's miracle, Thou art allotted to be ta'en by me: So doth the fwan her downy cygnets fave, Keeping them prifoners underneath her wings. Yet, if this fervile usage once offend, Go, and be free again as Suffolk's friend.

[She turns away as going.

O, ftay!—I have no power to let her pass; My hand would free her, but my heart says—no.8

" For I will touch thee but with reverent hands,

" I kis these fingers for eternal peace, "And lay them gently on thy tender side."

by which Suffolk is made to kifs his own fingers, a fymbol of peace of which, there is, I believe, no example. The transposition was made, I think, rightly, by Mr. Capell. In the old edition, as here, there is only a comma after "hands," which feems to countenance the regulation now made. To obtain fomething like fense, the modern editors were obliged to put a full point at the end of that line.

In confirmation of the transposition here made, let it be remembered that two lines are in like manner misplaced in *Troilus* 

and Cressida, A&I. fol. 1623:

"Or like a star dis-orb'd; nay, if we talk of reason,

"And fly like a chidden Mercury from Jove."

Again, in King Richard III. Act IV. fc. iv:

" That reigns in galled eyes of weeping fouls,

"That excellent grand tyrant of the earth." MALONE.

7 — her wings] Old copy—his. This manifest error I only mention, because it supports a note in Vol.VIII. p.184, n. 4, and justifies the change there made. Her was formerly spelt hir; hence it was often confounded with his. MALONE.

<sup>8</sup> My hand would free her, but my heart fays—no.] Thus, in The Two Gentlemen of Verona:

As plays the fun upon the glaffy ftreams,9
Twinkling another counterfeited beam,
So feems this gorgeous beauty to mine eyes.
Fain would I woo her, yet I dare not fpeak:
I'll call for pen and ink, and write my mind:
Fye, De la Poole! difable not thyfelf;
Haft not a tongue? is fhe not here thy prifoner?
Wilt thou be daunted at a woman's fight?
Ay; beauty's princely majefty is fuch,
Confounds the tongue, and makes the fenfes rough.

Mar. Say, earl of Suffolk,—if thy name be fo,—

" \_\_\_\_ my heart accords thereto,

"And yet a thousand times it answers—no."

STEEVENS.

<sup>9</sup> As plays the fun upon the glaffy streams, &c.] This comparison, made between things which seem sufficiently unlike, is intended to express the softness and delicacy of Lady Margaret's beauty, which delighted, but did not dazzle; which was bright, but gave no pain by its lustre. Johnson.

Thus, Taffo:

" Qual raggio in onda, le fcintilla unriso

" Negli umidi occhi tremulo—." HENLEY.

Sidney, in his Astrophel and Stella, ferves to support Dr. Johnson's explanation:

" Left if no vaile these brave gleames did disguise, "They, fun-like, should more dazle than delight."

STEEVENS

To difable not thufelf; Do not represent thyself so weak. To difable the judgment of another was, in that age, the same as to destroy its credit or authority. Johnson.

So, in As you like it, A& V: "If again, it was not well cut, he difabled my judgment." Steevens.

<sup>2</sup> Hast not a tongue? is she not here thy prisoner?] The words—thy prisoner, which are wanting in the first folio, are found in the second. Steevens.

<sup>3</sup> — and makes the fenses rough.] The meaning of this word is not very obvious. Sir Thomas Hanmer reads—crouch.

MALONE.

What ransome must I pay before I pass? For, I perceive, I am thy prisoner.

SUF. How canst thou tell, she will deny thy suit, Before thou make a trial of her love?

[Aside.

 $M_{AR}$ . Why fpeak's thou not? what ransome must I pay?

Suf. She's beautiful; and therefore to be woo'd: She is a woman; therefore to be won.4 [Aside.

MAR. Wilt thou accept of ransome, yea, or no? Suf. Fond man! remember, that thou hast a wife:

Then how can Margaret be thy paramour? [Afide. Mar. I were best leave him, for he will not hear. Sur. There all is marr'd; there lies a cooling card.

 $M_{AR}$ . He talks at random; fure, the man is mad.  $S_{UF}$ . And yet a differing may be had.

Mar. And yet I would that you would answer me.

SUF. I'll win this lady Margaret. For whom? Why, for my king: Tush! that's a wooden thing.

<sup>4</sup> She is a woman; therefore to be won.] This feems to be a proverbial line, and occurs in Greene's Planetomachia, 1585.

5 — a cooling card.] So, in Marius and Sylla, 1594:
"I'll have a prefent cooling card for you." STEEVENS.

<sup>6</sup> — a wooden thing.] Is an aukward bufinefs, an undertaking not likely to fucceed.

So, in Lyly's Galathea, 1592: "Would I were out of these woods, for I shall have but wooden luck."

Again, in Sidney's Astrophel and Stella:

" Or, feeing, have fo woodden wits as not that worth to know."

Again, in The Knave of Spades, &c. no date:

" To make an end of that same wooden phrase."

Steevens.

MAR. He talks of wood: It is some carpenter.

Sur. Yet so my fancy may be satisfied,
And peace established between these realms.
But there remains a scruple in that too:
For though her father be the king of Naples,
Duke of Anjou and Maine, yet is he poor,
And our nobility will scorn the match.

[Aside.

MAR. Hear ye, captain? Are you not at leisure?

Sur. It shall be so, disdain they ne'er so much: Henry is youthful, and will quickly yield.— Madam, I have a secret to reveal.

MAR. What though I be enthrall'd? he seems a knight,

And will not any way dishonour me. [Aside.

Suf. Lady, vouchsafe to listen what I say.

Mar. Perhaps, I shall be rescu'd by the French; And then I need not crave his courtesy. [Aside.

Suf. Sweet madam, give me hearing in a cause— Mar. Tush! women have been captivate ere now.

[Afide.

Sur. Lady, wherefore talk you fo?

MAR. I cry you mercy, 'tis but quid for quo.

SUF. Say, gentle princess, would you not suppose Your bondage happy, to be made a queen?

MAR. To be a queen in bondage, is more vile, Than is a flave in base servility; For princes should be free.

SUF.

And so shall you,

<sup>7 —</sup> my fancy—] i. e. my love. So, in A Midfummer-Night's Dream:

<sup>&</sup>quot; Fair Helena in fancy following me." See Vol. IV. p. 454, n. 6. Steevens.

If happy England's royal king be free.

MAR. Why, what concerns his freedom unto me?

SUF. I'll undertake to make thee Henry's queen; To put a golden scepter in thy hand, And set a precious crown upon thy head, If thou wilt condescend to be my—<sup>8</sup>

MAR. What?

Suf. His love.

 $M_{AR}$ . I am unworthy to be Henry's wife.

SUF. No, gentle madam; I unworthy am To woo so fair a dame to be his wife, And have no portion in the choice myself. How say you, madam; are you so content?

Mar. An if my father please, I am content.

Suf. Then call our captains, and our colours, forth:

And, madam, at your father's castle walls We'll crave a parley, to confer with him.

Troops come forward.

A Parley founded. Enter Reignier, on the Walls.

Suf. See, Reignier, see, thy daughter prisoner. Reig. To whom?

Suf. To me.

\* If thou wilt condefcend to be my—] I have little doubt that the words—le my, are an interpolation, and that the paffage originally flood thus:

If thou wilt condescend to-

What?

His love.

Both fense and measure are then complete. Steevens.

REIG. Suffolk, what remedy? I am a foldier; and unapt to weep, Or to exclaim on fortune's fickleness.

Suf. Yes, there is remedy enough, my lord: Confent, (and, for thy honour, give confent,) Thy daughter shall be wedded to my king; Whom I with pain have woo'd and won thereto; And this her easy-held imprisonment Hath gain'd thy daughter princely liberty.

REIG. Speaks Suffolk as he thinks?

Suf. Fair Margaret knows, That Suffolk doth not flatter, face, or feign.9

REIG. Upon thy princely warrant, I descend, To give thee answer of thy just demand.

[Exit, from the Walls.

SUF. And here I will expect thy coming.

Trumpets founded. Enter Reignier, below.

REIG. Welcome, brave earl, into our territories; Command in Anjou what your honour pleases.

Sur. Thanks, Reignier, happy for fo fweet a child, Fit to be made companion with a king:
What answer makes your grace unto my fuit?

Reig. Since thou dost deign to woo her little worth,

face, or feign,] "To face (fays Dr. Johnson) is to carry a false appearance; to play the hypocrite." Hence the name of one of the characters in Ben Jonson's Alchymist.

MALONE.

So, in The Taming of the Shrew:
"Yet have I faced it with a card of ten." Steevens.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Since thou dost deign to woo her little worth, &c.] To woo Vol. XIII.

To be the princely bride of fuch a lord; Upon condition I may quietly Enjoy mine own, the county Maine,<sup>2</sup> and Anjou, Free from oppression, or the stroke of war, My daughter shall be Henry's, if he please.

Suf. That is her ransome, I deliver her; And those two counties, I will undertake, Your grace shall well and quietly enjoy.

REIG. And I again,—in Henry's royal name, As deputy unto that gracious king, Give thee her hand, for fign of plighted faith.

Sur. Reignier of France, I give thee kingly thanks, Because this is in traffick of a king:
And yet, methinks, I could be well content
To be mine own attorney in this case.

I'll over then to England with this news,
And make this marriage to be solemniz'd;
So, farewell, Reignier! Set this diamond safe
In golden palaces, as it becomes.

Reig. I do embrace thee, as I would embrace The Christian prince, king Henry, were he here.

MAR. Farewell, my lord! Good wishes, praise, and prayers,

Shall Suffolk ever have of Margaret. [Going.

Suf. Farewell, fweet madam! But hark you, Margaret;

No princely commendations to my king?

her little worth—may mean—to court her small share of merit. But perhaps the passage should be pointed thus:

Since thou dolt deign to woo her, little worth To be the princely bride of fuch a lord;

i. e. little deserving to be the wife of such a prince. MALONE.

2—the county Maine,] Maine is called a county both by Hall and Holinshed. The old copy erroneously reads—country.

MALONE.

Mar. Such commendations as become a maid, A virgin, and his fervant, fay to him.

Sur. Words sweetly plac'd, and modestly 3 directed.

But, madam, I must trouble you again,— No loving token to his majesty?

MAR. Yes, my good lord; a pure unspotted heart,

Never yet taint with love, I fend the king.

Sur. And this withal. Kiffes her.

MAR. That for thyself;—I will not so presume, To fend fuch peevish tokens 4 to a king.

Exeunt REIGNIER and MARGARET.

SUF. O, wert thou for myself!—But, Suffolk, itay; Thou may'ft not wander in that labyrinth;

There Minotaurs, and ugly treasons, lurk. Solicit Henry with her wond'rous praise: Bethink thee on her virtues that furmount: Mad, natural graces 5 that extinguish art;

<sup>3 ---</sup> modestly-] Old copy-modesty. Corrected by the editor of the fecond folio. MALONE.

<sup>4</sup> To fend fuch peevish tokens - ] Peevish, for childish.

WARBURTON.

See a note on Cymbeline, Act I. sc. vii: "He's strange and peevish." STEEVENS.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Mad, natural graces—] So the old copy. The modern editors have been content to read-her natural graces. By the word mad, however, I believe the poet only meant wild or uncultivated. In the former of these fignifications he appears to have used it in Othello:

<sup>&</sup>quot;-----he fhe lov'd prov'd mad." which Dr. Johnson has properly interpreted. We call a wild girl,

to this day, a mad-cap. In Macer's Herball, practyfyd by Doctor Linacre; Translated out of Laten into Englys/he &c. bl. l. no date, the epithet

Repeat their femblance often on the feas, That, when thou com'ft to kneel at Henry's feet, Thou may'ft bereave him of his wits with wonder.

[Exit.

mad feems also to be used in an uncommon sense: "The vertue of this herbe [lactuca leporica] is thus: yf a hare cat of this herbe in somer whan he is mad, he shall be hole."

Mad, in some of the ancient books of gardening, is used

as an epithet to plants which grow rampant and wild.

STEEVENS.

Pope had, perhaps, this line in his thoughts, when he wrote—
"And catch a grace beyond the reach of art."
In The Two Noble Kin[men, 1634, mad is used in the same man-

ner as in the text:

"Is it not mad lodging in these wild woods here?" Again, in Nashe's Have with you to Saffron Walden, 1596: "—with manie more madde tricks of youth never plaid before."

It is possible that Steevens may be right in asserting that the word mad, may have been used to express wild; but I believe it was never used as descriptive of excellence, or as applicable to grace. The passage is in truth erroneous, as is also the amendment of former editors. That which I should propose is, to read and, instead of mad, words that might easily have been mistaken for each other:

Bethink thee of her virtues that fumount,
And natural graces, that extinguish art.

That is, think of her virtues that furmount art, and of her natural graces that extinguish it. M. Mason.

#### SCENE IV.

Camp of the Duke of York, in Anjou.

Enter York, WARWICK, and Others.

YORK. Bring forth that forcerefs, condemn'd to burn.

Enter LA Pucelle, guarded, and a Shepherd.

SHEP. Ah, Joan! this kills thy father's heart outright!

Have I fought every country far and near,
And, now it is my chance to find thee out,
Must I behold thy timeless cruel death?

Ah, Joan, sweet daughter Joan, I'll die with thee!

Puc. Decrepit miser! base ignoble wretch!

<sup>6</sup> — kills thy father's heart—] This phrafe occurs likewise in King Henry V. and The Winter's Tale. Steevens.

7—timeless—] is untimely. So, in Drayton's Legend of Robert Duke of Normandy:

"Thy ftrength was buried in his timelefs death."

STEEVENS.

\* Decrepit miser!] Miser has no relation to avarice in this passage, but simply means a miserable creature. So, in the interlude of Jacob and Esau, 1568:

"But as for these misers within my father's tent—."

Again, in Lord Sterline's tragedy of Croefus, 1604:

"Or think'st thou me of judgement too remis, "A miser that in miserie remains,

"The baftard child of fortune, barr'd from blifs,

"Whom heaven doth hate, and all the world diddains?" Again, in Holinshed, p. 760, where he is speaking of the death of Richard III: "And so this miser, at the same verie point, had like chance and fortune," &c. Again, p. 951, among

I am descended of a gentler blood; Thou art no father, nor no friend, of mine.

SHEP. Out, out!—My lords, an please you, 'tis not so;

I did beget her, all the parish knows: Her mother liveth yet, can testify, She was the first fruit of my bachelorship.

WAR. Graceless! wilt thou deny thy parentage? YORK. This argues what her kind of life hath been;

Wicked and vile; and fo her death concludes.9

SHEP. Fye, Joan! that thou wilt be so obstacle! God knows, thou art a collop of my slessh; And for thy sake have I shed many a tear: Deny me not, I pr'ythee, gentle Joan.

Puc. Peafant, avaunt!—You have fuborn'd this man,

the last words of Lord Cromwell: "—for if I should so doo, I were a very wretch and a miser." Again, ibid: "—and so patiently suffered the stroke of the ax, by a ragged and butcherlie miser, which ill-savouredlie performed the office."

STEEVENS.

This argues what her kind of life hath been;
Wicked and vile; and so her death concludes.] So, in this
play, Part II. Act III. sc. iii:

" So bad a death argues a monstrous life." STEEVENS.

that thou wilt be so obstacle!] A vulgar corruption of obstinate, which I think has oddly lasted fince our author's time till now. JOHNSON.

The fame corruption may be met with in Gower, and other writers. Thus, in Chapman's May-Day, 1611:

"An obstacle young thing it is." Again, in The Tragedy of Hostman, 1631:

" Be not obstacle, old duke." STEEVENS.

<sup>2</sup> — a collop of my flesh;] So, in The History of Morindos and Miracola, 1609, quarto, bl. 1: "—yet being his fecond felfe, a collop of his own flesh" &c. Ritson.

Of purpose to obscure my noble birth.

SHEP. 'Tis true, I gave a noble 3 to the prieft,
The morn that I was wedded to her mother.—
Kneel down and take my bleffing, good my girl.
Wilt thou not floop? Now curfed be the time
Of thy nativity! I would, the milk
Thy mother gave thee, when thou fuck'dst her
breast,

Had been a little ratibane for thy fake!
Or else, when thou didst keep my lambs a-field;
I wish some ravenous wolf had eaten thee!
Dost thou deny thy father, cursed drab?
O, burn her, burn her; hanging is too good.

Exit.

YORK. Take her away; for the hath liv'd too long, To fill the world with vicious qualities.

Pvc. First, let me tell you whom you have condemn'd:

Not me 4 begotten of a shepherd swain, But issue issue issue the progeny of kings; Virtuous, and holy; chosen from above, By inspiration of celestial grace, To work exceeding miracles on earth. I never had to do with wicked spirits: But you,—that are polluted with your lusts, Stain'd with the guiltless blood of innocents, Corrupt and tainted with a thousand vices,—Because you want the grace that others have, You judge it straight a thing impossible

Shep. 'Tis true, I gave a noble—] This paffage feems to corroborate an explanation, fomewhat far-fetched, which I have given in King Henry IV. of the nobleman and royal man.

Johnson.
Not me—] I believe the author wrote—Not one. MALONE.

To compass wonders, but by help of devils. No, misconceived! Joan of Arc hath been A virgin from her tender infancy, Chaste and immaculate in very thought; Whose maiden blood, thus rigorously effus'd, Will cry for vengeance at the gates of heaven.

YORK. Ay, ay; --- away with her to execution.

WAR. And hark ye, firs; because she is a maid, Spare for no fagots, let there be enough: Place barrels of pitch upon the fatal stake, That so her torture may be shortened.

Pvc.Will nothing turn your unrelenting hearts?—Then, Joan, difcover thine infirmity;
That warranteth by law to be thy privilege.6—I am with child, ye bloody homicides:
Murder not then the fruit within my womb,
Although ye hale me to a violent death.

YORK. Now heaven forefend! the holy maid with child?

WAR. The greatest miracle that e'er ye wrought: Is all your strict preciseness come to this?

YORK. She and the Dauphin have been juggling: I did imagine what would be her refuge.

WAR, Well, go to; we will have no baftards live;

Especially, fince Charles must father it.

Pvc. You are deceiv'd; my child is none of his; It was Alençon, that enjoy'd my love.

No, misconceived!] i. e. No, ye misconceivers, ye who mistake me and my qualities. Steevens.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> That warranteth ly law to be thy privilege.] The ufeless words—to be, which spoil the measure, are an evident interpolation. Steevens.

YORK. Alençon! that notorious Machiavel!7 It dies, an if it had a thousand lives.

Pvc. O, give me leave, I have deluded you; 'Twas neither Charles, nor yet the duke I nam'd, But Reignier, king of Naples, that prevail'd.

WAR. A married man! that's most intolerable.

York. Why, here's a girl! I think, she knows not well,

There were fo many, whom fhe may accuse.

WAR. It's fign, she hath been liberal and free.

YORK. And, yet, forfooth, she is a virgin pure.—Strumpet, thy words condemn thy brat, and thee: Use no entreaty, for it is in vain.

Pvc. Then lead me hence;—with whom I leave my curfe:

May never glorious fun reflex his beams Upon the country where you make abode! But darkness and the gloomy shade of death<sup>8</sup>

<sup>7</sup> Alençon! that notorious Machiavel!] Machiavel being mentioned fomewhat before his time, this line is by fome of the editors given to the players, and ejected from the text. Johnson.

The character of Machiavel feems to have made fo very deep an impression on the dramatick writers of this age, that he is many times as prematurely spoken of. So, in *The Valiant* Welchman, 1615, one of the characters bids Caradoc, i. e. Caractacus,

" ---- read Machiavel:

" Princes that would aspire, must mock at hell."

Again:

" ----- my brain

" Italianates my barren faculties

" To Machiavelian blacknefs." STEEVENS.

darkness and the gloomy shade of death—] The expression is scriptural: "Whereby the day-spring from on high hath visited us, to give light to them that sit in darkness and the shadow of death." MALONE.

Environ you; till mischief, and despair,
Drive you to break your necks, or hang yourselves!9

[Exit, guarded.

YORK. Break thou in pieces, and confume to afhes,

Thou foul accursed minister of hell!

Enter Cardinal BEAUFORT, attended.

CAR. Lord regent, I do greet your excellence With letters of commission from the king. For know, my lords, the states of Christendom, Mov'd with remorse of these outrageous broils, Have earnestly implor'd a general peace Betwixt our nation and the aspiring French; And here at hand the Dauphin, and his train, Approacheth, to confer about some matter.

York. Is all our travail turn'd to this effect? After the flaughter of fo many peers, So many captains, gentlemen, and foldiers, That in this quarrel have been overthrown, And fold their bodies for their country's benefit, Shall we at last conclude effeminate peace? Have we not lost most part of all the towns, By treason, falsehood, and by treachery, Our great progenitors had conquered?—

Drive you to break your necks, or hang yourselves! Perhaps Shakspeare intended to remark, in this execration, the frequency of suicide among the English, which has been commonly imputed to the gloominess of their air. Johnson.

\_\_\_\_ remorfe\_] i. e. compassion, pity. So, in Measure for Measure:

<sup>&</sup>quot; If fo your heart were touch'd with that remorfs " As mine is to him." STEEVENS.

O, Warwick, Warwick! I foresee with grief The utter loss of all the realm of France.

WAR. Be patient, York: if we conclude a peace, It shall be with such strict and severe covenants, As little shall the Frenchmen gain thereby.

Enter Charles, attended; Alençon, Bastard, Reignier, and Others.

CHAR. Since, lords of England, it is thus agreed, That peaceful truce shall be proclaim'd in France, We come to be informed by yourselves What the conditions of that league must be.

York. Speak, Winchester; for boiling choler chokes

The hollow passage of my poison'd voice,<sup>2</sup> By fight of these our baleful enemies.<sup>3</sup>

Win. Charles, and the rest, it is enacted thus: That—in regard king Henry gives consent, Of mere compassion, and of lenity, To ease your country of distressful war, And suffer you to breathe in fruitful peace,—You shall become true liegemen to his crown:

poison'd voice,] Poison'd voice agrees well enough with baneful enemies, or with baleful, if it can be used in the same sense. The modern editors read—prison'd voice. Johnson.

Prison'd was introduced by Mr. Pope. MALONE.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> — baleful enemies.] Baleful is forrowful; I therefore rather imagine that we should read—baneful, hurtful, or mischievous. Johnson.

Baleful had anciently the same meaning as baneful. It is an epithet very frequently bestowed on poisonous plants and reptiles. So, in Romeo and Juliet:

<sup>&</sup>quot;With baleful weeds, and precious-juiced flowers."
Steevens.

And, Charles, upon condition thou wilt fwear To pay him tribute, and fubmit thyfelf, Thou shalt be plac'd as viceroy under him, And still enjoy thy regal dignity.

ALEN. Must be then as shadow of himself? Adorn his temples with a coronet; 4 And yet, in substance and authority, Retain but privilege of a private man? This proffer is absurd and reasonless.

CHAR. 'Tis known, already that I am poffefs'd With more than half the Gallian territories, And therein reverenc'd for their lawful king: Shall I, for lucre of the rest unvanquish'd, Detract so much from that prerogative, As to be call'd but viceroy of the whole? No, lord ambassador; I'll rather keep That which I have, than, coveting for more, Be cast from possibility of all.

YORK. Infulting Charles! haft thou by fecret means

Used intercession to obtain a league; And, now the matter grows to compromise, Stand'st thou aloof upon comparison?<sup>5</sup> Either accept the title thou usurp'st,

So; in King Lear:

" — which to confirm,

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> —— with a coronet; Coronet is here used for a crown.

Johnson.

<sup>&</sup>quot;This coronet part between you."
Thefe are the words of Lear, when he gives up his crown to Cornwall and Albany. Steevens.

present state, a state which you have neither right or power to maintain, with the terms which we offer? Johnson.

Of benefit <sup>6</sup> proceeding from our king, And not of any challenge of defert, Or we will plague thee with inceffant wars.

REIG. My lord, you do not well in obstinacy To cavil in the course of this contract: If once it be neglected, ten to one, We shall not find like opportunity.

ALEN. To fay the truth, it is your policy,
To fave your subjects from such massacre,
And ruthless slaughters, as are daily seen
By our proceeding in hostility:
And therefore take this compact of a truce,
Although you break it when your pleasure serves.

[Aside, to Charles,

WAR. How fay'st thou, Charles? shall our condition stand?

CHAR. It shall:

Only referv'd, you claim no interest In any of our towns of garrison.

YORK. Then swear allegiance to his majesty; As thou art knight, never to disobey, Nor be rebellious to the crown of England, Thou, nor thy nobles, to the crown of England.—

[Charles, and the reft, give Tokens of fealty. So, now difmifs your army when ye please; Hang up your ensigns, let your drums be still, For here we entertain a solemn peace. [Exeunt.

of benefit—] Benefit is here a term of law. Be content to live as the beneficiary of our king. Johnson.

#### SCENE V.

London. A Room in the Palace.

Enter King HENRY, in conference with SUFFOLK; GLOSTER and EXETER following.

K. HEN. Your wond'rous rare description, noble earl,

Of beauteous Margaret hath aftonish'd me: Her virtues, graced with external gifts, Do breed love's settled passions in my heart: And like as rigour in tempessuous gusts Provokes the mightiest hulk against the tide; So am I driven, by breath of her renown, Either to suffer shipwreck, or arrive Where I may have fruition of her love.

Suf. Tush! my good lord! this superficial tale Is but a preface of her worthy praise:
The chief perfections of that lovely dame,
(Had I sufficient skill to utter them,)
Would make a volume of enticing lines,
Able to ravish any dull conceit.
And, which is more, she is not so divine,
So full replete with choice of all delights,
But, with as humble lowliness of mind,
She is content to be at your command;
Command, I mean, of virtuous chaste intents,
To love and honour Henry as her lord.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> So am I driven, This fimile is formewhat obfcure; he feems to mean, that as a fhip is driven against the tide by the wind, so he is driven by love against the current of his interest.

JOHNSON.

K. Hen. And otherwise will Henry ne'er prefume.

Therefore, my lord protector, give confent, That Margaret may be England's royal queen.

GLO. So should I give consent to flatter fin. You know, my lord, your highness is betroth'd Unto another lady of esteem; How shall we then dispense with that contract, And not deface your honour with reproach?

Sur. As doth a ruler with unlawful oaths; Or one, that, at a triumph 8 having vow'd To try his strength, forsaketh yet the lists By reason of his adversary's odds: A poor earl's daughter is unequal odds, And therefore may be broke without offence.

GLO. Why, what, I pray, is Margaret more than that?

Her father is no better than an earl, Although in glorious titles he excel.

Sur. Yes, my good lord, her father is a king, The king of Naples, and Jerufalem; And of fuch great authority in France, As his alliance will confirm our peace, And keep the Frenchmen in allegiance.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> — at a triumph—] That is, at the fports at which a triumph is celebrated. Johnson.

A triumph, in the age of Shakspeare, fignified a public exhibition, such as a mask, a revel, &c. Thus, in King Richard II:
"What news from Oxford? hold those justs and triumphs?"

Stervens.

See A Midfummer-Night's Dream, Vol. IV. p. 318, n. 5.
MALONE.

y good lord, Good, which is not in the old copy, was added for the fake of the metre, in the fecond folio.

MALONE.

GLo. And so the earl of Armagnac may do, Because he is near kinsman unto Charles.

Exe. Befide, his wealth doth warrant liberal dower;

While Reignier fooner will receive, than give.

Sur. A dower, my lords! difgrace not fo your king,

That he should be so abject, base, and poor, To choose for wealth, and not for perfect love. Henry is able to enrich his queen, And not to feek a queen to make him rich: So worthless peasants bargain for their wives. As market-men for oxen, sheep, or horse. Marriage is a matter of more worth, Than to be dealt in by attorneyship; Not whom we will, but whom his grace affects, Must be companion of his nuptial bed: And therefore, lords, fince he affects her most, It most 2 of all these reasons bindeth us, In our opinions she should be preferr'd. For what is wedlock forced, but a hell, An age of discord and continual strife? Whereas the contrary bringeth forth blifs,3

This is a phrase of which Shakspeare is peculiarly fond. It occurs twice in King Richard III:

"Be the attorney of my love to her."

Again:

by attorneyship;] By the intervention of another man's choice; or the discretional agency of another. Johnson.

<sup>&</sup>quot; I, by attorney, bless thee from thy mother." Steevens.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> It most—] The word It, which is wanting in the old copy, was inferted by Mr. Rowe. Malone.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Whereas the contrary bringeth forth bliss,] The word-forth, which is not in the first folio, was supplied, I think, unnecessarily, by the second. Contrary was, I believe, used by the author as a quadrisyllable, as if it were written conterary; according to which pronunciation the metre is not defective:

And is a pattern of celestial peace.

Whom should we match, with Henry, being a king, But Margaret, that is daughter to a king? Her peerless feature, joined with her birth, Approves her fit for none, but for a king: Her valiant courage, and undaunted spirit, (More than in women commonly is seen,) Will answer our hope in issue of a king; For Henry, son unto a conqueror, Is likely to beget more conquerors, If with a lady of so high resolve, As is fair Margaret, he be link'd in love. Then yield, my lords; and here conclude with me, That Margaret shall be queen, and none but she.

K. Hen. Whether it be through force of your report,

My noble lord of Suffolk; or for that My tender youth was never yet attaint With any passion of inflaming love, I cannot tell; but this I am assur'd, I feel such sharp dissention in my breast, Such sierce alarums both of hope and fear, As I am sick with working of my thoughts.5

Whereas the conterary bringeth blifs.

In the same manner Shakspeare frequently uses Henry as a trifyllable, and hour and fire as diffyllables. See Vol. IV. p. 201, n. 5.

-MALONE.

I have little confidence in this remark. Such a pronunciation of the word contrary is, perhaps, without example. Hour and fier were anciently written as diffyllables, viz. hower—fier.

Will answer our hope in issue of a king; The useless word—our, which destroys the harmony of this line, I suppose ought to be omitted. Steevens.

<sup>5</sup> As I am fick with working of my thoughts.] So, in Shak-fpeare's King Henry V:

"Work, work your thoughts, and therein fee a fiege."
MALONE.

Take, therefore, shipping; post, my lord, to France; Agree to any covenants: and procure
That lady Margaret do vouchsafe to come
To cross the seas to England, and be crown'd
King Henry's faithful and anointed queen:
For your expences and sufficient charge,
Among the people gather up a tenth.
Be gone, I say; for, till you do return,
I rest perplexed with a thousand cares.—
And you, good uncle, banish all offence:
If you do censure me by what you were,6
Not what you are, I know it will excuse
This sudden execution of my will.
And so conduct me, where from company,
I may revolve and ruminate my grief.7

[Exit.

GLo. Ay, grief, I fear me, both at first and last. [Exeunt GLOSTER and EXETER.

Sur. Thus Suffolk hath prevail'd: and thus he goes,

As did the youthful Paris once to Greece; With hope to find the like event in love, But prosper better than the Trojan did. Margaret shall now be queen, and rule the king; But I will rule both her, the king, and realm.

[Exit.8

<sup>6</sup> If you do censure me &c.] To censure is here simply to judge. If in judging me you consider the past frailties of your own youth. Johnson.

See Vol. IV. p. 190, n. 4. MALONE.

<sup>7 —</sup> ruminate my grief.] Grief in the first line is taken generally for pain or uneafines; in the second specially for forrow.

Johnson.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Of this play there is no copy earlier than that of the folio in 1623, though the two fucceeding parts are extant in two editions in quarto. That the fecond and third parts were published without the first, may be admitted as no weak proof that the

copies were furreptitiously obtained, and that the printers of that time gave the publick those plays, not such as the author designed, but such as they could get them. That this play was written before the two others is indubitably collected from the series of events; that it was written and played before Henry the Fifth is apparent, because in the epilogue there is mention made of this play, and not of the other parts:

" Henry the fixth in fwaddling bands crown'd king,

"Whose state so many had the managing,

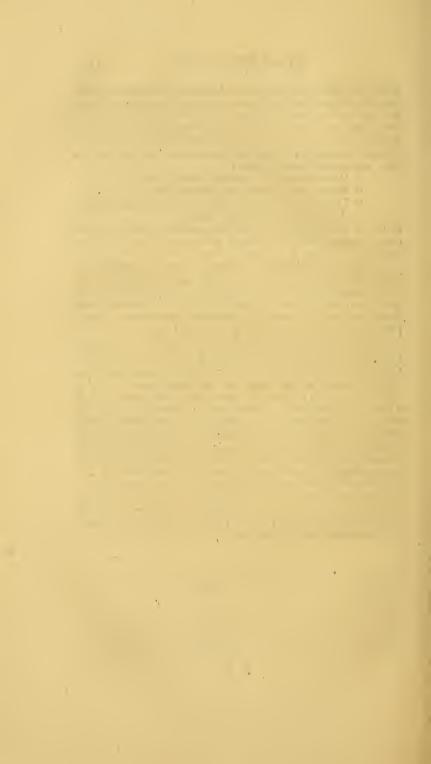
"That they lost France, and made his England bleed:

" Which oft our stage hath shown."

France is lost in this play. The two following contain, as the old title imports, the contention of the houses of York and Lancaster.

The fecond and third parts of *Henry VI*. were printed in 1600. When *Henry V*. was written, we know not, but it was printed likewife in 1600, and therefore before the publication of the first and fecond parts. The first part of *Henry VI*. had been often *shown on the stage*, and would certainly have appeared in its place, had the author been the publisher. Johnson.

That the fecond and third parts (as they are now called) were printed without the first, is a proof, in my apprehension, that they were not written by the author of the first: and the title of The Contention of the Houses of York and Lancaster, being affixed to the two pieces which were printed in quarto 1600, is a proof that they were a diffinct work, commencing where the other ended, but not written at the same time; and that this play was never known by the name of The First Part of King Henry VI. till Heminge and Condell gave it this title in their volume, to diffinguish it from the two subsequent plays; which being altered by Shakspeare, assumed the new titles of The Second and Third Parts of King Henry VI. that they might not be consounded with the original pieces on which they were formed. This first part was, I conceive, originally called The Historical Play of King Henry VI. See the Essay at the end of these contested pieces. Malone.



# KING HENRY VI.

PART II.\*

\* Second Part of King Henry VI.] This and The Third Part of King Henry VI. contain that troublesome period of this prince's reign which took in the whole contention betwixt the houses of York and Lancaster: and under that title were these two plays first acted and published. The present scene opens with King Henry's marriage, which was in the twenty-third year of his reign [A. D. 1445:] and closes with the first battle fought at St. Albans, and won by the York faction, in the thirty-third year of his reign [A. D. 1455]: so that it comprizes the history and transactions of ten years. Theobald.

This play was altered by Crowne, and acted in the year 1681.

Steevens.

In a note prefixed to the preceding play, I have briefly flated my opinion concerning the drama now before us, and that which follows it; to which the original editors of Shakspeare's works in folio have given the titles of *The Second and Third Parts of* 

King Henry VI..

The Contention of the Two famous Houses of Yorke and Lancaster in two parts, was published in quarto, in 1600; and the first part was entered on the Stationers' books, (as Mr. Steevens has observed,) March 12, 1593-4. On these two plays, which I believe to have been written by fome preceding author, before the year 1590, Shakspeare formed, as I conceive, this and the following drama; altering, retrenching, or amplifying, as he thought proper. The reasons on which this hypothesis is founded, I shall subjoin at large at the end of The Third Part of King Henry VI. At present it is only necessary to apprize the reader of the method observed in the printing of these plays. lines printed in the usual manner, are found in the original quarto plays (or at least with such minute variations as are not worth noticing): and those, I conceive, Shakspeare adopted as he found The lines to which inverted commas are prefixed, were, if my hypothesis be well founded, retouched, and greatly improved by him; and those with afterisks were his own original production; the embroidery with which he ornamented the coarfe stuff that had been aukwardly made up for the stage by some of his contemporaries. The speeches which he new-modelled, he improved, fometimes by amplification, and fometimes by retrenchment.

These two pieces, I imagine, were produced in their present form in 1591. See An Attempt to ascertain the Order of Shak-speare's Plays, Vol. II. and the Differtation at the end of The Third Part of King Henry VI. Dr. Johnson observes very justly, that these two parts were not written without a dependance on the first. Undoubtedly not; the old play of King

Henry VI. (or, as it is now called, The First Part,) certainly had been exhibited before these were written in any form. But it does not follow from this concession, either that The Contention of the Two Houses, &c. in two parts, was written by the author of the former play, or that Shakspeare was the author of these two pieces as they originally appeared. Malone.

## PERSONS REPRESENTED.

King Henry the Sixth:

Humphrey, Duke of Gloster, his Uncle.

Cardinal Beaufort, Bishop of Winchester, great Uncle to the King.

Richard Plantagenet, Duke of York:

Edward and Richard, his Sons.

Duke of Somerset, Duke of Suffolk,

Duke of Buckingham, of the King's Party.

Lord Clifford,

Young Clifford, his Son,

Earl of Salisbury, of the York Faction. Earl of Warwick,

Lord Scales, Governour of the Tower. Lord Say. Sir Humphrey Stafford, and his Brother. Sir John Stanley.

A Sea-captain, Master, and Master's Mate, and

Walter Whitmore.

Two Gentlemen, Prisoners with Suffolk.

A Herald. Vaux.

Hume and Southwell, Two Priests.

Bolingbroke, a Conjurer. A Spirit raised by him. Thomas Horner, an Armourer. Peter, his Man.

Clerk of Chatham. Mayor of Saint Alban's. Simpcox, an Imposior. Two Murderers.

Jack Cade, a Rebel:

George, John, Dick, Smith, the Weaver, Michael, &c. his Followers.

Alexander Iden, a Kentish Gentleman.

Margaret, Queen to King Henry.

Eleanor, Duchess of Gloster.

Margery Jourdain, a Witch. Wife to Simpcox.

Lords, Ladies, & Attendants; Petitioners, Aldermen, a Beadle, Sheriff, & Officers; Citizens, Prentices, Falconers, Guards, Soldiers, Messengers, &c.

SCENE, dispersedly in various Parts of England.

### SECOND PART OF

# KING HENRY VI.

### ACT I. SCENE I.

London. A Room of State in the Palace.

Flourish of Trumpets: then Hautboys. Enter, on one fide, King Henry, Duke of Gloster, Salisbury, Warwick, and Cardinal Beaufort; on the other, Queen Margaret, led in by Suffolk; York, Somerset, Buckingham, and Others, following.

Suf. As by your high i imperial majesty I had in charge at my depart for France, As procurator to your excellence,2

' As by your high &c.] Vide Hall's Chronicle, fol. 66, year 23, init. Pope.

It is apparent that this play begins where the former ends, and continues the feries of transactions of which it presupposes the first part already known. This is a sufficient proof that the second and third parts were not written without dependance on the first, though they were printed as containing a complete period of history. Johnson.

<sup>2</sup> As procurator to your excellence, &c.] So, in Holinshed, p. 625: "The marquesse of Suffolk, as procurator to king Henrie, espoused the said ladie in the church of Saint Martins. At the which marriage were present the father and mother of the bride; the French king himself that was uncle to the husband,

To marry princes Margaret for your grace; So, in the famous ancient city, Tours,— In presence of the kings of France and Sicil, The dukes of Orleans, Calaber, Bretaigne, and Alençon,

Seven earls, twelve barons, twenty reverend bi-

fhops,—

I have perform'd my task, and was espous'd:
And humbly now upon my bended knee,
In fight of England and her lordly peers,
Deliver up my title in the queen
To your most gracious hands, that are 3 the substance
Of that great shadow I did represent;
The happiest gift that ever marquess gave,
The fairest queen that ever king receiv'd.

K. HEN. Suffolk, arife.—Welcome, queen Margaret:

I can express no kinder fign of love,
Than this kind kifs.—O Lord, that lends me life,
Lend me a heart replete with thankfulness!
For thou hast given me, in this beauteous face,
A world of earthly blessings to my soul,
If sympathy of love unite our thoughts.

' Q. MAR. Great king of England, and my gracious lord;

and the French queen also that was aunt to the wife. There were also the dukes of Orleance, of Calabre, of Alanson, and of Britaine, seaven earles, twelve barons, twenty bishops," &c.

Steevens.

This passage Holinshed transcribed verbatim from Hall.

MALONE.

that are—] i. e. to the gracious hands of you, my fovereign, who are, &c. In the old play the line flands:
 "Unto your gracious excellence that are" &c.

MALONE.

- 'The mutual conference 4 that my mind hath had-
- By day, by night; waking, and in my dreams;
- In courtly company, or at my beads,—
  With you mine alder-liefest sovereign,5
- 'Makes me the bolder to falute my king
- 'With ruder terms; fuch as my wit affords,

And over-joy of heart doth minister.

' K. Hen. Her fight did ravish: but her grace in speech,

'Her words y-clad with wisdom's majesty,

- <sup>6</sup> Makes me, from wondering fall to weeping joys;<sup>6</sup>
- \* The mutual conference—] I am the bolder to address you, having already familiarized you to my imagination. JOHNSON.
- 5—mine alder-liefest fovereign,] Alder-lievest is an old English word given to him to whom the speaker is supremely attached: lievest being the superlative of the comparative levar, rather, from lief. So, Hall in his Chronicle, Henry VI. solio 12: "Ryght hyghe and mighty prince, and my ryght noble, and, after one, levest lord." WARBURTON.

Alder-liefeft is a corruption of the German word alder-liehfte, beloved above all things, dearest of all.

The word is used by Chaucer; and is put by Marston into the mouth of his Dutch courtesan:

" O mine alder-liefest love."

Again:

Again, in Gascoigne:

"——and to mine alder-lievest lord I must indite."
See Mr. Tyrwhitt's Glossary to Chaucer. Leve or lese, Sax. dear; Alder or Aller, gen. ca. pl. of all. Steevens.

Makes me, from wondering, fall to weeping joys; This weeping joy, of which there is no trace in the original play, Shakfpeare was extremely fond of; having introduced it in Much Ado about Nothing, King Richard II. Macbeth, and King Lear. This and the preceding fpeech stand thus in the original play in quarto. I transcribe them, that the reader may be the better able to judge concerning my hypothesis; and shall quote a few other passages for the same purpose. To exhibit all the speeches that Shakspeare has altered, would be almost to print the two plays twice:

Such is the fulness of my heart's content.—

Lords, with one cheerful voice welcome my love.

ALL. Long live queen Margaret, England's happiness!

Q. MAR. We thank you all.

[Flourish.

Sur. My lord protector, so it please your grace, Here are the articles of contracted peace, Between our sovereign and the French king Charles, For eighteen months concluded by consent.

GLO. [Reads.] Imprimis, It is agreed between the French king, Charles, and William de la Poole, marquess of Suffolk, ambassador for Henry king of England,—that the said Henry shall espouse the lady Margaret, daughter unto Reignier king of Naples, Sicilia, and Jerusalem; and crown her queen of England, ere the thirtieth of May next ensuing.—
Item,—That the dutchy of Anjou and the county of Maine, shall be released and delivered to the king her father—

" Queen. The excessive love I bear unto your grace,

" Forbids me to be lavish of my tongue,

" Left I should speake more than beforems a woman.

"Let this fuffice; my blifs, is in your liking;
"And nothing can make poor Margaret miferable

" Unless the frowne of mightie England's king.
" Fr. King. Her lookes did wound, but now her speech doth pierce.

" Lovely queen Margaret, fit down by my fide; 
" And uncle Gloster, and you lordly peeres,

"With one voice welcome my beloved queen."

MALONE.

of maine,] So the chronicles; yet when the Cardinal afterwards reads this article, he fays: "It is further agreed—that the dutchies of Anjoy and Maine shall be released and delivered over," &c. But the words in the instrument could not thus vary, whilst it was passing from the hands of the Duke to those of the Cardinal. For the inaccuracy Shak-speare must answer, the author of the original play not having

K. HEN. Uncle, how now?

GLo. Pardon me, gracious lord; Some fudden qualm hath ftruck me at the heart, And dimm'd mine eyes, that I can read no further.

K. HEN. Uncle of Winchester, I pray, read on.

Win. Item,—It is further agreed between them,—that the dutchies of Anjou and Maine shall be released and delivered over to the king her father; and she sent over of the king of England's own proper cost and charges, without having dowry.

K. Hen. They please us well.—Lord marquess, kneel down;

We here create thee the first duke of Suffolk,
And girt thee with the sword.—
Cousin of York, we here discharge your grace
From being regent in the parts of France,
Till term of eighteen months be full expir'd.—
Thanks, uncle Winchester, Gloster, York, and Buckingham,

Somerfet, Salifbury, and Warwick;
We thank you all for this great favour done,
In entertainment to my princely queen.
Come, let us in; and with all fpeed provide
To fee her coronation be perform'd.

[Exeunt King, Queen, and Suffolk.

GLO. Brave peers of England, pillars of the state, To you duke Humphrey must unload his grief, Your grief, the common grief of all the land. What! did my brother Henry spend his youth,

'His valour, coin, and people, in the wars?

been guilty of it. This kind of inaccuracy is, I believe, peculiar to our poet; for I have never met with any thing fimilar in any other writer. He has again fallen into the fame impropriety in All's well that ends well. MALONE.

' Did he fo often lodge in open field,

'In winter's cold, and fummer's parching heat,

'To conquer France, his true inheritance?'
'And did my brother Bedford toil his wits,

'To keep by policy what Henry got?

'Have you yourselves, Somerset, Buckingham,
'Brave York, Salisbury, and victorious Warwick,

Receiv'd deep fears in France and Normandy?

Or hath my uncle Beaufort, and myfelf,

With all the learned council of the realm, Studied fo long, fat in the council-house,

Early and late, debating to and fro

'How France and Frenchmen might be kept in awe?

'And hath his highness in his infancy

'Been crown'd in Paris, in despite of foes?

'And shall these labours, and these honours, die?

'Shall Henry's conquest, Bedford's vigilance,

'Your deeds of war, and all our counsel, die?'
O peers of England, shameful is this league!

Fatal this marriage, cancelling your fame:

Blotting your names from books of memory:

Razing the characters of your renown;

' Defacing monuments of conquer'd France;

'Undoing all, as all had never been!

' CAR. Nephew, what means this passionate discourse?

'This peroration with fuch circumstance?

'For France, 'tis ours; and we will keep it still.

\* GLo. Ay, uncle, we will keep it, if we can;

\* But now it is impossible we should:

Suffolk, the new-made duke that rules the roaft,

' Hath given the dutchies of Anjou and Maine

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Been crown'd—] The word Been was supplied by Mr. Steevens. MALONE.

<sup>8</sup> This peroration with fuch circumstance?] This speech crouded with so many instances of aggravation. Johnson.

\* Unto the poor king Reignier, whose large style

\* Agrees not with the leanness of his purse.9

- \* SAL. Now, by the death of him that died for all,
- \* These counties were the keys of Normandy:—But wherefore weeps Warwick, my valiant son?
  - ' WAR. For grief, that they are past recovery:

For, were there hope to conquer them again,

- 'My fword should shed hot blood, mine eyes no tears.
- 'Anjou and Maine! myself did win them both;
- 'Those provinces these arms of mine did conquer:
- 'And are the cities,' that I got with wounds,
- ' Deliver'd up again with peaceful words?

' Mort Dieu!

\* YORK. For Suffolk's duke—may he be suffocate.

\* That dims the honour of this warlike ifle!

\* France should have torn and rent my very heart,

\* Before I would have yielded to this league.
'I never read but England's kings have had

Large fums of gold, and dowries, with their wives:

'And our king Henry gives away his own,

- 'To match with her that brings no vantages.
- \* GLo. A proper jest, and never heard before, \* That Suffolk should demand a whole sifteenth,

whose large style Agrees not with the leanness of his purse.] So Holinshed:
"King Reigner hir father, for all his long stile, had too short a purse to send his daughter honourably to the king hir spowse."

And are the cities, &c.] The indignation of Warwick is natural, and I wish it had been better expressed; there is a kind of jingle intended in wounds and words. Johnson.

In the old play the jingle is more striking. "And must that then which we won with our fwords, be given away with words?" MALONE.

\* For costs and charges in transporting her!

\* She should have staid in France, and starv'd in France,

\* Before—

\* CAR. My lord of Gloster, now you grow too hot;

\* It was the pleasure of my lord the king.

\* GLo. My lord of Winchester, I know your mind;

"Tis not my speeches that you do mislike,

'But 'tis my presence that doth trouble you.

Rancour will out: Proud prelate, in thy face

'I fee thy fury: if I longer stay,

'We shall begin our ancient bickerings.'—
Lordings, farewell; and say, when I am gone,
I prophesied—France will be lost ere long. [Exit.

CAR. So, there goes our protector in a rage.

Tis known to you, he is mine enemy:
\* Nay, more, an enemy unto you all;

\* And no great friend, I fear me, to the king.

<sup>2</sup> — bickerings.] To bicker is to skirmish. In the ancient metrical romance of Guy Earl of Warwick, bl. l. no date, the heroes confult whether they should bicker on the walls, or descend to battle on the plain. Again, in the genuine ballad of Chevy Chace:

"Bomen lickarte upon the bent "With their browd aras cleare." Again, in Drayton's Polyolbion, Song 9:

"From bickering with his folk to keep us Britains back." Again, in The Spanish Masquerado, by Greene, 1589: "—fundry times bickered with our men, and gave them the foyle." Again, in Holinshed, p. 537: "At another bickering also it chanced that the Englishmen had the upper hand." Again, p. 572: "At first there was a sharp bickering betwixt them, but in the end victorie remained with the Englishmen." Levi pugna congredior, is the expression by which Barrett in his Alveatie, or Quadruple Dictionary, 1580, explains the word to bicker.

- \* Confider, lords, he is the next of blood,
- \* And heir apparent to the English crown;
- \* Had Henry got an empire by his marriage, \* And all the wealthy kingdoms of the west,<sup>3</sup>
- \* There's reason he should be displeas'd at it.
- \* Look to it, lords; let not his finoothing words
- \* Bewitch your hearts; be wife, and circumfpect.
- What though the common people favour him,
- 'Calling him-Humphrey, the good duke of Gloster;
- ' Clapping their hands, and crying with loud voice-
- ' Jesu maintain your royal excellence!
- 'With—God preserve the good duke Humphrey!
- 'I fear me, lords, for all this flattering gloss,
- 'He will be found a dangerous protector.
  - \* Buck. Why should he then protect our sovereign,
- \* He being of age to govern of himself?—
- 'Coufin of Somerfet, join you with me,
  'And all together—with the duke of Suffolk,—
- 'We'll quickly hoife duke Humphrey from his feat.
  - \* CAR. This weighty bufiness will not brook delay;
- \* I'll to the duke of Suffolk prefently. [Exit.
  - ' Som. Coufin of Buckingham, though Humphrey's pride,
- 'And greatness of his place be grief to us,
- 'Yet let us watch the haughty cardinal;
- ' His infolence is more intolerable
- 'Than all the princes in the land beside;
- 'If Gloster be displac'd, he'll be protector.

<sup>3</sup> And all the wealthy kingdoms of the weft,] Certainly Shak-fpeare wrote—eaft. WARBURTON.

There are wealthy kingdoms in the well as well as in the ealt, and the western kingdoms were more likely to be in the thought of the speaker. Johnson.

Buck. Or thou, or I, Somerfet will be protector,

\* Despight duke Humphrey, or the cardinal.

Exeunt Buckingham and Somerset.

SAL. Pride went before, ambition follows him.4 While these do labour for their own preferment,

'Behoves it us to labour for the realm.

'I never faw but Humphrey duke of Gloster

Did bear him like a noble gentleman.Oft have I feen the haughty cardinal—

- ' More like a foldier, than a man o'the church,
- 'As flout, and proud, as he were lord of all,-
- 'Swear like a ruffian, and demean himfelf

'Unlike the ruler of a common-weal.—

- 'Warwick, my fon, the comfort of my age!
- 'Thy deeds, thy plainnefs, and thy house-keeping,
- ' Hath won the greatest favour of the commons,
- 'Excepting none but good duke Humphrey.—
- And, brother York, thy acts in Ireland, In bringing them to civil discipline; 6
- <sup>4</sup> Pride went before, ambition follows him.] Perhaps in this line there is fomewhat of proverbiality. Thus, in A. of Wyn-
- town's Cronykil, B. VIII. ch. xxvii. v. 177:

  "Awld men in thare prowerbe fayis,
  "Pryde gdys befor, and fchame alwayis

" Followys" &c. STEEVENS.

So, in *Proverbs*, xvi. 18: "Pride goeth before deftruction, and an haughty fpirit before a fall." HARRIS.

- <sup>5</sup> And, brother York,] Richard Plantagenet, Duke of York, married Cicely, the daughter of Ralf Nevil, Earl of Westmoreland. Richard Nevil, Earl of Salisbury, was fon to the Earl of Westmoreland by a second wife. He married Alice, the only daughter of Thomas Montacute, Earl of Salisbury, who was killed at the siege of Orleans [See this play, Part I. Act I. sc. iii.]; and in consequence of that alliance obtained the title of Salisbury in 1428. His eldest fon Richard, having married the sister and heir of Henry Beauchamp Earl of Warwick, was created Earl of Warwick in 1449. Malone.
- 6 —— to civil discipline; This is an anachronism. The prefent scene is in 1445, but Richard Duke of York was not viceroy of Ireland till 1449. MALONE.

'Thy late exploits, done in the heart of France,

'When thou wert regent for our fovereign,

' Have made thee fear'd, and honour'd, of the people:—

'Join we together, for the publick good;

'In what we can to bridle and suppress' The pride of Suffolk, and the cardinal,

With Somerfet's and Buckingham's ambition;

' And, as we may, cherifh duke Humphrey's deeds,

While they do tend the profit of the land.7

\* WAR. So God help Warwick, as he loves the land,

\* And common profit of his country!

\* York. And so says York, for he hath greatest cause.

SAL. Then let's make hafte away, and look unto the main.8

WAR. Unto the main! O father, Maine is loft; That Maine, which by main force Warwick did win,

\* And would have kept, fo long as breath did last: Main chance, father, you meant; but I meant Maine; Which I will win from France, or else be slain.

[Exeunt WARWICK and SALISBURY.

7 — the profit of the land.] I think we might read, more clearly—to profit of the land—i. e. to profit themselves by it; unless 'tend be written for attend, as in King Richard II:

"They tend the crowne, yet still with me they stay."

Perhaps tend has here the fame meaning as tender in the subfequent scene:

" I tender so the fafety of my liege."

Or it may have been put for intend; while they have the advantage of the commonwealth as their object. Malone.

Then let's &c.] The quarto—without fuch redundancy— "Come, fonnes, away, and looke unto the maine."

STEEVENS,

YORK. Anjou and Maine are given to the French;

\* Paris is loft; the state of Normandy

\* Stands on a tickle point,9 now they are gone:

\* Suffolk concluded on the articles;

\* The peers agreed; and Henry was well pleas'd,

- \* To change two dukedoms for a duke's fair daugh-
- \* I cannot blame them all; What is't to them?

\* 'Tis thine they give away, and not their own.

\* Pirates may make cheap pennyworths of their pillage,

\* And purchase friends, and give to courtezans,

\* Still revelling, like lords, till all be gone:

\* While as the filly owner of the goods

- \* Weeps over them, and wrings his hapless hands, \* And shakes his head, and trembling stands aloof,
- \* While all is fhar'd, and all is borne away;
- \* Ready to starve, and dare not touch his own. \* So York must fit, and fret, and bite his tongue,
- \* While his own lands are bargain'd for, and fold.
- \* Methinks, the realms of England, France, and Ireland,
- \* Bear that proportion to my flesh and blood,
- \* As did the fatal brand Althea burn'd,
- \* Unto the prince's heart of Calydon.1

" For be even as tickell as time is."

Again, in Jeronymo, 1605:

" Now stands our fortune on a tickle point."

Again, in Soliman and Perfeda, 1599:

" The rest by turning of my tickle wheel." STEEVENS.

the prince's heart of Calydon.] Meleager. Steevens. According to the fable, Meleager's life was to continue only

on a tickle point,] Tickle is very frequently used for ticklish by poets contemporary with Shakspeare. So, Heywood in his Epigrams on Proverts, 1562:
"Time is tickell, we may matche time in this,

Anjou and Maine, both given unto the French! Cold news for me; for I had hope of France, Even as I have of fertile England's foil. A day will come, when York shall claim his own; And therefore I will take the Nevils' parts, And make a flow of love to proud duke Humphrey, And, when I fpy advantage, claim the crown, For that's the golden mark I feek to hit: Nor shall proud Lancaster usurp my right, Nor hold his scepter in his childish fist, Nor wear the diadem upon his head, Whose church-like humours fit not for a crown. Then, York, be still awhile, till time do ferve: Watch thou, and wake, when others be afleep, To pry into the fecrets of the state; Till Henry, furfeiting in joys of love, With his new bride, and England's dear-bought queen,

And Humphrey with the peers be fall'n at jars: Then will I raise aloft the milk-white rose, With whose sweet smell the air shall be perfum'd; And in my ftandard bear the arms of York, To grapple with the house of Lancaster; And, force perforce, I'll make him yield the crown, Whose bookish rule hath pull'd fair England down.

Exit.

fo long as a certain firebrand should last. His mother Althea having thrown it into the fire, he expired in great torments. MALONE.

#### SCENE II.

The same. A Room in the Duke of Gloster's House.

Enter GLOSTER and the Duchess.

Duch. Why droops my lord, like over-ripen'd corn,

Hanging the head at Ceres' plenteous load?

\* Why doth the great duke Humphrey knit his brows,

\* As frowning at the favours of the world?

- \* Why are thine eyes fix'd to the fullen earth,

  \* Gazing on that which feems to dim thy fight?
- What fee'ft thou there? king Henry's diadem, \*Enchas'd with all the honours of the world?
- \* If fo, gaze on, and grovel on thy face,

\* Until thy head be circled with the same.

'Put forth thy hand, reach at the glorious gold:—
'What, is't too fhort? I'll lengthen it with mine:

\* And, having both together heav'd it up,

\* We'll both together lift our heads to heaven;

\* And never more abase our fight so low,

\* As to vouchfafe one glance unto the ground.

'GLO. O Nell, fweet Nell, if thou doft love thy lord,

Banish the canker of ambitious thoughts:2

' And may that thought, when I imagine ill

- Against my king and nephew, virtuous Henry,

'Be my last breathing in this mortal world!

" Cromwell, I charge thee fling away ambition."

STEEVENS.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Banish the canker of ambitious thoughts:] So, in K. Henry VIII:

' My troublous dream this night doth make me fad.

' Ducн. What dream'd my lord? tell me, and I'll requite it

'With sweet rehearfal of my morning's dream.

' GLo. Methought, this staff, mine office-badge in court,

'Was broke in twain; by whom, I have forgot,

'But, as I think, it was by the cardinal;
'And on the pieces of the broken wand

Were plac'd the heads of Edmond duke of Somerfet,

' And William de la Poole first duke of Suffolk.

This was my dream; what it doth bode, God knows.

' Duch. Tut, this was nothing but an argument, That he that breaks a flick of Gloster's grove,

'Shall lose his head for his presumption.

'But lift to me, my Humphrey, my fweet duke:

Methought, I fat in feat of majesty,

In the cathedral church of Westminster,

And in that chair where kings and queens are crown'd;

Where Henry, and dame Margaret, kneel'd to me, 'And on my head did fet the diadem.

' GLo. Nay, Eleanor, then must I chide outright:

\* Presumptuous dame, ill-nurtur'd Eleanor! 3 Art thou not second woman in the realm;

And the protector's wife, belov'd of him?

\* Haft thou not worldly pleafure at command,

\* Above the reach or compass of thy thought?

<sup>3. —</sup> ill-nurtur'd Eleanor!] Ill-nurtur'd, is ill-educated. So, in Venus and Adonis:

<sup>&</sup>quot; Were I hard-favour'd, foul, or wrinkled-old,

<sup>&</sup>quot; Ill nurtur'd, crooked, churlish, harsh in voice."
MALONE.

And wilt thou still be hammering treachery,

\* To tumble down thy hufband, and thyfelf,

- \* From top of honour to difgrace's feet? Away from me, and let me hear no more.
  - ' Duch. What, what, my lord! are you so cholerick
- 'With Eleanor, for telling but her dream?

'Next time, I'll keep my dreams unto myself,

' And not be check'd.

GLo. Nay, be not angry, I am pleas'd again.4

## Enter a Messenger.

' Mess. My lord protector, 'tis his highness' pleafure,

' You do prepare to ride unto Saint Albans,

- 'Whereas the king and queen do mean to hawk.5
- \* Nay, be not angry, &c.] Instead of this line, we have these two in the old play:

" Nay, Nell, I'll give no credit to a dream;

- "But I would have thee to think on no fuch things."

  MALONE.
- 5 Whereas the king and queen do mean to hawk.] Whereas is the same as where; and seems to be brought into use only on account of its being a dissyllable. So, in The Tryal of Treasure, 1567:

"Whereas she is resident, I must needes be."

Again, in Daniel's Tragedy of Cleopatra, 1594:
"That I should pass whereas Octavia stands

"To view my mifery," &c. Again, in Marius and Sylla, 1594:

" But see whereas Lucretius is return'd.

" Welcome, brave Roman!"

The word is feveral times used in this piece, as well as in some others; and always with the same sense.

Again, in the 51st Sonnet of Lord Sterline, 1604:
"I dream'd the nymph, that o'er my fancy reigns,

"Came to a part whereas I paus'd alone." Steevens.

GLO. I go.—Come, Nell, thou wilt ride with us?

' Duch. Yes, good my lord, I'll follow presently.

[Exeunt GLOSTER and Messenger.

' Follow I must, I cannot go before,

- \* While Gloster bears this base and humble mind.
- \* Were I a man, a duke, and next of blood,
- \* I would remove these tedious stumbling-blocks, \* And smooth my way upon their headless necks:

\* And, being a woman, I will not be flack

\* To play my part in fortune's pageant.

Where are you there? Sir John!4 nay, fear not, man,

We are alone; here's none but thee, and I.

#### Enter HUME.

Hume. Jesu preserve your royal majesty!

'Duch. What fay'ft thou, majesty! I am but grace.

HUME. But, by the grace of God, and Hume's advice,

Your grace's title shall be multiplied.

Duch. What fay'ft thou, man? hast thou as yet conferr'd

With Margery Jourdain, the cunning witch; And Roger Bolingbroke, the conjurer?

And will they undertake to do me good?

'HUME. This they have promifed,—to flow your highness

A spirit rais'd from depth of under ground,

See notes on The Merry Wives of Windfor, Vol. V. p. 7, n. 1.

Steevens.

- 'That shall make answer to such questions,
- 'As by your grace shall be propounded him.
  - ' Duch. It is enough; 7 I'll think upon the queftions:
- ' When from Saint Albans we do make return,

'We'll see these things effected to the full.

'Here, Hume, take this reward; make merry, man,

' With thy confederates in this weighty cause.

Exit Duchefs.

- \* Hume. Hume must make merry with the duches' gold;
- ' Marry, and shall. But how now, Sir John Hume?

' Seal up your lips, and give no words but-mum!

'The bufiness asketh silent secrecy.

- \* Dame Eleanor gives gold, to bring the witch:
- \* Gold cannot come amis, were she a devil.

'Yet have I gold, flies from another coast: 'I dare not say, from the rich cardinal,

And from the great and new-made duke of Suffolk:

- <sup>7</sup> Duch. It is enough; &c.] This speech stands thus in the old quarto:
  - " Elean. Thanks, good fir John,
  - " Some two days hence, I guess, will fit our time;

"Then fee that they be here.

"For now the king is riding to St. Albans,
And all the dukes and earls along with him.
When they be gone, then fafely may they come,

"Till when, drink that for my fake, and fo farewell."

STEEVENS.

Here we have a speech of ten lines, with different versification, and different circumstances, from those of the five which are found in the folio. What imperfect transcript (for such the quarto has been called) ever produced such a variation? MALONE.

Yet I do find it so: for, to be plain,

'They, knowing dame Eleanor's aspiring humour,

Have hired me to undermine the duchess,
And buz these conjurations in her brain.

\* They fay, A crafty knave does need no broker;8

\* Yet am I Suffolk and the cardinal's broker.

- \* Hume, if you take not heed, you shall go near
- \* To call them both—a pair of crafty knaves. \* Well, fo it ftands: And thus, I fear, at last,
- \* Hume's knavery, will be the duchefs' wreck;

\* And her attainture will be Humphrey's fall:

\* Sort how it will,9 I shall have gold for all.

[Exit.

#### SCENE III.

The same. A Room in the Palace.

Enter Peter, and Others, with Petitions.

'1 PET. My masters, let's stand close; my lord protector will come this way by and by, and then we may deliver our supplications in the quill.

\* —— A crafty knave does need no broker; This is a proverbial fentence. See Ray's Collection. Steevens.

9 Sort how it will,] Let the iffue be what it will.

JOHNSON.

See Vol. XI. p. 132. n. 4.

This whole speech is very different in the original play. Inflead of the last couplet we find these lines:

"But whift, Sir John; no more of that I trow, "For fear you lose your head, before you go."

MALONE.

ing; the rest have—in the quill. Johnson.

Perhaps our fupplications in the quill, or in quill, means no

'2 PET. Marry, the Lord protect him, for he's a 'good man! Jefu blefs him!

## Enter Suffolk, and Queen MARGARET.

- \* 1 Pet. Here 'a comes, methinks, and the \* queen with him: I'll be the first, sure.
- '2 PET. Come back, fool; this is the duke of Suffolk, and not my lord protector.
- 'SUF. How now, fellow? would'ft any thing with me?
- '1 PET. I pray, my lord, pardon me! I took ye for my lord protector.
- 'Q. MAR. [Reading the fuperscription.] To my lord protector! are your supplications to his lord-fhip? Let me see them: What is thine?

more than our written or penn'd supplications. We still say, a drawing in chalk, for a drawing executed by the use of chalk.

Steevens.

In the quill may mean, with great exactness and observance of form, or with the utmost punctilio of ceremony. The phrase seems to be taken from part of the dress of our ancestors, whose rusts were quilled. While these were worn, it might be the vogue to say, such a thing is in the quill, i. e. in the reigning mode of taste. Tollet.

To this observation I may add, that after printing began, the similar phrase of a thing being in print was used to express the same circumstance of exactness. "All this, (declares one of the quibbling servants in The Two Gentlemen of Verona,) "I say in print, for in print I sound it." Steevens.

In quill may be supposed to have been a phrase formerly in use, and the same with the French en quille, which is said of a man, when he stands upright upon his feet without stirring from the place. The proper sense of quille in French is a nine-pin, and, in some parts of England, nine-pins are still called cayls, which word is used in the statute 33 Henry VIII. c. 9. Quelle in the old British language also signifies any piece of wood set upright. HAWKINS.

'1 PET. Mine is, an't please your grace, against John Goodman, my lord cardinal's man, for keeping my house, and lands, and wife and all, from me.

Sur. Thy wife too? that is some wrong, indeed.—What's your's?—What's here! [Reads.] Against the duke of Suffolk, for enclosing the commons of Melford.—How now, fir knave?

2 PET. Alas, fir, I am but a poor petitioner of our whole township.

PETER. [Presenting his petition.] Against my master, Thomas Horner, for saying, That the duke of York was rightful heir to the crown.

- ' Q. Mar. What fay'st thou? Did the duke of 'York say, he was rightful heir to the crown?
- 'PETER. That my master was? No, forsooth: my master said, That he was; and that the king was an usurper.

SUF. Who is there? [Enter Servants.]—Take this fellow in, and fend for his mafter with a pur-

<sup>2</sup> That my mafter was? The old copy—that my missingly was? The present emendation was supplied by Mr. Tyrwhitt, and has the concurrence of Mr. M. Mason. Steevens.

The folio reads—That my mistress was; which has been followed in all subsequent editions. But the context shows clearly that it was a misprint for master. Peter supposes that the Queen had asked, whether the duke of York had said that his master (for so he understands the pronoun he in her speech) was rightful heir to the crown. "That my master was heir to the crown! (he replies.) No, the reverse is the case. My master said, that the duke of York was heir to the crown." In The Taming of the Shrew, mistress and master are frequently consounded. The mistake arose from these words being formerly abbreviated in MSS; and an M. stood for either one or the other. See Vol. IX. p. 54, n. 8. Malone.

fuivant presently:—we'll hear more of your matter before the king. [Exeunt Servants, with Peter.

- ' Q. Mar. And as for you, that love to be protected
- Under the wings of our protector's grace,

Begin your fuits anew, and fue to him.

[Tears the Petition.

'Away, base cullions !-Suffolk, let them go.

\* ALL. Come, let's be gone.

[Exeunt Petitioners.

- \* Q. MAR. My lord of Suffolk, fay, is this the guife,
- \* Is this the fashion in the court of England?
- \* Is this the government of Britain's ifle, \* And this the royalty of Albion's king?
- \* What, shall king Henry be a pupil still,

\* Under the furly Gloster's governance?

\* Am I a queen in title and in style,

\* And must be made a subject to a duke?

'I tell thee, Poole, when in the city Tours
'Thou ran'ft a tilt in honour of my love,

'And ftol'ft away the ladies' hearts of France;

'I thought king Henry had refembled thee,

'In courage, courtship, and proportion:

'But all his mind is bent to holiness,

\* To number Ave-Maries on his beads:

\* His champions are—the prophets and apostles;

\* His weapons, holy faws of facred writ;

\* His ftudy is his tilt-yard, and his loves \* Are brazen images of canoniz'd faints.

\* I would, the college of cardinals

\* Would choose him pope, and carry him to Rome,

\* And fet the triple crown upon his head;

\* That were a ftate fit for his holiness.

' Sur. Madam, be patient: as I was cause

- Your highness came to England, so will I
- 'In England work your grace's full content.
  - \* Q. Mar. Befide the haught protector, have we Beaufort,
- \* The imperious churchman; Somerfet, Buckingham,
- \* And grumbling York: and not the least of these,
- \* But can do more in England than the king.
  - \* Suf. And he of these, that can do most of all,
- \* Cannot do more in England than the Nevils:
- \* Salifbury, and Warwick, are no fimple peers.
  - ' Q. MAR. Not all these lords do vex me half so much,
- 6 As that proud dame, the lord protector's wife.
- 'She fweeps it through the court with troops of ladies,
- 'More like an empress than duke Humphrey's wife;

Strangers in court do take her for the queen:

- \* She bears a duke's revenues on her back,3
- \* And in her heart fhe fcorns her poverty:
- \* Shall I not live to be aveng'd on her?
- \* Contemptuous base-born callat as she is,
- 'She vaunted 'mongst her minions t'other day, The very train of her worst wearing-gown

Was better worth than all my father's lands,

- \* Till Suffolk gave two dukedoms 4 for his daughter.
  - ' Suf. Madam, myfelf have lim'd a bush for her;5
- <sup>3</sup> She bears a duke's revenues &c.] See King Henry VIII. Act I. fc. i. Vol. XV. Malone.
- 4 —— two dukedoms —] The duchies of Anjou and Maine, which Henry furrendered to Reignier, on his marriage with Margaret. See fc. i. Malone.
- 5 lim'd a bush for her; ] So, in Arden of Feversham, 1592:

- \* And plac'd a quire of fuch enticing birds,
- \* That she will light to listen to the lays, \* And never mount to trouble you again.
- \* So, let her rest: And, madam, list to me;

\* For I am bold to counsel you in this.
\* Although we fancy not the cardinal,

\* Yet must we join with him, and with the lords,
\* Till we have brought duke Humphrey in disgrace.

\* As for the duke of York,—this late complaint 6

\* Will make but little for his benefit:

\* So, one by one, we'll weed them all at laft, \* And you yourfelf shall steer the happy helm.

Enter King Henry, York, and Somerset, converfing with him; Duke and Duchess of Gloster, Cardinal Beaufort, Buckingham, Salisbury, and Warwick.

K. HEN. For my part, noble lords, I care not which;

Or Somerfet, or York, all's one to me.

YORK. If York have ill demean'd himself in France.

Then let him be denay'd 7 the regentship.

" Lime your twigs to eatch this weary bird." Again, in The Tragedy of Mariam, 1612:

" A crimfon bush that ever limes the foul." STEEVENS.

In the original play in quarto:

" I have fet lime-twigs that will entangle them."

the armourer's man against his master, for saying that York was the rightful king. Johnson.

7 — be denay'd—] Thus the old copy. I have noted the word only to observe, that denay is frequently used instead of deny, among the old writers.



Marding Del.

W.N.Gardiner Sc

HUMPHRY DUKE of GLOUCESTER.

1 8 CLE 404heKENG, and PROTECTOR.

HENRY VI.
From an Original Dicture in the Collection of the
Hon. Horace Walpole. Strawbery Hill.
London Pub. Dec. 1.1790 by E Harding 132 Flut Strut.



Som. If Somerfet be unworthy of the place, Let York be regent, I will yield to him.

WAR. Whether your grace be worthy, yea, or no, Dispute not that: York is the worthier.

CAR. Ambitious Warwick, let thy betters speak.

WAR. The cardinal's not my better in the field.

Buck. All in this presence are thy betters, Warwick.

WAR. Warwick may live to be the best of all.

\* SAL. Peace, fon;——and show some reason, Buckingham,

\* Why Somerfet should be preferr'd in this.

\* Q. Mar. Because the king, for footh, will have it so.

'GLo. Madam, the king is old enough himself 'To give his censure: 8 these are no women's matters.

Q. MAR. If he be old enough what needs your grace

'To be protector of his excellence?

'GLo. Madam, I am protector of the realm;

' And, at his pleasure, will refign my place.

Sur. Refign it then, and leave thine infolence.

Since thou wert king, (as who is king, but thou?)

'The commonwealth hath daily run to wreck:

So, in Twelfth-Night:

" My love can give no place, bide no denay."

STEEVENS.

\* — his censure:] Through all these plays censure is used in an indifferent sense, simply for judgment or opinion.

Johnson.

So, in King Richard III:

"To give your censures in this weighty business."

In other plays I have adduced repeated instances to show the word was used by all contemporary writers. Steevens.

Vol. XIII.

- \* The Dauphin hath prevail'd beyond the feas;
- \* And all the peers and nobles of the realm
- \* Have been as bondmen to thy fovereignty.
  - \* CAR. The commons hast thou rack'd; the clergy's bags

\* Are lank and lean with thy extortions.

\* Som. Thy fumptuous buildings, and thy wife's attire.

\* Have cost a mass of publick treasury.

- \* Buck. Thy cruelty in execution,
- \* Upon offenders, hath exceeded law,
- \* And left thee to the mercy of the law.
  - \* Q. MAR. Thy fale of offices, and towns in France,—

\* If they were known, as the suspect is great,—

- \* Would make thee quickly hop without thy head. Exit GLOSTER. The Queen drops her Fan.
- Give me my fan: 9 What, minion! can you not? Gives the Duchess a box on the Ear.

'I cry you mercy, madam; Was it you?

- ' Duch. Was't I? yea, I it was, proud Frenchwoman:
- 'Could I come near your beauty with my nails, I'd fet my ten commandments in your face."
- 9 Give me my fan :] In the original play the Queen drops not a fan, but a glove:

"Give me my glove; why minion, can you not fee?"

I I'd fet my ten commandments in your face.] So, in The Play of the Four P's, 1569:

" Now ten times I befeech him that hie fits, "Thy wifes x com. may ferche thy five wits." Again, in Selimus Emperor of the Turks, 1594:

"I would fet a tap abroach, and not live in fear of my wife's ten commandments."

K. HEN. Sweet aunt, be quiet; 'twas against her will.

' Duch. Against her will! Good king, look to't in time:

She'll hamper thee, and dandle thee like a baby:

\* Though in this place most master wear no breeches, She shall not strike dame Eleanor unreveng'd. Exit Duchefs.2

\* Buck. Lord cardinal, I will follow Eleanor,

\* And liften after Humphrey, how he proceeds:

\* She's tickled now; her fume can need no spurs,

\* She'll gallop fast enough 4 to her destruction.

Exit Buckingham.

#### Re-enter GLOSTER.

\* GLo. Now, lords, my choler being over-blown,

Again, in Westward Hoe, 1607:

" --- your harpy has fet his ten commandments on my back." STEEVENS.

<sup>2</sup> Exit Duchefs.] The quarto adds, after the exit of Eleanor, the following:

"King. Believe me, my love, thou wert much to blame.

" I would not for a thousand pounds of gold, " My noble uncle had been here in place.

"But fee, where he comes! I am glad he met her not." STEEVENS.

<sup>3</sup> She's tickled now;] Tickled is here used as a trifyllable. The editor of the second solio, not perceiving this, reads—"her fume can need no fpurs;" in which he has been followed by all the fubsequent editors. MALONE.

Were Mr. Malone's supposition adopted, the verse would still halt most lamentably. I am therefore content with the emendation of the fecond folio, a book to which we are all indebted for restorations of our author's metre. I am unwilling to publish what no ear, accustomed to harmony, can endure. Steevens.

4 — fast enough —] The folio reads—farre enough. Corrected by Mr. Pope. MALONE.

- \* With walking once about the quadrangle,
- \* I come to talk of commonwealth affairs.

\* As for your spiteful false objections,

- \* Prove them, and I lie open to the law:
- \* But God in mercy fo deal with my foul, \* As I in duty love my king and country!
- \* But, to the matter that we have in hand:—
- \* I fay, my fovereign, York is meetest man
- \* To be your regent in the realm of France.
  - \* Sur. Before we make election, give me leave
- To show some reason, of no little force, That York is most unmeet of any man.
  - ' YORK. I'll tell thee, Suffolk, why I am unmeet.
- ' First, for I cannot flatter thee in pride:
- \* Next, if I be appointed for the place,
- \* My lord of Somerfet will keep me here, \* Without discharge, money, or furniture,
- \* Till France be won into the Dauphin's hands.
- \* Last time, I danc'd attendance on his will,
- \* Till Paris was befieg'd, famish'd, and lost.
  - \* WAR. That I can witness; and a fouler fact
- \* Did never traitor in the land commit.

Suf. Peace, head-strong Warwick!

IVAR. Image of pride, why should I hold my peace?

Enter Servants of Suffolk, bringing in Horner and Peter.

Sur. Because here is a man accus'd of treason: Pray God, the duke of York excuse himself!

- \* York. Doth any one accuse York for a traitor?
- \* K. HEN. What mean'st thou, Suffolk? tell me: What are these?

SUF. Please it your majesty, this is the man

That doth accuse his master of high treason:

'His words were these;—that Richard, duke of York,

'Was rightful heir unto the English crown;

' And that your majesty was an usurper.

' K. HEN. Say, man, were these thy words?

Hor. An't shall please your majesty, I never said nor thought any such matter: God is my witness, I am falsely accused by the villain.

' PET. By these ten bones, 5 my lords, [Holding ' up his Hands.] he did speak them to me in the ' garret one night, as we were scouring my lord of ' York's armour.

\* YORK. Base dunghill villain, and mechanical,
\* I'll have thy head for this thy traitor's speech:—

'I do beseech your royal majesty,

Let him have all the rigour of the law.

Hor. Alas, my lord, hang me, if ever I fpake the words. My accuser is my prentice; and when I did correct him for his fault the other day, he did vow upon his knees he would be even with me: I have good witness of this; therefore, I beseech

This adjuration is, however, very ancient. So, in the mystery

of Candlemas-Day, 1512:

"But by their bonys ten, thei be to you untrue."
Again, in The longer thou livest the more Fool thou art, 1570:
"By these tenne bones I will, I have sworne."

It occurs likewise more than once in the Morality of Hycke Scorner. Again, in Monsteur Thomas, 1637:

"By these ten bones, fir, by these eyes and tears."

STEEVENS.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> By these ten lones, &c.] We have just heard a Duchess threaten to set her ten commandments in the sace of a Queen. The jests in this play turn rather too much on the enumeration of fingers.

your majesty, do not cast away an honest man for a villain's accusation.

K. HEN. Uncle, what shall we say to this in law?

' GLO. This doom, my lord, if I may judge.

'Let Somerset be regent o'er the French,

Because in York this breeds suspicion:

' And let these have a day appointed them 6

' For fingle combat in convenient place;

'For he hath witness of his servant's malice:

'This is the law, and this duke Humphrey's doom.

K. Hen. Then be it fo. My lord of Somerset,

<sup>6</sup> And let these have a day appointed them &c.] In the original play, quarto 1600, the corresponding lines stand thus:

"The law, my lord, is this. By case it rests suspicious,

"That a day of combat be appointed,

"And these to try each other's right or wrong, "Which shall be on the thirtieth of this month, "With ebon staves and sandbags combating, "In Smithsield, before your royal majesty."

An opinion has prevailed that The whole Contention, &c. printed in 1600, was an imperfect furreptitious copy of Shakfpeare's play as exhibited in the folio; but what fpurious copy, or imperfect transcript taken in short-hand, ever produced such variations as these? Malone.

Such varieties, during feveral years, were to be found in every MS. copy of Mr. Sheridan's then unprinted *Duenna*, as used in country theatres. The dialogue of it was obtained piece-meal, and connected by frequent interpolations. Steevens.

<sup>7</sup> K. Hen. Then be it fo. &c.] Thefe two lines I have inferted from the old quarto; and, as I think, very necessarily. For, without them, the King has not declared his affent to Gloster's opinion: and the Duke of Somerset is made to thank him for the regency before the King has deputed him to it. THEOBALD.

The plea urged by Theobald for their introduction is, that otherwise Somerset thanks the King before he had declared his appointment; but Shakspeare, I suppose, thought Henry's affent might be expressed by a nod. Somerset knew that Humphrey's doom was final; as likewise did the Armourer, for he, like Somerset, accepts the combat, without waiting for the King's confirma-

We make your grace lord regent o'er the French.

Som. I humbly thank your royal majesty.

Hor. And I accept the combat willingly.

PET. Alas, my lord, I cannot fight; \* for God's \* fake, pity my case! the spite of man prevaileth \* against me. O, Lord have mercy upon me! I

\* shall never be able to fight a blow: O Lord, my

\* heart!

GLO. Sirrah, or you must fight, or else be hang'd. 'K. HEN. Away with them to prison: and the day

tion of what Gloster had said. Shakspeare therefore not having introduced the following speech, which is found in the first copy, we have no right to insert it. That it was not intended to be preserved, appears from the concluding line of the present scene, in which Henry addresses Somerset; whereas in the quarto, Somerset goes out, on his appointment. This is one of those minute circumstances which may be urged to show that these plays, however afterwards worked up by Shakspeare, were originally the production of another author, and that the quarto edition of 1600 was printed from the copy originally written by that author, whoever he was. Malone.

After the lines inferted by Theobald, the King continues his fpeech thus:

" ---- over the French;

And to defend our rights 'gainst foreign foes,

"And so do good unto the realm of France.

" Make hafte, my lord; 'tis time that you were gone:

"The time of truce, I think, is full expir'd.

"Som. I humbly thank your royal majefty,
"And take my leave, to post with speed to France.

[Exit Somerfet. "King. Come, uncle Glofter; now let's have our horse,

" For we will to St. Albans prefently.

"Madam, your hawk, they fay, is twift of flight,

"And we will try how she will fly to-day."

[Exeunt omnes. Steevens.

' Of combat shall be the last of the next month.-

\* Come, Somerset, we'll see thee sent away.

 $\lceil Exeunt.$ 

#### SCENE IV.

The same. The Duke of Gloster's Garden.

Enter<sup>8</sup> Margery Jourdain, Hume, Southwell, and Bolingbroke.

- \* Hume. Come, my mafters; the duchefs, I tell \* you, expects performance of your promifes.
- \* Boling. Mafter Hume, we are therefore protyided: Will her ladyship behold and hear our extyronisms?
- \* Hume. Ay; What else? fear you not her cou-
  - \* Boling. I have heard her reported to be a wo-

\* Enter &c. The quarto reads:

Enter Eleanor, Sir John Hum, Roger Bolingbrook a conjurer, and Margery Jourdaine a witch.

" Eleanor. Here, fir John, take this scroll of paper here,

"Wherein is writ the questions you shall ask:

" And I will stand upon this tower here,
And hear the spirit what it says to you;

" And to my questions write the answers down."

[She goes up to the tower. Steevens.

our exorcisms?] The word exorcise, and its derivatives, are used by Shakspeare in an uncommon sense. In all other writers it means to lay spirits, but in these plays it invariably means to raise them. So, in Julius Cæsar, Ligarius says—

"Thou, like an exorcift, hast conjur'd up

" My mortified spirit." M. MASON.

See Vol. VIII. p. 407, n. 3. MALONE.

- \* man of an invincible spirit: But it shall be con-
- \* venient, master Hume, that you be by her aloft,
- \* while we be bufy below; and fo, I pray you, go
- \* in God's name, and leave us. [Exit Hume.] Mo-
- 'ther Jourdain, be you proftrate, and grovel on the
- 'earth: -\* John Southwell, read you; and let us
- \* to our work.

## Enter Duchefs, above.

- \* Duch. Well faid, my masters; and welcome \* all. To this geer; the sooner the better.
  - \* Boling. Patience, good lady; wizards know their times:

Deep night, dark night, the filent of the night,

- of the night, dark night, the filent of the night,] The filent of the night is a classical expression, and means an interlunar night.—Amica filentia lunæ. So, Pliny, Inter omnes verò convenit, utilissimò in coitu ejus sterni, quem diem alii interlunii, alii silentis lunæ appellant. Lib. XVI. cap. 39. In imitation of this language, Milton says:
  - "The fun to me is dark, "And filent as the moon,
  - "When fhe deferts the night,
    "Hid in her vacant interlunar cave." WARBURTON.

I believe this display of learning might have been spared. Silent, though an adjective, is used by Shakspeare as a substantive. So, in The Tempest, the vast of night is used for the greatest part of it. The old quarto reads, the filence of the night. The variation between the copies is worth notice:

#### " Bolingbrooke makes a circle.

" Bol. Dark night, dread night, the filence of the night,

"Wherein the furies mask in hellish troops, "Send up, I charge you, from Cocytus' lake

" The spirit Ascalon to come to me;

"To pierce the bowels of this centrick earth,
And hither come in twinkling of an eye!

" Afcalon, afcend, afcend!"

'The time of night when Troy was fet on fire;

'The time when fcreech-owls cry, and ban-dogs howl,2

' And fpirits walk, and ghosts break up their graves,

'That time best fits the work we have in hand.

' Madam, fit you, and fear not; whom we raife,

We will make fast within a hallow'd verge.

[Here they perform the Ceremonies appertaining, and make the Circle; Bolingbroke, or Southwell, reads, Conjuro te, &c. It thunders and lightens terribly; then the Spirit rifeth.

In a speech already quoted from the quarto, Eleanor says, they have—

" --- cast their spells in filence of the night."

And in the ancient Interlude of Nature, bl. l. no date, is the fame expression:

"Who taught the nyghtyngall to recorde befyly

"Her strange entunes in fylence of the nyght?"
Again, in The Faithful Shepherdes of Fletcher:

" Through still silence of the night,

"Guided by the glow-worm's light." STEEVENS.

Steevens's explanation of this paffage is evidently right; and Warburton's observations on it, though long, learned, and laborious, are nothing to the purpose. Bolingbroke does not talk of the filence of the *moon*, but of the filence of the *night*; nor is he describing the time of the month, but the hour of the night.

M. Mason.

ban-dogs howl,] I was unacquainted with the etymology of this word, till it was pointed out to me by an ingenious correspondent in the Supplement to The Gentleman's Magazine, for 1789, who figns himself D.T: "Shakspeare's ban-dog (says he) is simply a village-dog, or massiff, which was formerly called a band-dog, per syncopen, bandog." In support of this opinion he quotes Caius de canibus Britannicis: "Hoc genus canis, etiam catenarium, à catena vel ligamento, qua ad januas interdiu detinetur, ne lædat, & tamen latratu terreat, appellatur.—Russicos, shepherds' dogs, massives, and bandogs, nominavimus." Steevens.

Ban-dog is furely a corruption of band-dog; or rather the first d is suppressed here, as in other compound words. Cole, in his Dict. 1679, renders ban-dog, canis catenatus. MALONE.

- \* SPIR. Adfum.
- \* M. Jourd. Asmath,
- \* By the eternal God, whose name and power
- \* Thou tremblest at, answer that I shall ask;
- \* For, till thou fpeak, thou shalt not pass from hence.
  - \* Spir. Ask what thou wilt:—That I had faid and done!
  - Boling. First, of the king. What shall of him become ?4 [Reading out of a Paper.
  - Spir. The duke yet lives, that Henry shall depose;

But him outlive, and die a violent death.

[As the Spirit speaks, Southwell writes the answer.

That I had faid and done! It was anciently believed that fpirits, who were raised by incantations, remained above ground, and answered questions with reluctance. See both Lucan and Statius. Steevens.

So the Apparition fays in Macbeth: "Difmis me.—Enough!"

The words "That I had faid and done!" are not in the old play. MALONE.

What shall of him become? Here is another proof of what has been already suggested. In the quarto 1600, it is concerted between Mother Jourdain and Bolingbroke that he should frame a circle, &c. and that she should "fall prostrate to the ground," to "whisper with the devils below." (Southwell is not introduced in that piece.) Accordingly, as soon as the incantations begin, Bolingbroke reads the questions out of a paper, as here. But our poet has expressly said in the preceding part of this scene that Southwell was to read them. Here, however, he inadvertently follows his original as it lay before him, forgetting that consistently with what he had already written, he should have deviated from it. He has fallen into the same kind of inconsistency in Romeo and Juliet, by sometimes adhering to and sometimes deserting the poem on which he formed that tragedy. MALONE.

Boling. What fate awaits the duke of Suffolk? Spir. By water shall he die, and take his end. Boling. What shall befall the duke of Somerset?

SPIR. Let him shun castles; Safer shall he be upon the sandy plains Than where casiles mounted stand.<sup>5</sup>

' Have done, for more I hardly can endure.

Boling. Descend to darkness, and the burning lake:

'False fiend, avoid!6

[Thunder and Lightning. Spirit descends.

<sup>5</sup> Than where cafiles mounted fiand.] I remember to have read this prophecy in some old Chronicle, where, I think, it ran thus:

" Safer shall he be on fand,

- "Than where caftles mounted fland:" at prefent I do not recollect where. Steevens.
- <sup>6</sup> False fiend, avoid!] Instead of this short speech at the dismission of the spirit, the old quarto gives us the following:

"Then down, I fay, unto the damned pool Where Pluto in his fiery waggon fits,

"Riding amidst the fing'd and parched smoaks, "The road of Dytas, by the river Styx;

There howle and burn for ever in those flames:

" Rife, Jordane, rife, and flay thy charming spells:-

"Zounds! we are betray'd!"

Dytas is written by mistake for Ditis, the genitive case of Dis, which is used instead of the nominative by more than one ancient author.

So, in Thomas Drant's translation of the fifth Satire of Horace,

1567:

"And by that meanes made manye foules lord Ditis hall to feeke." Steevens.

Here again we have such a variation as never could have arisen from an impersect transcript. MALONE.

# Enter York and Buckingham, hastily, with their Guards, and Others.

- ' YORK. Lay hands upon these traitors, and their trash.
- Beldame, I think, we watch'd you at an inch.—
- 'What, madam, are you there? the king and commonweal
- ' Are deeply indebted for this piece of pains;
- 'My lord protector will, I doubt it not,
- 'See you well guerdon'd for these good deserts.
  - \* Duch. Not half so bad as thine to England's king,
- \* Injurious duke; that threat'ft where is no cause.
  - \* Buck. True, madam, none at all. What call you this? [Shewing her the papers.
- Away with them; let them be clapp'd up close,
- ' And kept afunder :-- You, madam, shall with us :--
- Stafford, take her to thee.—

[Exit. Duchefs from above.

'We'll fee your trinkets here all forth-coming;

' All.—Away!

[Exeunt Guards, with South. Boling. &c.

- \* York. Lord Buckingham, methinks,7 you watch'd her well:
- \* A pretty plot, well chosen to build upon!

<sup>7</sup> Lord Buckingham, methinks, &c.] This repetition of the prophecies, which is altogether unnecessary, after what the spectators had heard in the scene immediately preceding, is not to be found in the first edition of this play. POPE.

They are not, it is true, found in this fcene, but they are repeated in the fubfequent fcene, in which Buckingham brings an account of this proceeding to the King. This also is a variation that only could proceed from various authors. MALONE.

Now, pray, my lord, let's fee the devil's writ. What have we here? Reads.

The duke yet lives, that Henry shall depose; But him outlive, and die a violent death.

\* Why, this is just,

\* Aio te, Æacida, Romanos vincere posse.

Well, to the rest:

Tell me,8 what fate awaits the duke of Suffolk? By water shall he die, and take his end.— What shall betide the duke of Somerset?-Let him shun castles;

Safer shall he be upon the fandy plains, Than where castles mounted stand.

\* Come, come, my lords;

\* These oracles are hardily attain'd,

\* And hardly understood.9

'The king is now in progress toward Saint Albans,

<sup>8</sup> Tell me, &c.] Yet these two words were not in the paper read by Bolingbroke, which York has now in his hand; nor are they in the original play. Here we have a species of inaccuracy peculiar to Shakspeare, of which he has been guilty in other places. See p. 188-9, where Gloster and Winchester read the same paper differently. See also Vol. V. p. 327, n. 6. MALONE.

These oracles are hardily attain'd, These oracles are hardly untained,

And hardly understood.] The folio reads—hardly.

MALONE.

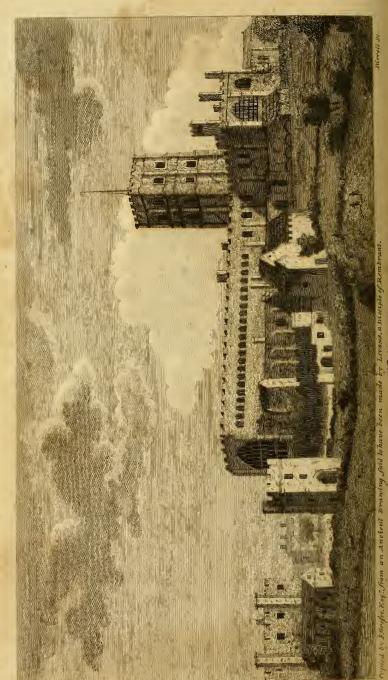
Not only the lameness of the versification, but the impersection of the fense too, made me suspect this passage to be corrupt. York, feizing the parties and their papers, fays, he'll fee the devil's writ; and finding the wizard's answers intricate and ambiguous, he makes this general comment upon such fort of intelligence, as I have restored the text:

Thefe oracles are hardily attain'd, And hardly understood.

i. e. A great rifque and hazard is run to obtain them; and yet, after these hardy steps taken, the informations are so perplexed that they are hardly to be understood. THEOBALD.

The correction made by Mr. Theobald has been adopted by the subsequent editors. MALONE.





London Put. May LTyO, by R. Harding N. 132 Flood Street.

3 A Mala Als S. Henry Walnet H. Act H. Some L.

With him, the husband of this lovely lady:

'Thither go these news, as fast as horse can carry them;

'A forry breakfast for my lord protector.

'Buck. Your grace shall give me leave, my lord of York,

'To be the post, in hope of his reward.

'YORK. At your pleasure, my good lord.—Who's within there, ho!

#### Enter a Servant.

Invite my lords of Salisbury, and Warwick,
To sup with me to-morrow night.—Away!

Exeunt.

# ACT II. SCENE I.

### Saint Albans.

Enter King Henry, Queen Margaret, Gloster, Cardinal, and Suffolk, with Falconers hollaing.

Q. Mar. Believe me, lords, for flying at the brook, T

'I saw not better sport these seven years' day:

'Yet, by your leave, the wind was very high;

for flying at the brook,] The falconer's term for hawking at water-fowl. Johnson.

And, ten to one, old Joan had not gone out.2

- ' K. HEN. But what a point, my lord, your falcon made,
- 'And what a pitch fhe flew above the rest!3—
  'To see how God in all his creatures works!
- \* Yea, man and birds, are fain of climbing high.4

2 — the wind was very high;

And, ten to one, old Joan had not gone out.] I am told by a gentleman, better acquainted with falconry than myfelf, that the meaning, however expressed, is, that the wind being high, it was ten to one that the old hawk had flown quite away; a trick which hawks often play their masters in windy weather.

JOHNSON.

——old Joan had not gone out.] i. e. the wind was fo high it was ten to one that old Joan would not have taken her flight at the game. Percy.

The ancient books of hawking do not enable me to decide on the merits of fuch discordant explanations. It may yet be remarked, that the terms belonging to this once popular amusement were in general settled with the utmost precision; and I may at least venture to declare, that a mistress might have been kept at a cheaper rate than a falcon. To compound a medicine to cure one of these birds of worms, it was necessary to destroy no sewer animals than a lamb, a culver, a pigeon, a buck and a cat. I have this intelligence from the Booke of Haukinge, &c. bl. l. no date. This work was written by dame Julyana Bernes, prioress of the nunnery of Sopwell, near St. Albans, (where Shakspeare has fixed the present scene,) and one of the editions of it was prynted at Westmessive by Wynkyn de Worde, 1496, together with an additional treatise on Fishing. Steevens.

<sup>3</sup> But what a point, my lord, your falcon made, And what a pitch flee flew above the reft!] The variation between these lines and those in the original play on which this is founded, is worth notice:

" Uncle Gloster, how high your hawk did foar, " And on a sudden souc'd the partridge down."

MALONE.

are fain of climbing high.] Fain, in this place, fignifies fond. So, in Heywood's Epigrams on Proverbs, 1562:

"Fayre words make fooles faine."

Sur. No marvel, an it like your majesty, My lord protector's hawks do tower so well; They know their master loves to be aloft,5

\* And bears his thoughts above his falcon's pitch.

'GLO. My lord, 'tis but a base ignoble mind 'That mounts no higher than a bird can soar.

' CAR. I thought as much; he'd be above the clouds.

'GLO. Ay, my lord cardinal; How think you by that?

Were it not good, your grace could fly to heaven?

\* K. HEN. The treasury of everlasting joy!

' CAR. Thy heaven is on earth; thine eyes and thoughts

'Beat on a crown,6 the treasure of thy heart;

Again, in Whetstone's Promos and Cassandra, 1578:

"Her brother's life would make her glad and fain." The word, (as I am informed,) is still used in Scotland.

STEEVENS.

to be aloft,] Perhaps alluding to the adage:
"High-flying hawks are fit for princes."
See Ray's Collection. Steevens.

6 \_\_\_\_ thine eyes and thoughts

Beat on a crown,] To bait or beat, (bathe) is a term in falconry. Johnson.

To bathe, and to beat, or bate, are diffinct terms in this diversion. To bathe a hawk was to wash his plumage. To beat, or bate, was to flutter with his wings. To beat on a crown, however, is equivalent to an expression which is still used—to hammer, i. e. to work in the mind. Shakspeare has employed a term somewhat similar in a preceding scene of the play before us:

"Wilt thou still be hammering treachery?"
But the very same phrase occurs in Lyly's Maid's Metamor-

phosis, 1600:

"With him whose restless thoughts do beat on thee." Again, in Doctor Dodypoll, 1600:

" Since my mind beats on it mightily."

Vol. XIII.

Pernicious protector, dangerous peer, That fmooth'ft it fo with king and commonweal!

GLo. What, cardinal, is your priesthood grown perémptory?

\* Tantæne animis cælestibus iræ?

'Churchmen fo hot? good uncle, hide fuch malice;

With fuch holiness can you do it?7

' Suf. No malice, fir; no more than well becomes

' So good a quarrel, and fo bad a peer.

GLo. As who, my lord?

 $S_{UF}$ .

Why, as you, my lord;

Again, in Herod and Antipater, 1622:

" I feel within my cogitations beating."

Later editors concur in reading, Bent on a crown. I follow the old copy. Steevens.

So, in The Tempest:

"Do not infest your mind with beating on

"The ftrangeness of this business." Again, in The Two Noble Kinsmen, 1634:

"This her mind beats on."

I have given these instances of this phrase, because Dr. Johnson's interpretation of it is certainly incorrect. Malone.

With fuch holiness can you do it?] Do what? The verse wants a foot; we should read:

With fuch holinefs can you not do it?

Spoken ironically. By holiness he means hypocrify: and says, have you not hypocrify enough to hide your malice?

WARRIERTON

The verse is lame enough after the emendation, nor does the negative particle improve the sense. When words are omitted it is not often easy to say what they were if there is a persect sense without them. I read, but somewhat at random:

A churchman, with fuch holiness can you do it?

The transcriber saw churchman just above, and therefore omitted it in the second line. Johnson.

Afide.

An't like your lordly lord-protectorship.

GLo. Why, Suffolk, England knows thine infolence.

Q. MAR. And thy ambition, Gloster.

K. Hen. I pr'ythee, peace, Good queen; and whet not on these furious peers, For blessed are the peacemakers on earth.8

CAR. Let me be bleffed for the peace I make, Against this proud protector, with my sword!

GLo. 'Faith, holy uncle, 'would 'twere come to that! [Afide to the Cardinal.

" CAR. Marry, when thou dar'ft. [Afide.

' GLo. Make up no factious numbers for the matter,

In thine own person answer thy abuse. [Aside.

' CAR. Ay, where thou dar'ft not peep: an if thou dar'ft,

'This evening on the east side of the grove. [Aside.

' K. HEN. How now, my lords?

' CAR. Believe me, coufin Gloster, 'Had not your man put up the fowl so suddenly,

We had had more fport.—Come with thy twohand fword. [Afide to GLO.

GLo. True, uncle.

CAR. Are you advis'd?—the east fide of the grove?

GLo. Cardinal, I am with you.9

\* — llessed are the peacemakers on earth.] See St. Matthew, ch. v. 9. Reed.

9 \_\_\_ Come with thy two-hand sword.

Glo. True, uncle, are ye advis'd?—the east side of the grove?

Cardinal, I am with you.] Thus is the whole speech placed to Gloster, in all the editions: but, surely, with great inadver-

K. Hen.Why, how now, uncle Glofier 'GLO. Talking of hawking; nothing elfe, my

lord.—

Now, by God's mother, prieft, I'll shave your crown for this,

\* Or all my fence shall fail.9

Afide.

\* CAR. Medice teipfum;

'Protector, see to't well, protect yourself. [Aside.

K. HEN. The winds grow high; fo do your stomachs, lords.1

\* How irksome is this musick to my heart!

tence. It is the Cardinal who first appoints the east side of the grove for the place of duel: and how finely does it express his rancour and impetuofity, for fear Gloster should mistake, to repeat the appointment, and ask his antagonist if he takes him right! THEOBALD.

The two-hand fword is mentioned by Holinshed, Vol. III. p. 833: " - And he that touched the tawnie shield, should cast a spear on foot with a target on his arme, and after to fight with a two-hand fword." STEEVENS.

In the original play the Cardinal defires Gloster to bring "his fword and buckler." The two-hand fivord was fometimes called the long fword, and in common use before the introduction of the rapier. Justice Shallow, in The Merry Wives of Windsor, boafts of the exploits he had performed in his youth with this instrument.—See Vol. V. p. 76, n. 3. MALONE.

9 ---- my fence shall fail.] Fence is the art of defence. So, in Much Ado about Nothing :

" Despight his nice fence, and his active practice."

The winds grow high; so do your stomachs, lords.] This line Shakipeare hath injudiciously adopted from the old play, changing only the word color [choler] to stomachs. In the old play the altercation appears not to be concealed from Henry. Here Shakspeare certainly intended that it should pass between the Cardinal and Glofter aside; and yet he has inadvertently adopted a line, and added others, that imply that Henry has heard the appointment they have made. MALONE.

\* When fuch strings jar, what hope of harmony?

\* I pray, my lords, let me compound this ftrife.

Enter an Inhabitant of Saint Albans, crying, A Miracle!<sup>2</sup>

GLO. What means this noise? Fellow, what miracle dost thou proclaim?

INHAB. A miracle! a miracle!

Suf. Come to the king, and tell him what miracle.

INHAB. Forfooth, a blind man at Saint Alban's fhrine,

Within this half hour, hath receiv'd his fight; A man, that ne'er faw in his life before.

'K. HEN. Now, God be prais'd! that to believing fouls

'Gives light in darkness, comfort in despair!

Enter the Mayor of Saint Albans, and his Brethren; and Simpcox, borne between two persons in a Chair; his Wife and a great Multitude following.

- \* CAR. Here come the townsmen on procession, \* To present your highness with the man.
  - \* K. Hen. Great is his comfort in this earthly vale,

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> — crying, A Miracle!] This scene is founded on a story which Sir Thomas More has related, and which he says was communicated to him by his father. The imposter's name is not mentioned, but he was detected by Humphrey Duke of Gloster, and in the manner here represented. See his Works, p. 134, edit. 1557. MALONE.

\* Although by his fight his fin be multiplied.

\* GLo. Stand by, my mafters, bring him near the king,

\* His highness' pleasure is to talk with him.

\* K. HEN. Good fellow, tell us here the circumftance,

\* That we for thee may glorify the Lord.

What, hast thou been long blind, and now restor'd?

SIMP. Born blind, an't please your grace.

WIFE. Ay, indeed, was he.

SUF. What woman is this?

WIFE. His wife, an't like your worship.

GLo. Had'st thou been his mother, thou could'st have better told.

K. HEN. Where wert thou born?

SIMP. At Berwick in the north, an't like your grace.

\* K. Hen. Poor foul! God's goodness hath been great to thee:

Let never day nor night unhallow'd pass,

But still remember what the Lord hath done.

\* Q. MAR. Tell me, good fellow, cam'ft thou here by chance,

\* Or of devotion, to this holy shrine?

SIMP. God knows, of pure devotion; being call'd

A hundred times, and oftner, in my fleep

By good Saint Alban; who faid, -Simpcox, 3 come;

who faid—Simpcox, &c.] The former copies:
—who faid, Simon, come;

Come, offer at my shrine, and I will help thee. Why Simon? The chronicles, that take notice of Gloster's detecting this pretended miracle, tell us, that the impostor, who

- 6 Come, offer at my shrine, and I will help thee.
  - \* Wife. Most true, forsooth; and many time and oft
- \* Myfelf have heard a voice to call him fo.

CAR. What, art thou lame?

SIMP. Ay, God Almighty help me!

Sur. How cam'ft thou fo?

SIMP. A fall off of a tree.

WIFE. A plum-tree, master.

GLo. How long haft thou been blind?

SIMP. O, born fo, mafter.

GLo. What, and would'ft climb a tree?

SIMP. But that in all my life, when I was a youth.

- \* Wife. Too true; and bought his climbing very dear.
- \* GLo. 'Mass, thou lov'dst plums well, that would'st venture so.
- ' SIMP. Alas, good mafter, my wife defir'd fome damfons,
- ' And made me climb, with danger of my life.
  - \* GLo. A fubtle knave! but yet it shall not ferve.—
- 'Let me fee thine eyes:—wink now;—now open them:—
- 'In my opinion yet thou fee'st not well.
  - 'SIMP. Yes, master, clear as day; I thank God, and Saint Alban.

afferted himself to be cured of blindness, was called Saunder Simpcox—Simon was therefore a corruption. Theobald.

It would feem better to read Simpcox; for which Sim. has in all probability been put by contraction in the player's MS.

GLo. Say'ft thou me fo? What colour is this cloak of?

SIMP. Red, mafter; red as blood.

GLo. Why, that's well faid: What colour is my gown of?

SIMP. Black, forfooth; coal-black, as jet.

K. Hen. Why then, thou know'ft what colour jet is of?

Suf. And yet, I think, jet did he never fee.

GLo. But cloaks, and gowns, before this day, a many.

\* WIFE. Never, before this day, in all his life.

GLo. Tell me, firrah, what's my name?

SIMP. Alas, master, I know not.

GLo. What's his name?

SIMP. I know not.

GLo. Nor his?

SIMP. No, indeed, master.

GLo. What's thine own name?

SIMP. Saunder Simpcox, an if it please you, master.

GLo. Then, Saunder, fit thou there,4 the lyingest knave

In Christendom. If thou hadst been born blind, Thou might'st as well have known our names,<sup>5</sup> as thus

To name the feveral colours we do wear. Sight may diffinguish of colours; but fuddenly

<sup>4 —</sup> fit thou there, I have supplied the pronoun—thou, for the fake of metre. Steevens.

our names,] Old copy, redundantly—all our names.

Steevens.

To nominate them all, 's impossible.6— My lords, Saint Alban here hath done a miracle; And would ye not think that cunning 7 to be great, That could restore this cripple to his legs?8

SIMP. O, mafter, that you could!

GLO. My mafters of Saint Albans, have you not beadles in your town, and things called whips?

MAY. Yes, my lord, if it please your grace.

GLo. Then fend for one presently.

Max. Sirrah, go fetch the beadle hither ftraight.

[Exit an Attendant.

GLo. Now fetch me a ftool hither by and by. [A Stool brought out.] Now, firrah, if you mean to fave yourself from whipping, leap me over this stool, and run away.

SIMP. Alas, master, I am not able to stand alone: You go about to torture me in vain.

# Re-enter Attendant, with the Beadle.

GLo. Well, fir, we must have you find your legs. Sirrah beadle, whip him till he leap over that same stool.

BEAD. I will, my lord.—Come on, firrah; off with your doublet quickly.

To nominate them all, 's impossible.] Old copy:

it is impossible. Steevens.

<sup>7 —</sup> that cunning —] Folio—it cunning. Corrected by Mr. Rowe. That was probably contracted in the MS. yt.

MALONE.

by to his legs?] Old copies, redundantly—to his legs again? STEEVENS.

SIMP. Alas, mafter, what shall I do? I am not able to stand.

[After the Beadle hath hit him once, he leaps over the Stool, and runs away; and the People follow, and cry, A Miracle!

- \* K. HEN. O God, fee'st thou this, and bear'st so long?
- \* Q. MAR. It made me laugh, to fee the villain run.
- \* GLo. Follow the knave; and take this drab away.
- \* WIFE. Alas, fir, we did it for pure need.

GLO Let them be whipped through every market town, till they come to Berwick, whence they came.

[Exeunt Mayor, Beadle, Wife, &c.

- ' CAR. Duke Humphrey has done a miracle to day.
- SUF. True; made the lame to leap, and fly away.
- ' GLo. But you have done more miracles than I; 'You made, in a day, my lord, whole towns to fly.9

## Enter Buckingham.

- ' K. HEN. What tidings with our coufin Buckingham?
- ' Buck. Such as my heart doth tremble to unfold.
- 9 whole towns to fly.] Here in the old play the King adds:
  - " Have done, I say; and let me hear no more of that."
    STEEVENS.
  - <sup>1</sup> Such as my heart doth tremble to unfold. &c.] In the origi-

- A fort of naughty perfons, lewdly bent,2-
- 'Under the countenance and confederacy
- ' Of lady Eleanor, the protector's wife,
- 'The ringleader and head of all this rout,—
- 'Have practis'd dangeroufly against your state,
- Dealing with witches, and with conjurers:
- 'Whom we have apprehended in the fact;
- 'Raifing up wicked spirits from under ground,
- ' Demanding of king Henry's life and death,
- ' And other of your highness' privy council,
- 'As more at large your grace thall understand.
- ' CAR. And fo, my lord protector, by this means
- 'Your lady is forthcoming 3 yet at London.
- 'This news, I think, hath turn'd your weapon's edge;
- "Tis like, my lord, you will not keep your hour.

  [Afide to GLOSTER.
  - GLo. Ambitious churchman, leave to afflict my
- \* Sorrow and grief have vanquish'd all my powers:

nal play the corresponding speech stands thus; and the variation is worth noting:

- " Ill news for fome, my lord, and this it is.
- "That proud dame Elinor, our protector's wife,
- "Hath plotted treasons 'gainst the king and peers, By witchcrafts, forceries, and conjurings:
- "Who by fuch means did raise a spirit up,
- " To tell her what hap should betide the state;
- "But ere they had finish'd their devilish drift,
- " By York and myfelf they were all furpriz'd,
- " And here's the answer the devil did make to them."

MALONE.

<sup>2</sup> A fort—lewdly bent,] Lewdly, in this place, and in some others, does not fignify wantonly, but wickedly. Steevens.

The word is fo used in old acts of parliament. A fort is a company. See Vol. IV. p. 409, n. 6. Malone.

<sup>3</sup> Your lady is forthcoming—] That is, Your lady is in custody. Johnson.

\* And, vanquish'd as I am, I yield to thee,

\* Or to the meanest groom.

- \* K. Hen. O God, what mischiefs work the wicked ones;
- \* Heaping confusion on their own heads thereby!
  - \* Q. Mar. Gloster, see here the tainture of thy nest;
- \* And, look, thyfelf be faultlefs, thou wert beft.
  - ' GLo. Madam, for myself,4 to heaven I do appeal,
- ' How I have lov'd my king, and commonweal:
- 'And, for my wife, I know not how it stands;
- 'Sorry I am to hear what I have heard:
  'Noble she is; but if she have forgot
- ' Honour, and virtue, and convers'd with fuch
- ' As, like to pitch, defile nobility,
- 'I banish her, my bed, and company;
- 'And give her, as a prey, to law, and shame, 'That hath dishonour'd Gloster's honest name.
  - ' K. HEN. Well, for this night, we will repose us here:
- 'To-morrow, toward London, back again,

'To look into this business thoroughly,

- 'And call these foul offenders to their answers;
  - 4 Madam, for myself, &c.] Thus in the original play:

"And pardon me, my gracious fovereign,

- "For here I fwear unto your majefty,
  "That I am guiltless of these heinous crimes,
- "Which my ambitious wife hath falfely done:
  "And for the would betray her fovereign lord,
  "I here renounce her from my bed and board;
- " And leave her open for the law to judge,

"Unless the clear herself of this foul deed."

MALONE.

And poife the cause in justice' equal scales,

Whole beam stands sure, whose rightful cause prevails. Exeunt.

#### SCENE II.

London. The Duke of York's Garden.

Enter YORK, SALISBURY, and WARWICK.

- ' York. Now, my good lords of Salisbury and Warwick,
- 'Our fumple fupper ended, give me leave,
- 'In this clote walk, to fatisfy myfelf,
  'In craving your opinion of my title,
- Which is infallible, to England's crown.
  - \* SAL. My lord, I long to hear it at full.

WAR. Sweet York, begin: and if thy claim be good,

The Nevils are thy fubjects to command.

YORK. Then thus:-

' Edward the Third, my lords, had feven fons:

'The first, Edward the Black Prince, prince of Wales;

'The fecond, William of Hatfield; and the third,

5 And poife the cause in justice' equal scales,

Whose beam stands fure, whose rightful cause prevails.] The fense will, I think, be mended if we read in the optative mood:
——justice' equal scale,

Whose beam stand sure, whose rightful cause prevail!"

6 Which is infallible,] I know not well whether he means the opinion or the title is infallible. Johnson.

Surely he means his title. MALONE.

'Lionel, duke of Clarence; next to whom,

Was John of Gaunt, the duke of Lancaster:

- 'The fifth, was Edmond Langley,7 duke of York;
- 'The fixth, was Thomas of Woodstock, duke of Gloster;

'William of Windsor was the seventh, and last.

' Edward, the Black Prince, died before his father;

And left behind him Richard, his only fon,

- 'Who, after Edward the Third's death, reign'd as king;
- 'Till Henry Bolingbroke, duke of Lancaster,
- 'The eldest son and heir of John of Gaunt,
- 'Crown'd by the name of Henry the Fourth,
- 'Seiz'd on the realm; depos'd the rightful king;
  'Sent his poor queen to France, from whence the came,
- 'And him to Poinfret; where, as all you know,8
- ' Harmless Richard was murder'd traitorously.
  - \* WAR. Father, the duke hath told the truth;
- \* Thus got the house of Lancaster the crown.
  - \* YORK. Which now they hold by force, and not by right;

\* For Richard, the first son's heir being dead,

- \* The iffue of the next fon should have reign'd.
  - \* SAL. But William of Hatfield died without an heir.
- <sup>7</sup> The fifth, was Edmond Langley, &c.] The author of the original play has ignorantly enumerated Roger Mortimer, Earl of March, as Edward's fifth fon; and represented the Duke of York as Edward's fecond fon. Malone.
- \* as all you know.] In the original play the words are, "—as you both know." This mode of phraseology, when the speaker addresses only two persons, is peculiar to Shakspeare. In King Henry IV. P. II. Act III. sc. i. the King addressing Warwick and Surrey, says—

"Why then good morrow to you all, my lords."

MALONE.

\* YORK. The third fon, duke of Clarence, (from whose line

\* I claim the crown,) had iffue—Philippe, a daughter,

\* Who married Edmund Mortimer, earl of March,

\* Edmund had iffue—Roger, earl of March:

\* Roger had iffue—Edmund, Anne, and Eleanor.

'SAL. This Edmund,9 in the reign of Boling-broke,

' As I have read, laid claim unto the crown;

'And, but for Owen Glendower, had been king,

'Who kept him in captivity, till he died."

\* But, to the rest.

- <sup>9</sup> This Edmund, &c.] In Act II. fc. v. of the laft play, York, to whom this is fpoken, is present at the death of Edmund Mortimer in prison; and the reader will recollect him to have been married to Owen Glendower's daughter, in The First Part of King Henry IV. RITSON.
- Who kept him in captivity, till he died.] I have observed in a former note, (First Part, Act II. sc. v.) that the historians as well as the dramatick poets have been ftrangely miftaken concerning this Edmond Mortimer, Earl of March, who was fo far from being "kept in captivity till he died," that he appears to have been at liberty during the whole reign of King Henry V. and to have been trufted and employed by him; and there is no proof that he ever was confined, as a *flate-prifoner*, by King Henry IV. Being only fix years of age at the death of his father in 1398, he was delivered by Henry in ward to his son Henry Prince of Wales; and during the whole of that reign, being a minor and related to the family on the throne, both he and his brother Roger were under the particular care of the King. the age of ten years, in 1402, he headed a body of Herefordthire men against Owen Glendower; and they being routed, he was taken prisoner by Owen, and is faid by Walfingham to have contracted a marriage with Glendower's daughter, and to have been with him at the battle of Shrewsbury; but I believe the story of his being affianced to Glendower's daughter is a mistake, and that the historian has confounded Mortimer with Lord Grey of Ruthvin, who was likewise taken prisoner by Glendower, and actually did marry his daughter. Edmond Mortimer, Earl of

' YORK. His eldest fifter, Anne, 'My mother being heir unto the crown,

March married Anne Stafford, the daughter of Edmond Earl of Stafford. If he was at the battle of Shrewfbury he was probably brought there against his will, to grace the cause of the rebels. The Percies, in the Manisesto which they published a little before that battle, speak of him, not as a consederate of Owen's, but as the rightful heir to the crown, whom Owen had confined, and whom, finding that the King for political reasons would not ransom him, they at their own charges had ransomed. After that battle, he was certainly under the care of the King, he and his brother in the seventh year of that reign having had annuities of two hundred pounds and one hundred marks allotted to them, for their maintenance during their minorities.

In addition to what I have already faid respecting the trust reposed in him during the whole reign of King Henry V., I may add, that in the fixth year of that King, this Earl of March was with the Earl of Salisbury at the siege of Fresnes; and soon afterwards with the King himself at the siege of Melun. In the same year he was constituted Lieutenant of Normandy. He attended Henry when he had an interview with the French King, &c. at Melun, to treat about a marriage with Catharine, and he accompanied the Queen when she returned from France

in 1422, with the corpfe of her husband.

One of the fources of the mistakes in our old histories concerning this Earl, I believe, was this: he was probably confounded with one of his kinsmen, a Sir John Mortimer, who was confined for a long time in the Tower, and at last was executed in 1424. That person, however, could not have been his uncle, (as has been said in a note on the First Part, Act II. sc. v.) for he had but one legitimate uncle, and his name was Edmond. The Sir John Mortimer, who was confined in the Tower, was perhaps cousin german to the last Edmond Earl of March, the

illegitimate fon of his uncle Edmond.

I take this opportunity of correcting an inaccuracy in the note above referred to. I have faid that Lionel Duke of Clarence was married to Elizabeth the daughter of the Earl of Ulfter, in 1360. I have fince learned that he was affianced to her in his tender years; and confequently Lionel, having been born in 1338, might have had his daughter Philippa in 1354. Philippa, I find, was married in 1370, at the age of fixteen, to Edmond Mortimer Earl of March, who was himfelf born in 1351. Their fon Roger was born in 1371, and must have been married to Eleanor, the daughter of the Earl of Kent, in the year 1389, or 1389,

'Married Richard, earl of Cambridge; who was

'To Edmund Langley, Edward the third's fifth fon.

'By her I claim the kingdom: fhe was heir

'To Roger, earl of March; who was the fon

Of Edmund Mortimer; who married Philippe,

'Sole daughter unto Lionel, duke of Clarence:

' So, if the iffue of the elder fon

' Succeed before the younger, I am king.

' WAR. What plain proceedings are more plain than this?

' Henry doth claim the crown from John of Gaunt,

'The fourth fon; York claims it from the third.

'Till Lionel's iffue fails, his should not reign:

'It fails not yet; but flourishes in thee,

'And in thy fons, fair flips of fuch a ftock.-

'Then, father Salifbury, kneel we both together;

'And, in this private plot,2 be we the first,

That shall falute our rightful fovereign

'With honour of his birthright to the crown.

BOTH. Long live our fovereign Richard, England's king!

' York. We thank you, lords. But I am not your king

'Till I be crown'd; and that my fword be ftain'd

'With heart-blood of the house of Lancaster:

for their daughter Anne, who married Richard Earl of Cambridge, was born in 1389. Edmond Mortimer, Roger's eldest son, (the Mortimer of Shakspeare's King Henry IV. and the person who has given occasion to this tedious note,) was born in the latter end of the year 1392; and consequently when he died in his castle at Trim in Ireland, in 1424-5, he was thirty-two years old. MALONE.

vol. XIII. R

\* And that's not fuddenly to be perform'd;

\* But with advice, and filent fecrecy.

- \* Do you, as I do, in these dangerous days, \* Wink at the duke of Suffolk's insolence,
- \* At Beaufort's pride, at Somerfet's ambition,
- \* At Buckingham, and all the crew of them,
- \* Till they have fnar'd the shepherd of the flock,

  \* That virtuous prince, the good duke Humphrey:
- \* 'Tis that they feek; and they, in feeking that,
- \* Shall find their deaths, if York can prophefy.
  - \* SAL. My lord, break we off; we know your mind at full.
  - WAR. My heart affures me,3 that the earl of Warwick
- 'Shall one day make the duke of York a king.
- 'YORK. And, Nevil, this I do affure myfelf,-
- 'Richard shall live to make the earl of Warwick
- 'The greatest man in England, but the king.

Exeunt.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> My heart assures me,] Instead of this couplet, we find in the old play no less than ten lines; so that if we suppose that piece to be an impersect transcript of this, we must acknowledge the transcriber had a good sprag memory, for he remembered what he never could have either heard or seen. MALONE.

## SCENE III.

# The same. A Hall of Justice.

Trumpets founded. Enter King Henry, Queen Margaret, Gloster, York, Suffolk, and Salisbury; the Duchefs of Gloster, Margery Jourdain, Southwell, Hume, and Bolingbroke, under guard.

' K. HEN. Stand forth, dame Eleanor Cobham, Glofter's wife:

'In fight of God, and us, your guilt is great;

'Receive the fentence of the law, for fins

'Such as by God's book are adjudg'd to death.—

\* You four, from hence to prison back again;

\* You four, from hence to prison back again; [To Jourd. &c.

- \* From thence, unto the place of execution:
- \* The witch in Smithfield shall be burn'd to ashes,
  \* And you three shall be strangled on the gallows.—

' You, madam, for you are more nobly born,

'Despoiled of your honour in your life,

'Shall, after three days' open penance 4 done,

'Live in your country here, in banishment, 'With fir John Stanley, in the isle of Man.

' Ducн. Welcome is banishment, welcome were my death.

<sup>\*</sup> \_\_\_after three days' open penance \_\_] In the original play the King particularly specifies the mode of penance: "Thou shalt two days do penance barefoot, in the streets, with a white sheet," &c. Malone.

\* GLo. Eleanor, the law, thou feeft, hath judged thee;

\* I cannot justify whom the law condemns.—
[Exeunt the Duchess, and the other Prisoners, guarded.

' Mine eyes are full of tears, my heart of grief.

'Ah, Humphrey, this dishonour in thine age

Will bring thy head with forrow to the ground!—

'I beseech your majesty, give me leave to go;

'Sorrow would folace, and mine age would eafe.5
'K. Hen. Stay, Humphrey duke of Glofter: ere

thou go,
'Give up thy staff; Henry will to himself

Protector be: and God shall be my hope,

'My stay, my guide, and lantern to my feet;6

'And go in peace, Humphrey; no less belov'd, 'Than when thou wert protector to thy king.

\* Q. Mar. I fee no reason, why a king of years

\* Should be to be protected like a child.—

- 'God and king Henry govern England's helm:7' Give up your staff, fir, and the king his realm.
- <sup>5</sup> Sorrow would folace, and mine age would eafe.] That is, Sorrow would have, forrow requires, folace, and age requires eafe. Johnson.
- 6 lantern to my feet; This image, I think, is from our Liturgy: "— a lantern to my feet, and a light to my paths."

  Steevens.
- <sup>7</sup> God and king Henry govern England's helm:] Old copy—realm. Steevens.

The word realm at the end of two lines together is difpleafing; and when it is confidered that much of this scene is written in rhyme, it will not appear improbable that the author wrote, govern England's helm. Johnson.

So, in a preceding fcene of this play:

"And you yourself shall steer the happy helm."

STEEVENS.

"GLO. My staff?—here, noble Henry, is my staff:

' As willingly do I the fame refign,

As e'er thy father Henry made it mine; And even as willingly at thy feet I leave it,

As others would ambitiously receive it.

'Farewell, good king: When I am dead and gone, May honourable peace attend thy throne! [Exit.

\* Q. MAR. Why, now is Henry king, and Margaret queen;

\* And Humphrey, duke of Glofter, fcarce him-

felf,

\* That bears fo fhrewd a maim; two pulls at once,—

\* His lady banish'd, and a limb lopp'd off;

\* This staff of honour raught: 8—' There let it stand,

'Where it best fits to be, in Henry's hand.

\* Suf. Thus droops this lofty pine, and hangs his fprays;

\* Thus Eleanor's pride dies in her youngest days.9

Dr. Johnson's emendation undoubtedly should be received into the text. So, in *Coriolanus*:

" --- and you flander

"The helms of the ftate." MALONE.

<sup>3</sup> This fiaff of honour raught:] Raught is the ancient preterite of the verb reach, and is frequently used by Spenser; as in the following instance:

"He trained was till riper years he raught."

See Vol. VII. p. 91, n. 8. STEEVENS.

Rather raft, or reft, the preterite of reave; unless reached were ever used with the sense of arracher, Fr. that is, to snatch, take or pull violently away. So, in Peele's Arraygnement of Paris, 1584:

" How Pluto raught queene Ceres daughter thence."

RITSON.

<sup>9</sup> Thus Eleanor's pride dies in her youngest days.] This expression has no meaning, if we suppose that the word her refers

'York. Lords, let him go. -- Please it your majesty,

'This is the day appointed for the combat;

And ready are the appellant and defendant,

'The armourer and his man, to enter the lifts,

So please your highness to behold the fight.

\* Q. Mar. Ay, good my lord; for purpofely therefore

\* Left I the court, to fee this quarrel tried.

' K. HEN. O' God's name, fee the lifts and all things fit;

'Here let them end it, and God defend the right!

\* York. I never faw a fellow worse bested,2

\* Or more afraid to fight, than is the appellant,

\* The fervant of this armourer, my lords.

to Eleanor, who certainly was not a young woman. We must therefore suppose that the pronoun her refers to pride, and stands for it's;—a license frequently practised by Shakspeare.

M. Mason.

Or the meaning may be, in her, i. e. Eleanor's, youngest days of power. But the affertion, which ever way understood, is untrue. Malone.

Suffolk's meaning may be:—The pride of Eleanor dies before it has reached maturity. It is by no means unnatural to suppose, that had the designs of a proud woman on a crown succeeded, she might have been prouder than she was before. Steevens.

Lords, let him go.] i. e. Let him pass out of your thoughts. Duke Humphrey had already left the stage. Steevens.

<sup>2</sup> — worfe bested,] In a worse plight. Johnson.

Enter, on one side, Horner, and his Neighbours, drinking to him so much that he is drunk; and he enters bearing his staff with a sand-bag sastened to it; a drum before him: at the other side, Peter, with a drum and a similar staff; accompanied by Prentices drinking to him.

- 1 Neigh. Here, neighbour Horner, I drink to you in a cup of fack; And fear not, neighbour, you fhall do well enough.
- 2 Neigh. And here, neighbour, here's a cup of charneco.4
- with a fand-bag fastened to it;] As, according to the old laws of duels, knights were to fight with the lance and fword; so those of inferior rank fought with an ebon staff or battoon, to the farther end of which was fixed a bag crammed hard with fand. To this custom Hudibras has alluded in these humorous lines:

" Engag'd with money-bags, as bold

" As men with fand-bags did of old." WARBURTON.

Mr. Sympson, in his notes on Ben Jonson, observes, that a passage in St. Chrysostom very clearly proves the great antiquity of this practice. Steevens.

<sup>4</sup> — a cup of charneco.] A common name for a fort of fweet wine, as appears from a passage in a pamphlet intitled The Discovery of a London Monster, called the Black Dog of Newgate, printed 1612: "Some drinking the neat wine of Orleance, fome the Gascony, some the Bourdeaux. There wanted neither therry, sack, nor charneco, maligo, nor amber-colour'd Candy, nor liquorish ipocras, brown beloved bastard, sat Aligant, or any quick-spirited liquor." And as charneca is, in Spanish, the name of a kind of turpentine-tree, I imagine the growth of it was in some district abounding with that tree; or that it had its name from a certain flavour resembling it. Warburton.

In a pamphlet entitled, Wit's Miserie, or the World's Maaness, printed in 1596, it is said, that "the only medicine for the sleghm, is three cups of charneco, fasting."

3 Neigh. And here's a pot of good double beer, neighbour: drink, and fear not your man.

Hor. Let it come, i'faith, and I'll pledge you all; And a fig for Peter!

- 1  $P_{REN}$ . Here, Peter, I drink to thee; and be not afraid.
- 2 PREN. Be merry, Peter, and fear not thy mafter; fight for credit of the prentices.

PETER. I thank you all: \* drink, and pray for me, \* I pray you; for, I think, I have taken my last \* draught in this world. 5\*—Here, Robin, an if I die, I give thee my apron; and, Will, thou shalt have my hammer:—and here, Tom, take all the money that I have.—O Lord, bless me, I pray God! for I am never able to deal with my master, he hath learnt so much sence already.

SAL. Come, leave your drinking, and fall to blows.—Sirrah, what's thy name?

PETER. Peter, forfooth.

SAL. Peter! what more?

PETER. Thump.

Again, in Beaumont and Fletcher's Wit without Money:
"Where no old charneco is, nor no anchovies."

Again, in Decker's Honest Whore, 1630, P. II:

"Imprimis, a pottle of Greek wine, a pottle of Peter-fameene, a pottle of charneco, and a pottle of Ziattica."

Again, in The Fair Maid of the West, 1615:

"Aragoofa, or Peter-fee-me, canary, or charneco."

Charneco is the name of a village near Lifbon, where this wine was made. See the European Magazine, for March, 1794.

Stevens.

<sup>5</sup> I have taken my last draught in this world.] Gay has borrowed this idea in his What d'ye call it, where Peascod says:

"Stay let me pledge—'tis my last earthly liquor."

Peascod's subsequent bequest is likewise copied from Peter's division of his moveables. Steevens.

SAL. Thump! then fee thou thump thy mafter well.

Hor. Mafters, I am come hither, as it were, upon my man's inftigation, to prove him a knave, and myfelf an honest man: \* and touching the \* duke of York,—will take my death, I never meant him any ill, nor the king, nor the queen: \* And therefore, Peter, have at thee with a downright blow, as Bevis of Southampton fell upon Ascapart.6

\* York. Defpatch:—this knave's tongue begins to double.

6 — as Bevis of Southampton fell upon Afcapart.] I have added this from the old quarto. WARBURTON.

· Ascapart—the giant of the story—a name familiar to our ancestors, is mentioned by Dr. Donne:

"Those Ascaparts, men big enough to throw Charing-cross for a bar," &c. Johnson.

The figures of these combatants are still preserved on the gates of Southampton. Steevens.

Shakspeare not having adopted these words, according to the hypothesis already stated, they ought perhaps not to be here introduced. However, I am not so wedded to my own opinion, as to oppose it to so many preceding editors, in a matter of so little importance. Malone.

7 — this knave's tongue begins to double.] So, in Holinfhed, whose narrative Shakspeare has deferted, by making the armourer confess treason:

"In the same yeare also, a certeine armourer was appeached of treason by a servant of his owne. For proofe whereof a daie was given them to fight in Smithsield, insomuch that in conflict the said armourer was overcome and slaine; but yet by missoverning of himselfe. For on the morrow, when he should have come to the field fresh and fasting, his neighbours came to him, and gave him wine and strong drink in such excessive fort, that he was therewith distempered, and reeled as he went; and so was slain without guilt: as for the salfe servant, he lived not long," &c.

By favour of Craven Ord, Efq. I have now before me the original Exchequer record of expences attending this memorable \* Sound trumpets, alarum to the combatants.

[Alarum. They fight, and Peter strikes down his Master.

Hor. Hold, Peter, hold! I confess, I confess treason.

- \* York. Take away his weapon:—Fellow, thank \* God, and the good wine in thy master's way.
- ' PETER. O God! have I overcome mine ene-' mies in this presence? O Peter, thou hast prevailed ' in right!

K. Hen. Go, take hence that traitor from our fight;

For, by his death, we do perceive his guilt:8

combat. From hence it appears that William Catour, the Armourer, was not killed by his opponent John Davy, but worsted, and immediately afterwards hanged. The following is the last article in the account; and was struck off by the Barons of Exchequer, because it contained charges unauthorised by the Sheriffs.

"Also paid to officers for watchyng of ye ded man in Smyth felde ye same day and ye nyghte aftyr yt ye bataill was doon, and for hors hyre for ye officeres at ye execucion doying, and for ye hangman's labor, xjs. vid.

"Also paid for ye cloth yat lay upon ye ded Sum. xij. vii.

man in Smyth felde, viijd.

"Also paid for 1 pole and nayllis, and for fettyng up of ye faid mannys hed on london Brigge, v. d."

The fum total of expense incurred on this occafion was - - - - - £. 10 18 9

I know not why Shakspeare has called the Armourer Horner. The name of one of the Sheriffs indeed was Horne, as appears from the record before me, which will be printed at full length by Mr. Nichols in one of his valuable collections. Steevens.

\* For, by his death, we do perceive his guilt: ] According to the ancient usage of the duel, the vanquished person not only lost his life but his reputation, and his death was always regarded as a certain evidence of his guilt. We have a remarkable instance of this in an account of the Duellum inter Dominum Johannem

And God, in justice, hath reveal'd to us
The truth and innocence of this poor fellow,
Which he had thought to have murder'd wrongfully.—

Come, fellow, follow us for thy reward. [Exeunt.

#### SCENE IV.

# The same. A Street.

Enter GLOSTER and Servants, in mourning Cloaks.

\* Gzo. Thus, fometimes, hath the brightest day a cloud;

\* And, after fummer, evermore fucceeds

\* Barren winter, with his wrathful nipping cold:9

\* So cares and joys abound, as feafons fleet.'—Sirs, what's o'clock?

Hannesty, Militem, & Robertum Katlenton, Armigerum, in quo Robertus suit occisus. From whence, says the historian, "magna suit evidentia quod militis causa erat vera, ex quo mors alterius sequebatur." A. Murimuth, ad ann. 1380, p. 149.

BOWLE.

9 Barren winter, with his wrathful nipping cold:] So, in Sackville's Induction:

" The wrathful winter 'proaching on apace." REED.

I would read—Bare winter—for the fake of the metre, which is uncommonly harth, if the word barren be retained.

STEEVENS.

and Cleopatra:

" --- now the fleeting moon

" No planet is of mine." STEEVENS.

Dr. Johnson in his Dictionary supposes to fleet (as here used) to be the same as to flit; that is, to be in a flux or transient state, to pass away. Malone.

SERV.

Ten, my lord.2

'GLO. Ten is the hour that was appointed me, 'To watch the coming of my punish'd duches:

Uneath<sup>3</sup> may fine endure the flinty streets,
To tread them with her tender-feeling feet.
Sweet Nell, ill can thy noble mind abrook
The abject people, gazing on thy face,
With envious<sup>4</sup> looks still laughing at thy shame;
That erst did follow thy proud chariot wheels,
When thou didst ride in triumph through the streets.

\* But, foft! I think, fhe comes; and I'll prepare

\* My tear-stain'd eyes to see her miseries.

Enter the Duchefs of GLOSTER, in a white sheet, with papers pinn'd upon her back, her feet bare, and a taper burning in her hand; Sir John Stanley, a Sheriff, and Officers.

SERV. So please your grace, we'll take her from the sheriff.

<sup>2</sup> Ten, my lord.] For the fake of metre, I am willing to suppose this hemistich, as originally written, stood—

"'Tis ten o'clock, my lord. STEEVENS.

<sup>3</sup> Uneath —] i. e. Scarcely. Pope.

So, in the metrical romance of Guy Earl of Warwick, bl. l. no date:

" Uneathes we came from him certain,

" That he ne had us all flain."

Eath is the ancient word for ease or easy. So, in Spenser's Fairy Queen, B. IV. c. vi:

"More eath was new impression to receive."

Uneath is commonly used by the same author for not easily.

Steevens.

4 — envious—] i. e. malicious. Thus Ophelia in Hamlet

4 — envious—] i. e. malicious. Thus Ophelia in Hamlet is faid to "fpurn enviously at straws." See note on this passage.

Steevens.

With envious looks still laughing at thy shame; Still, which is not in the elder copies, was added in the second folio.

MALONE.

GLo. No, stir not, for your lives; let her pass by.6

Duch. Come you, my lord, to fee my open fhame?

Now thou dost penance too. Look, how they gaze!

'See, how the giddy multitude do point,

'And nod their heads, and throw their eyes on thee! 'Ah, Gloster, hide thee from their hateful looks;

'And, in thy closet pent up, rue my shame, And ban thine enemies, both mine and thine.

GLo. Be patient, gentle Nell; forget this grief.

Duch. Ah, Gloster, teach me to forget myself: For, whilst I think I am thy married wife, And thou a prince, protector of this land, ' Methinks, I should not thus be led along, Mail'd up in shame, with papers on my back; \* And follow'd with a rabble, that rejoice

\* To fee my tears, and hear my deep-fet groans. The ruthless flint doth cut my tender feet; And, when I flart, the envious people laugh, And bid me be advifed how I tread.

Ah, Humphrey, can I bear this fhameful yoke? \* Trow'ft thou, that e'er I'll look upon the world;

\* Or count them happy, that enjoy the fun?

\* No; dark shall be my light, and night my day;

\* To think upon my pomp, shall be my hell.

6 No, stir not, &c.] In the original play thus: " I charge you for your lives, flir not a foot; " Nor offer once to draw a weapon here,

" But let them do their office as they should."

MALONE. 7 Mail'd up in shame,] Wrapped up; bundled up in disgrace; ailuding to the theet of penance. Johnson.

s \_\_\_\_ deep-fet \_\_] i. e. deep-fetched. So, in King Henry V: "Whose blood is fet from fathers of war-proof."

STEEVENS.

Sometime I'll fay, I am duke Humphrey's wife;

And he a prince, and ruler of the land:
Yet so he rul'd, and such a prince he was,
As he stood by, whilst I, his forlorn duchess,
'Was made a wonder, and a pointing-stock,
To every idle rascal follower.
But be thou mild, and blush not at my shame;
Nor stir at nothing, till the axe of death
Hang over thee, as, sure, it shortly will.
For Sussolk,—he that can do all in all
'With her, that hateth thee, and hates us all,—
And York, and impious Beaufort, that false priest,
Have all lim'd bushes to betray thy wings,
And, sly thou how thou canst, they'll tangle thee:

- \* Nor never feek prevention of thy foes.

  \* GLo. Ah, Nell, forbear; thou aimest all awry;
- \* I must offend, before I be attainted:

  \* And had I twenty times so many foes,
- \* And each of them had twenty times their power,
- \* All these could not procure me any scathe,9
  \* So long as I am loyal, true, and crimeless.

\* But fear not thou, until thy foot be fnar'd,

- Would'ft have me rescue thee from this reproach?
- Why, yet thy fcandal were not wip'd away,
- But I in danger for the breach of law.
- 'Thy greatest help is quiet, gentle Nell: I pray thee, fort thy heart to patience;
- 'These few days' wonder will be quickly worn.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup>—any feathe,] Scathe is harm, or mischief. Chaucer, Spenser, and all our ancient writers, are frequent in their use of this word. Steevens.

Thy greatest help is quiet,] The poet has not endeavoured to raise much compassion for the Duchess, who indeed suffers but what she had deserved. Johnson.

#### Enter a Herald.

HER. I fummon your grace to his majefty's parliament, holden at Bury the first of this next month.

GLO. And my confent ne'er ask'd herein before! This is close dealing.—Well, I will be there.

Exit Herald.

My Nell, I take my leave:—and, master sheriff, Let not her penance exceed the king's commission.

- 'SHER. An't please your grace, here my commission stays:
- ' And fir John Stanley is appointed now
- 'To take her with him to the ifle of Man.
  - ' GLo. Must you, fir John, protect my lady here?
  - STAN. So am I given in charge, may't please your grace.

GLo. Entreat her not the worfe, in that I pray You use her well: the world may laugh? again; And I may live to do you kindness, if You do it her. And so, fir John, farewell.

Duch. What gone, my lord; and bid me not farewell?

- GLo. Witness my tears, I cannot stay to speak. [Exeunt GLOSTER and Servants.
- ' Ducн. Art thou gone too? \* All comfort go with thee!
- \* For none abides with me: my joy is-death;
- \* Death, at whose name I oft have been afear'd,
- \* Because I wish'd this world's eternity.—
- 'Stanley, I pr'ythee, go, and take me hence;

the world may laugh again; That is, The world may look again favourably upon me. Johnson.

'I care not whither, for I beg no favour,

- 'Only convey me where thou art commanded.
- \* STAN. Why, madam, that is to the ifle of Man; \* There to be used according to your state.
  - \* Duch. That's bad enough, for I am but reproach:

\* And shall I then be us'd reproachfully?

\* STAN. Like to a duchefs, and duke Humphrey's lady,

\* According to that state you shall be used.

- ' Duch. Sheriff, farewell, and better than I fare; 'Although thou hast been conduct of my shame!
  - 'SHER. It is my office; and, madam, pardon me.
  - ' Ducн. Ay, 'ay, farewell; thy office is difcharg'd.—

' Come, Stanley, shall we go?

- ' STAN. Madam, your penance done, throw off this fheet,
- ' And go we to attire you for our journey.
  - ' Duch. My shame will not be shifted with my sheet:
- \* No, it will hang upon my richest robes, \* And show itself, attire me how I can.
- \* Go, lead the way; I long to fee my prison.4

[Exeunt.

"Come, bitter conduct, come, unsavoury guide."

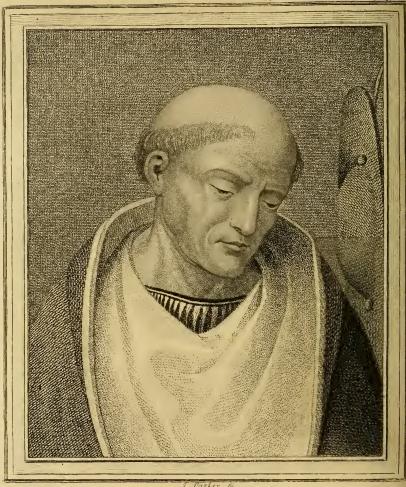
Again:

"And fire-ey'd fury be my conduct now." Steevens.

4 — I long to fee my prison.] This impatience of a high spirit is yery natural. It is not so dreadful to be imprisoned, as

<sup>3 —</sup> conduct of my shame !] i. e. conductor. So, in Romeo and Juliet:





J. Parker. Je.

# CARDINAL BEAUTORT BISHOP OF WINCHESTER.

Honicy VI, Parcel GIL. From and riginal Picture in the Collection of the Hon. Horace Walpole Strawbery Hill.

T. endon Pub. San. 1. 1791. by EHarding 132. Fleet Street

# ACT III. SCENE I.

## The Abbey at Bury.

Enter to the Parliament, King HENRY, Queen MARGARET, Cardinal BEAUFORT, SUFFOLK, YORK, BUCKINGHAM, and Others.

- 6 K. HEN. I muse,5 my lord of Gloster is not come:
- "Tis not his wont to be the hindmost man,
- 'Whate'er occasion keeps him from us now.
  - ' Q. MAR. Can you not fee? or will you not obferve
- 'The strangeness of his alter'd countenance?
- 'With what a majesty he bears himself; 'How insolent of late he is become,
- ' How proud, perémptory,6 and unlike himfelf?
- 'We know the time, fince he was mild and affable:
- ' And, if we did but glance a far-off look,
- 'Immediately he was upon his knee,
- 'That all the court admir'd him for fubmission:
- 'But meet him now, and, be it in the morn,

it is defirable in a ftate of difgrace to be sheltered from the scorn of gazers. Johnson.

This is one of those touches that certainly came from the hand of Shakspeare; for these words are not in the old play. MALONE.

5 I muse, i. e. I wonder. So, in Macbeth: "Do not muse at me, my most worthy friends."

STEEVENS.

6 --- perémptory,] Old copy, redundantly: --- how peremptory --- STEEVENS.

Vol. XIII.

- 'When every one will give the time of day,
- 'He knits his brow, and shows an angry eye,
- ' And passeth by with siff unbowed knee,

' Disdaining duty that to us belongs.

- Small curs are not regarded, when they grin;
- 'But great men tremble, when the lion roars; 'And Humphrey is no little man in England.

'First, note, that he is near you in descent;

' And should you fall, he is the next will mount.

' Me seemeth' then, it is no policy,—

- Respecting what a rancorous mind he bears,
  And his advantage following your decease,—
- 'That he should come about your royal person,

' Or be admitted to your highness' council.

'By flattery hath he won the commons' hearts;

'And, when he please to make commotion, 'Tis to be fear'd, they all will sollow him.

- ' Now 'tis the fpring, and weeds are shallow-rooted;
- 'Suffer them now, and they'll o'ergrow the garden, 'And choke the herbs for want of hufbandry.

The reverent care, I bear unto my lord,

' Made me collect 8 these dangers in the duke.

'If it be fond,9 call it a woman's fear;

- 'Which fear if better reasons can supplant,
  'I will subscribe and say—I wrong'd the duke.
- ' My lord of Suffolk,—Buckingham,—and York,—

'Reprove my allegation, if you can;

Again, in Timon of Athens:

" Why do fond men expose themselves to battle?"
STEEVENS.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Me feemeth —] That is, it feemeth to me, a word more grammatical than methinks, which has, I know not how, intruded into its place. Johnson.

<sup>8 ——</sup> collect —] i. e. affemble by observation. Steevens.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> If it be fond,] i. e. weak, foolish. So, in Coriolanus:
"'Tis fond to wail inevitable strokes."

Or else conclude my words effectual.

' Suf. Well hath your highness seen into this duke;

'And, had I first been put to speak my mind, I think, I should have told your grace's tale.

\* The duchefs, by his fubornation,

- \* Upon my life, began her devilish practices:
- \* Or if he were not privy to those faults,

  \* Yet, by reputing of his high descent,<sup>2</sup>
- \* (As next the king, he was fuccessive heir,)

\* And fuch high vaunts of his nobility,

- \* Did instigate the bedlam brain-fick duchefs,
- \* By wicked means to frame our fovereign's fall. Smooth runs the water, where the brook is deep;
- \* And in his fimple flow he harbours treafon.

  The fox barks not, when he would fleal the lamb.

No, no, my fovereign; Gloster is a man Unsounded yet, and full of deep deceit.

- \* CAR. Did he not, contrary to form of law, \* Devise strange deaths for small offences done? YORK. And did he not, in his protectorship,
- \* Levy great fums of money through the realm, \* For foldiers' pay in France, and never fent it?
- \* By means whereof, the towns each day revolted.
  - \* Buck. Tut! these are petty faults to faults un-known,

your grace's tale.] Suffolk uses highness and grace promiscuously to the Queen. Majesty was not the settled title till the time of King James the First. Johnson.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Yet, by reputing of his high defcent,] Thus the old copy. The modern editors read—repeating. Reputing of his high defcent, is valuing himself upon it. The same word occurs in the 5th Act:

<sup>&</sup>quot;And in my confcience do repute his grace," &c. STEEVENS.

- \* Which time will bring to light in fmooth duke Humphrey.
  - \* K. HEN. My lords, at once: The care you have of us,
- \* To mow down thorns that would annoy our foot,
- \* Is worthy praise: But shall I speak my conscience?

\* Our kinfman Gloster is as innocent

- \* From meaning treason to our royal person,
- \* As is the fucking lamb, or harmless dove:
- \* The duke is virtuous, mild; and too well given,
- \* To dream on evil, or to work my downfall.
  - \* Q. Mar. 'Ah, what's more dangerous than this fond affiance!
- \* Seems he a dove? his feathers are but borrow'd,
- \* For he's disposed as the hateful raven.
- \* Is he a lamb? his fkin is furely lent him,
- \* For he's inclin'd as are the ravenous wolves.
- \* Who cannot steal a shape, that means deceit?
- \* Take heed, my lord; the welfare of us all
- \* Hangs on the cutting fhort that fraudful man.

#### Enter Somerset.

- \* Som. All health unto my gracious fovereign!
- K. HEN. Welcome, lord Somerfet. What news from France?
- 'Som. That all your interest in those territories 'Is utterly berest you; all is lost.
  - K. HEN. Cold news, lord Somerfet: But God's will be done!
  - York. Cold news for me; for I had hope of France,
- <sup>3</sup> Cold news for me; &c.] These two lines York had spoken before in the first Act of this play. He is now meditating on his

As firmly as I hope for fertile England.

- \* Thus are my bloffoms blafted in the bud,
- \* And caterpillars eat my leaves away: \* But I will remedy this gear 4 ere long,

\* Or fell my title for a glorious grave.

Afide.

#### Enter GLOSTER.

\* GLo. All happiness unto my lord the king! Pardon, my liege, that I have fiaid fo long.

Sur. Nay, Gloster, know, that thou art come too

'Unless thou wert more loyal than thou art: I do arrest thee of high treason here.

GLo. Well, Suffolk, yet 5 thou shalt not see me

Nor change my countenance for this arrest;

\* A heart unspotted is not easily daunted.

\* The pureft spring is not so free from mud,

disappointment, and comparing his former hopes with his present loss. Steevens.

4 — this gear —] Gear was a general word for things or matters. Johnson.

So, in the story of King Darius, an interlude, 1565:

" Wyll not yet this gere be amended,

" Nor your finful acts corrected?" STEEVENS.

5 Well, Suffolk, yet—] Yet was added in the fecond folio. The first folio has—Well, Suffolk, thou.— The defect of the metre shows that the word was omitted, which I have supplied from the old play. MALONE.

Mr. Malone reads-

Well, Suffolk's duke, &c.

But this is, perhaps, too respectful an address from an adverfary. The reading of the fecond folio is, in my opinion, preferable, though the authority on which it is founded cannot be afcertained. STEEVENS.

\* As I am clear from treason to my sovereign: Who can accuse me? wherein am I guilty?

York. 'Tis thought, my lord, that you took bribes of France,

And, being protector, staied the foldiers' pay; By means whereof, his highness hath lost France.

GLo. Is it but thought fo? What are they that think it?

'I never robb'd the foldiers of their pay,

Nor ever had one penny bribe from France.

- So help me God, as I have watch'd the night,—
  Ay, night by night,—in fludying good for Eng-
- 'That doit that e'er I wrested from the king,

' Or any groat I hoarded to my use,

'Be brought against me at my trial day!

- No! many a pound of mine own proper store, Because I would not tax the needy commons,
- ' Have I dispursed to the garrisons, 'And never ask'd for restitution.
  - \* CAR. It ferves you well, my lord, to fay fo much.
  - \* GLO. I fay no more than truth, fo help me God!

YORK. In your protectorship, you did devise Strange tortures for offenders, never heard of, That England was defam'd by tyranny.

GLo. Why, 'tis well known, that whiles I was protector,

Pity was all the fault that was in me;

\* For I should melt at an offender's tears,

\* And lowly words were ransome for their fault.

'Unless it were a bloody murderer,

Or foul felonious thief that fleec'd poor paffengers,

'I never gave them condign punishment:

'Murder, indeed, that bloody fin, I tortur'd

'Above the felon, or what trefpass else.

- 'SUF. My lord, these faults are easy, quickly answer'd:
- 'But mightier crimes are laid unto your charge,

'Whereof you cannot eafily purge yourfelf.

'I do arrest you in his highness' name;

'And here commit you to my lord cardinal

'To keep, until your further time of trial.

' K. HEN. My lord of Gloster, 'tis my special hope,

'That you will clear yourfelf from all suspects;7 My conscience tells me, you are innocent.

GLo. Ah, gracious lord, these days are dangerous!

\* Virtue is chok'd with foul ambition,

\* And charity chas'd hence by rancour's hand;

\* Foul fubornation is predominant,

\* And equity exil'd your highness' land.

6 — these faults are easy,] Easy is slight, inconsiderable, as in other passages of this author. Johnson.

The word no doubt, means—eafily. RITSON.

This explanation is, I believe, the true one. Eafy is an adjective used adverbially. Steevens.

7 ——from all fuspects;] The folio reads—fuspence. The emendation was suggested by Mr. Steevens. The corresponding line in the original play stands thus:

" Good uncle, obey to this arrest;

" I have no doubt but thou shalt clear thyself."

MALONE.

So, in a following scene:

" If my fuspect be false, forgive me, God!"

STEEVENS.

\* I know, their complot is to have my life;

'And, if my death might make this island happy,

'And prove the period of their tyranny,
'I would expend it with all willingness:

But mine is made the prologue to their play;
For thousands more, that yet suspect no peril,

Will not conclude their plotted tragedy.

Beaufort's red fparkling eyes blab his heart's malice,

And Suffolk's cloudy brow his stormy hate;

Sharp Buckingham unburdens with his tongue

'The envious load that lies upon his heart;

'And dogged York, that reaches at the moon, 'Whose overweening arm I have pluck'd back,

By false accuse 8 doth level at my life:-

And you, my fovereign lady, with the rest, Causeless have laid disgraces on my head;

\* And, with your best endeavour, have stirr'd up

\* My liefest 9 liege to be mine enemy:-

\* Ay, all of you have laid your heads together,

\* Myself had notice of your conventicles,

'I shall not want false witness to condemn me,

'Nor store of treasons to augment my guilt;

'The ancient proverb will be well affected,—A staff is quickly found to beat a dog.

\* CAR. My liege, his railing is intolerable:

\* If those that care to keep your royal person \* From treason's secret knife, and traitors' rage,

\* --- accuse-] i. e. accusation. Steevens.

9 — liefest —] Is dearest. Johnson.

So, in Spenser's Fairy Queen, B. II. c. ii:

" — Madam, my lief,
" For God's dear love," &c.

Again, c. ii:

" --- Fly, oh my liefest lord." STEEVENS.

See p. 187, n. 5. MALONE.

\* Be thus upbraided, chid, and rated at,

\* And the offender granted scope of speech,

- \* 'Twill make them cool in zeal unto your grace.
- Suf. Hath he not twit our fovereign lady here, With ignominious words, though clerkly couch'd,
- As if the had fuborned fome to fwear
- False allegations to o'erthrow his state?
  - ' Q. MAR. But I can give the loser leave to chide.
  - GLo. Far truer spoke, than meant: I lose, indeed;—
- Beshrew the winners, for they played me false!
- \* And well fuch losers may have leave to speak.
  - Buck. He'll wrest the sense, and hold us here all day:—
- Lord cardinal, he is your prisoner.
  - ' CAR. Sirs, take away the duke, and guard him fure.
  - GLo. Ah, thus king Henry throws away his crutch,

Before his legs be firm to bear his body:

- 'Thus is the shepherd beaten from thy side,
- 'And wolves are gnarling who shall gnaw thee first.
- 'Ah, that my fear were false!" ah, that it were!
- For, good king Henry, thy decay I fear.

Exeunt Attendants, with GLOSTER.

K. Hen. My lords, what to your wisdoms seemeth best,

Do, or undo, as if ourfelf were here.

MALONE.

Ah, that my fear were false! &c.] The variation is here worth noting. In the original play, instead of these two lines, we have the following:

<sup>&</sup>quot; Farewell my fovereign; long may'ft thou enjoy "Thy father's happy days, free from annoy!"

Q. MAR. What, will your highness leave the parliament?

K. Hen. Ay, Margaret; my heart is drown'd with grief,

\* Whose flood begins to flow within mine eyes;

\* My body round engirt with mifery;

- \* For what's more miferable than discontent?-
- \* Ah, uncle Humphrey! in thy face I fee \* The map of honour,3 truth, and loyalty;

\* And yet, good Humphrey, is the hour to come,

\* That e'er I prov'd thee false, or fear'd thy faith.

\* What low'ring ftar now envies thy eftate,

\* That these great lords, and Margaret our queen,

\* Do feek fubverfion of thy harmless life?

\* Thou never didst them wrong, nor no man wrong:

\* And as the butcher takes away the calf,

- \* And binds the wretch, and beats it when it ftrays,4
- <sup>2</sup> Ay, Margaret; &c.] Of this fpeech the only traces in the quarto are the following lines. In the King's fpeech a line feems to be loft:
  - "Queen. What, will your highness leave the parliament? "King. Yea, Margaret; my heart is kill'd with grief;

"Where I may fit, and figh in endless moan, "For who's a traitor, Gloster he is none."

If, therefore, according to the conjecture already fuggefted, these plays were originally the composition of another author, the speech before us belongs to Shakspeare. It is observable that one of the expressions in it is found in his Richard II. and in The Rape of Lucrece; and in perusing the subsequent lines one cannot help recollecting the trade which his father has by some been supposed to have followed. Malone.

<sup>3</sup> The map of honour,] In King Richard II. if I remember right, we have the fame words. Again, in The Rape of Lucrece:

"Showing life's triumph in the map of death."

MALONE.

<sup>4</sup> And as the butcher takes away the calf, And binds the wretch, and beats it when it strays,] But how can it stray when it is bound? The poet certainly intended when \* Bearing it to the bloody flaughter-house;

\* Even fo, remorfelefs, have they borne him hence.

\* And as the dam runs lowing up and down,

\* Looking the way her harmless young one went, \* And can do nought but wail her darling's loss;

\* Even so myself bewails good Gloster's case,

\* With fad unhelpful tears; and with dimm'd eyes

\* Look after him, and cannot do him good;

\* So mighty are his vowed enemies.

- 'His fortunes I will weep; and, 'twixt each groan, 'Say—Who's a traitor, Glotter he is none. [Exit.
  - \* Q. Mar. Free lords, 5 cold fnow melts with the fun's hot beams.

it firives; i. e. when it struggles to get loofe. And so he elsewhere employs this word. THIRLBY.

This emendation is admitted by the fucceeding editors, and I had once put it in the text. I am, however, inclined to believe that in this paffage, as in many, there is a confusion of ideas, and that the poet had at once before him a butcher carrying a calf bound, and a butcher driving a calf to the flaughter, and beating him when he did not keep the path. Part of the line was fuggested by one image, and partly by another, so that strive is the best word, but stray is the right. Johnson.

There needs no alteration. It is common for butchers to tie a rope or halter about the neck of a calf when they take it away from the breeder's farm, and to beat it gently if it attempts to ftray from the direct road. The Duke of Gloster is borne away like the calf, that is, he is taken away upon his feet; but he is not carried away as a burthen on horseback, or upon men's shoulders, or in their hands. Tollet.

<sup>5</sup> Free *lords*, &c.] By this the means (as may be feen by the fequel) you, who are not bound up to fuch precife regards of religion as is the King; but are men of the world, and know how to live. Warburton.

So, in Twelfth-Night:

" And the free maids that weave" &c.

Again, in Milton:

" - thou goddess fair and free,

"In heaven yelep'd Euphrofyne." STEEVENS.

\* Henry my lord is cold in great affairs,

- \* Too full of foolish pity: and Gloster's show
- \* Beguiles him, as the mournful crocodile \* With forrow fnares relenting paffengers;
- \* Or as the fnake, roll'd in a flowering bank,6
- \* With shining checker'd slough, doth sting a child,

\* That, for the beauty, thinks it excellent.

- \* Believe me, lords, were none more wife than I, \* (And yet, herein, I judge mine own wit good,)
- 'This Gloster should be quickly rid the world,

'To rid us from the fear we have of him.

\* CAR. That he should die, is worthy policy;

\* But yet we want a colour for his death:

- \* 'Tis meet, he be condemn'd by course of law.
  - \* Suf. But, in my mind, that were no policy:
- \* The king will labour still to fave his life,
- \* The commons haply rife to fave his life;

\* And yet we have but trivial argument,

- \* More than mistrust, that shows him worthy death.
  - \* YORK. So that, by this, you would not have him die.
  - \* Suf. Ah, York, no man alive fo fain as I.
  - \* YORK. 'Tis York that hath more reason for his death.'—
- 6 in a flowering bank,] i.e. in the flowers growing on a bank. Some of the modern editions read unnecessarily—on a flowering bank. Malone.
- 7 'Tis York that hath more reason for his death.] Why York had more reason than the rest for desiring Humphrey's death, is not very clear; he had only decided the deliberation about the regency of France in favour of Somerset. Johnson.

York had more reason, because Duke Humphrey stood between him and the crown, which he had proposed to himself as the termination of his ambitious views. So, A& III. sc. v:

" For Humphrey being dead, as he shall be,

" And Henry put apart, the next for me." STEEVENS.

- \* But, my lord cardinal, and you, my lord of Suffolk,—
- \* Say as you think, and speak it from your souls,—
- \* Wer't not all one, an empty eagle were fet \* To guard the chicken from a hungry kite,
- \* As place duke Humphrey for the king's protector?
  - Q. Mar. So the poor chicken should be fure of death.
  - 'SUF. Madam, 'tis true: And wer't not madness then,
- 'To make the fox furveyor of the fold?
- 'Who being accus'd a crafty murderer,
- 'His guilt should be but idly posted over,
- ' Because his purpose is not executed.
- 'No; let him die, in that he is a fox,
- 'By nature prov'd an enemy to the flock,
- Before his chaps be ftain'd with crimfon blood;
- 'As Humphrey, prov'd by reasons, to my liege.8

See Sir John Fenn's Observations on the Duke of Suffolk's death, in the collection of The Paston Letters, Vol. I. p. 48.

Henley.

<sup>8</sup> No; let him die, in that he is a fox, By nature prov'd an enemy to the flock,

Before his chaps be stain'd with crimson blood;

As Humphrey, prov'd by reasons, to my liege.] The meaning of the speaker is not hard to be discovered, but his expression is very much perplexed. He means that the fox may be lawfully killed, as being known to be by nature an enemy to sheep, even before he has actually killed them; so Humphrey may be properly destroyed, as being prov'd by arguments to be the King's enemy, before he has committed any actual crime.

Some may be tempted to read treasons for reasons, but the drift of the argument is to show that there may be reason to kill

him before any treason has broken out. Johnson.

This passage, as Johnson justly observes, is perplexed, but the perplexity arises from an error that ought to be corrected, which it may be by the change of a single letter. What is it that

' And do not stand on quillets, how to slay him:

Be it by gins, by fnares, by fubtilty,

Sleeping, or waking, 'tis no matter how, So he be dead; for that is good deceit

Which mates him first, that first intends deceit.

Humphrey proved by reasons to the King?—This line, as it stands, is absolutely nonsense:—But if we read Humphrey's, instead of Humphrey, and reason instead of reasons, the letter s having been transferred through inadvertency from one word to the other, the meaning of Suffolk will be clearly expressed; and if we enclose also the third line in a parenthesis, the passage will scarcely require either explanation or comment:

No; let him die, in that he is a fox, By nature prov'd an enemy to the flock, (Before his chaps be flain'd with crimfon blood) As Humphrey's prov'd by reason to my liege.

Suffolk's argument is this:—As Humphrey is the next heir to the crown, it is as imprudent to make him protector to the King, as it would be to make the fox furveyor of the fold; and as we kill a fox before he has actually worried any of the sheep, because we know that by nature he is an enemy to the flock, so we should get rid of Humphrey, because we know that he must be by reason an enemy to the King. M. MASON.

As feems to be here used for like. Sir T. Hanmer reads, with fome probability, As Humphrey's prov'd, &c. In the original play, instead of these lines, we have the following speech:

"Suf. And so think I, madam; for as you know,

"If our king Henry had shook hands with death,
"Duke Humphrey then would look to be our king.

" And it may be, by policy he works,

"To bring to pass the thing which now we doubt.
"The fox barks not, when he would steal the lamb;

"But if we take him ere he doth the deed,
"We should not question if that he should live.

" No, let him die, in that he is a fox,

" Left that in living he offend us more." MALONE

<sup>9</sup> — for that is good deceit

Which mates him first, that first intends deceit.] Mates him means—that first puts an end to his moving. To mate is a term in chess, used when the King is stopped from moving, and an end put to the game. Percy.

Mates him, means confounds him; from amatir or mater, Fr.

- \* Q. MAR. Thrice-noble Suffolk, 'tis resolutely spoke.
- \* Suf. Not resolute, except so much were done;
- \* For things are often spoke, and seldom meant:
- \* But, that my heart accordeth with my tongue,—

\* Seeing the deed is meritorious,

- \* And to preferve my fovereign from his foe,-
- \* Say but the word, and I will be his prieft."
  - \* CAR. But I would have him dead, my lord of Suffolk,

\* Ere you can take due orders for a priest:

\* Say, you confent, and cenfure well the deed,\*
\* And I'll provide his executioner,

- \* I tender so the safety of my liege.
  - \* SUF. Here is my hand, the deed is worthy doing.
  - \* Q. MAR. And so say I.
- \* York. And I: and now we three 3 have spoke it,
- \* It skills not 4 greatly who impugns our doom.

To mate is no term in chefs. Check mate, the term alluded to, is a corruption of the Persian schah mat; the king is killed.

To mate, I believe, means here as in many other places in our author's plays, to confound or destroy; from matar, Span. to kill. See Vol. X. p. 258, n. 5. MALONE.

- I will be his priest.] I will be the attendant on his last fcene; I will be the last man whom he will see. Johnson.
- <sup>2</sup> —— and censure well the deed,] That is, approve the deed, judge the deed good. Johnson.
- 3 we three Surely the word three should be omitted. The verse is complete without it:

And so say I.

And I: and now we have spoke it .....

But the metre of these plays scarce deserves the reformation which it too frequently requires. Steevens.

\* It skills not —] It is of no importance. Johnson.

#### SECOND PART OF

### Enter a Messenger.

'Mess. Great lords,5 from Ireland am I come amain,

'To fignify—that rebels there are up,

- ' And put the Englishmen unto the sword:
- \* Send fuccours, lords, and ftop the rage betime,

\* Before the wound do grow incurable;

- \* For, being green, there is great hope of help.
  - \* CAR. A breach, that craves a quick expedient ftop 6
- 'What counsel give you in this weighty cause?
  - ' YORK. That Somerfet be fent as regent thither:
- 'Tis meet, that lucky ruler be employ'd;
  Witness the fortune he hath had in France.
  - 'Som. If York, with all his far-fet policy,

So, in Sir T. More's *Utopia*, translated by R. Robinson, 1624: "I will describe to you one or other of them, for it skilleth not greatly which." Malone.

- <sup>5</sup> Great lords, &c.] I shall subjoin this speech as it stands in the quarto:
  - "Madam, I bring you news from Ireland, "The wild Onele, my lord, is up in arms,
  - "With troops of Irish kernes, that uncontroll'd Doth plant themselves within the English pale, "And burn and spoil the country as they go."

Surely here is not an imperfect exhibition of the lines in the folio, haftily taken down in the theatre by the ear or in fhort-hand, as I once concurred with others in thinking to be the cafe. We have here an original and diffinct draught; so that we must be obliged to maintain that Shakspeare wrote two plays on the present subject, a hafty sketch, and a more finished performance; or else must acknowledge, that he formed the piece before us on a foundation laid by another writer. Malone.

expedient fiop!] i. e. expeditious. So, in King John:
 His marches are expedient to this town." STEEVENS.

- Had been the regent there instead of me,
- 'He never would have staid in France so long.
  - ' YORK. No, not to lose it all, as thou hast done:
- 'I rather would have lost my life betimes,
- \* Than bring a burden of dishonour home,
- \* By ftaying there so long, till all were lost.
- \* Show me one scar charácter'd on thy skin:
- \* Men's flesh preserv'd so whole, do seldom win.
  - \* Q. Mar. Nay then, this fpark will prove a raging fire,
- \* If wind and fuel be brought to feed it with:-
- \* No more, good York ;—fweet Somerfet, be ftill ;—
- \* Thy fortune, York, hadft thou been regent there,
- \* Might happily have prov'd far worfe than his.
  - YORK. What, worse than naught? nay, then a shame take all!
  - 'Som. And, in the number, thee, that wishest shame!
  - ' CAR. My lord of York, try what your fortune
- 'The uncivil Kernes of Ireland are in arms,
- 'And temper clay with blood of Englishmen:
- 'To Ireland will you lead a band of men,
- ' Collected choicely, from each county fome,
- 'And try your hap against the Irishmen?
  - \* YORK. I will, my lord, fo please his majesty.
- \* Suf. Why, our authority is his confent;
- \* And, what we do establish, he confirms:
- \* Then, noble York, take thou this task in hand.
- 'YORK. I am content: Provide me foldiers, lords, 'Whiles I take order for mine own affairs,

Vol. XIII.

- 'Sur. A charge, lord York, that I will fee perform'd.7
- ' But now return we to the false duke Humphrey.
  - ' CAR. No more of him; for I will deal with him,
- 'That, henceforth, he shall trouble us no more.

'And fo break off; the day is almost spent:

- ' Lord Suffolk, you and I must talk of that event.
  - 'York. My lord of Suffolk, within fourteen days,

' At Briftol I expect my foldiers;

For there I'll ship them all for Ireland.

Suf. I'll fee it truly done, my lord of York.

[Exeunt all but York.

' YORK. Now, York, or never, fteel thy fearful thoughts,

' And change mifdoubt to refolution:

- \* Be that thou hop'ft to be; or what thou art
- \* Refign to death, it is not worth the enjoying:

  \* Let pale-fac'd fear keep with the mean-born man,

\* And find no harbour in a royal heart.

- \* Faster than spring-time showers, comes thought on thought;
- <sup>7</sup> that I will fee perform'd.] In the old play this office is given to Buckingham:

" Queen. - my lord of Buckingham,

"Let it be your charge to muster up such soldiers,

"As shall suffice him in these needful wars.
"Buck Madam I will: and levy such a

"Buck. Madam, I will; and levy fuch a band

" As foon shall overcome those Irish rebels:

Here again we have a very remarkable variation.

"But York, where shall those foldiers stay for thee?
"York. At Bristol I'll expect them ten days hence.
"Buck Then thither shall they come and so farewell.

"Buck. Then thither shall they come, and so farewell."

[Exit Buck.

MALONE.

\* And not a thought, but thinks on dignity.

\* My brain, more bufy than the labouring spider, \* Weaves tedious fnares to trap mine enemies.

\* Well, nobles, well, 'tis politickly done, \* To fend me packing with an host of men:

\* I fear me, you but warm the starved snake,

\* Who, cherish'd in your breasts, will sting your hearts.

'Twas men I lack'd, and you will give them me:

'I take it kindly; yet, be well affur'd

'You put sharp weapons in a madman's hands.

'Whiles I in Ireland nourish a mighty band, \* I will ftir up in England fome black ftorm,

- \* Shall blow ten thousand souls to heaven, or
- \* And this fell tempeft shall not cease to rage

\* Until the golden circuit on my head,8

\* Like to the glorious fun's transparent beams, \* Do calm the fury of this mad-bred flaw.9

'And, for a minister of my intent,

'I have feduc'd a head-strong Kentishman,

' John Cade of Ashford,

'To make commotion, as full well he can,

' Under the title of John Mortimer.

- \* In Ireland have I feen this flubborn Cade
  - <sup>8</sup> Until the golden circuit on my head,] So, in Macbeth:

" All that impedes thee from the golden round,

"Which fate and metaphyfical aid doth feem

" To have thee crown'd withall."

Again, in King Henry IV. P. II:

" \_\_\_\_\_a fleep

" That from this golden rigol hath divorc'd " So many English kings." MALONE.

9 — mad-bred flaw,] Flaw is a fudden violent guft of wind. JOHNSON.

\* Oppose himself against a troop of Kernes;

- \* And fought fo long,2 till that his thighs with darts
- \* Were almost like a sharp-quill'd porcupine:
- \* And, in the end being rescu'd, I have seen him

\* Caper upríght like a wild Mórisco,3

- \* Shaking the bloody darts, as he his bells.
- The foot-foldiers. Steevens. [18] Kernes were light-armed Irish foot-foldiers.
  - <sup>2</sup> And fought fo long, Read—And fight fo long. RITSON.
- <sup>3</sup> a wild Mórifco,] A Moor in a military dance, now called Morris, that is, a Moorish dance. Johnson.

In Allion's Triumph, a Masque, 1631, the seventh entry confists of minicks or Morifcos.

Again, in Marston's What you will, 1607:

"Your wit skips a Morisco."

The Morris-dance was the Tripudium Mauritanicum, a kind of hornpipe. Junius describes it thus: "——faciem plerumque inficiunt fuligine, et peregrinum vestium cultum assumunt, qui ludicris talibus indulgent, ut Mauri esse videantur, aut e longius remotà patrià credantur advolasse, atque insolens recreationis

genus advexiffe.''

In the churchwardens' accompts of the parish of St. Helen's in Abington, Berkshire, from the first year of the reign of Philip and Mary, to the thirty-fourth of Queen Elizabeth, the Morrice bells are mentioned. Anno 1560, the third of Elizabeth,—"For two dostin of Morres bells." As these appear to have been purchased by the community, we may suppose this diversion was constantly practised at their public sessions. See the plate of Morris-dancers at the end of The First Part of King Henry IV. with Mr. Tollet's remarks annexed to it. Steevens.

The editor of *The Sad Shepherd*, 8vo. 1783, p. 255, mentions feeing a company of morrice-dancers from Abington, at Richmond in Surrey, fo late as the fummer of 1783. They appeared to be making a kind of annual circuit. Reed.

Morrice-dancing, with bells on the legs, is common at this day in Oxfordshire and the adjacent counties, on May-day, Holy-Thursday, and Whitsun-ales, attended by the fool, or, as he is generally called, the 'Squire, and also a lord and lady; the latter most probably the Maid Marian mentioned in Mr. Tollet's note: "nor is the hobby-horse forgot." HARRIS.

- \* Full often, like a fhag-hair'd crafty Kerne,4
- \* Hath he conversed with the enemy;
- \* And undifcover'd come to me again,
  \* And given me notice of their villainies.
- \* This devil here shall be my substitute;
- \* For that John Mortimer, which now is dead,
- \* In face, in gait, in speech, he doth resemble:
- By this I shall perceive the commons' mind,
- 'How they affect the house and claim of York.
- 'Say, he be taken, rack'd, and tortured;
- 'I know, no pain, they can inflict upon him,
- 'Will make him fay—I mov'd him to those arms. 'Say, that he thrive, (as 'tis great like he will,)
- Why, then from Ireland come I with my strength,
- 'And reap the harvest which that rascal sow'd:
- ' For, Humphrey being dead, as he shall be,
- 'And Henry put apart, the next for me.5 [Exit.

<sup>\* ——</sup> like a shag-hair'd crafty Kerne,] See Vol. X. p. 227, n. 8; and p. 16, n. 3. MALONE.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> For, Humphrey being dead, &c.] Instead of this couplet we find in the old play these lines:

<sup>&</sup>quot; And then Duke Humphrey, he well made away, " None then can ftop the light to England's crown,

<sup>&</sup>quot;But York can tame, and headlong pull them down."

#### SCENE II.6

Bury. A Room in the Palace.

Enter certain Murderers, hastily.

1 Mur. Run to my lord of Suffolk; let him know,

- \* We have despatch'd the duke, as he commanded.
  - \* 2 Mur. O, that it were to do!—What have we done?
- \* Didft ever hear a man fo penitent?

#### Enter Suffolk.

' 1 Mur. Here comes my lord.

SUF. Now, firs, have you

' Despatch'd this thing?

1 Mur. Ay, my good lord, he's dead.

6 Scene II.] This scene, and the directions concerning it,

stand thus in the quarto edition:

Then the curtaines being drawne, Duke Humphrey is discovered in his bed, and two men lying on his brest, and smothering him in his bed. And then enter the Duke of Suffolke to them. "Suff. How now, firs! what, have you dispatcht him?

- "One. I, my lord; he's dead, I warrant you.
  "Suff: Then fee the cloathes, laid imoothe about him
- " That when the king comes, he may perceive " No other, but that he dide of his owne accord.

2. " All things is handsome now, my lord.

" Suff. Then draw the curtaines againe, and get you

" And you shall have your firme reward anon."

[Exit Murtherers. STEEVENS.

Suf. Why, that's well faid. Go, get you to my house;

'I will reward you for this venturous deed.

'The king and all the peers are here at hand:—

' Have you laid fair the bed? are all things well,

· According as I gave directions?

'1 Mur. 'Tis, my good lord.

'Sur. Away, be gone! [Exeunt Murderers.

Enter King Henry, Queen Margaret, Cardinal Beaufort, Somerset, Lords, and Others.

'K. Hen. Go, call our uncle to our presence ftraight:

Say, we intend to try his grace to-day,

'If he be guilty, as 'tis published.

' Suf. I'll call him presently, my noble lord.

Exit.

' K. Hen. Lords, take your places;—And, I pray you all,

' Proceed no straiter 'gainst our uncle Gloster,

'Than from true evidence, of good efteem,

' He be approv'd in practice culpable.

\* Q. Mar. God forbid any malice should prevail,

\* That faultless may condemn a nobleman!

\* Pray God, he may acquit him of fuspicion!

\* K. HEN. I thank thee, Margaret; these words content me much.7—

<sup>2</sup> I thank thee, Margaret; &c.] In former editions:

I thank thee, Nell, these words content me much.

This is King Henry's reply to his wife Margaret. There can be no reason why he should forget his own wife's name, and call her Nell instead of Margaret. As the change of a single

#### Re-enter Suffolk.

'How now? why look'ft thou pale? why trembleft thou?

Where is our uncle? what is the matter, Suffolk?

Suf. Dead in his bed, my lord; Gloster is dead.

\* Q. MAR. Marry, God forefend!

\* CAR. God's fecret judgment:—I did dream tonight,

\* The duke was dumb, and could not speak a word.

[The King swoons.

' Q. MAR. How fares my lord?—Help, lords! the king is dead.

letter fets all right, I am willing to suppose it came from his pen thus:

I thank thee. Well, these words content me much.

THEOBALD.

It has been observed by two or three commentators, that it is no way extraordinary the King should forget his wife's name, as it appears in no less than three places that she forgets it herself, calling herself Eleanor. It has also been said, that, if any contraction of the real name is used, it should be Meg. All this is very true; but as an alteration must be made, Theobald's is just as good, and as probable, as any other. I have therefore retained it, and wish it could have been done with propriety without a note. Reed.

Though the King could not well forget his wife's name, either Shakspeare or the transcriber might. That Nell is not a mistake of the press for Well, is clear from a subsequent speech of the Queen's in this scene, where Eleanor, the name of the Duchess of Gloster, is again three times printed instead of Margaret. No reason can be assigned why the proper correction should be made in all those places, and not here. MALONE.

I have admitted Mr. Malone's correction; and yet must remark, that while it is favourable to sense it is injurious to metre.

Stevens.

- \* Som. Rear up his body; wring him by the nofe.8
- \* Q. Mar. Run, go, help, help!—O, Henry, ope thine eyes!
- \* Sur. He doth revive again;—Madam, be patient.
- \* K. HEN. O heavenly God!
- \* Q. MAR. How fares my gracious lord?

Suf. Comfort, my fovereign! gracious Henry, comfort!

K. HEN. What, doth my lord of Suffolk comfort me?

Came he right now 9 to fing a raven's note,

\* Whose dismal tune bereft my vital powers; And thinks he, that the chirping of a wren,

By crying comfort from a hollow breaft,

'Can chase away the first-conceived found?

\* Hide not thy poison with such sugar'd words.

\* Lay not thy hands on me; forbear, I fay; \* Their touch affrights me, as a ferpent's fting. Thou baleful messenger, out of my fight!

'Upon thy eye-balls murderous tyranny

'Sits in grim majesty, to fright the world.

Look not upon me, for thine eyes are wounding:-

'Yet do not go away ;—Come, bafilisk,

"And kill the innocent gazer with thy fight:

RITSON.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Som. Rear up his body, wring him by the nofe.] As nothing further is fpoken either by Somerfet or the Eardinal, or by any one else to show that they continue in the presence, it is to be presumed that they take advantage of the consusion occasioned by the King's swooning, and slip out unperceived. The next news we hear of the Cardinal, he is at the point of death.

<sup>9 —</sup> right now —] Just now, even now. Johnson.

<sup>---</sup> Come, bafilifk,
And kill the innocent gazer with thy fight: ] So, in Allion's England, B. I. c. iii:

\* For in the shade of death I shall find joy;

\* In life, but double death, now Gloster's dead.

Q. MAR. Why do you rate my lord of Suffolk thus?

\* Although the duke was enemy to him,

\* Yet he, most christian-like, laments his death:

\* And for myself,—foe as he was to me,

\* Might liquid tears, or heart-offending groans,

\* Or blood-confuming fighs recall his life,

\* I would be blind with weeping, fick with groans,

\* Look pale as primrofe, with blood-drinking fighs,2

\* And all to have the noble duke alive.

What know I how the world may deem of me?

'For it is known, we were but hollow friends; 'It may be judg'd, I made the duke away:

\* So shall my name with flander's tongue be wound-

\* And princes' courts be fill'd with my reproach.

\* This get I by his death: Ah me, unhappy! \* To be a queen, and crown'd with infamy!

' K. HEN. Ah, woe is me for Gloster, wretched man!

Q. MAR. Be woe for me,3 more wretched than he is.

" --- As Æsculap an herdsman did espie,

"That did with easy fight enforce a basilisk to flye, " Albeit naturally that beaft doth murther with the eye."

So, Mantuanus, a writer very popular at this time:

" Natus in ardentis Libyæ basiliscus arena,
" Vulnerat aspectu, luminibusque nocet." Malone.

<sup>2</sup> — blood-drinking fighs,] So, in the Third Part of this Play, Act IV. fc. iv:

" And ftop the rifing of blood-fucking fighs."

STEEVENS.

Again, in Romeo and Juliet: " ---- dry forrow drinks our blood." MALONE.

Be woe for me,] That is, Let not woe be to thee for Glotter, but for me. Johnson.

What, doft thou turn away, and hide thy face? I am no loathfome leper, look on me.

\* What, art thou, like the adder, waxen deaf?4

- \* Be poisonous too, and kill thy forlorn queen. \* Is all thy comfort that in Glofter's tomb?
- \* Why, then dame Margaret was ne'er thy joy:

\* Erect his statue then, and worship it,

- \* And make my image but an alehouse sign. Was I, for this, nigh wreck'd upon the fea;
- And twice by aukward wind from England's bank
- Drove back again unto my native clime?
- 4 What, art thou, like the adder, waxen deaf? This allufion, which has been borrowed by many writers from the Proverbs of Solomon, and Pfalm lviii. may receive an odd illustration from the following passage in Gower de Confessione Amantis, B. I. fol. x:
  - " A ferpent, whiche that aspidis
  - " Is cleped, of his kinde hath this,
  - " That he the stone noblest of all
  - " The whiche that men carbuncle call,
  - " Bereth in his heed above on hight; " For whiche whan that a man by flight
  - " (The stone to wynne, and him to dante) " With his carecte him wolde enchante,
  - " Anone as he perceiveth that,
  - " He leyeth downe his one eare all plat
  - " Unto the grounde, and halt it fast:
  - " And eke that other eare als faste " He stoppeth with his taille so fore
  - "That he the wordes, lasse nor more,
  - " Of his enchantement ne hereth:
  - " And in this wife him felfe he skiereth,
  - " So that he hath the wordes wayved,
- " And thus his eare is nought deceived." Shakfpeare has the fame allusion in Troilus and Cressida;
  - "Have ears more deaf than adders, to the voice "Of any true decision." Steevens.
- 5 aukward wind —] Thus the old copy. The modern editors read adverse winds. Steevens.

The fame uncommon epithet is applied to the fame subject by Marlow in his King Edward II:

What boded this, but well-forewarning wind Did feem to fay,—Seek not a fcorpion's neft,

- \* Nor fet no footing on this unkind fhore?

  \* What did I then, but curs'd the gentle gufts,6
- \* And he that loos'd them from their brazen caves: \* And bid them blow towards England's bleffed
- fhore,
- \* Or turn our stern upon a dreadful rock?

\* Yet Æolus would not be a murderer,

\* But left that hateful office unto thee:

- \* The pretty vaulting fea refus'd to drown me;
- \* Knowing, that thou would'ft have me drown'd on fhore,
- \* With tears as falt as fea through thy unkindness:
- \* The fplitting rocks cow'rd in the finking fands,7
- \* And would not dash me with their ragged sides;
- \* Because thy flinty heart, more hard than they,

\* Might in thy palace perish Margaret.8 \* As far as I could ken thy chalky cliffs,

- \* When from the shore the tempest beat us back,
- \* I flood upon the hatches in the florm:
- \* And when the dufky fky began to rob
  - "With auhward winds, and with fore tempests driven "To fall on shore—." MALONE.
- 6 What did I then, but curs'd the gentle gusts,] I believe we fhould read—but curse the gentle gusts. M. MASON.
- <sup>7</sup> The splitting rocks &c.] The sense seems to be this.—The rocks hid themselves in the fands, which sunk to receive them into their bosom. STEEVENS.

That is, the rocks whose property it is to split, shrunk into the fands, and would not dash me, &c. M. MASON.

8 Might in thy palace perish Margaret.] The verb perish is here used actively. Thus, in Froisfart's Chronicle, Cap. CCClvi: "Syr Johan Arundell their capitayne was there peryshed." Again, in The Maid's Tragedy, by Beaumont and Fletcher:

" --- let not my fins

" Perish your noble youth." STEEVENS.

\* My earnest-gaping fight of thy land's view,

\* I took a costly jewel from my neck,-

- \* A heart it was, bound in with diamonds,—
- \* And threw it towards thy land;—the fea receiv'd
- \* And fo, I wish'd, thy body might my heart:
- \* And even with this, I lost fair England's view, \* And bid mine eyes be packing with my heart;
- \* And call'd them blind and dufky spectacles,
- \* For lofing ken of Albion's wifhed coaft.
- \* How often have I tempted Suffolk's tongue
- \* (The agent of thy foul inconstancy,)
- \* To fit and witch me, as Afcanius did, \* When he to madding Dido, would unfold
- \* His father's acts, commenc'd in burning Troy?

<sup>9</sup> To sit and witch me, as Ascanius did, When he to madding Dido, would unfold His father's acts, commenc'd in burning Troy?] Old copy To fit and watch me, &c. STEEVENS.

The poet here is unquestionably alluding to Virgil (Æneid I.) but he strangely blends fact with section. In the first place, it was Cupid in the semblance of Ascanius, who sat in Dido's lap, and was fondled by her. But then it was not Cupid who related to her the process of Troy's destruction; but it was Æneas himfelf who related this hiftory. Again, how did the supposed Ascanius fit and watch her? Cupid was ordered, while Dido mistakenly careffed him, to be witch and infect her with love. To this circumflance the poet certainly alludes; and, unless he had wrote, as I have restored to the text—

To fit and witch me,—

why should the Queen immediately draw this inference— Am I not witch'd like her? THEOBALD.

Mr. Theobald's emendation is supported by a line in King Henry IV. P. I. where the fame verb is used:

" To witch the world with noble horsemanship."

It may be remarked, that this miftake was certainly the miftake of Shakspeare, whoever may have been the original author of the first tketch of this play; for this long speech of Margaret's is founded on one in the quarto, confishing only of feven lines, in which there is no allufion to Virgil. MALONE.

- \* Am I not witch'd like her? or thou not false like him?
- \* Ah me, I can no more! Die, Margaret!
- \* For Henry weeps, that thou dost live so long.

Noise within. Enter WARWICK and SALISBURY.
The Commons press to the door.

'WAR. It is reported, mighty fovereign,
'That good duke Humphrey traitorously is murder'd

' By Suffolk and the cardinal Beaufort's means,

'The commons, like an angry hive of bees,

'That want their leader, featter up and down,

'And care not who they fling in his revenge. 'Myself have calm'd their spleenful mutiny,

Until they hear the order of his death.

K. HEN. That he is dead, good Warwick, 'tis too true;

But how he died, God knows, not Henry:2

'Enter his chamber, view his breathless corpse,

' And comment then upon his fudden death.

WAR. That I shall do, my liege:—Stay, Salifbury,

With the rude multitude, till I return.

[WARWICK goes into an inner Room, and Salisbury retires.

In an I not witch'd like her? or thou not false like him?] This line, as it stands, is nonsense. We should surely read it thus:

Am I not witch'd like her? Art thou not false like him?

M. MASON.

The fuperfluity of fyllables in this line induces me to fuppose it flood originally thus:

Am I not witch'd like her? thou false like him?

STEEVENS.

.2 —— not Henry: The poet commonly uses Henry as a word of three syllables. Johnson.

\* K. HEN. O thou that judgest all things, stay my thoughts;

\* My thoughts, that labour to persuade my foul,

- \* Some violent hands were laid on Humphrey's life!
- \* If my suspect be false, forgive me, God;
- \* For judgment only doth belong to thee! \* Fain would I go to chafe his paly lips
- \* With twenty thousand kisses, and to drain 3
- \* Upon his face an ocean of falt tears;
- \* To tell my love unto his dumb deaf trunk,
- \* And with my fingers feel his hand unfeeling:
- \* But all in vain are these mean obsequies; \* And, to furvey his dead and earthy image,
- \* What were it but to make my forrow greater?

The folding Doors of an inner Chamber are thrown open, and GLOSTER is discovered dead in his Bed: WARWICK and others standing by it.4

\* WAR. Come hither, gracious fovereign, view this body.

3 — and to drain

Upon - This is one of our poet's harsh expressions. As when a thing is drain'd, drops of water iffue from it, he licentiously uses the word here in the sense of dropping, or distilling.

Surely our author wrote rain, not drain. The discharge of a fingle letter furnishes what seems to me a necessary emendation, confirmed by two passages, one in The Taming of the Shrew:

"To rain a shower of commanded tears."

And another, in King Henry 1V. P. II:

" To rain upon remembrance with mine eyes."

STEEVENS.

4 This stage-direction I have inferted as best suited to the exhibition. The stage-direction in the quarto is-"Warwick draws the curtaines, [i. e. draws them open] and shows Duke Hum-

- \* K. HEN. That is to fee how deep my grave is made:
- \* For, with his foul, fled all my worldly folace;

\* For feeing him, I fee my life in death.5

- 'WAR. As furely as my foul intends to live
  'With that dread King that took our flate upon
  him
- 'To free us from his Father's wrathful curse,

'I do believe that violent hands were laid

' Upon the life of this thrice-famed duke.

phrey in his bed." In the folio: "A bed with Gloster's body put forth." These are some of the many circumstances which prove, I think, decisively, that the theatres of our author's time were unsurnished with scenes. In those days, as I conceive, curtains were occasionally hung across the middle of the stage on an iron rod, which, being drawn open, formed a second apartment, when a change of scene was required. The direction of the folio, "to put forth a bed," was merely to the property-man to thrust a bed forwards behind those curtains, previous to their being drawn open. See the Account of the ancient Theatres, Vol. II.

For feeing him, I fee my life in death.] Though, by a violent operation, fome fense may be extracted from this reading,

yet I think it will be better to change it thus:

For feeing him, I fee my death in life.
That is, Seeing him I live to fee my own destruction. Thus it will aptly correspond with the first line:

Come hither, gracious fovereign, view this body.

K. Hen. That is to fee how deep my grave is made.

JOHNSON.

JUHNSUN

Surely the poet's meaning is obvious as the words now stand.—

I fee my life destroyed or endangered by his death. Percy.

I think the meaning is, I fee my life in the arms of death; I fee my life expiring, or rather expired. The conceit is much in our author's manner. So, in Macbeth:

" --- the death of each day's life."

Our poet in King Richard III. has a fimilar play of words, though the fentiment is reversed:

" --- even through the hollow eyes of death

" I fpy life peering." MALONE.

Suf. A dreadful oath, fworn with a folemn tongue!

What inflance gives lord Warwick for his vow?

' WAR. See, how the blood is fettled in his face! Oft have I feen a timely-parted ghost,6

6 Oft have I feen a timely-parted ghost, &c.] All that is true of the body of a dead man is here said by Warwick of the soul. I would read:

Oft have I feen a timely-parted corfe.

But of two common words how or why was one changed for the other? I believe the transcriber thought that the epithet timely-parted could not be used of the body, but that, as in Hamlet there is mention of peace-parted souls, so here timelyparted must have the same substantive. He removed one imaginary difficulty, and made many real. If the soul is parted from the body, the body is likewise parted from the soul.

I cannot but ftop a moment to observe, that this horrible defcription is scarcely the work of any pen but Shakspeare's.

JOHNSON.

This is not the first time that Shakspeare has consounded the terms that fignify body and foul, together. So, in A Midsummer-Night's Dream:

" —— damned spirits all

"That in crofs ways and floods have burial."

It is furely the *lody* and not the *foul* that is committed to the earth, or whelmed in the water. The word *ghoft*, however, is licentiously used by our ancient writers. In Spenser's *Fairy Queen*, B. II. c. viii. Sir *Guyon* is in a swoon, and two knights are about to strip him, when the *Palmer* says:

" --- no knight fo rude I weene,

" As to doen outrage to a fleeping ghost."

Again, in the short copy of verses printed at the conclusion of the three first Books of Spenser's Fairy Queen, 1596:

"And grones of buried ghostes the heavens did perse."

Again, in our author's King Richard II:
"The ghosts they have depos'd."

Again, in Sir A. Gorges's translation of Lucan, B. IX:

" --- a peafant of that coaft

" Bids him not tread on Hector's ghost."

Again, in Certain Secret Wonders of Nature, &c. by Edward Fenton, quarto, bl. l. 1569: "—aftonished at the view of the mortified ghost of him that lay dead," &c. p. 104. Stervens.

Vol. XIII.

- 6 Of afhy femblance,7 meager, pale, and bloodlefs,
- Being all descended to the labouring heart;8
- 'Who, in the conflict that it holds with death,
- 'Attracts the same for aidance 'gainst the enemy;
- Which with the heart there cools and ne'er returneth
- 'To blush and beautify the cheek again.

A timely-parted ghost means a body that has become inanimate in the common course of nature; to which violence has not brought a timeless end. The opposition is plainly marked afterwards, by the words—" As guilty of duke Humphrey's timeless death."

The corresponding lines appear thus in the quarto; by which, if the notion that has been already suggested be well founded, the reader may see how much of this deservedly admired speech is existingly and how much super induced.

original, and how much fuper-induced:

" Oft have I feen a timely-parted ghost,
" Of ashy femblance, pale, and bloodless:
" But, lo! the blood is settled in his face,
" More better coloured than when he liv'd.

"His well proportion'd beard made rough and ftern; His fingers fpread abroad, as one that grafp'd For life, yet was by ftrength furpriz'd. The leaft

" Of these are probable. It cannot choose

" But he was murthered."

In a fubsequent passage, also in the original play, which Shakfpeare has not transferred into his piece, the word *ghost* is again used as here. Young Clifford addressing himself to his father's dead body, says:

"A difmal fight! fee, where he breathless lies,
"All fmear'd and welter'd in his luke-warm blood!

"Sweet father, to thy murder'd ghost I fwear," &c.

Our author therefore is not chargeable here with any impropriety, or confusion. He has only used the phraseology of his time. Malone.

<sup>7</sup> Of afhy femblance,] So Spenfer, Ruins of Rome, 4to. 1591:

"Ye pallid spirits, and ye ashy ghosts," - MALONE.

Being all descended to the labouring heart; That is, the blood being all descended, &c.; the substantive being comprised in the adjective bloodless. M. Mason.

- But, fee, his face is black, and full of blood;
- 'His eye-balls further out than when he liv'd,
- Staring full ghaftly like a ftrangled man:
- 'His hair uprear'd, his nostrils stretch'd with ftruggling;
- 'His hands abroad difplay'd,9 as one that grafp'd
- 'And tugg'd for life, and was by strength subdu'd.
- 'Look on the sheets, his hair, you see, is sticking;
- 'His well-proportioned beard i made rough and rugged,
- 'Like to the fummer's corn by tempest lodg'd.
- 'It cannot be, but he was murder'd here;
- 'The least of all these signs were probable.
  - ' Sur. Why, Warwick, who should do the duke to death?
- 'Myfelf, and Beaufort, had him in protection;
- 'And we, I hope, fir, are no murderers.
- ' WAR. But both of you were vow'd duke Humphrey's foes;
  'And you, forfooth, had the good duke to keep:
- 'Tis like, you would not feast him like a friend;
- 'And 'tis well feen he found an enemy.
- 9 His hands abroad difplay'd,] i. e. the fingers being widely diftended. So adown, for down; aweary, for weary, &c. See Peacham's Complete Gentleman, 1627: "Herein was the Emperor Domitian fo cunning, that let a boy at a good diftance off hold up his hand and ftretch his fingers abroad, he would shoot through the spaces, without touching the boy's hand, or any finger." MALONE.
- His well-proportion'd beard, His beard nicely trimmed and adjusted. See note on King Henry V. Act III. fc. vi.

His well-proportioned beard, I believe, means no more than his beard well proportioned by nature. Steevens.

' Q. Mar. Then you, belike, suspect these noblemen

' As guilty of duke Humphrey's timeless death.

WAR. Who finds the heifer dead, and bleeding fresh,

And fees fast by a butcher with an axe,
But will suspect, 'twas he that made the slaughter?
Who finds the partridge in the puttock's nest,
But may imagine how the bird was dead,
Although the kite foar with unbloodied beak?
Even so suspections is this tragedy.

' Q. MAR. Are you the butcher, Suffolk; where's your knife?

Is Beaufort term'd a kite? where are his talons?

Sur. I wear no knife, to flaughter fleeping men; But here's a vengeful fword, rufted with eafe, That shall be scoured in his rancorous heart, That slanders me with murder's crimson badge:—Say, if thou dar'st, proud lord of Warwickshire, That I am faulty in duke Humphrey's death.

[Exeunt Cardinal, Som. and Others.

WAR. What dares not Warwick, if false Suffolk dare him?

Q. Mar. He dares not calm his contumelious fpirit,

Nor cease to be an arrogant controller, Though Suffolk dare him twenty thousand times.

WAR. Madam, be ftill; with reverence may I fay;

For every word, you fpeak in his behalf, Is flander to your royal dignity.

'Sur. Blunt-witted lord, ignoble in demeanour! If ever lady wrong'd her lord fo much, Thy mother took into her blameful bed

Some ftern untutor'd churl, and noble ftock Was graft with crab-tree flip; whose fruit thou art, And never of the Nevils' noble race.

WAR. But that the guilt of murder bucklers thee,

And I should rob the deathsman of his fee,
Quitting thee thereby of ten thousand shames,
And that my sovereign's presence makes me mild,
I would, false murderous coward, on thy knee
Make thee beg pardon for thy passed speech,
And say—it was thy mother that thou meant'st,
That thou thyself wast born in bastardy:
And, after all this fearful homage done,
Give thee thy hire, and send thy soul to hell,
Pernicious bloodsucker of sleeping men!

Sur. Thou fhalt be waking, while I shed thy blood,

If from this presence thou dar'st go with me.

WAR. Away even now, or I will drag thee hence: \* Unworthy though thou art, I'll cope with thee,

\* And do fome fervice to duke Humphrey's ghoft.

[Exeunt Suffolk and Warwick.

\* K. Hen. What ftronger breaft-plate than a heart untainted?

\* Thrice is he arm'd, that hath his quarrel just;2

\* And he but naked, though lock'd up in feel,

\* Whose conscience with injustice is corrupted.

[A Noise within.

## Q. MAR. What noise is this?

<sup>2</sup> Thrice is he arm'd, &c.] So, in Marlow's Lust's Dominion:

" Come, Moor; I'm arm'd with more than complete fieel,

" The justice of my quarrel." MALONE.

Re-enter Suffolk and Warwick, with their Weapons drawn.

'K. HEN. Why, how now, lords? your wrathful weapons drawn

'Here in our presence? dare you be so bold?—

Why, what tumultuous clamour have we here?

Suf. The traitorous Warwick, with the men of Bury,

Set all upon me, mighty fovereign.

Noise of a Croud within. Re-enter Salisbury.

\* SAL. Sirs, ftand apart; the king shall know your mind.—

[Speaking to those within. Dread lord, the commons send you word by me, Unless salse Suffolk straight be done to death, Or banished fair England's territories,

'They will by violence tear him from your palace,
\* And torture him with grievous ling'ring death.

They fay, by him the good duke Humphrey died; 'They fay, in him they fear your highness' death;

And mere inftinct of love, and loyalty,—

'Free from a stubborn opposite intent,

As being thought to contradict your liking,—

'Makes them thus forward in his banishment.

\* They say, in care of your most royal person,

\* That, if your highness should intend to sleep,

\* And charge—that no man fhould difturb your rest,

\* In pain of your diflike, or pain of death;

\* Yet notwithstanding such a strait edict,

\* Were there a ferpent feen, with forked tongue,

- \* That flily glided towards your majesty,
- \* It were but necessary, you were wak'd;
- \* Left, being fuffer'd in that harmful flumber,
- \* The mortal worm 3 might make the fleep eternal:
- \* And therefore do they cry, though you forbid,
- \* That they will guard you, whe'r you will, or no,
- \* From fuch fell serpents as false Suffolk is;
- \* With whose envenomed and fatal sting, \* Your loving uncle, twenty times his worth,
- \* They fay, is shamefully bereft of life.

COMMONS. [Within.] An answer from the king, my lord of Salisbury.

Suf. 'Tis like, the commons, rude unpolish'd hinds,

Could fend fuch meffage to their fovereign: But you, my lord, were glad to be employ'd, To show how quaint an orator 4 you are: But all the honour Salifbury hath won, Is—that he was the lord ambaffador, Sent from a fort 5 of tinkers to the king.

<sup>3</sup> The mortal worm—] i. e. the fatal, the deadly worm. So, in The Winter's Tale:

"This news is mortal to the queen."

Serpents in general, were anciently called worms. So, in The Devil's Charter, 1607, Pope Alexander fays, when he takes off the aspicks from the young princes:

"How now, proud worms? how taftes yon princes' blood?" STEEVENS.

4 --- how quaint an orator-] Quaint for dextrous, artificial. So, in The Two Gentlemen of Verona: " --- a ladder quaintly made of cords." MALONE.

5 \_\_\_ a fort \_\_ ] Is a company. Johnson.

So, in A Midfummer-Night's Dream : " -- ruffet-pated choughs, many in fort." STEEVENS. Commons. [Within.] An answer from the king, or we'll all break in.

' K. HEN. Go, Salifbury, and tell them all from me,

'I thank them for their tender loving care:

'And had I not been 'cited fo by them,
'Yet did I purpose as they do entreat;

For fure, my thoughts do hourly prophefy

' Mischance unto my state by Suffolk's means.

'And therefore,—by His majesty I swear,
'Whose far unworthy deputy I am,—

- 'He shall not breathe infection in this air 6
- 'But three days longer, on the pain of death.

[Exit Salisbury.

- ' Q. MAR. O Henry, let me plead for gentle Suffolk!
- ' K. HEN. Ungentle queen, to call him gentle Suffolk.
- 'No more, I fay; if thou dost plead for him,
- 'Thou wilt but add increase unto my wrath.
- ' Had I but faid, I would have kept my word;

But, when I fwear, it is irrevocable:—

\* If, after three days' space, thou here be'st found

\* On any ground that I am ruler of,

- \* The world shall not be ransome for thy life.—
- 'Come, Warwick, come good Warwick, go with me;
- 'I have great matters to impart to thee.

[Exeunt K. HENRY, WARWICK, Lords, &c.

\* He shall not breathe infection in this air—] That is, he shall not contaminate this air with his infected breath.

MALONE.

<sup>c</sup> Q. Mar. Mischance, and forrow, go along with you!<sup>7</sup>

'Heart's discontent, and sour affliction,

6 Be playfellows to keep you company!

'There's two of you; the devil make a third!

'And threefold vengeance tend upon your steps!

\* Sur. Cease, gentle queen, these execrations,

\* And let thy Suffolk take his heavy leave.

' Q. MAR. Fye, coward woman, and foft-hearted wretch!

' Hast thou not spirit to curse thine enemies?

Suf. A plague upon them! wherefore should I curse them?

Would curfes kill, as doth the mandrake's groan,8

<sup>7</sup> Mischance, and forrow, &c.] In the original play the queen is still more violent:

" Hell-fire and vengeance go along with you!" MALONE.

Would curfes kill, as doth the mandrake's groan, The fabulous accounts of the plant called a mandrake give it an inferior degree of animal life, and relate, that when it is torn from the ground it groans, and that this groan being certainly fatal to him that is offering fuch unwelcome violence, the practice of those who gather mandrakes is to tie one end of a string to the plant, and the other to a dog, upon whom the fatal groan discharges its malignity. Johnson.

The fame allusion occurs in Aristippus, or the Jovial Philosopher, by Randolph:

"This is the mandrake's voice that undoes me."

Bulleine in his Bulwarke of Defence against Sickness, &c. fol. 1579, p 41, speaking of Mandragora, says: "They doe affyrme that this herbe commeth of the seede of some convicted dead men: and also without the death of some lyvinge thinge it cannot be drawen out of the earth to man's use. Therefore they did tye some dogge or other lyving beast unto the roote thereof wyth a corde, and digged the earth in compasse round about, and in the meane tyme stopped their own eares for seare of the terreble shriek and cry of this Mandrack. In whych cry it doth not only dye itselfe, but the search hereof kylleth the dogge or beast which pulleth it out of the earth." Reed.

'I would invent as bitter-fearching terms, \* As curft, as harfh, and horrible to hear, Deliver'd ftrongly through my fixed teeth, With full as many figns of deadly hate, As lean-fac'd Envy in her loathfome cave: My tongue should stumble in mine earnest words: Mine eyes fhould sparkle like the beaten flint; My hair be fix'd on end, as one distract; Ay, every joint should seem to curse and ban: And even now my burden'd heart would break, Should I not curfe them. Poison be their drink!9 Gall, worfe than gall, the daintieft that they tafte! Their fweetest shade, a grove of cypress trees! Their chiefest prospect, murdering basilisks! Their foftest touch, as fmart as lizards' stings !2 Their mufick, frightful as the serpent's his; And boding fcreech-owls make the concert full! All the foul terrors in dark-feated hell-

Q. Mar. Enough, fweet Suffolk; thou torment'st thyself;

\* And these dread curses—like the sun 'gainst glass,

\* Or like an overcharged gun,—recoil,

\* And turn the force of them upon thyself.

Suf. You bade me ban, and will you bid me leave?

- <sup>9</sup>——Poison be their drink!] Most of these execrations are used, in the very words of Shakspeare, by Lee, in his Cæsar Borgia, Act IV. Steevens.
- of cypress trees!] Cypress was employed in the funeral rites of the Romans, and hence is always mentioned as an ill-boding plant. Steevens.
- murdering bafilitks!——lizards' ftings!] It has been faid of the tafilith that it has the power of deftroying by a fingle glance of the eye. A lizard has no fting, but is quite inoffensive. Steevens.

See p. 281, n. 1. MALONE.

<sup>3</sup> You hade me han, and will you hid me leave?] This inconfiftency is very common in real life. Those who are vexed to

Now, by the ground that I am banish'd from, Well could I curse away a winter's night, Though standing naked on a mountain top, Where biting cold would never let grass grow, And think it but a minute spent in sport.

- \* Q. Mar. O, let me entreat thee, cease! Give me thy hand,4
- \* That I may dew it with my mournful tears;
- \* Nor let the rain of heaven wet this place,
- \* To wash away my woeful monuments.
- 'O, could this kifs be printed in thy hand;
  - Kiffes his hand.
- \* That thou might'ft think upon these by the seal,
- 'Through whom a thousand fighs are breath'd for thee!
- 'So, get thee gone, that I may know my grief;
- 'Tis but furmis'd whilft thou art ftanding by,

impatience, are angry to fee others less disturbed than themselves, but when others begin to rave, they immediately see in them what they could not find in themselves, the deformity and folly of useless rage. Johnson.

- <sup>4</sup> O, let me entreat thee, &c.] Instead of the first four lines of this speech, we find in the old play these, which Shakspeare has availed himself of elsewhere:
  - " No more, fweet Suffolk, hie thee hence to France; " Or live where thou wilt within this world's globe,
  - " I'll have an Irish [Iris] that shall find thee out."

MALONE.

5 That thou might'st think upon these by the seal,

Through whom a thousand sighs &c. That by the impression of my kis for ever remaining on thy hand thou mightest think on those lips through which a thousand sighs will be breathed for thee. Johnson.

See the fong introduced in Measure for Measure:

" But my kisses bring again,

" Seals of love, but feal'd in vain."

Of this image our author appears to have been fond, having introduced it in feveral places. There is no trace of it in the old play. MALONE.

\* As one that furfeits thinking on a want.

'I will repeal thee, or, be well affur'd,

' Adventure to be banished myself:

\* And banished I am, if but from thee.

\* Go, fpeak not to me; even now be gone.-

\* O, go not yet!—Even thus two friends condemn'd \* Embrace, and kifs, and take ten thousand leaves,

\* Loather a hundred times to part than die.

\* Yet now farewell; and farewell life with thee!

Suf. Thus is poor Suffolk ten times banished, Once by the king, and three times thrice by thee.

\* 'Tis not the land I care for, wert thou hence;

\* A wilderness is populous enough,

\* So Suffolk had thy heavenly company:

\* For where thou art, there is the world itself,6

\* With every feveral pleafure in the world;

\* And where thou art not, defolation.

\* I can no more:—Live thou to joy thy life; \* Myself no joy in nought, but that thou liv'st.

# Enter VAUX.

' Q. MAR. Whither goes Vaux fo fast? what news, I pr'ythee?

'  $V_{AUX}$ . To fignify unto his majefty, That cardinal Beaufort is at point of death: 'For fuddenly a grievous fickness took him,

6 For where thou art, &c.] So Lucretius:

"Nec fine te pulchrum dias in luminis auras "Exoritur, neque fit lætum nec amabile quicquam." Still more elegantly Milton, in a paffage of his Comus, (afterwards omitted) v. 214, &c:

" --- while I fee you,

"This dutky hollow is a paradife,

" And heaven gates o'er my head." STEEVENS.

'That makes him gafp, and ftare, and catch the air,

' Blaspheming God, and cursing men on earth.

'Sometime, he talks as if duke Humphrey's ghost

Were by his fide; fometime, he calls the king, And whifpers to his pillow, as to him,

\* The fecrets of his overcharged foul:

'And I am fent to tell his majesty,

'That even now he cries aloud for him.

'Q. MAR. Go, tell this heavy meflage to the king. [Exit VAUX.

'Ah me! what is this world? what news are these?

' But wherefore grieve I at an hour's poor lofs,9

And whispers to his pillow, as to him,

The fecrets &c.] The first of these lines is in the old play. The second is unquestionably our author's. The thought appears to have struck him; for he has introduced it again in Macbeth:

" ----- Infected minds

" To their deaf pillows will discharge their secrets."

MALONE.

\* Ah me! what is this world? what news are these?] Instead of this line, the quarto reads:

" Oh! what is worldly pomp? all men must die,

" And woe am I for Beaufort's heavy end."

TEEVENS.

<sup>9</sup> — at an hour's poor loss,] She means, I believe, at a loss which any hour spent in contrivance and deliberation will enable her to supply. Or perhaps she may call the sickness of the Cardinal the loss of an hour, as it may put some stop to her schemes.

JOHNSON.

I believe the poet's meaning is, Wherefore do I grieve that Beaufort has died an hour before his time, who, being an old man, could not have had a long time to live? Steevens.

This certainly may be the meaning; yet I rather incline to think that the Queen intends to fay, "Why do I lament a circumftance, the impression of which will pass away in the short period of an hour; while I neglect to think on the loss of Susfolk, my affection for whom no time will efface?" Malone.

Omitting Suffolk's exile, my foul's treasure?

'Why only, Suffolk, mourn I not for thee,

'And with the fouthern clouds contend in tears;

- 'Theirs for the earth's increase, mine for my forrows?
- ' Now, get thee hence: The king, thou know'ft, is coming?

'If thou be found by me, thou art but dead.

SUF. If I depart from thee, I cannot live: And in thy fight to die, what were it else, But like a pleafant flumber in thy lap? Here could I breathe my foul into the air, ' As mild and gentle as the cradle-babe, Dying with mother's dug between its lips: Where, from thy fight, I fhould be raging mad,

' And cry out for thee to close up mine eyes,

- 'To have thee with thy lips to ftop my mouth; 'So should'st thou either turn my flying foul,3
- Or I should breathe it so into thy body, And then it liv'd in fweet Elyfium.

To die by thee, were but to die in jest;

So, in The Two Gentlemen of Verona:

" And where I thought the remnant of mine age" &c. See Vol. IV. p. 240, n. 7. STEEVENS.

" See my lips tremble, and my eye-balls roll, " Suck my last breath, and catch my flying foul."

STEEVENS.

for the earth's increase, See Vol. IV. p. 366, n. 3.

Where, from thy fight, In the preambles of almost all the ftatutes made during the first twenty years of Queen Elizabeth's reign, the word where is employed instead of whereas. It is fo used here. MALONE.

<sup>3 —</sup> turn my flying foul,] Perhaps Mr. Pope was indebted to this passage in his Eloifa to Abelard, where he makes that votarist of exquisite sensibility say:

From thee to die, were torture more than death: O, let me stay, befall what may befall.

Q. MAR. Away! though parting be a fretful corrofive,4

'It is applied to a deathful wound.

'To France, fweet Suffolk: Let me hear from thee; ' For wherefoe'er thou art in this world's globe,

I'll have an Iris 5 that shall find thee out.

Sur. I go.

And take my heart with thee.  $Q. M_{AR}.$ 

SUF. A jewel, lock'd into the woeful'st cask That ever did contain a thing of worth. Even as a splitted bark, so sunder we; This way fall I to death.

 $Q.\ M_{AR}.$ 

This way for me. Exeunt, feverally.

4 Away! though parting be a fretful corrofive,] This word was generally, in our author's time, written, and, I suppose, pronounced corfive; and the metre shows that it ought to be so printed here. So, in The Spanish Tragedy, 1605:

"His fon distrest, a corsive to his heart." Again, in The Alchymist, by Ben Jonson, 1610:

" Now do you see that something's to be done " Befide your beech-coal and your corfive waters."

Again, in an Ode by the fame:

" I fend not balms nor corfives to your wound."

MALONE.

Thus also, in Burton's Anatomy of Melancholy, edit. 1632, p. 600: " a corsive to all content, a frenzie," &c. Steevens.

<sup>5</sup> I'll have an Iris—] Iris was the messenger of Juno.

JOHNSON.

So, in All's well that ends well:

" --- this diftemper'd messenger of wet, " The many-colour'd Iris ... STEEVENS.

6 And take my heart with thee.] I suppose, to complete the verse, we should read:

along with thee.

So, in Hamlet:

" And he to England shall along with thee." STEEVENS.

#### SCENE III.

London. Cardinal Beaufort's Bed-chamber.

Enter King Henry, Salisbury, Warwick, and Others. The Cardinal in bed; Attendants with him.

\* K. HEN. How fares my lord? s fpeak, Beaufort, to thy fovereign.

<sup>7</sup> Enter King Henry, &c.] The quarto offers the following ftage directions. Enter King and Salifbury, and then the curtaines be drawne, and the cardinal is discovered in his bed, raving and staring as if he were mad. Steevens.

This description did not escape our author, for he has availed himself of it elsewhere. See the speech of Vaux in p. 300.

<sup>8</sup> How fares my lord? &c.] This fcene, and that in which the dead body of the Duke of Glofter is described, are deservedly admired. Having already submitted to the reader the lines on which the former scene is founded, I shall now subjoin those which gave rise to that before us:

" Car. O death, if thou wilt let me live but one whole

" I'll give thee as much gold as will purchase such another island.

"King. O fee, my lord of Salifbury, how he is troubled.

"Lord Cardinal, remember, Christ must have thy foul. "Car. Why, dy'd he not in his bed?

"What would you have me to do then?

"Can I make men live, whether they will or no? Sirrah, go fetch me the ftrong poison, which

" The 'pothecary fent me.

"O, fee where duke Humphrey's ghoft doth fland?

"And ftares me in the face! Look; look; comb down his hair.

" So now, he's gone again. Oh, oh, oh.

'CAR. If thou be'ft death, I'll give thee England's treasure,9

Enough to purchase such another island,

- 'So thou wilt let me live, and feel no pain.
- \* K. Hen. Ah, what a fign it is of evil life, \* When death's approach is feen fo terrible!
  - "Sal. See how the pangs of death doth gripe his heart. "King. Lord Cardinal, if thou dieft affured of heavenly blifs,

"Hold up thy hand, and make fome fign to me.

[The Cardinal dies.

" O fee, he dies, and makes no fign at all.

" O God, forgive his foul!

" Sal. So bad an end did never none behold;

" But as his death, fo was his life in all.

"King. Forbear to judge, good Salifbury forbear; "For God will judge us all. Go take him hence,

"And fee his funerals be perform'd."

[Exeunt.
MALONE.

9 If thou be'ft death, I'll give thee England's treasure, &c.] The following passage in Hall's Chronicle, Henry VI. fol. 70. b. fuggested the corresponding lines to the author of the old play: "During these doynges, Henry Beaufford, byshop of Winchester, and called the riche Cardynall, departed out of this worlde.-This man was—haut in ftomach and hygh in countenance, ryche above measure of all men, and to fewe liberal; disdaynful to his kynne, and dreadful to his lovers. His covetous infaciable and hope of long lyfe made hym bothe to forget God, his prynce, and hymfelfe, in his latter dayes; for Doctor John Baker, his pryvie counfailer and his chapellayn, wrote, that lying on his death-bed, he faid these words: 'Why should I dye, having so muche riches? If the whole realme would fave my lyfe, I am able either by pollicie to get it, or by ryches to bye it. Fye will not death be hyred, nor will money do nothynge? When my nephew of Bedford died, I thought my felfe halfe up the whele, but when I sawe myne other nephew of Gloucester disceased, then I thought my felfe able to be equal with kinges, and fo thought to increase my treasure in hope to have worne a trypple croune. But I se nowe the worlde fayleth me, and so I am deceyved; praying you all to pray for me." MALONE.

- \*  $W_{AR}$ . Beaufort, it is thy fovereign fpeaks to thee.
- \* CAR. Bring me unto my trial when you will. Died he not in his bed? where should he die?

Can I make men live, whe'r they will or no?'—

\* O! torture me no more, I will confess.—

' Alive again? then show me where he is;

- 'I'll give a thousand pound to look upon him.—

  \* He hath no eyes, the dust hath blinded them.2—
- \* Comb down his hair; look! look! it ftands upright,

Like lime-twigs fet to catch my winged foul!-

- Give me fome drink; and bid the apothecary
- Bring the strong poison that I bought of him.
  - \* K. HEN. O thou eternal Mover of the heavens,

\* Look with a gentle eye upon this wretch!

\* O, beat away the bufy meddling fiend,

- \* That lays ftrong fiege unto this wretch's foul, \* And from his boson purge this black despair!
  - WAR. See, how the pangs of death do make him grin.
    - \* SAL. Disturb him not, let him pass peaceably.
    - \* K. Hen. Peace to his foul, if God's good pleafure be!
- Lord cardinal, if thou think'st on heaven's blis,
- \* Can I make men live? whe'r they will or no?] So, in King John:
  - "We cannot hold mortality's ftrong hand:—
    "Why do you bend fuch folemn brows on me?
  - "Think you, I bear the flears of destiny?

" Have I commandment on the pulse of life ?"
MALONE.

<sup>2</sup> He hath no eyes, &c.] So, in Macbeth:
"Thou haft no speculation in those eyes,

" Which thou dost glare with." MALONE.

- 6 Hold up thy hand,3 make fignal of thy hope.—
- 'He dies, and makes no fign; O God, forgive him!
  - ' WAR. So bad a death argues a monstrous life.
  - 'K. HEN. Forbear to judge,4 for we are finners
- \* Close up his eyes, and draw the curtain close;
- And let us all to meditation. Exeunt.5
- 3 Hold up thy hand,] Thus, in the spurious play of K. John, 1591, Pandulph fees the King dying, and fays:
- "Then, good my lord, if you forgive them all, "Lift up your hand, in token you forgive."
- Again:
  - " Lift up thy hand, that we may witness here, "Thou diest the servant of our Saviour Christ :-
  - " Now joy betide thy foul!" STEEVENS.

When a dying person is incapable of speech, it is usual (in the church of Rome) previous to the administration of the facraments, to obtain some fign that he is defirous of having them adminiftered. The passage may have an allusion to this practice. C.

- 4 Forbear to judge, &c.]
  - " Peccantes culpare cave, nam labimur omnes,
  - " Aut fumus, aut fuimus, vel possumus esse quod hic est."
- <sup>5</sup> Exeunt.] This is one of the scenes which have been applauded by the criticks, and which will continue to be admired when prejudices shall cease, and bigotry give way to impartial examination. These are beauties that rise out of nature and of truth; the superficial reader cannot miss them, the profound can image nothing beyond them. Johnson.

## ACT IV. SCENE I.

Kent. The Sea-shore near Dover.6

Firing heard at Sea.<sup>7</sup> Then enter from a Boat, a Captain, a Master, a Master's-Mate, Walter Whitmore, and Others; with them Suffolk, and other Gentlemen, prisoners.

- \* CAP. The gaudy, blabbing, and remorfeful day 8
- \* Is crept into the bosom of the sea;
- The circumstance on which this scene is sounded, is thus related by Hall in his Chronicle:—"But fortune would not that this flagitious person [the Duke of Suffolk, who being impeached by the Commons was banished from England for five years,] shoulde so escape; for when he shipped in Suffolk, entendynge to be transported into France, he was encountered with a shippe of warre apperteining to the Duke of Excester, the Constable of the Towre of London, called The Nicholas of the Towre. The capitaine of the same bark with small fight entered into the duke's shyppe, and perceyving his person present, brought him to Dover rode, and there on the one syde of a cocke-bote, caused his head to be stryken of, and left his body with the head upon the sandes of Dover; which corse was there sounded by a chapelayne of his, and conveyed to Wyngsielde college in Sussolke, and there buried." Malone.

See the Pafton Letters, published by Sir John Fenn, fecond edit. Vol. I. p. 38, Letter X. in which this event is more circumfantially related. Steevens.

<sup>7</sup> Firing heard at Sea.] Perhaps Ben Jonson was thinking of this play, when he put the following declaration into the mouth of Morose in The Silent Woman: "Nay, I would fit out a play that were nothing but fights at fea, drum, trumpet, and target."

STEEVENS.

8 The gaudy, blabbing, and remorfeful day —] The epithet blabbing applied to the day by a man about to commit murder,

\* And now loud-howling wolves arouse the jades

\* That drag the tragick melancholy night;

\* Who with their drowly, flow, and flagging wings

\* Clip dead men's graves,9 and from their mifty

is exquifitely beautiful. Guilt is afraid of light, confiders darkness as a natural shelter, and makes night the confidante of those actions which cannot be trufted to the tell-tale day. Johnson.

So, Milton, in his Comus, v. 138:

" Ere the blabbing eaftern fcout—." Todd.

Again, in Spenfer, Brit. Ida. c. ii. ft. 3:

" For Venus hated his all-blabbing light."

Remorseful is pitiful. So, in The Two Gentlemen of Verona:

· - a gentleman, "Valiant, wife, remorfeful, well accomplish'd."

The fame idea occurs in Macheth:

" Scarf up the tender eye of pitiful day." STEEVENS.

This speech is an amplification of the following one in the first part of The Whole Contention, &c. quarto, 1600:

" Bring forward these prisoners that scorn'd to yield; " Unlade their goods with speed, and fink their ship.

" Here mafter, this prisoner I give to you, "This other the master's mate shall have;

" And Walter Whickmore, thou shalt have this man;

" And let them pay their ransome ere they pass.

" Suff. Walter!" [He\_starteth.

Had Shakipeare's play been taken down by the ear, or an imperfect copy otherwise obtained, his lines might have been mutilated, or imperfectly represented; but would a new circumstance (like that of finking Suffolk's ship) not found in the original, have been added by the copyist?—On the other hand, if Shakspeare new modelled the work of another, such a circumstance might well be omitted. MALONE.

---- the jades

That drag the tragick melancholy night;

Who with their drowfy, flow, and flagging wings Clip dead men's graves,] The wings of the jades that drag night appears an unnatural image, till it is remembered that the

\* Breathe foul contagious darkness in the air.

\* Therefore, bring forth the foldiers of our prize;

- \* For, whilft our pinnace anchors in the Downs, \* Here shall they make their ransome on the fand,
- \* Or with their blood frain this discolour'd shore.—

' Master, this prisoner freely give I thee;-

- ' And thou that art his mate, make boot of this;—
- 'The other, [Pointing to Suffolk,] Walter Whitmore, is thy fhare.
  - '1. GENT. What is my ranfome, mafter? let me know.
  - ' Mas T. A thousand crowns, or else lay down your head.
  - 'MATE. And fo much shall you give, or off goes yours.
  - \* CAP. What, think you much to pay two thoufand crowns,

\* And bear the name and port of gentlemen?—

- \* Cut both the villains' throats; —for die you shall;
- \* The lives of those which we have lost in fight,

\* Cannot be counterpois'd with fuch a petty fum.

chariot of the night is supposed, by Shakspeare, to be drawn by dragons. Johnson.

See Vol. IV. p. 432, n. 8. MALONE.

See also, Cymbeline, Act II. sc. ii. Steevens.

The lives of those &c.] The old copy (from which some deviation, for the sake of obtaining sense, was necessary,) has—

"The lives of those which we have lost in fight, "Be counter-poys'd with such a pettie sum."

Mr. Malone reads:

"The lives of those which we have lost in fight

"Cannot be counterpois'd with fuch a petty fum."
But every reader will observe, that the last of these lines is incumbered with a superfluous foot. I conceive, that the passage originally stood as follows:

"The lives of those we have lost in fight, cannot

"Be counterpois'd with fuch a petty fum." STEEVENS.

I suspect that a line has been lost, preceding—" The lives of

- \* 1 Gent. I'll give it, fir; and therefore spare my life.
- \* 2. GENT. And fo will I, and write home for it ftraight.
- 'WHIT. I lost mine eye in laying the prize aboard, 'And therefore, to revenge it, shalt thou die; 'ITO Suf.
- 'And fo should these, if I might have my will.
  - \* CAP. Be not fo rash; take ransome, let him live.
- 'Suf. Look on my George, I am a gentleman; 2 'Rate me at what thou wilt, thou shalt be paid.
  - White. And fo am I; my name is—Walter Whitmore.
- 'How now? why ftart'ft thou? what, doth death affright?

those," &c. and that this speech belongs to Whitmore; for it is inconfishent with what the captain says afterwards. The word cannot is not in the folio. The old play affords no affistance. The word now added is necessary to the sense, and is a less innovation on the text than what has been made in the modern editions—Nor can those lives, &c.

The emendation made in this passage, (which was written by Shakspeare, there being no trace of it in the old play,) is supported by another in *Coriolanus*, in which we have again the same expression, and nearly the same sentiments:

"The man I speak of cannot in the world Be singly counterpois'd." MALONE.

The difference between the Captain's present and succeeding fentiments may be thus accounted for. Here, he is only striving to intimidate his prisoners into a ready payment of their ransome. Afterwards his natural disposition inclines him to mercy, till he is provoked by the upbraidings of Suffolk. Steevens.

<sup>2</sup> Look on my George,] In the first edition it is my ring.

WARBURTON.

Here we have another proof of what has been already fo often observed. A ring and a George could never have been confounded either by the eye or the ear. So, in the original play the ransome of each of Suffolk's companions is a hundred pounds, but here a thousand crowns. Malone.

Sur. Thy name affrights me,3 in whose sound is death.

'A cunning man did calculate my birth,

- 'And told me—that by Water I should die:
- Yet let not this make thee be bloody minded;
  Thy name is—Gualtier, being rightly founded.
  - 'Whit. Gualtier, or Walter, which it is, I care not:
- 'Ne'er yet did base dishonour blur our name,5
- But with our fword we wip'd away the blot;
- 'Therefore, when merchant-like I sell revenge,
- <sup>3</sup> Thy name affrights me,] But he had heard his name before, without being startled by it. In the old play, as soon as ever the captain has consigned him to "Walter Whickmore," Suffolk immediately exclaims, Walter! Whickmore atks him, why he fears him, and Suffolk replies, "It is thy name affrights me." Our author has here, as in some other places, fallen into an impropriety, by sometimes following and sometimes deserting his original. Malone.
- <sup>4</sup> by Water—] So, in Queen Margaret's letter to this Duke of Suffolk, by Michael Drayton:

" I pray thee, Poole, have care how thou dost pass,

" Never the sea yet half so dangerous was,

"And one foretold, by water thou should'st die," &c. A note on these lines says, "The witch of Eye received answer from her spirit, that the Duke of Susfolk should take heed of water." See the fourth scene of the first Act of this play.

STEEVENS.

<sup>5</sup> Ne'er yet did base dishonour &c.] This and the following lines are founded on these two in the old play:

"And therefore ere I merchant-like fell blood for gold,

"Then cast me headlong down into the sea."

The new image which Shakipeare has introduced into this speech, "—my arms torn and defac'd,"—is found also in King Richard II:

"From my own windows torn my honfehold coat, "Raz'd out my impress; leaving me no fign,—

"Save men's opinions, and my living blood,—

"To show the world I am a gentleman."
See the notes on that passage. See Vol. XI. p. 85, n. 3, and 4.

MALONE.

Broke be my fword, my arms torn and defac'd, "And I proclaim'd a coward through the world! Lays hold on Suffolk.

Suf. Stay, Whitmore; for thy prisoner is a prince,

The duke of Suffolk, William de la Pole.

WHIT. The duke of Suffolk, muffled up in rags!

SUF. Ay, but these rags are no part of the duke: Jove fometime went difguis'd, And why not I?6

CAP. But Jove was never flain, as thou shalt be.

SUF. Obscure and lowly swain, king Henry's blood.

The honourable blood of Lancaster, 'Must not be shed by such a jaded groom.8

6 Jove sometime went disguis'd, &c.] This verse is omitted in all but the first old edition, [quarto 1600,] without which what follows is not fense. The next line also:

Obscure and lowly swain, king Henry's blood, . was falfely put in the Captain's mouth. POPE.

1 --- lowly fwain,] The folio reads-lowfy fwain.

STEEVENS.

The quarto lowly. In a subsequent passage the solio has the word right:

By fuch a lowly vaffal as thyfelf.

Lowfy was undoubtedly an errour of the press. MALONE.

<sup>8</sup> — a jaded groom.] I suppose he means a low fellow, fit. only to attend upon horses; which in our author's time were frequently termed jades. The original play has jady, which conveys this meaning (the only one that the words feem to afford,). more clearly, jaded being liable to an equivoque. Jaded groom. however, may mean a groom whom all men treat with contempt; as worthless as the most paltry kind of horse.

So, in King Henry VIII:
"—————————if we live thus tamely,

"To be thus jaded by a piece of scarlet." MALONE.

A jaded groom may fignify a groom who has hitherto been treated with no greater ceremony than a horfe. STEEVENS.

Hast thou not kiss'd thy hand, and held my stirrup?

Bare-headed plodded by my foot-cloth mule,

And thought thee happy when I shook my head?

' How often hast thou waited at my cup,

'Fed from my trencher, kneel'd down at the board,

When I have feasted with queen Margaret?

\* Remember it, and let it make thee crest-fall'n;

\* Ay, and allay this thy abortive pride:9

\* How in our voiding lobby hast thou stood,

\* And duly waited for my coming forth?

This hand of mine hath writ in thy behalf,

- And therefore shall it charm thy riotous tongue.
  - \* WHIT. Speak, captain, shall I stab the forlorn fwain?
  - \* CAP. First let my words stab him, as he hath me.
  - \* Sur. Base slave! thy words are blunt, and so art thou.
  - <sup>6</sup> CAP. Convey him hence, and on our long-boat's fide

Strike off his head.

SUF.

Thou dar'ft not for thy own.2

\* —— abortive pride: Pride that has had birth too foon, pride iffuing before its time. Johnson.

charm thy riotous tongue.] i. e. reftrain thy licentious talk; compel thee to be filent. See Vol. IX. p. 140, n. 5, and Mr. Steevens's note in Othello, A& V. fc. ult. where Iago uses the same expression. It occurs frequently in the books of our author's age. Malone.

Again, in the Third Part of this Play, Act V. sc. iii:
"Peace, wilful boy, or I will charm your tongue."

STEEVENS.

<sup>2</sup> Thou dar'st not &c.] In the quarto edition the passage stands thus:

" Suf. Thou dar'ft not for thy own.

" Cap. Yes, Pole?

CAP. Yes, Poole.

SUF.

Poole?

CAP. Poole? Sir Poole? lord?

Ay, kennel, puddle, fink; whose filth and dirt

Troubles the filver spring where England drinks.

'Now will I dam up this thy yawning mouth,
'For fwallowing the treafure of the realm:

'Thy lips, that kifs'd the queen, shall sweep the ground;

'And thou, that finil'dst at good duke Humphrey's death,5

" Suf. Pole?

" Cap. Ay, Pole, puddle, kennel, fink and dirt,

" I'll ftop that yawning mouth of thine."

I think the two intermediate speeches should be inserted in the text, to introduce the Captain's repetition of Poole, &c.

STEEVENS.

It is clear from what follows that these speeches were not intended to be rejected by Shakspeare, but accidentally omitted at the press. I have therefore restored them. Malone.

<sup>3</sup> Poole? Sir Poole? lord?] The diffonance of this broken line makes it almost certain that we should read with a kind of ludicrous climax:

Poole? Sir Poole? lord Poole?

He then plays upon the name Poole, kennel, puddle.

Johnson.

- \* For fivallowing—] He means, perhaps, fo as to prevent thy fwallowing, &c. So, in The Puritan, 1607: "—he is now in huckster's handling for running away." I have met with many other instances of this kind of phraseology. The more obvious interpretation, however, may be the true one. MALONE.
- 5 And thou, that finil' dit at good duke Humphrey's death, &c.] This enumeration of Suffolk's crimes feems to have been suggested by The Mirrour of Magistrates, 1575, Legend of William de la Pole:

" And led me back again to Dover road,

"Where unto me recounting all my faults,—
"As murthering of duke Humphrey in his bed,
"And how I had brought all the realm to nought,

'Against the senseless winds shalt grin in vain,6

\* Who, in contempt, shall his at thee again:7

\* And wedded be thou to the hags of hell,

\* For daring to affy 8 a mighty lord

\* Unto the daughter of a worthless king,

\* Having neither subject, wealth, nor diadem.

\* By devilish policy art thou grown great, \* And, like ambitious Sylla, overgorg'd

\* With gobbets of thy mother's bleeding heart.

\* By thee, Anjou and Maine were fold to France:

\* The false revolting Normans, thorough thee,

\* Difdain to call us lord; and Picardy

\* Hath flain their governors, furpriz'd our forts,

\* And fent the ragged foldiers wounded home.

\* The princely Warwick, and the Nevils all,—

\* Whose dreadful swords were never drawn in vain,—

" Causing the king unlawfully to wed,

"There was no grace but I must lose my head."

MALONE.

- o—— fhalt grin in vain,] From hence to the end of this speech is undoubtedly the original composition of Shakspeare, no traces of it being found in the elder play. MALONE.
  - 7 ---- the senseless winds ----

Who, in contempt, shall his at thee again: The same worthless image occurs also in Romeo and Juliet:

" \_\_\_\_\_ the winds

"Who, nothing hurt withal, his'd him in scorn."

STEEVENS.

\* — to affy —] To affy is to betroth in marriage. So, in Drayton's Legend of Pierce Gaveston:

" In bands of wedlock did to me affy

" A lady," &c.

Again, in the 17th Song of The Polyolbion:

" --- the Almaine emperor's bride

"Which after to the earl of Anjou was affy'd."

STEEVENS.

\* As hating thee, are rifing 9 up in arms: \* And now the house of York—thrust from the crown,

\* By shameful murder of a guiltless king, \* And lofty proud encroaching tyranny,—

- \* Burns with revenging fire; whose hopeful colours
- \* Advance our half-fac'd fun, I ftriving to shine,
- \* Under the which is writ—Invitis nubibus.
- \* The commons here in Kent are up in arms:
- \* And, to conclude, reproach, and beggary,

\* Is crept into the palace of our king,

- \* And all by thee :—Away! convey him hence.
  - \* Suf. O that I were a god, to shoot forth thunder

\* Upon these paltry, servile, abject drudges!

- \* Small things make base men proud: 'this villain here,
- 5 Being captain of a pinnace,2 threatens more
- <sup>6</sup> Than Bargulus the ftrong Illyrian pirate.<sup>3</sup>
- 9 are rifing —] Old copy—and rifing. Corrected by Mr. Rowe. Malone.

whose hopeful colours

Advance our half-fac'd fun,] " Edward III. bare for his device the rays of the fun dispersing themselves out of a cloud." Camden's Remaines. MALONE.

<sup>2</sup> Being captain of a pinnace,] A pinnace did not anciently fignify, as at prefent, a man of war's boat, but a thip of small burthen. So, in Winwood's Memorials, Vol. III. p. 118: "The king (James I.) naming the great thip, Trade's Increase; and the prince, a pinnace of 250 tons (built to wait upon her,) Pepper-corn." STEEVENS.

The complement of men on board a pinnace (or fpyner) was about twenty five. See Paston Letters, Vol. I. p. 159.

HENLEY.

<sup>3</sup> Than Bargulus the firong Illyrian pirate.] Mr. Theobald fays, "This wight I have not been able to trace, or discover from what legend our author derived his acquaintance with him." And yet he is to be met with in Tully's Offices; and the legend

- 'Drones fuck not eagles' blood, but rob bee-hives-
- 'It is impossible, that I should die

'By fuch a lowly vaffal as thyfelf.

'Thy words move rage, and not remorfe, in me:4

'I go of message from the queen to France;

- 'I charge thee, waft me fafely crofs the channel.
  - ' CAP. Walter,—
  - ' Whit. Come, Suffolk, I must wast thee to thy death.
  - \* Suf. Gelidus timor occupat artus:5—'tis thee I fear.

is the famous Theopompus's History: "Bargulus, Illyrius latro, de quo est apud Theopompum, magnas opes habuit, Lib. II. cap. xi.

WARBURTON

Dr. Farmer observes that Shakspeare might have met with this pirate in two translations. Robert Whytinton, 1533, calls him "Bargulus, a pirate upon the see of Illiry;" and Nicholas Grimoald, about twenty-three years afterwards, "Bargulus, the Illyrian robber."

Bargulus does not make his appearance in the quarto; but we have another hero in his room. The Captain, fays Suffolk:

"Threatens more plagues than mighty Abradas,

" The great Macedonian pirate."

I know nothing more of this Abradas, than that he is mentioned by Greene in his Penelope's Web, 1601:

"Abradas the great Macedonian pirat thought every one had a letter of mart that bare fayles in the ocean." Steevens.

Here we fee another proof of what has been before fuggested. See p. 285, n. 9; and p. 311, n. 1. Malone.

4 Thy words move rage, and not remorfe, in me:] This line Shakspeare has injudiciously taken from the Captain, to whom it is attributed in the original play, and given it to Suffolk; for what remorfe, that is, pity, could Suffolk be called upon to show to his affailant; whereas the Captain might with propriety say to his captive—thy haughty language exasperates me, instead of exciting my compassion. Malone.

Perhaps our author meant (however imperfectly he may have expressed himself,) to make Suffolk fay—" Your words excite my anger, instead of prompting me to solicit pity." Steevens:

5 Gelidus timor occupat artus:] The folio, where alone this

- WHIT. Thou shalt have cause to fear, before I leave thee.
- What, are ye daunted now? now will ye ftoop?
  - ' 1 GENT. My gracious lord, entreat him, speak him fair.
  - 'Sur. Suffolk's imperial tongue is ftern and rough,
- 'Us'd to command, untaught to plead for favour.
- Far be it, we should honour such as these
- With humble fuit: no, rather let my head
- Stoop to the block, than these knees bow to any,
- Save to the God of heaven, and to my king;
- ' And fooner dance upon a bloody pole,
- 'Than fland uncover'd to the vulgar groom.

line is found, reads—Pine, &c. a corruption, I suppose, of [pene] the word that I have substituted in its place. I know not what other word could have been intended. The editor of the second folio, and all the modern editors, have escaped the difficulty by suppressing the word. The measure is of little consequence, for no such line, I believe, exists in any classick author. Dr. Grey refers us to "Ovid de Trist. 313, and Metamorph. 247:" a very wide field to range in; however with some trouble I sound out what he meant. This line is not in Ovid; (nor I believe in any other poet;) but in his De Tristibus, Lib. I. El. iii.113, we find:

"Navita, confessus gelido pallore timorem," and in his Metamorph. Lib. IV. 247, we meet with these lines:

"Ille quidem gelidos radiorum viribus artus, "Si queat, in vivum tentat revocare calorem."

MALO

In the eleventh Book of Virgil, Turnus (addressing Drances) fays—

"—cur ante tubam tremor occupat artus?"
This is as near, I conceive, to Suffolk's quotation, as either of the paffages already produced. Yet, fomewhere, in the wide expanse of Latin Poetry, ancient and modern, the very words in

question may hereafter be detected.

Penè, the gem which appears to have illuminated the dreary mine of collation, is beheld to so little advantage above-ground,

that I am content to leave it where it was discovered.

STEEVENS.

\* True nobility is exempt from fear:-

' More can I bear, than you dare execute,6

- 'CAP. Hale him away, and let him talk no more.
- 'Sur. Come, foldiers, show what cruelty ye can,
- 'That this my death may never be forgot!—
- Great men oft die by vile bezonians:8
  A Roman fworder 9 and banditto flave,
- 'Murder'd fweet Tully; Brutus' baftard hand 1
- <sup>6</sup> More can I bear, than you dare execute.] So, in King Henry VIII:

" (Out of a fortitude of foul I feel,)

"To endure more miseries, and greater far,

"Than my weak-hearted enemies dare offer."

Again, in Othello:

" Thou hast not half that power to do me harm,

" As I have to be hurt." MALONE.

<sup>7</sup> Come, foldiers, flow what cruelty ye can,] In the folio this line is given to the Captain by the carelessness of the printer or transcriber. The present regulation was made by Sir Thomas Hanmer, and followed by Dr. Warburton. See the latter part of note 6, p. 313. Malone.

Surely (as has been fuggefted) this line belongs to the next fpeech. No cruelty was meditated beyond decollation; and without fuch an introduction, there is an obscure abruptness in the beginning of Suffolk's reply to the Captain. Steevens.

\* 8 — bezonians:] See a note on the 2d part of K. Henry IV. Act V. fc. iii. Vol. XII:

" Bifognofo, is a mean low man."

So, in Sir Giles Goofecap, 1606:

"--- if he come tome like your Befognio, or your boor."

Again, in Markham's English Husbandman, p. 4:

"The ordinary tillers of the earth, fuch as we call husbandmen; in France peasants, in Spain befonyans, and generally the cloutshoe." Steevens.

- <sup>9</sup> A Roman fworder &c.] i.e. Herennius a centurion, and Popilius Laenas, tribune of the foldiers. Steevens.
- 1 —— Brutus' bastard hand —] Brutus was the son of Servilia, a Roman lady, who had been concubine to Julius Cæsar.

STEEVENS.

<sup>e</sup> Stabb'd Julius Cæfar; favage islanders,

Pompey the great: and Suffolk dies by pirates. [Exit Sur. with Whit. and Others.

CAP. And as for these whose ransome we have set.

It is our pleasure, one of them depart:—
Therefore come you with us, and let him go.

[Exeunt all but the first Gentleman.

Re-enter WHITMORE, with SUFFOLK'S Body.

Whit. There let his head and lifeless body lie, Until the queen his mistress bury it. Exit.

<sup>2</sup> Pompey the great: ] The poet feems to have confounded the ftory of Pompey with fome other. Johnson.

This circumstance might be advanced as a slight proof, in aid of many stronger, that our poet was no classical scholar. Such a one could not easily have forgotten the manner in which the life of Pompey was concluded. Pompey, however, is not in the quarto. Spenser likewise abounds with deviations from established history and fable. Steevens.

Pompey being killed by Achillas and Septimius at the moment that the Egyptian fishing boat in which they were, reached the coast, and his head being thrown into the sea, (a circumstance which Shakspeare found in North's translation of Plutarch,) his mistake does not appear more extraordinary than some others which have been remarked in his works.

It is remarkable that the introduction of Pompey was among Shakfpeare's additions to the old play: This may account for the classical error, into which probably the original author would not have fallen. In the quarto the lines stand thus:

" A fworder, and banditto flave

" Murdered fweet Tully;

" Brutus' bastard hand stabb'd Julius Cæsar,

" And Suffolk dies by pirates on the feas." MALONE.

<sup>3</sup> There let his head &c.] Instead of this speech, the quarto gives us the following:

Vol. XIII.

'1 GENT. O barbarous and bloody spectacle!

'His body will I bear unto the king:

'If he revenge it not, yet will his friends;

So will the queen, that living held him dear.

[Exit, with the Body.

### SCENE II.

#### Blackheath.

# Enter GEORGE BEVIS and JOHN HOLLAND.

- GEO. Come, and get thee a fword, though made of a lath; they have been up these two days.
- John. They have the more need to fleep now then.
- ' $G_{EO}$ . I tell thee,<sup>5</sup> Jack Cade the clothier means 'to drefs the commonwealth, and turn it, and fet 'a new nap upon it.
  - "Cap. Off with his head, and fend it to the queen,
  - "And ranfomless this prisoner shall go free,
    "To see it safe deliver d unto her." Steevens.

See p. 323, n. 8, and the notes there referred to. MALONE. See Sir John Fenn's Collection of *The Paston Letters*, Vol. I. p. 40. Henley.

<sup>4</sup> — get thee a fivord,] The quarto reads—Come away, Nich, and put a long fiaff in thy pike, &c. Steevens.

So afterwards, instead of "Cade the clothier," we have in the quarto "Cade the dyer of Ashford." See the notes above referred to. MALONE.

<sup>5</sup> I tell thee,] In the original play this speech is introduced more naturally. Nick asks George "Sirra George, what's the matter?" to which George replies, "Why marry, Jack Cade, the dyer of Ashford here," &c. Malone.

John. So he had need, for 'tis threadbare. Well, I fay, it was never merry world in England, fince gentlemen came up.?

- \* Geo. O miserable age! Virtue is not regarded in handycrafts-men.
- $^{\circ}$  John. The nobility think fcorn to go in leather  $^{\circ}$  aprons.
- \* GEO. Nay more, the king's council are no good \* workmen.
- \* John. True; And yet it is faid,—Labour in \* thy vocation: which is as much to fay, as,—let
- \* the magistrates be labouring men; and therefore
- \* fhould we be magistrates.
- \* GEO. Thou hast hit it: for there's no better \* fign of a brave mind, than a hard hand.
- \* John. I fee them! I fee them! There's Best's \* fon, the tanner of Wingham;——
- \* GEO. He shall have the skins of our enemies, \* to make dog's leather of.

JOHN. And Dick the butcher,8

\*\*Mell, 1 fay, it was never merry world in England, &c.] The fame phrase was used by the Duke of Suffolk in the time of Henry VIII: "Then stept forth the Duke of Suffolke from the King, and spake with a hault countenance these words: It was never merry in England (quoth hee) while we had any Cardinals among us," &c. Stowe's Chronicle, Fo. 1631, p. 546. Reed.

7 —— fince gentlemen came up.] Thus we familiarly fay—a fathion comes up. Steevens.

8 And Dick the butcher,] In the first copy thus:

Why there's Dick the butcher, and Rolin the fadler, and Will that came a wooing to our Nan last Sunday, and Harry and Tom, and Gregory that should have your parnell, and a great fort more, is come from Rochester and from Maidstone, and Canterbury, and all the towns hereabouts, and we must all be lords, or squires, as soon as Jack Cade is king. See p. 210, n. 9; p. 217, n. 1; p. 317, n. 3, and p. 322, n. 3. Malone.

- \* GEO. Then is fin ftruck down like an ox, and \* iniquity's throat cut like a calf.
  - \* John. And Smith the weaver:
  - \* GEO. Argo, their thread of life is fpun.
    - \* John. Come, come, let's fall in with them.

Drum. Enter CADE, DICK the Butcher, SMITH the Weaver, and Others in great number.

' CADE. We John Cade, so termed of our sup-

Dick. Or rather, of stealing a cade of herrings.9

" CADE. —for our enemies shall fall before us,"

9 — a cade of herrings.] That is, A barrel of herrings. I fuppose the word keg, which is now used, is cade corrupted.

Johnson.

A cade is lefs than a barrel. The quantity it should contain is ascertained by the accounts of the Celeress of the Abbey of Berking. "Memorandum that a barrel of herryng shold contene a thousand herryngs, and a cade of herryng six hundreth, six score to the hundreth." Mon. Ang. I. 83. Malone.

Nash speaks of having weighed one of Gabriel Harvey's books against a cade of herrings, and ludicrously says, "That the rebel Jacke Cade was the first that devised to put redde herrings in cades, and from him they have their name." Praise of the Red Herring, 1599. Cade, however, is derived from Cadus, Lat. a cask or barrel. Steevens.

our enemies shall fall before us,] He alludes to his name Cade, from cade, Lat. to fall. He has too much learning for his character. Johnson:

We John Cade, &c.] This passage, I think, should be regulated thus:

- " Cade. We John Cade, so termed of our supposed father, for our enemies shall fall before us;
- " Dick. Or rather of stealing a cade of herrings. " Cade. Inspired with the spirit" &c. Tyrwhitt.

In the old play the corresponding passage stands thus:

"Cade. I John Cade, so named for my valiancy,—
"Dick. Or rather for stealing of a cade of sprats."

inspired with the spirit of putting down kings and princes,—Command silence.

DICK. Silence!

CADE. My father was a Mortimer,—

DICK. He was an honest man, and a good brick-layer.

[Aside.

' CADE. My mother a Plantagenet,—

' DICK. I knew her well, she was a midwife.

Aside.

' CADE. My wife descended of the Lacies,—

DICK. She was, indeed, a pedlar's daughter, and fold many laces. [Aside.

'SMITH. But, now of late, not able to travel with her furred pack, here washes bucks here at home.

[Aside.

The transposition recommended by Mr. Tyrwhitt is so plausible, that I had once regulated the text accordingly. But Dick's quibbling on the word of (which is used by Cade, according to the phraseology of our author's time, for by, and as employed by Dick, signifies—on account of,) is so much in Shakspeare's manner, that no change ought, I think, to be made. If the words "Or rather of stealing," &c. be postponed to—"For our enemies shall fall before us," Dick then, as at present, would assert—that Cade is not so called on account of a particular thest; which indeed would correspond sufficiently with the old play; but the quibble on the word of, which appears very like a conceit of Shakspeare, would be destroyed. Cade, as the speeches stand in the folio, proceeds to assign the origin of his name without paying any regard to what Dick has said.

Of is used again in Coriolanus, in the sense which it bears in Cade's speech:—" We have been called so of many," i. e. by

many. MALONE.

<sup>2</sup> — furred pack,] A wallet or knapfack of ikin with the hair outward. Johnson.

In the original play the words are—" and now being not able to occupy her furred pack,"—under which, perhaps " more was meant than meets the ear." MALONE.

6 CADE. Therefore am I of an honourable house,

DICK. Ay, by my faith, the field is honourable; 3 and there was he born, under a hedge; for his father had never a house, but the cage. 4

\* CADE. Valiant I am.

\* Smith. 'A must needs; for beggary is valiant. [Afide.

CADE. I am able to endure much.

DICK. No question of that; for I have seen him whipped three market days together. [Aside.

CADE. I fear neither fword nor fire.

SMITH. He need not fear the fword, for his coat is of proof.<sup>5</sup> [Afide.

DICK. But, methinks, he fhould ftand in fear of fire, being burnt i'the hand for ftealing of fheep.

[Afide.

CADE. Be brave then; for your captain is brave, and vows reformation. There shall be, in England, seven half-penny loaves sold for a penny: the three-hooped pot shall have ten hoops; and I will make

There is fcarce a village in England which has not a temporary place of confinement, ftill called *The Cage*. Steevens.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> — the field is honourable; Perhaps a quibble between field in its heraldick, and in its common acceptation, was defigned.

Steevens.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> — but the cage.] A cage was formerly a term for a prison. See Minsheu, in v. We yet talk of jail-birds. MALONE.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> ——for his coat is of proof.] A quibble between two fenses of the word; one as being able to resist, the other as being well-tried, that is, long worn. HANMER.

<sup>6——</sup>the three-hooped pot shall have ten hoops; In The Gul's Horn-Booke, a fatirical pamphlet by Deckar, 1609, hoops are mentioned among other drinking measures: "——his hoops, cans, half-cans," &c. And Nash, in his Pierce Pennilesse his Supplication to the Devil, 1595, fays: "I believe hoopes in

it felony, to drink finall beer: all the realm shall be in common, and in Cheapside shall my palfry go to grass. And, when I am king, (as king I will be)——

ALL. God fave your majesty!

'CADE. I thank you, good people:—there shall 'be no money; 7 all shall eat and drink on my 'fcore; and I will apparel them all in one livery, 'that they may agree like brothers, and worship me 'their lord.

' DICK. The first thing we do, let's kill all the lawyers.

Cade. Nay, that I mean to do. Is not this a lamentable thing,<sup>8</sup> that of the skin of an innocent lamb should be made parchment? that parchment, being scribbled o'er, should undo a man? Some

quart pots were invented to that end, that every man should take his hoope, and no more."

It appears from a passage in *Cynthia's Revels*, by Ben Jonson, that "burning of cans" was one of the offices of a city magistrate. I suppose he means burning such as were not of statutable measure.

STEEVENS.

An anonymous commentator supposes, perhaps with more truth, that "the burning of cans" was, marking them with a red-hot iron, which is still practised by the magistrate in many country boroughs, in proof of their being statutable measure.—These cans, it should be observed, were of wood. Henley.

7 — there shall be no money; To mend the world by banishing money is an old contrivance of those who did not consider that the quarrels and mischiefs which arise from money, as the sign or ticket of riches, must, if money were to cease, arise immediately from riches themselves, and could never be at an end till every man was contented with his own share of the goods of life. Johnson.

<sup>8</sup> Is not this a lamentable thing, &c.] This fpeech was transposed by Shakspeare, it being found in the old play in a subsequent scene. Malone.

fay, the bee flings: but I fay, 'tis the bee's wax, for I did but feal once to a thing, and I was never mine own man fince. How now? who's there?

Enter some, bringing in the Clerk of Chatham.9

SMITH. The clerk of Chatham: he can write and read, and caft accompt.

CADE. O monstrous!

SMITH. We took him fetting of boys' copies.1

CADE. Here's a villain!

SMITH. H'as a book in his pocket, with red letters in't.

CADE. Nay, then he is a conjurer.

DICK. Nay, he can make obligations,<sup>2</sup> and write court-hand.

' CADE. I am forry for't: the man is a proper man, on mine honour; unless I find him guilty,

• — the Clerk of Chatham.] The person whom Shakspeare makes Clerk of Chatham should seem to have been one Thomas Bayly, a reputed necromancer, or fortune-teller, at Whitechapel. He had formerly been a bosom friend of Cade's, and of the same profession. W. Wyrcester, p. 471. RITSON.

I We took him &c.] We must suppose that Smith had taken the Clerk some time before, and left him in the custody of those who now bring him in. In the old play Will the weaver enters with the Clerk, though he has not long before been conversing with Cade. Perhaps it was intended that Smith should go out after his speech—ending, "for his coat is of proof:" but no Exit is marked in the old copy. It is a matter of little consequence.—It is, I think, most probable that Will was the true name of this character, as in the old play, (so Dick, George, John, &c.) and that Smith, the name of some low actor, has crept into the solio by mistake. Malone.

<sup>\* ---</sup> obligations,] That is, Londs. MALONE.

he shall not die,—Come hither, sirrah, I must examine thee: What is thy name?

CLERK. Emmanuel.

DICK. They use to write it on the top of letters; 3—'Twill go hard with you.

' CADE. Let me alone:—Dost thou use to write 'thy name? or hast thou a mark to thyself, like an 'honest plain-dealing man?

CLERK. Sir, I thank God, I have been fo well brought up, that I can write my name.

'ALL. He hath confessed: away with him; he's a villain, and a traitor.

\* CADE. Away with him, I fay: hang him with his pen and inkhorn about his neck.

[Exeunt some with the Clerk.

## Enter MICHAEL.

' Mich. Where's our general?

' CADE. Here I am, thou particular fellow.

' Місн. Fly, fly, fly! fir Humphrey Stafford and his brother are hard by, with the king's forces.

' CADE. Stand, villain, stand, or I'll fell thee

<sup>3</sup> They use to write it on the top of letters; ] i. e. Of letters missive, and such like publick acts. See Mabillon's Diplomata.

WARBURTON.

In the old anonymous play, called *The famous Victories of Henry V. containing the Honourable Battel of Agincourt*, I find the fame circumstance. The Archbishop of Burges (i. e. Bruges) is the speaker, and addresses himself to King Henry:

"I befeech your grace to deliver me your fafe "Conduct, under your broad feal Emanuel."

The King in answer fays:

" --- deliver him fafe conduct

" Under our broad feal Emanuel." STEEVENS.

- 'down: He shall be encountered with a man as 'good as himself: He is but a knight, is 'a?
  - · MICH. No.
- ' CADE. To equal him, I will make myself a 'knight presently; Rise up fir John Mortimer.

Now have at him.4

# Enter Sir Humphrey Stafford, and William his Brother, with Drum and Forces.

- \* STAF. Rebellious hinds, the filth and scum of Kent,
- \* Mark'd for the gallows,—lay your weapons down,
- \* Home to your cottages, forfake this groom;—

\* The king is merciful, if you revolt.

- \* W. STAF. But angry, wrathful, and inclin'd to blood,
- \* If you go forward: therefore yield, or die.

CADE. As for these filken-coated flaves, I pass not;5

It is to you, good people, that I fpeak,

- \* O'er whom, in time to come, I hope to reign;
- \* For I am rightful heir unto the crown.
- 4 have at him.] After this speech the old play has the following words:

"—Is there any more of them that be knights?

"Tom. Yea, his brother.

"Cade. Then kneel down, Dick Butcher; rife up fir "Dick Butcher. Sound up the drum." See p. 317, n. 3, and p. 323, n. 8. Malone.

5 \_\_\_ I pass not;] I pay them no regard. Johnson.

So, in Drayton's Quest of Cynthia:

"Transform me to what shape you can, "I pass not what it be." Steevens.

STAF. Villain, thy father was a plasterer; And thou thyself, a shearman, Art thou not?

CADE. And Adam was a gardener.

' W. STAF. And what of that?

CADE. Marry, this:—Edmund Mortimer, earl of March,

Married the duke of Clarence' daughter; Did he not?

' STAF. Ay, fir.

CADE. By her, he had two children at one birth. W. STAF. That's false.

' CADE. Ay, there's the question; but, I say, 'tis true:

The elder of them, being put to nurse,

Was by a beggar-woman stol'n away;

' And, ignorant of his birth and parentage, 'Became a bricklayer, when he came to age:

His fon am I; deny it, if you can.

Dick. Nay, 'tis too true; therefore he shall be king.

SMITH. Sir, he made a chimney in my father's house, and the bricks are alive at this day to testify it; therefore, deny it not.

\* STAF. And will you credit this base drudge's words,

\* That fpeaks he knows not what?

\* ALL. Ay, marry, will we; therefore get ye gone.

W. STAF. Jack Cade, the duke of York hath taught you this.

\* CADE. He lies, for I invented it myself. [Aside.]—Go to, firrah, Tell the king from me, that—for his father's sake, Henry the sifth, in whose

time boys went to fpan-counter for French crowns,
—I am content he shall reign; but I'll be protector over him.

- 'DICK. And, furthermore, we'll have the lord 'Say's head, for felling the dukedom of Maine.
- ' CADE. And good reason; for thereby is Eng-'land maimed,' and fain to go with a staff, but 'that my puissance holds it up. Fellow kings, I 'tell you, that that lord Say hath gelded the com-'monwealth,' and made it an eunuch: and more 'than that, he can speak French, and therefore he 'is a traitor.
  - ' STAF. O gross and miserable ignorance!
- 'CADE. Nay, answer, if you can: The Frenchmen are our enemies: go to then, I ask but this; Can he, that speaks with the tongue of an enemy, be a good counsellor, or no?
- \* ALL. No, no; and therefore we'll have his \* head.
- 6—is England maimed,] The folio has—main'd. The correction was made from the old play. I am not, however, fure that a blunder was not intended. Daniel has the fame conceit; Civil Wars, 1595:

" Anjou and Maine, the main that foul appears-."

MALONE.

7—hath gelded the commonwealth,] Shakspeare has here transgressed a rule laid down by Tully, De Oratore: "Nolo morte dici Africani casiratam esse rempublicam." The character of the speaker, however, may countenance such indelicacy. In other places our author, less excuseably, talks of gelding purses, patrimonies, and continents. Steevens.

This peculiar expression is Shakspeare's own, not being found in the old play. In King Richard II. Ross says that Henry of Bolingbroke has been—

" Bereft and gelded of his patrimony."

So Cade here fays, that the commonwealth is bereft of what it before possessed, namely, certain provinces in France.

MALONE.

- \* W. STAF. Well, feeing gentle words will not prevail,
- \* Affail them with the army of the king.
  - ' STAF. Herald, away: and, throughout every town,
- 'Proclaim them traitors that are up with Cade;
- 'That those, which fly before the battle ends,
- 'May, even in their wives' and children's fight,
- 'Be hang'd up for example at their doors:—
- 'And you, that be the king's friends, follow me. [Exeunt the Two Staffords, and Forces.
  - \* CADE. And you, that love the commons, follow me.—
- \* Now show yourselves men, 'tis for liberty.
- \* We will not leave one lord, one gentleman:
- \* Spare none, but fuch as go in clouted fhoon;
- \* For they are thrifty honest men, and such
- \* As would (but that they dare not,) take our parts.
  - \* DICK. They are all in order, and march toward us.
- \* CADE. But then are we in order, when we are \* most out of order. Come, march forward.8

[Exeunt.

<sup>\* —</sup> Come, march forward.] In the first copy, instead of this speech, we have only—Come, Sirs, St. George for us, and Kent. See p. 243, n. 4; p. 317, n. 3; and p. 369, n. 4.

MALONE.

#### SCENE III.

# Another Part of Blackheath.

Alarums. The two Parties enter, and fight, and both the Staffords are flain.

- ' CADE. Where's Dick, the butcher of Ashford?
- DICK. Here, fir.
- ' CADE. They fell before thee like fheep and 'oxen, and thou behavedft thyfelf as if thou hadft 'been in thine own flaughter-house: therefore thus 'will I reward thee,—The Lent shall be as long 'again as it is; 'and thou shalt have a license to 'kill for a hundred lacking one.
  - ' DICK. I defire no more.
- \* CADE. And, to fpeak truth, thou deservest no \* less. This monument of the victory will I bear;
- \* and the bodies shall be dragged at my horse' heels,
- \* till I do come to London, where we will have the
- \* mayor's fword borne before us.

<sup>9</sup>—as long again as it is;] The word again, which was certainly omitted in the folio by accident, was reftored from the old play, by Mr. Steevens, on the fuggestion of Dr. Johnson.

MALONE.

This monument of the victory will I bear;] Here Cade must be supposed to take off Stafford's armour. So, Holinshed:

"Jack Cade, upon his victory against the Staffords, apparelled himself in Sir Humphrey's brigandine, set full of gilt nails, and so in some glory returned again toward London."

STEEVENS.

Sir Humphrey Stafford, who was killed at Sevenoke in Cade's rebellion, is buried at Bromfgrove in Staffordshire. VAILLANT.

\* DICK. If we mean to thrive and do good, break open the gaols, and let out the prisoners.

\* CADE. Fear not that, I warrant thee. Come, \* let's march towards London. [Exeunt.

#### SCENE IV.

#### London. A Room in the Palace.

Enter King Henry, reading a Supplication; the Duke of Buckingham, and Lord Say with him: at a distance, Queen Margaret, mourning over Suffolk's Head.

- \* Q. Mar. Oft have I heard—that grief foftens the mind,
- \* And makes it fearful and degenerate;
- \* Think therefore on revenge, and cease to weep.
- \* But who can cease to weep, and look on this?
- \* Here may his head lie on my throbbing breast:
- \* But where's the body that I should embrace?
- 'Buck. What answer makes your grace to the 'rebels' supplication ?3
- <sup>2</sup> If we mean to thrive and do good, &c.] I think it should be read thus: If we mean to thrive, do good; break open the gaols, &c. Johnson.

The speaker designs to say—" If we ourselves mean to thrive, and do good to others" &c. The old reading is the true one.

TEEVENS.

To the rebels' fupplication? "And to the entent that the cause of this glorious capitaynes comyng thither might be shadowed from the king and his counsayll, he sent to him an humble fupplication,—affirmyng his commyng not to be against him, but against divers of his counsayl," &c. Hall, Henry VI. fol. 77. Malone.

\* K. HEN. I'll fend fome holy bishop to entreat :4

' For God forbid, so many simple souls

'Should perifh by the fword! And I myfelf,
'Rather than bloody war shall cut them short,

'Will parley with Jack Cade their general.-

But ftay, I'll read it over once again.

- \* Q. Mar. Ah, barbarous villains! hath this lovely face
- \* Rul'd, like a wandering planet,5 over me;
- \* And could it not enforce them to relent,
- \* That were unworthy to behold the same?
  - ' K. HEN. Lord Say, Jack Cade hath fworn to have thy head.
  - 'SAY. Ay, but I hope, your highness shall have his.

K. HEN. How now, madam? Still Lamenting, and mourning for Suffolk's death?

4 I'll fend some holy bishop to entreat:] Here, as in some other places, our author has fallen into an inconfishency, by sometimes following and sometimes deserting his original. In the old play, the King says not a word of sending any bishop to the rebels; but says, he will himself come and parly with them, and in the mean while orders Clissor and Buckingham to gather an army and to go to them. Shakspeare, in new modelling this scene, found in Holinshed's Chronicle the following words: "—to whome [Cade] were fent from the king, the Archbishop of Canterburie and Humphrey duke of Buckingham, to common with him of his griefs and requests." This gave birth to the line before us; which our author afterwards forgot, having introduced in scene viii. only Buckingham and Clifford, conformably to the old play. Malone.

<sup>5</sup> Rul'd, like a wandering planet,] Predominated irrefiftibly over my passions, as the planets over the lives of those that are born under their influence. Johnson.

The old play led Shakspeare into this strange exhibition; a queen with the head of her murdered paramour on her bosom, in the presence of her husband! Malone.

I fear, my love,6 if that I had been dead, Thou wouldest not have mourn'd so much for me.

Q. MAR. No, my love, I fhould not mourn, but die for thee.

# Enter a Messenger.

- \* K. Hen. How now! what news? why com'ft thou in fuch hafte?
- 'Mess. The rebels are in Southwark; Fly, my lord!
- ' Jack Cade proclaims himfelf lord Mortimer,
- ' Descended from the duke of Clarence' house;
- ' And calls your grace usurper, openly,
- 'And vows to crown himself in Westminster.
- ' His army is a ragged multitude
- 'Of hinds and peasants, rude and merciless:
- 'Sir Humphrey Stafford and his brother's death Hath given them heart and courage to proceed:
- 'All fcholars, lawyers, courtiers, gentlemen,
- 'They call—false caterpillars, and intend their death.
  - \* K. Hen. O graceless men! they know not what they do.7
  - Buck. My gracious lord, retire to Kenelworth,8
- <sup>6</sup> I fear, my love.] The folio has here—I fear me, love, which is certainly fense; but as we find "my love" in the old play, and these lines were adopted without retouching, I suppose the transcriber's ear deceived him. Malone.
- 7 what they do.] Instead of this line, in the old copy we have—
  - "Go, bid Buckingham and Clifford gather
  - " An army up, and meet with the rebels." MALONE:
  - vol. XIII. The old copy—Killingworth,

- 'Until a power be rais'd to put them down.
  - \* Q. Mar. Ah! were the duke of Suffolk now alive,
- \* These Kentish rebels would be soon appear'd.
  - ' K. HEN. Lord Say, the traitors hate thee,
- 'Therefore away with us to Kenelworth.
  - 'SAY. So might your grace's person be in danger;
- 'The fight of me is odious in their eyes:
- ' And therefore in this city will I stay,
- ' And live alone as fecret as I may.

# Enter another Messenger.

- \* 2 Mess. Jack Cade hath gotten London-bridge; the citizens
- \* Fly and forfake their houses:
- \* The rascal people, thirsting after prey,
- \* Join with the traitor; and they jointly fwear,
- \* To fpoil the city, and your royal court.
  - \* Buck. Then linger not, my lord; away, take horse.
  - \* K. Hen. Come, Margaret; God, our hope, will fuccour us.
  - \* Q. MAR. My hope is gone, now Suffolk is deceas'd.
  - \* K. Hen. Farewell, my lord; [To Lord SAY.] trust not the Kentish rebels.

which (as Sir William Blackstone observes) is still the modern pronunciation. Steevens.

In the letter concerning Queen Elizabeth's entertainment at this place, we find, "the cafile hath name of Kyllelingwoorth; but of truth, grounded upon faythfull flory, Kenelwoorth."

FARMER.

\* Buck. Trust no body, for fear you be betray'd.9

'SAY. The trust I have is in mine innocence, 'And therefore am I bold and resolute. [Exeunt.

#### SCENE V.

The same. The Tower.

Enter Lord Scales, and Others, on the Walls. Then enter certain Citizens, below.

Scales. How now? is Jack Cade flain?

1 Cir. No, my lord, nor likely to be flain; for they have won the bridge, killing all those that withfland them: The lord mayor craves aid of your honour from the Tower, to defend the city from the rebels.

Scales. Such aid as I can spare, you shall command;

But I am troubled here with them myfelf,
The rebels have affay'd to win the Tower.
But get you to Smithfield, and gather head,
And thither I will fend you Matthew Gough:
Fight for your king, your country, and your lives;
And so farewell, for I must hence again. [Exeunt.

be betray'd,] Be, which was accidentally omitted in the old copy, was fupplied by the editor of the fecond folio.

MALONE,

#### SCENE VI.

The fame. Cannon Street.

Enter Jack Cade, and his Followers. He firthes his Staff on London-fione.

CADE. Now is Mortimer lord of this city. And here, fitting upon London-stone, I charge and command, that, of the city's cost, the pissing-conduit run nothing but claret wine this first year of our reign. And now, henceforward, it shall be treason for any that calls me other than—lord Mortimer.

the pissing conduit run nothing but claret—] This pissing conduit, I suppose, was the Standarde in Cheape, which, as Stowe relates, "John Wels grocer, maior 1430, caused to be made with a small cesterne for fresh water, having one cocke continually running."—"I have wept so immoderately and lauishly, (says Jacke Wilton,) that I thought verily my palat had bin turned to the pissing conduit in London." Life, 1594. Ritson.

Whatever offence to modern delicacy may be given by this imagery, it appears to have been borrowed from the French, to whose entertainments, as well as our streets, it was sufficiently familiar, as I learn from a very curious and entertaining work entitled Histoire de la Vie privée des Français, par M. le Grand D'Aussi, 3 Vols. 8vo. 1782. At a feast given by Phillippe-le-Bon there was exhibited " une statue de femme, dont les mammelles fourniffaient d'hippocras;" and the Roman de Tirant-le-Blanc affords fuch another circumstance: "Outre une statue de femme, des mammelles de laquelle jaillissoit une liqueur, il y avait encore une jeune fille &c. Elle etoit nue, & tenoit ses mains baiffées & ferrées contre fon corps, comme pour s'en couvrir. De dessous ses mains, il sortoit une fontaine de vin delicieux," &c. Again in another feast made by the Philippe aforefaid, in 1453, there was "une statue d'enfant nu, posé sur une xoche, & qui, de sa broquette, pissait eau-rose." Steevens.



LONDON STONE.

Henry VI. Part II. act IV. Scene VI.



# Enter a Soldier, running.

Sold. Jack Cade! Jack Cade!

CADE. Knock him down there.2 [They kill him.

\* SMITH. If this fellow be wife, he'll never call \* you Jack Cade more; I think, he hath a very fair \* warning.

DICK. My lord, there's an army gathered together in Smithfield.

CADE. Come then, let's go fight with them: But, first, go and set London-bridge on fire; and, if you can, burn down the Tower too. Come, let's away.

[Execunt.

. 45624.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Knock him down there.] So, Holinfhed, p. 634: "He also put to execution in Southwark diverse persons, some for breaking his ordinance, and other being his old acquaintance, left they should bewraie his base linage, disparaging him for his usurped surname of Mortimer." Steevens.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> —— fet London-bridge on fire;] At that time London-bridge was made of wood. "After that, (fays Hall,) he entered London and cut the ropes of the draw-bridge." The houses on London-bridge were in this rebellion burnt, and many of the inhabitants perished. MALONE.

#### SCENE VII.

# The same. Smithfield.

Alarum. Enter, on one side, Cade and his Company; on the other, Citizens, and the King's Forces, headed by Matthew Gough. They sight; the Citizens are routed, and Matthew Gough 4 is slain.

CADE. So, firs:—Now go fome and pull down the Savoy; 5 others to the inns of court; down with them all.

DICK. I have a fuit unto your lordship.

CADE. Be it a lordship thou shalt have it for that word.

4 — Matthew Gough —] "A man of great wit and much experience in feats of chivalrie, the which in continuall warres had fpent his time in ferving of the king and his father." Holinfhed, p. 635.

In W. of Worcestre, p. 357, is the following notice of Mat-

thew Gough:

"Memorandum quod Ewenus Gough, pater Matthei Gough armigeri, fuit ballivus manerii de Hangmer juxta Whyte-church in North Wales; et mater Matthei Gough vocatur Hawys; et pater ejus, id est avus Matthei Gough ex parte matris, vocatur Davy Handmere; et mater Matthei Gough fuit nutrix Johannis domini Talbot, comitis de Shrewysbery, et aliorum fratrum et fororum suorum:

" Morte Matthei Goghe Cambria clamitat oghe!" See also the Pasion Letters, 2d. edit. Vol. I. 42. Steevens.

5 — go fome and pull down the Savoy; This trouble had been faved Cade's reformers by his predeceffor Wat Tyler. It was never re-edifyed, till Henry VII. founded the hospital.

RITSON.

\* DICK. Only, that the laws of England may come out of your mouth.6

' John. Mass, 'twill be fore law then; 7 for he was thrust in the mouth with a spear, and 'tis not whole yet.

[Aside.

'SMITH. Nay, John, it will be frinking law; for his breath frinks with eating toafted cheefe.

Aside.

- ' CADE. I have thought upon it, it shall be so. ' Away, burn all the records of the realm;' my ' mouth shall be the parliament of England.
- \* John. Then we are like to have biting flatutes, \* unless his teeth be pulled out. [Aside.
- \* CADE. And henceforward all things shall be in \*common.
- that the laws of England may come out of your mouth.] This alludes to what Holinihed has related of Wat Tyler, p. 432: "It was reported, indeed, that he should saie with great pride, putting his hands to his lips, that within four daies all the laws of England should come foorth of his mouth." Tyrwhitt.
- 7 —— 'twill be fore law then; This poor jest has already occurred in The Tempest, scene the last:
  - "You'd be king of the ifle, firrah?-
  - " I should have been a fore one then." STEEVENS.
- Away, burn all the records of the realm; Little more than half a century had elapsed from the time of writing this play, before a similar proposal was actually made in parliament. Bishop Burnet in his life of Sir Matthew Hale, says: "Among the other extravagant motions made in this parliament (i. e. one of Oliver Cromwell's) one was to destroy all the records in the Tower, and to settle the nation on a new foundation; so he (Sir M. Hale) took this province to himself, to show the madness of this proposition, the injustice of it, and the mischiefs that would follow on it; and did it with such clearness and strength of reason as not only satisfied all sober persons (for it may be supposed that was soon done) but stopt even the mouths of the frantic people themselves." Reed.

# Enter a Messenger.

" MESS. My lord, a prize, a prize! here's the lord Say, which fold the towns in France; \* he that \* made us pay one and twenty fifteens,9 and one

\* shilling to the pound, the last subsidy.

## Enter George Bevis, with the Lord SAY.

- " CADE. Well, he shall be beheaded for it ten 'times.—Ah, thou fay, thou ferge, nay, thou buckram lord! now art thou within point-blank of our jurifdiction regal. What canft thou answer
- one and twenty fifteens,] "This capteine (Cade) affured them-if either by force or policie they might get the king and queene into their hands, he would cause them to be honourably used, and take such order for the punishing and reforming of the misdemeanours of their bad councellours, that neither fifteens should hereafter be demanded, nor anie impositions or taxes be spoken of." Holinshed, Vol. II. p. 632. A fifteen was the fifteenth part of all the moveables or personal property of each subject. MALONE.
- thou fay, thou ferge, Say was the old word for filk; on this depends the feries of degradation, from fay to ferge, from ferge to buckram. Johnson.

This word occurs in Spenfer's Fairy Queen, B. I. c. iv:

" All in a kirtle of discolour'd say

" He clothed was."

Again, in his Perigot and Cuddy's Roundelay:

" And in a kirtle of green fay." It appears, however, from the following paffage in The Fairy

Queen, B. III. c. ii, that fay was not filk: " His garment neither was of filk nor fay." STEEVENS.

It appears from Minshen's Dict. 1617, that fay was a kind of ferge. It is made entirely of wool. There is a confiderable manufactory of fay at Sudbury near Colchefter. This stuff is frequently dyed green, and is yet used by some mechanicks in aprons.

- to my majesty, for giving up of Normandy unto 'montieur Basimecu,² the dauphin of France? Be 'it known unto thee by these presence, even the
- ' presence of lord Mortimer, that I am the besom that must sweep the court clean of such filth as
- 'thou art. Thou hast most traitorously corrupted
- ' the youth of the realm, in erecting a grammar-
- 'fchool: and whereas, before, our fore-fathers had
- ' no other books but the fcore and the tally, thou
- hast caused printing to be used;3 and, contrary
- <sup>2</sup> monfieur Basimecu,] Shakspeare probably wrote Baifermycu, or, by a defigned corruption, Bafemycu, in imitation of his original, where also we find a word half French, half-English,-" Monsier Bustiminecu." MALONE.
- 3 printing to be used;] Shakspeare is a little too early with this accusation. Johnson.

Shakfpeare might have been led into this miftake by Daniel, in the fixth book of his Civil Wars, who introduces printing and artillery as contemporary inventions:

" Let there be found two fatal instruments, "The one to publish, th' other to defend

" Impious contention, and proud discontents;

" Make that instamped characters may send "Abroad to thousands thousand men's intents;

" And, in a moment, may despatch much more "Than could a world of pens perform before."

Shakfpeare's abfurdities may always be countenanced by those

of writers nearly his contemporaries.

In the tragedy of Herod and Antipater, by Gervase Markham and William Sampson, who were both scholars, is the following paffage:

"Though cannons roar, yet you must not be deaf."

Lincoln during the ideal s

Spenfer mentions cloth made at Lincoln during the ideal reign of K. Arthur, and has adorned a castle at the same period "with cloth of Arras and of Toure." Chaucer introduces guns in the time of Antony and Cleopatra, and (as Mr. Warton has observed,) Salvator Rofa places a cannon at the entrance of the tent of Holo-

STEEVENS.

Mr. Meerman, in his Origines Typographicæ, hath availed himself of this passage in Shakspeare, to support his hypothesis, that printing was introduced into England (before the time of to the king, his crown, and dignity,<sup>4</sup> thou hast built a paper-mill. It will be proved to thy face, that thou hast men about thee, that usually talk of a noun, and a verb; and such abominable words, as no Christian ear can endure to hear. Thou hast appointed justices of peace, to call poor men before them about matters they were not able to answer. Moreover, thou hast put them in prison; and because they could not read, thou hast hanged them; when, indeed, only for that cause they have been most worthy to live. Thou

SAY. What of that?

CADE. Marry, thou oughtest not to let thy horse wear a cloak, when honester men than thou go in their hose and doublets.

Caxton) by Frederic Corfellis, a workman from Haerlem, in the time of Henry VI. BLACKSTONE.

- 4 —— contrary to the king, his crown, &c.] "Against the peace of the said lord the now king, his crown, and dignity," is the regular language of indictments. MALONE.
- 5 to call poor men before them about matters they were not able to answer.] The old play reads, with more humour,—" to hang honest men that steal for their living." MALONE.
- That is, they were hanged because they could not claim the benefit of clergy. Johnson.

<sup>7</sup> Thou dost ride on a foot-cloth,] A foot-cloth was a horse with housings which reached as low as his feet. So, in the tragedy of Muleasses the Turk, 1610:

"I have feen, fince my coming to Florence, the fon of a pedlar mounted on a footcloth." STEEVENS.

A foot-cloth was a kind of housing, which covered the body of the horse, and almost reached the ground. It was sometimes made of velvet, and bordered with gold lace. Malone.

baracteriffical. Nothing gives fo much offence to the lower ranks of mankind, as the fight of fuperfluities merely oftentatious.

Johnson.

\* DICK. And work in their shirt too; as myself, \* for example, that am a butcher.

SAY. You men of Kent,—

DICK. What fay you of Kent?

- SAY. Nothing but this: 'Tis bona terra, mala gens.9
- ' CADE. Away with him, away with him! he fpeaks Latin.
  - \* SAY. Hear me but speak, and bear me where you will.
- Kent, in the commentaries Cæfar writ,
- 'Is term'd the civil'st place of all this isle: 1
- 'Sweet is the country, because full of riches;
- The people liberal, valiant, active, wealthy;
- Which makes me hope you are not void of pity.
- I fold not Maine, I lost not Normandy;
- \* Yet, to recover them, would lose my life.
- <sup>9</sup> bona terra, mala gens.] After this line the quarto proceeds thus:
  - " Cade. Bonum terrum, what's that ?
  - " Dick. He speaks French.
  - " Will. No, 'tis Dutch.
    " Nick. No, 'tis Outalian: I know it well enough."

Holinshed has likewise stigmatized the Kentish men, p. 677: "The Kentish-men, in this season (whose minds be ever moveable at the change of princes) came," &c. Steevens.

Is term'd the civil'st place of all this isle: ] So, in Cæsar's Comment. B. V: "Ex his omnibus funt humanissimi qui Cantium incolunt." The passage is thus translated by Arthur Golding, 1590: "Of all the inhabitants of this ifle, the civilest are the Kentishfolke." STEEVENS.

So, in Lyly's Euphues and his England, 1580, a book which the author of The Whole Contention &c. probably, and Shakspeare certainly had read: "Of all the inhabitants of this isle the Kentish-men are the civilest." MALONE.

2 Yet, to recover them, &c.] I suspect that here as in a pasfage in King Henry V. (See a note on King Henry V. Act IV. sc. iii. Vol. XII.) Yet was misprinted for Yea. MALONE.

\* Justice with favour have I always done;

\* Prayers and tears have mov'd me, gifts could never.

\* When have I aught exacted at your hands,

- \* Kent to maintain, the king, the realm, and you?
- \* Large gifts have I beftow'd on learned clerks, \* Because my book preferr'd me to the king:3

\* And—feeing ignorance is the curfe of God,

\* Knowledge the wing wherewith we fly to heaven,—

When have I aught exacted at your hands,

Kent to maintain, the king, the realm, and you?

Large wifts have I bellow'd on learned clerks.

Large gifts have I bestow'd on learned clerks,

Because my book preferr'd me to the king: This passage I know not well how to explain. It is pointed [in the old copy] so as to make Say declare that he preferred clerks to maintain Kent and the King. This is not very clear; and, besides, he gives in the following line another reason of his bounty, that learning raised him, and therefore he supported learning. I am inclined to think Kent slipped into this passage by chance, and would read:

When have I aught exacted at your hands, But to maintain the king, the realm, and you?

Johnson.

I concur with Dr. Johnson in believing the word Kent to have been shuffled into the text by accident. Lord Say, as the passage stands in the folio, not only declares he had preferred men of learning to maintain Kent, the King, the realm, but adds tautologically you; for it should be remembered that they are Kentish men to whom he is now speaking. I would read, Bent to maintain, &c. i. e. firenuously resolved to the utmost, to &c.

STEEVENS.

The punctuation to which Dr. Johnson alludes, is that of the folio:

" When have I aught exacted at your hands?

"Kent to maintain, the king, the realm, and you,
"Large gifts, have I bestow'd on learned clerks," &c.

I have pointed the passage differently, the former punctuation appearing to me to render it nonsense. I suspect, however, with the preceding editors, that the word *Kent* is a corruption.

MALONE.

- \* Unless you be poffess'd with devilish spirits,
- \* You cannot but forbear to murder me.
- \* This tongue hath parley'd unto foreign kings
- \* For your behoof,—
  - \* CADE. Tut! when struck'st thou one blow in
- \* the field?
  - \* SAY. Great men have reaching hands: oft have I ftruck
- \* Those that I never saw, and struck them dead.
  - \* GEO. O monftrous coward! what, to come behind folks?
  - \* SAY. These cheeks are pale for watching4 for your good.
- \* CADE. Give him a box o'the ear, and that will \* make 'em red again.
  - \* SAY. Long fitting to determine poor men's causes

Hath made me full of fickness and diseases.

- \* CADE. Ye shall have a hempen caudle then, \* and the pap of a hatchet.5
- 4 —— for watching —] That is, in confequence of watching. So Sir John Davies:

" And thuns it still, although for thirst she die."

The fecond folio and all the modern editions read—with watching. Malone.

5 — the pap of a hatchet.] Old copy—the help of a hatchet. But we have here, as Dr. Farmer observed to me, a strange corruption. The help of a hatchet is little better than nonsense, and it is almost certain our author originally wrote pap with a hatchet; alluding to Lyly's pamphlet with the same title, which made its appearance about the time when this play is supposed to have been written. Steevens.

We should certainly read—the pap of a hatchet; and are much indebted to Dr. Farmer for so just and happy an emendation. There is no need, however, to suppose any allusion to the title of a pamphlet: It has doubtless been a cant phrase. So, in

- ' DICK. Why dost thou quiver, man?
- SAY. The palfy, and not fear, provoketh me.
- ' CADE. Nay, he nods at us; as who should fav. 'I'll be even with you. I'll fee if his head will ' stand steadier on a pole, or no: Take him away,
- and behead him.
  - \* SAY. Tell me, wherein I have offended most?
- \* Have I affected wealth, or honour; speak?

\* Are my chefts fill'd up with extorted gold?

\* Is my apparel fumptuous to behold?

\* Whom have I injur'd, that ye feek my death?

\* These hands are free from guiltless blood-shedding,7

Lyly's Mother Bombie: "- they give us pap with a spoone before we can speake, and when wee speake for that we loue, pap with a hatchet." RITSON.

— and the help of a hatchet. I suppose, to cut him down after he has been hanged, or perhaps to cut off his head. The article (a hatchet) was supplied by the editor of the second folio.

6 Why dost thou quiver, man?] Otway has borrowed this thought in Venice Preserved:

" Spinofa. You are trembling, fir. "Renault. 'Tis a cold night indeed, and I am aged,

" Full of decay and natural infirmities."

Peck, in his Memoirs of Milton, p. 250, gravely affures us that Lord Say's account of himfelf originates from the following ancient charm for an ague: "-Pilate faid unto Jesus, why shakest thou? And Jesus answered, the ague and not fear provoketh me." STEEVENS.

These hands are free from guiltless blood-shedding,] I formerly imagined that the word guiltless was misplaced, and that

the poet wrote-

These hands are guiltless, free from blood-shedding. But change is unnecessary. Guiltless is not an epithet to bloodshedding, but to blood. These hands are free from shedding guiltless or innocent blood. So, in King Henry VIII:
" For then my guiltless blood must cry against them."

MALONE.

- \* This breast from harbouring foul deceitful thoughts.
- \* O, let me live!
  - \* CADE. I feel remorfe in myfelf with his words:
- \* but I'll bridle it; he shall die, an it be but for
- \* pleading fo well for his life. 8 Away with him!
- \* he has a familiar under his tongue; he speaks \* not o'God's name. 'Go, take him away, I say,
- and ftrike off his head prefently; and then break
- into his fon-in-law's house, fir James Cromer,
- and ftrike off his head, and bring them both upon
- 'two poles hither.
  - ALL. It shall be done.
  - \* SAY. Ah, countrymen! if when you make your prayers,
- \* God should be so obdurate as yourselves,
- \* How would it fare with your departed fouls?
- \* And therefore yet relent, and fave my life.
  - \* CADE. Away with him, and do as I command ye. [Exeunt fome, with Lord SAY.
- he shall die, an it be but for pleading so well for his life.] This sentiment is not merely designed as an expression of ferocious triumph, but to mark the eternal enmity which the vulgar bear to those of more liberal education and superior rank. The vulgar are always ready to depreciate the talents which they behold with envy, and insult the eminence which they despair to reach. Stervens.
- <sup>9</sup> a familiar under his tongue;] A familiar is a dæmon who was supposed to attend at call. So, in Love's Labour's Lost:
  - " Love is a familiar; there is no angel but love."

STEEVENS.

of Kent, whom Cade put to death. Lord Say and he had been previously fent to the Tower, and both, or at least the former, convicted of treason, at Cade's mock commission of oyer and terminer at Guildhall. See W. Wyrcester, p. 470. RITSON.

- 'The proudest peer in the realm shall not wear a
- 'head on his fhoulders, unless he pay me tribute; there shall not a maid be married, but she shall
- ' pay to me her maidenhead 2 ere they have it:
- 'Men shall hold of me in capite; 3 and we charge
- and command, that their wives be as free as heart
- ' can wish, or tongue can tell.4
- ' DICK. My lord, when shall we go to Cheapside, and take up commodities upon our bills?
- <sup>2</sup> —— fhall pay to me her maidenhead &c.] Alluding to an ancient usage on which Beaumont and Fletcher have founded their play called The Custom of the Country. See Mr. Seward's note at the beginning of it. See also Cowell's Law Dict. in voce Marchet, &c. &c. &c. Steevens.

Cowell's account of this custom has received the fanction of feveral eminent antiquaries; but a learned writer, Sir David Dalrymple, controverts the fact, and denies the actual existence of the custom. See *Annals of Scotland*. Judge Blackstone, in his *Commentaries*, is of opinion it never prevailed in England, though he supposes it certainly did in Scotland. Reed.

See Blount's GLOSSOGRAPHIA, 8vo. 1681, in v. Marcheta. Hector Boethius and Skene both mention this custom as existing in Scotland till the time of Malcolm the Third, A. D. 1057.

MALONE.

- <sup>3</sup> in capite;] This equivoque, for which the author of the old play is answerable, is too learned for Cade. MALONE.
- <sup>4</sup> or tongue can tell.] After this, in the old play, Robin enters to inform Cade that London bridge is on fire, and Dick enters with a ferjeant; i. e. a bailiff; and there is a dialogue confifting of feventeen lines, of which Shakspeare has made no use whatsoever. Malone.
- 5 take up commodities upon our bills?] Perhaps this is an equivoque alluding to the brown bills, or halberds, with which the commons were anciently armed. Percy.

Thus, in the original play:

" Nick. But when shall we take up those commodities which

" you told us of?

"Cade. Marry, he that will luftily ftand to it, shall take up these commodities following, Item, a gown, a kirtle, a petticat, and a smocke."

\* CADE. Marry, prefently.

' ALL. O brave!

Re-enter Rebels, with the Heads of Lord SAY and his Son-in-law.

' CADE. But is not this braver?—Let them kiss one another, for they loved well, when they were

'alive. Now part them again, left they confult about

'the giving up of some more towns in France.

'Soldiers, defer the spoil of the city until night:

for with these borne before us, instead of maces,

If The Whole Contention &c. printed in 1600, was an imperfect transcript of Shakspeare's Second and Third Part of King Henry VI. (as it has hitherto been supposed to be,) we have here another extraordinary proof of the inventive faculty of the transcriber.—It is observable that the equivoque which Dr. Percy has taken notice of, is not found in the old play, but is found in Shakspeare's Much Ado about Nothing:

"Ber. We are likely to prove a good commodity, being taken

up of these men's bills.

" Con. A commodity in question, I warrant you."

See Vol. IV. p. 105, n. 6. MALONE.

<sup>6</sup> Let them kifs one another,] This is from The Mirrour for Magistrates, in the legend of Jack Cade:

" With these two heads I made a pretty play,

"For pight on poles I bore them through the firete, "And for my fport made each kife other fwete."

FARMER.

It is likewise found in Holinshed, p. 634: " and as it were in a spite caused them in every street to kiffe together." Steevens.

So also in Hall, Henry VI. folio 78. MALONE.

7 ——for they loved well,] Perhaps this paffage fuggefted to Rowe the following remark in his Ambitious Stepmother:

"Sure they lov'd well; the very streams of blood

"That flow from their pale bosoms, meet and mingle."
STEEVENS,

Vol. XIII.

' will we ride through the streets; and, at every corner, have them kifs.—Away! Exeunt.

#### SCENE VIII.

#### Southwark.

Alarum. Enter CADE, and all his Rabblement.

- \* CADE. Up Fish-street! down Saint Magnus' \* corner! kill and knock down! throw them into \* Thames!— [A Parley founded, then a Retreat. \* What noise is this I hear? Dare any be so bold
- \* to found retreat or parley, when I command them \* kill ?

### Enter Buckingham, and Old Clifford, with Forces.

- ' Buck. Ay, here they be that dare and will difturb thee:
- 'Know, Cade, we come ambaffadors from the king
- Unto the commons whom thou hast misled; 'And here pronounce free pardon to them all,
- That will forfake thee, and go home in peace.
  - 'CLIF. What fay ye, countrymen? will ye relent,
- 8 Clif. What fay ye, countrymen? &c.] The variation in the original play is worth noting:
  "Why countrymen, and warlike friends of Kent,

"What means this mutinous rebellion,

"That you in troops do muster thus yourselves, "Under the conduct of this traitor, Cade?

- \* And yield to mercy, whilft 'tis offer'd you;
- Or let a rabble lead you to your deaths?
- Who loves the king, and will embrace his pardon,
- 'Fling up his cap, and fay-God fave his majefty!
- Who hateth him, and honours not his father,
- 'Henry the fifth, that made all France to quake,
- 'Shake he his weapon at us, and pass by.
  - 'ALL. God fave the king! God fave the king!
  - ' CADE. What, Buckingham, and Clifford, are ye
- ' fo brave?—And you, base peasants, do ye believe
- 'him? will you needs be hanged with your par-
- ' dons about your necks? Hath my fword therefore
- broke through London Gates, that you should leave
- 'me at the White Hart in Southwark? I thought,
- 'ye would never have given out these arms, till you
- 'had recovered your ancient freedom: but you are
- 'all recreants, and dastards; and delight to live in
- flavery to the nobility. Let them break your backs
- with burdens, take your houses over your heads,
- 'ravish your wives and daughters before your faces:

  "For ma I will make this for one, and so God's
- 'For me,—I will make shift for one; and so—God's curse 'light upon you all!
  - ' ALL. We'll follow Cade, we'll follow Cade.
- CLIF. Is Cade the fon of Henry the fifth,
- 'That thus you do exclaim—you'll go with him?
  - " To rife against your fovereign lord and king,
  - "Who mildly hath this pardon fent to you,
  - "If you forfake this monstrous rebel here.
  - "If honour be the mark whereat you aim,
    "Then haste to France, that our forefathers won,
  - ". And win again that thing which now is loft,
  - "And leave to feek your country's overthrow.

"All. A Clifford, a Clifford." [They for fake Cade. Here we have precifely the fame verification which we find in all the tragedies and historical dramas that were written before the time of Shakspeare. Malone.

- 'Will he conduct you through the heart of France,
- ' And make the meanest of you earls and dukes?
- Alas, he hath no home, no place to fly to;
- Nor knows he how to live, but by the spoil,
- Unless by robbing of your friends, and us.
- 'Wer't not a fhame, that whilst you live at jar, 'The fearful French, whom you late vanquished,
- 'Should make a fiart o'er feas, and vanquish you?
- 'Methinks, already, in this civil broil,
- 'I fee them lording it in London streets,
- 'Crying—Villageois! unto all they meet.
- 'Better, ten thousand base-born Cades miscarry,
- 'Than you should stoop unto a Frenchman's mercy.
- 'To France, to France, and get what you have lost;
- 'Spare England, for it is your native coast:
- 'Henry hath money, you are strong and manly;
- "God on our fide, doubt not of victory.
- 'ALL. A Clifford! a Clifford! we'll follow the 'king, and Clifford.
- ' CADE. Was ever feather fo lightly blown to and
- fro, as this multitude? the name of Henry the
- fifth hales them to an hundred mischiefs, and
- ' makes them leave me defolate. I fee them lay
- their heads together, to furprize me: my fword
- 'make way for me,2 for here is no ftaying.—In de-

<sup>9 —</sup> Villageois!] Old copy.—Villiago. Corrected by Mr. Theobald. Malone.

Thenry hath money,] Dr. Warburton reads—Henry hath mercy; but he does not feem to have attended to the speaker's drift, which is to lure them from their present design by the hope of French plunder. He bids them spare England, and go to France, and encourages them by telling them that all is ready for their expedition; that they have firength, and the king has money. Johnson.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> — my fword make way for me,] In the original play Cade

- fpight of the devils and hell, have through the
- 'very midst of you! and heavens and honour be witness, that no want of resolution in me, but only
- 'my followers' base and ignominious treasons, makes me betake me to my heels.

  [Exit.
  - ' Buck. What, is he fled? go fome, and follow him;

'And he, that brings his head unto the king,

Shall have a thousand crowns for his reward.—

[Exeunt fome of them.

'Follow me, foldiers; we'll devise a mean

'To reconcile you all unto the king. [Exeunt.

#### SCENE IX.

# Kenelworth Cafile.

Enter King Henry, Queen Margaret, and Somerset, on the Terrace of the Castle.

- \* K. Hen. Was ever king that joy'd an earthly throne,
- \* And could command no more content than I?

\* No fooner was I crept out of my cradle,

\* But I was made a king, at nine months old:3

employs a more vulgar weapon: "My ftaff shall make way through the midst of you, and so a pox take you all!"

MALONE.

<sup>3</sup> — I was made a king, at nine months old:] So all the historians agree. And yet in Part I. Act III. sc. iv. King Henry is made to say—

"I do remember how my father faid."
a plain proof that the whole of that play was not written by the

fame hand as this. BLACKSTONE.

\* Was never subject long'd to be a king,

\* As I do long and wish to be a subject.4

## Enter Buckingham and Clifford.

- \* Buck. Health, and glad tidings, to your majesty!
- \* K. HEN. Why, Buckingham, is the traitor, Cade, furpriz'd?

\* Or is he but retir'd to make him firong?

Enter, below, a great number of Cade's Followers, with Halters about their Necks.

- \* CLIF. He's fled, my lord, and all his powers do yield;
- And humbly thus, with halters on their necks, Expect your highness' doom, of life, or death.
  - 'K. HEN. Then, heaven, fet ope thy everlafting gates,
- — to be a fubject.] In the original play before the entry of Buckingham and Clifford, we have the following fhort dialogue, of which Shakspeare has here made no use:

"King. Lord Somerset, what news hear you of the

rebel Cade?

"Som. This, my gracious lord, that the lord Say is done to death, and the city is almost fack'd.

"King. God's will be done; for as he hath decreed,

"So it must be; and be it as he please, "To stop the pride of these rebellious men.

"Queen. Had the noble duke of Suffolk been alive,

"The rebel Cade had been suppress'd ere this, 
And all the rest that do take part with him."

This fentiment he has attributed to the Queen in fc. iv.

MALONE.

5 Then, heaven, &c.] Thus, in the original play:
"King. Stand up, you fimple men, and give God praife,
"For you did take in hand you know not what;

- To entertain my vows of thanks and praise!-
- Soldiers, this day have you redeem'd your lives,
- And show'd how well you love your prince and country:
- Continue still in this so good a mind,
- ' And Henry, though he be infortunate,
- 'Affure yourselves, will never be unkind:
- 'And fo, with thanks, and pardon to you all,
- I do difinifs you to your feveral countries.

ALL. God fave the king! God fave the king!

# Enter a Messenger.

- \* Mess. Please it your grace to be advertised,
- \* The duke of York is newly come from Ireland:
- \* And with a puiffant and a mighty power,
- \* Of Gallowglaffes, and flout Kernes,6
- \* Is marching hitherward in proud array;
- \* And ftill proclaimeth, as he comes along,
- \* His arms are only to remove from thee
- The duke of Somerfet, whom he terms a traitor.
  - "And go in peace, obedient to your king,
  - "And live as subjects; and you shall not want,
  - Whilft Henry lives and wears the English crown.
    - " All. God fave the king, God fave the king."

- 6 Of Gallowglasses, and stout Kernes,] These were two orders of foot-foldiers among the Irish. See Dr. Warburton's note on the fecond scene of the first Act of Macbeth, Vol. X. p. 16, n. 3. STEEVENS.
- "The galloglaffe useth a kind of pollax for his weapon. These men are grim of countenance, tall of stature, big of limme, lutty of body, wel and strongly timbered. The kerne is an ordinary fouldier, using for weapon his sword and target, and sometimes his peece, being commonly good markmen. Kerne [Kigheyren] fignifieth a shower of hell, because they are taken for no better than for rake-hells, or the devils blacke garde." Stanihurst's Description of Ireland, ch. viii. f. 28. Bowle.

\* K. HEN. Thus stands my state, 'twixt Cade and York diftress'd;

\* Like to a ship, that, having scap'd a tempest,

\* Is firaightway calm'd and boarded with a pirate:7

7 Is firaightway calm'd, and boarded with a pirate: The editions read—claim'd; and one would think it plain enough; alluding to York's claim to the crown. Cade's head-long tumult was well compared to a tempest, as York's premeditated rebellion to a piracy. But see what it is to be critical: Mr. Theobald says, claim'd should be calm'd, because a calm frequently succeeds a tempest. It may be so; but not here, if the King's word may be taken; who expressly fays, that no sooner was Cade driven back, but York appeared in arms:

But now is Cade driv'n back, his men dispers'd; And now is York in arms to second him. WARBURTON.

Dr. Warburton begins his note by roundly afferting that the editions read claim'd. The paffage, indeed, is not found in the quarto; but the folio, 1623, reads calme. Claim'd, the reading of the fecond folio, was not, perhaps, intentional, but merely a misprint for—calm'd. Theobald says, that the third folio had anticipated his correction. I believe calm'd is right.

So, in Othello:

"——must be be-lee'd and calm'd—."

The commotion raifed by Cade was over, and the mind of the King was subsiding into a calm, when York appeared in arms, to raife fresh disturbances, and deprive it of its momentary peace.

STEEVENS.

The editor of the fecond folio, who appears to have been wholly unacquainted with Shakspeare's phraseology, changed calm to claim'd. The editor of the third folio changed claim'd to calm'd; and the latter word has been adopted, unnecessarily in my apprehension, by the modern editors. Many words were used in this manner in our author's time, and the import is precifely the fame as if he had written calm'd. So, in K. Henry IV: "-what a candy deal of courtefy," which Mr. Pope altered improperly to-" what a deal of candy'd courtefy." See Vol. XI. p. 233, n. 1 and p. 235, n. 2.

By "my state" Henry, I think, means, his realm; which had recently become quiet and peaceful by the defeat of Cade and his rabble. "With a pirate," agreeably to the phraseology of Shak-speare's time, means "by a pirate." MALONE.

\* But now 8 is Cade driven back, his men dispers'd;

\* And now is York in arms to fecond him.—

- \* I pray thee, Buckingham, go forth and meet him; \* And afk him, what's the reason of these arms.
- \* Tell him, I'll fend duke Edmund to the Tower;—
- \* And, Somerfet, we will commit thee thither,

\* Until his army be difinifs'd from him.

\* Som. My lord,

\* I'll yield myself to prison willingly,

\* Or unto death, to do my country good.

- \* K. Hen. In any case, be not too rough in terms; \* For he is sierce, and cannot brook hard language.
- \* Buck. I will, my lord; and doubt not so deal.
- \* As all things shall redound unto your good.
  - \* K. Hen. Come, wife, let's in,9 and learn to govern better;
- \* For yet may England curse my wretched reign. [Exeunt.
- But now—] But is here not adversative.—It was only just now, says Henry, that Cade and his followers were routed.

MALONE.

So, in King Richard II:

"But now the blood of twenty thousand men "Did triumph in my face." STEEVENS.

- <sup>9</sup> Come, wife, let's in, &c.] In the old play the King concludes the scene thus:
  - " Come, let us haste to London now with speed,

"That folemn processions may be sung,

" In laud and honour of the God of heaven,

" And triumphs of this happy victory." MALONE.

#### SCENE X.

### Kent. Iden's Garden.

#### Enter CADE.

\* CADE. Fye on ambition! fye on myself; that
\* have a sword, and yet am ready to famish! These
\* five days have I hid me in these woods; and durst
\* not peep out, for all the country is lay'd for
\* me; but now am I so hungry, that if I might
\* have a lease of my life for a thousand years, I
\* could stay no longer. Wherefore, on a brick\* wall have I climbed into this garden; to see if I
\* can eat grass, or pick a sallet another while, which
\* is not amiss to cool a man's stomach this hot
\* weather. And, I think, this word sallet was born
\* to do me good: for, many a time, but for a sal\* let, my brain-pan 2 had been clest with a brown

<sup>1</sup> Kent. *Iden's Garden*.] Holinshed, p. 635, fays: "—a gentleman of Kent, named Alexander Eden, awaited so his time, that he tooke the said Cade in a garden in *Sussex*, so that there he was slaine at Hothfield," &c.

Instead of the soliloquy with which the present scene begins, the quarto has only this stage direction. Enter Jacke Cade at one doore, and at the other M. Alexander Eyden and his men; and Jack Cade lies down picking of hearbes, and eating them.

STEEVENS.

This Iden was, in fact, the new flreriff of Kent, who had followed Cade from Rochester. W. Wyrcester, p. 472.

RITSON.

<sup>2</sup> — but for a fallet, my brain-pan &c.] A fallet by corruption from cælata, a helmet, (fays Skinner,) quia galeæ cælatæ fuerunt. Pope.

I do not see by what rules of etymology, fallet can be formed from cælata. Is it not rather a corruption from the French falut,

- \* bill; and, many a time, when I have been dry,
- \* and bravely marching, it hath ferved me instead
- \* of a quart-pot to drink in; and now the word

\* fallet must serve me to feed on.

## Enter Iden, with Servants.

• IDEN. Lord, who would live turmoiled in the court,

taken, I fuppose, from the scriptural phrase, the helmet of salvation? Brain-pan, for skull, occurs, I think, in Wicliss's translation of Judges xix, 53. WHALLEY.

In the ancient MS. romance of The Sowdon of Babyloyne, p. 39, we have a fimilar phrase:

" Such a stroke, she him there raught,

"The brayne sterte oute of his hede pan." Steevens.

So, in Caxton's Chronicle:

"Anone he [Cade] toke fir Umfreyes falade and his briganteins fmyten fulle of gilte nailles, and also his gilt spores, and arraied him like a lord and a capitayne." RITSON.

Again, in Sir Thomas North's translation of Plutarch: "—One of the company seeing Brutus athirst also, he ran to the river for water, and brought it in his fallet."

Again, ilid: "Some were driven to fill their fallets and mur-

rians with water."

Again, in The longer thou livest the more Fool thou art, 1570:

" This will beare away a good rappe,

" As good as a fallet to me verilie." STEEVENS.

Salade has the fame meaning in French, as appears from a line in La Pucelle d'Orleans:

" Devers la place arrive un Ecuyer

" Portant salade, avec lance doreé." M. MASON.

Minsheu conjectures that it is derived "à salut, Gal. because it keepeth the head whole from breaking." He adds, "alias salade dicitur, a G. salade, idem; utrumque vero celando, quod caput tegit."

The word undoubtedly came to us from the French. In the Stat. 4 and 5 Ph. and Mary, ch. 2, we find—" twentie haque-

buts, and twentie morians or falets." MALONE.

- ' And may enjoy fuch quiet walks as these?
- 'This fmall inheritance, my father left me,
- 'Contenteth me, and is worth a monarchy.
- 'I feek not to wax great by others' waning;3
- 'Or gather wealth, I care not with what envy;4
- 'Sufficeth, that I have maintains my state,
- And fends the poor well pleafed from my gate.
- '  $C_{ADE}$ . Here's the lord of the foil come to feize 'me for a stray, for entering his fee-simple without
- ' leave. Ah, villain, thou wilt betray me, and get
- 'a thousand crowns of the king for carrying my
- ' head to him; but I'll make thee eat iron like an
- oftrich, and fwallow my fword like a great pin, ere
- 'thou and I part.
  - ' IDEN. Why, rude companion, whatfoe'er thou be,
- 'I know thee not; Why then should I betray thee?
- 'Is't not enough, to break into my garden,
- And, like a thief, to come to rob my grounds,
- <sup>3</sup> by others' waning;] The folio reads—warning. Corrected by Mr. Pope. Is in the preceding line was supplied by Mr. Rowe. Malone.
- <sup>4</sup> Or gather wealth, I care not with what envy;] Or accumulate riches, without regarding the odium I may incur in the acquifition, however great that odium may be. Envy is often used in this sense by our author and his contemporaries. It may, however, have here its more ordinary acceptation.
  - This speech in the old play stands thus:
    - "Good lord, how pleasant is this country life!
    - " This little land my father left me here,
    - "With my contented mind, ferves me as well, "As all the pleasures in the court can yield,
    - Nor would I change this pleasure for the court."

Here furely we have not a hafty transcript of our author's lines, but the diffinct composition of a preceding writer. The versification must at once strike the ear of every person who has perused any of our old dramas. Malone.

'Climbing my walls in fpite of me the owner,

But thou wilt brave me with these saucy terms?

CADE. Brave thee? ay, by the best blood that ever was broached, and beard thee too.5 Look on me well: I have eat no meat thefe five days; yet, come thou and thy five men, and if I do not leave you all as dead as a door nail, I pray God, I may never eat grass more,

'IDEN. Nay, it shall ne'er be faid, while England ftands.

That Alexander Iden, an efquire of Kent, Took odds to combat a poor famish'd man.

- Oppose thy stedfast-gazing eyes to mine,7
- 'See if thou canst outface me with thy looks. 'Set limb to limb, and thou art far the leffer;

'Thy hand is but a finger to my fift;

- 'Thy leg a stick, compared with this truncheon; ' My foot shall fight with all the strength thou hast;
- ' And if mine arm be heaved in the air, 'Thy grave is digg'd already in the earth.
- ' As for more words, whose greatness answers words,
- Let this my fword report what speech forbears.8
  - 5 and beard thee too.] See Vol. XI. p. 365, n. 7. STEEVENS.
- 6 as dead as a door-nail ] See King Henry IV. P. II. A& V. fc. iii. Vol. XII. STEEVENS.
- 7 Oppose thy stedfast-gazing eyes to mine, &c.] This and the following nine lines are an amplification by Shakfpeare on thefe three of the old play:
  - " Look on me, my limbs are equal unto thine, "And every way as big: then hand to hand
    "I'll combat with thee. Sirra, fetch me weapons,

" And fland you all afide." MALONE.

B As for more words, whose greatness answers words, Let this my fivord report what speech for bears.] Sir Thomas Hanmer, and after him, Dr. Warburton, read;

\* CADE. By my valour, the most complete cham\* pion that ever I heard.— Steel, if thou turn the 
'edge, or cut not out the burly-boned clown in 
'chines of beef ere thou sleep in thy sheath, I be'feech God' on my knees, thou mayest be turned

As for more words, let this my sword report

(Whose greatness answers words) what speech forbears. It seems to be a poor praise of a sword, that its greatness answers words, whatever be the meaning of the expression. The old reading, though somewhat obscure, seems to me more capable of explanation. For more words, whose pomp and tumour may answer words, and only words, I shall forbear them, and refer the rest to my sword. Johnson.

So, in The Third Part of King Henry VI:

"I will not bandy with thee, word for word,
"But buckle with thee blows, twice two for one."

More (As for more words) was an arbitrary and unnecessary addition made by Mr. Rowe. Malone.

How an unnecessary addition? The measure is incomplete without it. Steevens.

The introduction of the monofyllable more, in my opinion, injures the fense though it improves the metre. Were I to introduce any word for that purpose, I should choose to read—As for mere words, instead of more words. M. Mason.

This heathen deity, with whom Cade was not likely to be much acquainted, was undoubtedly introduced by the editor of the folio to avoid the penalty of the ftatute, 3 Jac. I. ch. 21. In the old play, 1600, he fays, "I befeech God thou might'ft fall into fome fmith's hand, and be turned to hobnails." This the editor of the fecond edition of the quarto play, no date, but printed in 1619, changed (from the fame apprehension) to "I would thou might'ft fall," &c. These alterations fully confirm my note on King Henry V. Act IV. sc. iii. [where the King swears "by Jove."]—Contrary to the general rule which I have observed in printing this play, I have not adhered in the present instance to the reading of the folio; because I am consident that it proceeded not from Shakspeare, but his editor, who, for the reason already given, makes Falstaff say to Prince Henry—"I knew ye as well as he that made ye," instead of—"By the Lord, I knew ye," &c. Malone.

- 'to hobnails. [They fight. CADE falls.] O, I am
- flain! famine, and no other, hath flain me: let
- ten thousand devils come against me, and give me
- but the ten meals I have loft, and I'd defy them
- 'all. Wither, garden; and be henceforth a bury-
- ing-place to all that do dwell in this house, because
- 'the unconquered foul of Cade is fled.
  - ' IDEN. Is't Cade that I have flain, that monftrous traitor?
- Sword, I will hallow thee for this thy deed,
- And hang thee o'er my tomb, when I am dead:
- \* Ne'er shall this blood be wiped from thy point;
- \* But thou shalt wear it as a herald's coat,
- \* To emblaze the honour that thy mafter got.
- when I am dead: &c.] How Iden was to hang a fword over his own tomb, after he was dead, it is not eafy to explain. The fentiment is more correctly expressed in the quarto:
  - "Oh, fword, I'll honour thee for this, and in my chamber
  - " Shalt thou hang, as a monument to after age,
  - " For this great fervice thou hast done to me."

STEEVENS.

Here again we have a fingle thought confiderably amplified. Shakspeare in new moulding this speech, has used the same mode of expression that he has employed in *The Winter's Tale:* "If thou'lt see a thing to talk on, when thou art dead and rotten, come hither." i. e. for people to talk of. So again, in a subsequent scene of the play before us:

" And dead men's cries do fill the empty air."

Which of our author's plays does not exhibit expressions equally bold as "I will hang thee," to express "I will have thee

hung?"

I must just observe, that most of our author's additions are strongly characteristick of his manner. The making Iden's sword wear the stains of Cade's blood on its point, and comparing those stains to a herald's coat, declare at once the pen of Shakspeare.

MALONE.

So, in the mock play perform'd in Hamlet:

" \_\_\_\_\_fmear'd

" With heraldry more difmal—." STEEVENS.

' CADE. Iden, farewell; and be proud of thy victory: Tell Kent from me, the hath loft her best man, and exhort all the world to be cowards; for I, that never feared any, am vanquished by famine, not by valour

'not by valour.

\* IDEN. How much thou wrong'st me,2 heaven be my judge.

\* Die, damned wretch, the curse of her that bare

thee!

\* And as I thrust thy body in with my sword,

\* So wish I, I might thrust thy soul to hell.3

<sup>2</sup> How much thou wrong's me, ] That is, in supposing that I am proud of my victory. Johnson.

An anonymous writer [Mr. Ritfon,] fuggefts that the meaning may be, that Cade wrongs Iden by undervaluing his prowefs, declaring that he was fubdued by famine, not by the valour of his adverfary.—I think Dr. Johnson's is the true interpretation.

MALONE.

<sup>3</sup> So wish 1, I might thrust thy soul to hell. &c.] Not to dwell upon the wickedness of this horrid wish, with which I den debases his character, the whole speech is wild and confused. To draw a man by the heels, headlong, is somewhat difficult; nor can I discover how the dunghill would be his grave, if his trunk were left to be fed upon by crows. These I conceive not to be the faults of corruption but negligence, and therefore do not attempt correction. Johnson.

The quarto is more favourable both to Iden's morality and language. It omits this favage wifh, and makes him only add, after the lines I have just quoted:

"I'll drag him hence, and with my fword Cut off his head, and bear it to the king."

The player editors feem to have preferred want of humanity and common fense, to fewness of lines, and defect of verification.

STEEVENS.

By headlong the poet undoubtedly meant, with his head trailed along the ground. By faying, "the dunghill shall be thy grave," Iden means, the dunghill shall be the place where thy dead body shall be laid: the dunghill shall be the only grave which thou shalt have. Surely in poetry this is allowable. So, in Macbeth:

" -- our monuments

<sup>&</sup>quot; Shall be the maws of kites."

- Hence will I drag thee headlong by the heels
- 'Unto a dunghill, which shall be thy grave,
- 'And there cut off thy most ungracious head;
- 'Which I will bear in triumph to the king,

Leaving thy trunk for crows to feed upon. [Exit, dragging out the Body.

### ACT V. SCENE I.

The fame. Fields between Dartford and Black-heath.

The King's Camp on one fide. On the other, enter York attended, with Drum and Colours: his Forces at some distance.

' York. From Ireland thus comes York, to claim his right,

' And pluck the crown from feeble Henry's head:

'Ring, bells, aloud; burn, bonfires, clear and bright,

'To entertain great England's lawful king.

Ah, fancta majestas! who would not buy thee dear?

After what has been already flated, I fear it must be acknowledged, that this faulty amplification was owing rather to our author's defire to expand a scanty thought of a preceding writer, than to any want of judgment in the player editors. Malone.

<sup>4</sup> Ah, fancta majeftas!] Thus the old copy; instead of which the modern editors read, Ah, majesty! Steevens.

Vol. XIII.

'Let them obey, that know not how to rule;

'This hand was made to handle nought but gold:

'I cannot give due action to my words,
'Except a fword, or scepter, balance it.5

'A fcepter shall it have, have I a foul;6

On which I'll toss the flower-de luce of France.

## Enter Buckingham.

- Whom have we here? Buckingham, to difturb me?
- 'The king hath fent him, fure: I must dissemble.
  - ' Buck. York, if thou meanest well, I greet thee well.
  - 5 —— balance it.] That is, Balance my hand. Johnson.

Of A feepter shall it have, have I a foul; I read:
A feepter shall it have, have I a fword.

York observes that his hand must be employed with a fword or scepter; he then naturally observes, that he has a sword, and resolves that, if he has a sword, he will have a scepter.

JOHNSON.

I rather think York means to fay—If I have a foul, my hand fhall not be without a fcepter. Stevens.

This certainly is a very natural interpretation of these words, and being no friend to alteration merely for the sake of improvement, we ought, I think, to acquiesce in it. But some difficulty will still remain; for if we read, with the old copy, foul, York threatens to "tos the flower-de-luce of France on his fcepter," which sounds but oddly. To tos it on his fword, was a threat very natural for a man who had already triumphed over the French. So, in King Henry VI. P. III:

"The foldiers should have tofs'd me on their pikes."
However, in the licentious phraseology of our author, York may mean, that he will wield his fceptre, (that is, exercise his royal power,) when he obtains it, so as to abase and destroy the French.—The following line also in King Henry VIII. adds support to the old copy:

"Sir, as I have a foul, the is an angel." MALONE.

YORK. Humphrey of Buckingham, I accept thy greeting.

'Art thou a meffenger, or come of pleasure?

' Buck. A messenger from Henry, our dread liege,

'To know the reason of these arms in peace;

'Or why, thou—being a fubject as I am,7— 'Against thy oath and true allegiance sworn,

'Should'st raise so great a power without his leave;

'Or dare to bring thy force fo near the court.

'York. Scarce can I fpeak, my choler is fo great.

'O, I could hew up rocks, and fight with flint,

' I am fo angry at these abject terms;

' And now, like Ajax Telamonius,

On sheep or oxen could I spend my fury! \ Aside.

'I am far better born than is the king;

'More like a king, more kingly in my thoughts:

'But I must make fair weather yet a while,

'Till Henry be more weak, and I more ftrong.—

" Or that thou, being a subject as I am,

" Should'st thus approach so near with colours spread,

"Whereas the person of the king doth keepe."

MALONE.

" A subject as he is !

"O, how I hate these spiteful abject terms!
"But York diffemble, till thou meet thy sonnes,
"Who now in arms expect their father's sight,

" And not far hence I know they cannot be."

MALONE.

being a fulject as I am, Here again in the old play we have the ftyle and vertification of our author's immediate predeceffors:

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Scarce can I speak, &c.] The first nine lines of this speech are founded on the following in the old play:

'O Buckingham,9 I pr'ythee, pardon me,

That I have given no answer all this while;

'My mind was troubled with deep melancholy.
'The cause why I have brought this army hither,

'Is-to remove proud Somerfet from the king,

'Seditious to his grace, and to the state.

' Buck. That is too much prefumption on thy part:

' But if thy arms be to no other end,

'The king hath yielded unto thy demand;

'The duke of Somerfet is in the Tower.

YORK. Upon thine honour, is he prisoner? Buck. Upon mine honour, he is prisoner.

- ' YORK. Then, Buckingham, I do difinis my powers.—
- Soldiers, I thank you all; difperfe yourselves; Meet me to-morrow in Saint George's field,
- 'You shall have pay, and every thing you wish.

\* And let my fovereign, virtuous Henry,

\* Command my eldest son,-nay, all my sons,

\* As pledges of my fealty and love,

\* I'll fend them all as willing as I live;

\* Lands, goods, horse, armour, any thing I have

\* Is his to use, so Somerset may die.

'Buck. York, I commend this kind fubmiffion: 'We twain will go into his highness' tent.

<sup>9</sup> O Buckingham,] O, which is not in the authentick copy, was added, to supply the metre, by the editor of the second folio.

MALONE.

We twain will go into his highness' tent.] Shakspeare has here deviated from the original play without much propriety.—He has followed it in making Henry come to Buckingham and York, instead of their going to him;—yet without the introduction found in the quarto, where the lines stand thus:

"Buch. Come, York, thou shalt go speak unto the king;—
But see, his grace is coming to meet with us." MALONE.

# Enter King HENRY, attended.

- ' K. Hen. Buckingham doth York intend no harm to us,
- 'That thus he marcheth with thee arm in arm?

\* YORK. In all fubmission and humility,

- \* York doth present himself unto your highness.
  - \* K. Hen. Then what intend these forces thou dost bring?
  - ' YORK. To heave the traitor Somerfet from hence;<sup>2</sup>
- ' And fight against that monstrous rebel, Cade,

Who fince I heard to be discomfited.

# Enter IDEN, with CADE'S Head.

' IDEN. If one fo rude, and of fo mean condition,

' May pass into the presence of a king,

- Lo, I present your grace a traitor's head,
- 'The head of Cade, whom I in combat flew.
  - ' K. HEN. The head of Cade?3—Great God, how just art thou!—
- <sup>2</sup> York. To heave the traitor Somerfet from hence; The corresponding speech to this is given in the old play to Buckingham, and acquaints the King with the plea that York had before made to him for his rising: "To heave the duke of Somerset," &c. This variation could never have arisen from copyists, short-hand writers, or printers. Malone.
- <sup>3</sup> The head of Cade?] The speech corresponding to this in the first part of The Whole Contention &c. 1600. is alone sufficient to prove that piece the work of another poet:

"King. First, thanks to heaven, and next, to thee, my

friend,
"That haft fubdu'd that wicked traitor thus.

" O, let me fee that head, that in his life

'O, let me view his vifage being dead,

. 'That living wrought me fuch exceeding trouble.

- 'Tell me, my friend, art thou the man that flew him?
  - ' IDEN. I was, an't like your majesty.
  - <sup>6</sup> K. Hen. How art thou call'd? and what is thy degree?
  - ' IDEN. Alexander Iden, that's my name;
- ' A poor esquire of Kent, that loves his king.
  - \* Buck. So please it you, my lord, 'twere not amis'
- \* He were created knight for his good fervice.
  - ' K. HEN. Iden, kneel down; [He kneels.] Rife up a knight.
- 'We give thee for reward a thousand marks;
- ' And will, that thou henceforth attend on us.
- 'IDEN. May Iden live to merit fuch a bounty, And never live but true unto his liege?
  - "Did work me and my land fuch cruel spight.

    "A visage stern; coal-black his curled locks;

    "Deep trenched surrows in his frowning brow,
  - " Prefageth warlike humours in his life.
    " Here take it hence, and thou for thy reward
  - "Shalt be immediately created knight:
    "Kneel down, my friend, and tell me what's thy name."
    MALONE.

\* May Iden &c.] Iden has faid before:

" Lord! who would live turmoiled in a court,

" And may enjoy," &c

Shakipeare makes Iden rail at those enjoyments which he supposes to be out of his reach; but no sooner are they offered to him but he readily accepts them. Anonymous.

In Iden's eulogium on the happiness of rural life, and in his acceptance of the honours bestowed by his majesty, Shakspeare has merely followed the old play. MALONE.

'K. Hen. See, Buckingham! Somerfet comes with the queen;

Go, bid her hide him quickly from the duke.

## Enter Queen Margaret and Somerset.

' Q. Mar. For thousand Yorks he shall not hide his head,

' But boldly fland, and front him to his face.

' YORK. How now !3 Is Somerfet at liberty?

'Then, York, unloose thy long-imprison'd thoughts,

'And let thy tongue be equal with thy heart.

'Shall I endure the fight of Somerfet?—

' False king! why hast thou broken faith with me,

'Knowing how hardly I can brook abuse?

'King did I call thee? no, thou art not king;

' Not fit to govern and rule multitudes,

- 'Which dar'st not, no, nor canst not rule a traitor.
- 'That head of thine doth not become a crown;

'Thy hand is made to grasp a palmer's staff, 'And not to grace an awful princely scepter.

- 'That gold must round engirt these brows of mine;
- 'Whose smile and frown, like to Achilles' spear,

' Is able with the change to kill and cure.6

<sup>5</sup> How now! &c.] This fpeech is greatly amplified, and in other respects very different from the original, which confifts of but ten lines. Malone.

like to Achilles' fpear,
Is able with the change to kill and cure.

" Myfus et Æmonia juvenis qua cufpide vulnus 
" Senferat, hac ipfa cufpide fenfit opem."

PROPERT. Lib. II. El. 1.

Greene, in his Orlando Furiofo, 1599, has the fame allufion: ' Here is a hand to hold a scepter up,

' And with the same to act controlling laws.

'Give place; by heaven, thou shalt rule no more

O'er him, whom heaven created for thy ruler.

'Som. O monstrous traitor!—I arrest thee, York,

' Of capital treason 'gainst the king and crown:

\* Obey, audacious traitor; kneel for grace.

\* York. Would'st have me kneel? first let me ask of these,

\* If they can brook I bow a knee to man.—

\* Sirrah, call in my fons to be my bail;7

[Exit an Attendant.

- "Where I took hurt, there have I heal'd myfelf;
  "As those that with Achilles' launce were wounded,
- "Fetch'd help at felf-same pointed speare." MALONE.

I Would'st have me kneel? first let me ask of these, If they can brook I bow a knee to man.—

Sirrah, call in my fons to be my bail; As these lines stand, I think the sense perplexed and obscure. I have ventured to transpose them. WARBURTON.

I believe these lines should be replaced in the order in which they stood till Dr. Warburton transposed them. By these York means his knees. He speaks, as Mr. Upton would have said, deintimes: laying his hand upon, or at least pointing to, his knees.

Tyrwhitt.

By these York evidently means his sons, whom he had just called for. Tyrwhitt's supposition, that he meant to ask his knees, whether he should bow his knees to any man, is not imagined with his usual fagacity. M. Mason.

I have no doubt that York means either his fons, whom he mentions in the next line, or his troops, to whom he may be supposed to point. Dr. Warburton transposed the lines, placing that which is now the middle line of the speech at the beginning of it. But, like many of his emendations, it appears to have been unnecessary. The folio reads—of thee. The emendation was made by Mr. Theobald. Sons was substituted for son by the edi-

\* I know, ere they will have me go to ward,

\* They'll pawn their fwords for my enfranchifement.

- ' Q. Mar. Call hither Clifford; bid him come amain,
- \* To fay, if that the baftard boys of York

\* Shall be the furety for their traitor father.

\* YORK. O blood-bespotted Neapolitan,

- \* Outcast of Naples, England's bloody scourge!
- 'The fons of York, thy betters in their birth,
  'Shall be their father's bail; and bane to those 8
- That for my furety will refuse the boys.

Enter Edward and Richard Plantagenet, with Forces, at one fide; at the other, with Forces also, old Clifford and his Son.

- \* See, where they come; I'll warrant they'll make it good.
  - \* Q. Mar. And here comes Clifford, to deny their bail.
  - 'CLIF. Health and all happiness to my lord the king! [Kneels.
  - 'YORK. I thank thee, Clifford: Say, what news with thee?

tor of the fecond folio. The correction is justified both by the context and the old play: "For my enfranchisement," instead of—of my, &c. was likewise his correction. Malone.

<sup>8</sup> Shall be their father's bail; and bane to those—] Confidering how our author loves to play on words similar in their sound, but opposite in their signification, I make no doubt but the author wrote bail and bale. Bale (from whence our common adjective, baleful) signifies detriment, ruin, missortune, &c.

THEOBALD.

Bale fignifies forrow. Either word may ferve. Johnson.

' Nay, do not fright us with an angry look:

'We are thy fovereign, Clifford, kneel again;

' For thy mistaking so, we pardon thee.

- 'CLIF. This is my king, York, I do not mif-take;
- But thou miftak'st me much, to think I do:-
- 'To Bedlam with him! is the man grown mad?
  - ' K. HEN. Ay, Clifford; a bedlam and ambitious humour?
- ' Makes him oppose himself against his king.
  - ' CLIF. He is a traitor; let him to the Tower,
- ' And chop away that factious pate of his.
- Q. MAR. He is arrested, but will not obey; 'His sons, he says, shall give their words for him.
  - ' YORK. Will you not, fons?

EDW. Ay, noble father, if our words will ferve.

- ' RICH. And if words will not, then our weapons shall.
- was not used in the reign of King Henry the Sixth, nor was Bethlehem Hospital (vulgarly called Bedlam) converted into a house or hospital for lunaticks till the reign of King Henry the Eighth, who gave it to the city of London for that purpose.

GREY.

Shakipeare was led into this anachronism by the author of the elder play. Malone.

It is no anachronism, and Dr. Grey was mistaken: "Next unto the parish of St. Buttolph," says Stow, "is a fayre inne for receipt of travellers: then an Hospitall of S. Mary of Bethelen, founded by Simon Fitz Mary, one of the Sherisses of London, in the yeare 1246. He founded it to have beene a priorie of Cannons with brethren and sisters, and king Edward the thirde granted a protection, which I have seene, for the brethren Miliciæ beatæ Mariæ de Bethlen, within the citie of London, the 14 yeare of his raigne. It was an hospitall for distracted people." Survay of London, 1598, p. 127. Ritson.

- \* CLIF. Why, what a brood of traitors have we here!
- \* YORK. Look in a glass, and call thy image so; \* I am thy king, and thou a salse-heart traitor.—
- Call hither to the ftake my two brave bears,
- \* That, with the very flaking of their chains,
- \* They may aftonish these fell lurking curs;1
- \* Bid Salisbury, and Warwick, come 2 to me.3

# Drums. Enter WARWICK and SALISBURY, with Forces.

- ' CLIF. Are these thy bears? we'll bait thy bears to death,
- ' And manacle the bear-ward in their chains,
- If thou dar'ft bring them to the baiting-place.
  - \* RICH. Oft have I feen 4 a hot o'erweening cur
- fell lurking curs; Mr. Roderick would read "fell barking;" Mr. Heath "fell lurching;" but, perhaps, by fell lurking is meant curs who are at once a compound of cruelty and treachery. Steevens.
- <sup>2</sup> Call hither to the flake my two brave bears,— Bid Salifbury, and Warwick, come—] The Nevils, earls of Warwick, had a bear and ragged flaff for their cognizance.

SIR J. HAWKINS.

- <sup>3</sup> Bid Salisbury, and Warwick, come to me.] Here in the old play the following lines are found:
  - "King. Call Buckingham, and bid him arm himfelf.
    "York. Call Buckingham and all the friends thou haft;
    Both thou and they thall curfe this fatal hour."

Buckingham accordingly enters immediately with his forces. Shakipeare, we fee, has not introduced him in the prefent fcene, but has availed himself of those lines below. Malone.

4 Oft have I feen &c.] Bear-baiting was anciently a royal fport, See Stowe's account of Queen Elizabeth's Amusements of this

- \* Run back and bite, because he was withheld;
- \* Who, being fuffer'd 5 with the bear's fell paw, \* Hath clapp'd his tail between his legs, and cry'd:

\* And fuch a piece of fervice will you do,

- \* If you oppose yourselves to match lord Warwick.
  - \* CLIF. Hence, heap of wrath, foul indigested lump,

\* As crooked in thy manners as thy fhape!

- \* YORK. Nay, we shall heat you thoroughly anon.
- \* CLIF. Take heed, left by your heat you burn yourselves.6
- \* K. HEN. Why, Warwick, hath thy knee forgot to bow?—

\* Old Salisbury,—shame to thy filver hair,

\* Thou mad misleader of thy brain-fick fon!—

- \* What, wilt thou on thy death-bed play the ruffian,
- \* And feek for forrow with thy spectacles?

\* O, where is faith? O, where is loyalty? \* If it be banish'd from the frosty head,

\* Where shall it find a harbour in the earth?—

kind; and Langham's Letter concerning that Queen's Entertainment at Kenelworth Castle. PERCY.

The one of them has adopted his description from the other.

- 5 -- being fuffer'd -- Being fuffer'd to approach to the bear's fell paw. Such may be the meaning. I am not, however, fure, but the poet meant, being in a state of fufferance or pain. MALONE.
- 6 Take heed, left by your heat you burn yourselves. So, in King Henry VIII:
  - " Heat not a furnace for yourfelf fo hot, " That it do finge yourfelf." STEEVENS.

- \* Wilt thou go dig a grave to find out war,
- \* And shame thine honourable age with blood?
- \* Why art thou old, and want'ft experience?
- \* Or wherefore dost abuse it, if thou hast it?
- \* For shame! in duty bend thy knee to me,
- \* That bows unto the grave with mickle age.
  - \* SAL. My lord, I have confider'd with myself
- \* The title of this most renowned duke;
- \* And in my conscience do repute his grace
- \* The rightful heir to England's royal feat.
  - \* K. Hen. Hast thou not sworn allegiance unto me?
  - \* SAL. I have.
  - \* K. HEN. Canst thou dispense with heaven for such an oath?
  - \* SAL. It is great fin, to swear unto a fin;7
- \* But greater fin, to keep a finful oath.
- \* Who can be bound by any folemn vow
- \* To do a murderous deed, to rob a man,
- \* To force a spotless virgin's chastity,
- \* To reave the orphan of his patrimony,
- \* To wring the widow from her cuftom'd right;
- \* And have no other reason for this wrong,
- \* But that he was bound by a folemn oath?
  - \* Q. Mar. A fubtle traitor needs no fophister.
- 7 It is great fin, to five ar unto a fin; &c.] We have the same sentiment in Love's Labour's Lost:
  - " It is religion, to be thus forfworn."
- Again, in King John:
  - " It is religion that doth make vows kept;
  - "But thou dost fwear only to be forsworn;
  - "And most forsworn to keep what thou dost swear."

    MALONE.

- ' K. HEN. Call Buckingham, and bid him arm himfelf.
- 'YORK. Call Buckingham, and all the friends thou haft,

I am refolv'd for death, or dignity.8

- ' CLIF. The first I warrant thee, if dreams prove true.
- 'WAR. You were best to go to bed, and dream again,

To keep thee from the tempest of the field.

CLIF. I am refolv'd to bear a greater florm, Than any thou canst conjure up to-day; And that I'll write upon thy burgonet,9 Might I but know thee by thy household badge.<sup>1</sup>

WAR. Now, by my father's badge old Nevil's creft,

The rampant bear chain'd to the ragged staff, This day I'll wear aloft my burgonet, (As on a mountain-top the cedar shows, That keeps his leaves in spite of any storm,) Even to affright thee with the view thereof.

CLIF. And from thy burgonet I'll rend thy bear,

So, in The Martyr'd Soldier, 1638:

" Strong charms upon my full-plum'd burgonet."

STEEVENS.

<sup>\* —</sup> for death, or dignity.] The folio reads—and dignity. The emendation was made by Mr. Pope. Malone.

<sup>9 ——</sup> burgonet,] Is a helmet. Johnson.

thy household badge, The folio has housed badge, owing probably to the transcriber's ear deceiving him. The true reading is found in the old play. MALONE.

And tread it under foot with all contempt, 'Despight the bear-ward that protects the bear.

'Y. CLIF. And so to arms, victorious father, 'To quell the rebels, and their 'complices.

RICH. Fye! charity, for fhame! fpeak not in fpite,

For you shall sup with Jesu Christ to-night.

6 V Crap Foul Germetick 2 that's man

' Y. Clif. Foul ftigmatick, that's more than thou canft tell.

'RICH. If not in heaven, you'll furely fup in hell. [Exeunt feverally.

#### SCENE II.

### Saint Albans.

Alarums: Excursions. Enter WARWICK.

WAR. Clifford of Cumberland, 'tis Warwick calls!

And if thou dost not hide thee from the bear, Now,—when the angry trumpet sounds alarm, And dead men's cries do fill the empty air,—Clifford, I fay, come forth and fight with me!

<sup>2</sup> Foul stigmatick,] A stigmatick is one on whom nature has set a mark of deformity, a stigma. Steevens.

This certainly is the meaning here. A fligmatick originally and properly fignified a person who has been branded with a hot iron for some crime. See Bullokar's English Expositor, 1616.

MALONE.

Proud northern lord, Clifford of Cumberland, Warwick is hoarse with calling thee to arms.<sup>3</sup>

## Enter YORK.

- 'How now, my noble lord? what, all a-foot?
  - 'YORK. The deadly-handed Clifford flew my fleed;
- But match to match I have encounter'd him,
- ' And made a prey for carrion kites and crows 4
- Even of the bonny beast he lov'd so well.5

## Enter CLIFFORD.

" WAR. Of one or both of us the time is come.

YORK. Hold, Warwick, feek thee out some other chace,

For I myself 6 must hunt this deer to death.

WAR. Then, nobly, York; 'tis for a crown thou fight'ft.—

'As I intend, Clifford, to thrive to-day,

- <sup>3</sup> Warwick is hoarse with calling thee to arms.] See Macbeth, Vol. X. p. 64, n. 3. Steevens.
- 4 And made a prey for carrion kites and crows—] So, in Hamlet:
  - "I should have fatted all the region kites "With this slave's offal." Steevens.
  - <sup>5</sup> Even of the bonny beaft he lov'd fo well.] In the old play: "The bonnieft gray, that e'er was bred in North."

MALONE.

<sup>6</sup> For I myfelf &c.] This paffage will remind the claffical reader of Achilles' conduct in the 22d Iliad, v. 205, where he expresses his determination that Hector should fall by no other hand than his own. Steevens.

It grieves my foul to leave thee unaffail'd.

[Exit WARWICK.

- <sup>c</sup> CLIF. What feeft thou in me, York?<sup>7</sup> why doft thou pause?
- ' York. With thy brave bearing should I be in love, ' But that thou art fo fast mine enemy.
  - ' CLIF. Nor should thy prowess want praise and esteem,
- But that 'tis flown ignobly, and in treason.
- ' YORK. So let it help me now against thy fword, ' As I in justice and true right express it!
  - " CLIF. My foul and body on the action both!—
  - <sup>6</sup> YORK. A dreadful lay !8—address thee instantly. They fight, and CLIFFORD falls.
- What feeft thou in me, York? &c.] Instead of this and the ten following lines, we find these in the old play, and the variation is worth noting:
  - " York. Now, Clifford, fince we are fingled here alone,
  - "Be this the day of doom to one of us; " For now my heart hath fworn immortal liate
  - " To thee and all the house of Lancaster.
  - " Clif. And here I fland, and pitch my foot to thine,
  - " Vowing ne'er to stir till thou or I be slain; " For never shall my heart be safe at rest,
  - " Till I have spoil'd the hateful house of York. [Alarums, and they fight, and York kills Clifford.
    - "York. Now Lancaster, sit sure; thy sinews shrink.
  - " Come, fearful Henry, groveling on thy face,
  - "Yield up thy crown unto the prince of York.

[Exit York, MALONE.

\* A dreadful lay!] A dreadful wager; a tremendous stake. JOHNSON. CLIF. La fin couronne les oeuvres.9 [Dies.1

' York. Thus war hath given thee peace, for thou art fill.

Peace with his foul, heaven, if it be thy will! [Exit.]

# Enter young CLIFFORD.

- \* Y. Clif. Shame and confusion! all is on the rout;<sup>2</sup>
- \* La fin couronne les oeuvres.] The players read:
  La fin corrone les eumenes. Steevens.

  Corrected by the editor of the second folio. Malone.
- York, has departed from the truth of history; a practice not uncommon to him when he does his utmost to make his characters confiderable. This circumstance, however, serves to prepare the reader or spectator for the vengeance afterwards taken by Clifford's son on York and Rutland.

It is remarkable, that at the beginning of the third part of this historical play, the poet has forgot this occurrence, and there re-

presents Clifford's death as it really happened:

" Lord Clifford and lord Stafford all abreaft
" Charg'd our main battle's front; and breaking in,

"Were by the fwords of common foldiers flain."

PERCY.

For this inconfittency the elder poet must answer; for these lines are in *The True Tragedie of Richard Duke of York*, &c. on which, as I conceive, *The Third Part of King Henry VI*. was founded. MALONE.

- <sup>2</sup> Shame and confusion! all is on the rout; &c.] Instead of this long speech, we have the following lines in the old play:
  "Y. Clifford. Father of Cumberland!
  - "Where may I feek my aged father forth?
    "O difmal fight! fee where he breathless lies,
  - "All finear'd and welter'd in his luke-warm blood!
    "Ah, aged pillar of all Cumberland's true house!
    "Sweet father, to thy murder'd ghost I fwear
  - " Immortal hate unto the house of York;

- \* Fear frames diforder, and diforder wounds
- \* Where it should guard. O war, thou son of hell,
- \* Whom angry heavens do make their minister,
- \* Throw in the frozen bosoms of our part
- \* Hot coals of vengeance !3—Let no foldier fly:

\* He that is truly dedicate to war,

\* Hath no felf-love; nor he, that loves himfelf,

\* Hath not effentially, but by circumstance,

\* The name of valour.—O, let the vile world end, [Seeing his dead Father.

\* And the premifed flames 4 of the last day

\* Knit earth and heaven together!

\* Now let the general trumpet blow his blast,

\* Particularities and petty founds

- \* To cease !5—Wast thou ordain'd, dear father,
- \* To lose thy youth in peace, and to achieve 6
  - " Nor never shall I sleep secure one night, " Till I have suriously reveng'd thy death,
  - "And left not one of them to breathe on earth.

    [He takes him up on his tack.

" And thus as old Anchifes' fon did bear

" His aged father on his manly back,

- "And fought with him against the bloody Greeks, Even so will I;—but stay, here's one of them,
- " To whom my foul hath fworn immortal hate."

MALONE.

<sup>3</sup> Hot coals of vengeance [] This phrase is scriptural. So, in the 140th Pfalm: "Let hot burning coals fall upon them."

STEEVE

- \* And the premised stames : ] Premised, for fent before their time. The sense is, let the stames reserved for the last day be sent now. Warburton.
- <sup>5</sup> To cease !] Is to stop, a verb active. So, in Timon of Athens:

" --- be not ceas'd

" With flight denial ... STEEVENS.

• \_\_\_ to achieve \_ ] Is, to obtain. Johnson.

\* The filver livery of advised age;7

\* And, in thy reverence,8 and thy chair-days, thus

\* To die in ruffian battle?—Even at this fight,

- \* My heart is turn'd to stone:9 and, while 'tis mine.
- \* It shall be stony. York not our old men spares;
- \* No more will I their babes: tears virginal
- \* Shall be to me even as the dew to fire;
- \* And beauty, that the tyrant oft reclaims,
- \* Shall to my flaming wrath be oil and flax.2
- \* Henceforth, I will not have to do with pity:
- \* Meet I an infant of the house of York,
- \* Into as many gobbets will I cut it,
- \* As wild Medea young Abfyrtus did:3
  - The filver livery of advised age; ] Advised is wife, experienced.
  - Advised is cautious, considerate. So before in this play: " And bid me be advifed how I tread." STEEVENS.
- <sup>5</sup> And, in thy reverence, In that period of life, which is entitled to the reverence of others. Our author has used the word in the fame manner in As you like it, where the younger brother fays to the elder, (speaking of their father,) "thou art indeed nearer to his reverence." MALONE.
- 9 My heart is turn'd to stone : ] So, in Othello: " my heart is turn'd to stone; I strike it, and it hurts my hand." MALONE.
  - It shall be stony. So again, in Othello:

"Thou dost frome my heart."

And, in King Richard III. we have "ftone-hard heart."

STEEVENS.

- 2 --- to my flaming wrath be oil and flax, So, in Hamlet:
  - " To flaming youth let virtue be as wax, " And melt in her own fire." STEEVENS.
- <sup>3</sup> As wild Medea &c.] When Medea fled with Jason from Colchos, the murdered her brother Abfyrtus, and cut his body into feveral pieces, that her father might be prevented for some time from pursuing her. See Ovid, Trist. Lib. IH. El. 9:
  "—— divellit, divulsaque membra per agros

" Diffipat, in multis invenienda locis :-

" Ut genitor luctuque novo tardetur, et artus

" Dum legit extinctos, trifte moretur iter." MALONE.

\* In cruelty will I feek out my fame.

'Come, thou new ruin of old Clifford's house; [Taking up the Body.

' As did Æneas old Anchises bear,

'So bear I thee upon my manly shoulders;4

\* But then Æneas bare a living load,

\* Nothing so heavy as these woes of mine. [Exit.

Enter RICHARD PLANTAGENET and SOMERSET, fighting, and SOMERSET is hilled.

\* For, underneath an alehouse' paltry sign, The Castle in Saint Albans, Somerset Hath made the wizard samous in his death.

4 The quarto copy has these lines:

"Even fo will I.—But flay, here's one of them, "To whom my foul hath fworn immortal hate."

Enter Richard, and then Clifford lays down his father, fights with him, and Richard flies away again.

"Out, crook-back'd villain! get thee from my fight!

"But I will after thee, and once again

" (When I have borne my father to his tent)
" I'll try my fortune better with thee yet."

[Exit young Clifford with his father.

STEEVENS.

This is to be added to all the other circumftances which have been urged to show that the quarto play was the production of an elder writer than Shakspeare. The former's description of Æneas is different. See p. 386, n. 2. MALONE.

So, lie thou there;

For, underneath an alehouse' paltry sign, The castle in Saint Albans, Somerset

Hath made the wizard famous in his death.] The particle for in the fecond line feems to be used without any very apparent inference. We might read:

Fall'n underneath an alehouse' paltry sign, &c.

\* Sword, hold thy temper; heart, be wrathful still:

\* Priests pray for enemies, but princes kill.

Exit.

Yet the alteration is not necessary; for the old reading is sense, though obscure. Johnson.

Dr. Johnson justly observes that the particle for seems to be used here without any apparent inference. The corresponding passage in the old play induces me to believe that a line has been omitted, perhaps of this import:

"Behold, the prophecy is come to pass;

"For, underneath—" &c.

We have had already two fimilar omissions in this play.

MALONE.

Thus the passage stands in the quarto:

- "Rich. So lie thou there, and tumble in thy blood!
- "What's here? the fign of the Castle?" Then the prophecy is come to pass;

" For Somerfet was forewarned of caftles,

"The which he always did observe; and now,

"Behold, under a paltry ale-house sign, The Castle in saint Albans, Somerset

" Hath made the wizard famous by his death."

I suppose, however, that the third line was originally written:

" Why, then the prophecy is come to pass."

STEEVENS.

The death of Somerset here accomplishes that equivocal prediction given by Jourdain, the witch, concerning this duke; which we met with at the close of the first Act of this play:

" Let him thun castles:

"Safer shall he be upon the fandy plains, "Than where castles, mounted stand."

i. e. the representation of a castle, mounted for a sign.

Theobald.

Alarums: Excursions. Enter King Henry, Queen Margaret, and others, retreating.

- 'Q. Mar. Away, my lord! you are flow; for fhame, away!
- \* K. Hen. Can we outrun the heavens? good Margaret, stay.
- \* Q. Mar. What are you made of? you'll not fight, nor fly:
- \* Now is it manhood, wisdom, and defence,7
- \* To give the enemy way; and to fecure us
- \* By what we can, which can no more but fly.

  [Alarum afar off.
- \* If you be ta'en, we then should see the bottom
- \* Of all our fortunes:8 but if we haply scape,
  - <sup>6</sup> Away, my lord !] Thus, in the old play:
    - "Queen. Away, my lord, and fly to London ftraight;
    - "Make hafte, for vengeance comes along with them; "Come, fland not to exposulate: let's go.
    - "King. Come then, fair queen, to London let us hafte,
    - "And fummon a parliament with fpeed,

"To stop the fury of these dire events."

[Exeunt King and Queen,

Previous to the entry of the King and Queen, there is the following stage-direction:

- "Alarums again, and then enter three or four bearing the Duke of Buckingham wounded to his tent. Alarums still, and then enter the king and queen." See p. 210, n. 9, and p. 220, n. 6. Malone.
- <sup>7</sup> Now is it manhood, wisdom, &c.] This passage will serve to countenance an emendation proposed in Macbeth. See Vol. X. p. 232, n. 5. Steevens.
  - <sup>3</sup> If you be ta'en, we then Mould see the bottom
    Of all our fortunes:] Of this expression, which is undoubte

- \* (As well we may, if not through your neglect,)
- \* We shall to-London get; where you are lov'd;

\* And where this breach, now in our fortunes made,

\* May readily be stopp'd.

# Enter young CLIFFORD.

\* Y. CLIF. But that my heart's on future mifchief fet,

\* I would speak blasphemy ere bid you fly;

\* But fly you must; uncurable discomfit \* Reigns in the hearts of all our present parts.9

edly Shakspeare's, he appears to have been fond. So, in King Henry IV, P. 1:

" --- for therein should we read

" The very bottom and the foul of hope, " The very lift, the very utmost bound

" Of all our fortunes." Again, in Romeo and Juliet:

" Which fees into the bottom of my grief."

Again, in Meafure for Meafure:

"To look into the bottom of my place." MALONE.

9 --- all our prefent parts.] Should we not read?-party. TYRWHITT.

The text is undoubtedly right. So, before:

"Throw in the frozen bosons of our part

" Hot coals of vengeance."

I have met with part for party in other books of that time. So, in the Proclamation for the apprehension of John Cade,

Stowe's Chronicle, p. 646, edit. 1605: " -the which John Cade alfo, after this, was fworne to the French parts, and dwelled with them," &c.

Again, in Hall's Chronicle, King Henry VI. fol. 101: "-in conclusion King Edward so corageously comforted his men, refreshing the weary, and helping the wounded, that the other part [i. e. the adverse army] was discomforted and overcome." Again, \* Away, for your relief! and we will live

\* To fee their day, and them our fortune give:

\* Away, my lord, away! [Exeunt.

in the same Chronicle, EDWARD IV. fol. xxii: "—to bee provided a kynge, for to extinguish both the faccions and partes [i.e. parties] of Kyng Henry the VI. and of Kyng Edward the fourth."

Again, in Coriolanus:

" ---- if I cannot perfuade thee,

"Rather to show a noble grace to both parts,

" Than feek the end of one,"-

In Plutarch the corresponding passage runs thus: "For if I cannot persuade thee rather to do good unto both parties," &c.

MALONE.

A hundred inftances might be brought in proof that part and party were fynonymously used. But that is not the present question. Mr. Tyrwhitt's ear (like every other accustomed to harmony of verification) must naturally have been shocked by the leonine gingle of hearts and parts, which is not found in any one of the passages produced by Mr. Malone in desence of the present reading. Steevens.

## SCENE III.

## Fields near Saint Albans.

Alarum: Retreat. Flourish; then enter YORK, RICHARD PLANTAGENET, WARWICK, and Soldiers, with Drum and Colours.

- 'YORK. Of Salisbury, who can report of him;
- \* That winter lion, who, in rage, forgets
- \* Aged contusions and all brush of time;<sup>2</sup>
  \* And, like a gallant in the brow of youth,<sup>3</sup>
- <sup>2</sup> Of Salifbury, &c.] The corresponding speeches to this and the following, are these, in the original play:

"York. How now, boys! fortunate this fight hath been,

- "I hope to us and ours, for England's good,
  "And our great honour, that fo long we loft,
  "Whilft faint-heart Henry did usurp our rights.
- "But did you fee old Salifbury, fince we "With bloody minds did buckle with the foe?
- " I would not for the loss of this right hand
  "That aught but well betide that good old man.
  "Rich. My lord, I saw him in the thickest throng,
- "Charging his launce with his old weary arms; 
  And thrice I faw him beaten from his horse, 
  And thrice this hand did fet him up again;
- "And fill he fought with courage 'gainft his foes;
  "The boldeft-spirited man that e'er mine eyes beheld."

The brush of time;] Read bruise of time. WARBURTON.

reading I suppose to be the true one. So, in Timon:

"——— one winter's brush—." Steevens.

3 — gallant in the brow of youth,] The brow of youth is an expression not very easily explained. I read the blow of youth; the blossom, the spring. Johnson.

\* Repairs him with occasion? this happy day

\* Is not itself, nor have we won one foot,

\* If Salisbury be lost.

' RICH. My noble father,

'Three times to-day I holp him to his horse,

'Three times bestrid him,4 thrice I led him off,

' Perfuaded him from any further act:

'But still, where danger was, still there I met him;

\* And like rich hangings in a homely house,

\* So was his will in his old feeble body.

\* But, noble as he is, look where he comes.

## Enter Salisbury.

## SAL. Now, by my fword, well hast thou fought to-day;5

The brow of youth is the height of youth, as the brow of a hill is its fummit. So, in Othello:

"-the head and front of my offending."

Again, in King John:

"Why here walk I in the black brow of night."

STEEVENS.

<sup>4</sup> Three times leftrid him,] That is, Three times I faw him fallen, and, ftriding over him, defended him till he recovered.

Johnson.

See Vol. XI. p. 405, n. 9. Of this act of friendship, which Shakspeare has frequently noticed in other places, no mention is made in the old play, as the reader may find on the opposite page; and its introduction here is one of the numerous minute circumstances, which when united form almost a decisive proof that the piece before us was constructed on foundations laid by a preceding writer. Malone.

<sup>5</sup> Well hast thou fought. &c.] The variation between this speech and that in the original play deserves to be noticed:

"Sal. Well haft thou fought this day, thou valiant duke;

" And thou brave bud of York's increasing house,

'By the mass, so did we all.—I thank you, Richard:

'God knows, how long it is I have to live;

- And it hath pleas'd him, that three times to-day You have defended me from imminent death.—
- \* Well, lords, we have not got that which we have:
- \* 'Tis not enough our foes are this time fled,

\* Being opposites of such repairing nature.7

' YORK. I know, our fafety is to follow them;

' For, as I hear, the king is fled to London,

'To call a present court of parliament.8

"The fmall remainder of my weary life,
"I hold for thee, for with thy warlike arm

"Three times this day thou hast preserv'd my life."

MALONE.

<sup>6</sup> Well, lords, we have not got that which we have; ] i.e. we have not fecured, we are not fure of retaining, that which we have acquired. In our author's Rape of Lucrece, a poem very nearly contemporary with the prefent piece, we meet with a fimilar expression:

"That oft they have not that which they possess."

MALONE.

<sup>7</sup> Being opposites of fuch repairing nature.] Being enemies that are likely so foon to rally and recover themselves from this defeat. See Vol. V. p. 331, n. 7.

To repair, in our author's language, is, to renovate. So, in

Cymbeline:

" O, difloyal thing!

"That should'st repair my youth-."

Again, in All's well that ends well:

" --- It much repairs me,

" To talk of your good father." MALONE.

<sup>8</sup> To call a present court of parliament.] The King and Queen left the stage only just as York entered, and have not said a word about calling a parliament. Where then could York hear this?—The fact is, as we have seen, that in the old play the King does say, "he will call a parliament," but our author has omitted

Let us pursue him, ere the writs go forth:-

What fays lord Warwick? shall we after them?

WAR. After them! nay, before them, if we can.

Now by my faith, lords, 'twas a glorious day: Saint Albans' battle, won by famous York, Shall be eterniz'd in all age to come.— Sound, drums and trumpets;—and to London all: And more fuch days as these to us befall!

[Exeunt.

the lines. He has, therefore, here, as in fome other places, fallen into an impropriety, by fometimes following and at others deferting his original. Malone.

<sup>9</sup> Now by my faith,] The first folio reads—Now by my hand. This undoubtedly was one of the many alterations made by the editors of that copy, to avoid the penalty of the Stat. 3 Jac. I. c. 21. See p. 360, n. 9. The true reading I have restored from the old play. Malone.

END OF VOL. XIII.

Printed by J. PLYMSELI, Leather Lane, Holbern, London.

